

ACV Dp 15 Aymé Chuard, notary, 1535-1554.

Extant registers of this notary have been abstracted from the microfilms of the Family History Library, by John W. McCoy (RealMac@aol.com), © 2013.

Genealogical information from entries marked **M** (marriages), **A** (assignaux), **T** (testaments, or **P** (partages) have been added to the Dutoit database at www.rootsweb.com/~chevaud/dutoit.

Our intent was to capture the essence of each transaction, while preserving any significant genealogical or historical details. The abstracts are rendered as paraphrases in a combination of Latin, French, and English, but preserving as much of the original spelling as possible. Accents, rarely used in the original, are added only when necessary for comprehension, or when surreptitiously inserted by Microsoft Word. While the text has been reviewed, there are likely many typographical errors that have escaped our notice!

When we insert a question mark, the intent is to indicate that the *reading* – the apparent spelling – is uncertain and possibly incorrect, regardless of the fact that the *meaning* may in fact be correct. We use _____ to indicate that a blank space has been left for a name or a word in the original manuscript. Sections of text either too long or too uncertain in spelling to be copied verbatim, are summarized in English or else represented by the ellipsis, ... The notation “clear” indicates that a name has been spelled in a way that is unambiguous, for example using a script “v” that cannot be misread as an “n” or a “u”, or else writing it out in full, when it is usually abbreviated. When we refer to “other provisions”, the main transaction is followed by one or more additional agreements relating to that transaction, such as securities for debts, promises to complete reconnaissances, letters of “reachept”, etc. There is usually not much additional genealogical information in these “other provisions”.

The notary first used the prevailing calendar computed from the Annunciation, which made March 25 the first day of the year. This practice changed as the Reformation was imposed by the government of Bern, and the calendar was henceforth to be based on the Nativity – but there was a period of confusion about exactly how this was to be done. This notary took Christmas, December 25, as the first day of the year after the calendar change, so that the modern date December 26, 1540 was for him the first day of 1541 (this is the first year in which we can verify he had adopted the change). As the transactions in his registers are almost always in chronological order from this point forward, it is easy to see how he understood the calendar. He continued this practice throughout his career.

Dp 15/1 (1535-1540)

Premier Registre de moy Aymé Chuard bourgeois juré de la ville de Payerne commençans l'an nostre seigneur courant mille cinq cents trente cinq et plusieurs aultres ans suyvans.

Unnumbered folios at the beginning of the volume :

Fol. a: Settlement between the communes of Siviriez and Berlens (but later in the text, the other village is clearly Brenles! – Perhaps Berlens is simply a clerical error?), ad causam et occasione

grangeagi Massi et tenement ac pasqueagii de Vilard Blegiez... Parties mentioned: honorabilis vir Jacobus Maliard burgensis et vexillifert Rotundimontis tanquam syndicus et gubernator eodem nomine tutius viliagii et communitatis predicti loci de Siviriez de laude consensu et voluntate nobilis viri Guilliermi Regnaldi et egregii viri Humberti Seygnodi burgenses Rotundimontis honestorumque virorum Humberti Malliard, Claudii et Aymonis Salvyni, Petri Wulliermi et Johannis Göschon (?), Aymoneti du Vernex alias Bastard, Claudii filii Anthoni Gaschet, Philipi Calliet, Laurentii Floret, Francisci duz Vernex alias Bastard, Anthonii filii quondam Francisci Gaschet, et Anthonii Monoz suis et omnium aliorum proborum hominorum habitants et incolarum (?) predicti loci de Siviriez nominibus parte et una, et providus vir Rodulphus Frossard veluti syndicus et gubernator eoque nomine tutius villagii et communitatis predicti loci de Brenles etiam de laude consensu et voluntat egregii Michaelis Frossardi notarii et burgensis Melduni honestorum virorum Rodulphi, Claudii, Jaqueti et Aymonis Blam ac Symonis Bellin suis et omnium aliorum proborum hominorum habitantet et incolarum (?) predicti loci de Brenles ex altera parte. Arbitrators are : dictus Jacobus Malliard premisso nomine in egregium virem Johannem Cultre (?) notarium de Broch (?) et honestos viros Jacobum Dogos (?) de Villard Rimboz et Jaquetem Clerc de Vuysternens et prenominatus Rodolphus Frossard nomine predicte in egregium virum Petrum Vuarneri burgensem Orbe nec non honestos viros Claudium Paschiz de Capella Vaudana et Petrum Veyrez de Cabanis supra Meldinum. Die festi Sanctorum Johannis et Pauli, 26 jun, at 10 AM, at Villard Blegiez. Provision for « super arbitor » Noblis Jacobus Cerjat dominus de Dinisiez castellanus Meldini, these parties to render decision in two weeks. Settlement approved, secured by honestus vir Petrus Riguet burgensis de Melduno veluti fidejussor et eo nomine predictorum de Siviriez, and Petrus Escoffey burgensis Rotundimontis tanquam fidejussor illorum de Brenles. Record of this settlement dated 11 jun 1535 with ratifications finalized 15 jun 1535, witnesses Petrus Monardi capellanus eiusdem loci de Melduni, Petrus Cerjat dominus Combremondi Parvi et de Siens. Notaries Thadeus Thorymberti notarius de Grangetes residens Rotundimonti and Aymonetus Chuardi notarius de Paterniaco ballive Vaudi. Nature of the dispute and the terms of the settlement not clear.

Fol. 1: Francesia Fassyaz reicta _____ filia quondam _____ cedes to Petrus et Johannes de Monte fratribus burgenses Melduni, all her paternal and maternal estate, 01 apr 1535.

Jacobus Martin alias Dallerant (Daglerens) morans a Chaneaz sells to Anthonius Borderi burgensis Melduni, 05 jul 1535, with reachept.

Fol. 2: Compromise between Franciscus Demonte burgensis Melduni and Jacobus Gilliam de Supra Petram (=Surpierre), regarding a piece of property at Cheriez, mention Eg. Rodulphus Demonte notary and citizen of Moudon brother of Franciscus, and Claudius de Martheranges alias Savateroz also citizen of Moudon representing Jacobus (amices et arbitris), 19 jul 1535.

Fol. 4: Compromise between Claudius dou Bryt de Sottens and Thomas Myngard de Capella Voudanna, dispute about a physical argument they had near the church of Hermenches, supposed to have been witnessed by Ludovius et Anthonius Paschiz, Anthonius Dagleran, Michael Borrel, et Ludovicus Charpilliod etc. Arbitrators Nobilis Petrus Cerjat dominus Combremondi Parvi et de Syens for Claudius, and Michael Frossardi notarius et burgensis Melduni for Thomas, and Jacobus Cerjat as super-arbitor. Thomas owes unum scutum boni auri for damages, 20 feb 1535 ab annunciatione dominica sumpta, and decree dated 07 mar 1535 (=1536 New Style).

Fol. 8: Jacobus Perrusset burgensis Melduni has received from his wife Francesia Galleopenaz filia Anthonii Gallopin de Sancto Johanne de Gonvilliez diocese of Geneva his wife, 100 florins marriage settlement, assignal for same, 18 apr 1536.

Fol. 10: Henricus Guex burgensis Melduno (with securities Claudius Degiez fornerius and Stephanus Guydodi burgensis Melduni) sells a census to Johannes Phillipon as rector and in the name of the Confratrie Saincti Spiritus borgellorum inferius de Melduno, 11 apr 1536.

Fol. 11v: Boniffacius Borderi burgensis Melduni olim rector hospitalis pauperii beatissime virginis de Melduno, quitclaims for all that may be owed by Michael Frossardi tanquam suo que quidem domino curato de Tallens nominibus, 23 dec 1535.

Fol. 12: Hans Vegueli (Foguili, Föguelli) burgensis Friburgi owed Franciscus Demonte burgensis Melduni 54 florins (recorded by Claudio Meczatti notary of Rue 02 mar 1533), with other agreements, and now Franciscus Demonte makes claim against honestus Franciscus Pidoux hospis Crucis Albe Melduni veluti bona tenens et eo nomine prenominati Hans Föguilli, 58 florins for principal and expenses incurred by Eg. Rodulphus Demonte notary, 31 jul 1535, with agreement by François Pidoux to repay the amount.

Fol. 13: (First transaction recorded in French) Claude du Bryt de Bolyn sells to Michel du Bryt dudit lieu de Bolyn, property at Bolyn au lieu dit au Ruz, with reachept, 26 may 1536.

Fol. 14: Marguerite filie de feuz Claude Thonney (abbreviated) de Vuillens, with approval of George Schaltbrau von Schwartzemburg her husband, quitclaims to her brother Jehan Thonney (spelled out) all her paternal estate, with reserves, for 12 florins, 15 jul 1536.

Fol. 14v: Settlement for Maistre Jehan de la Curtenaz masson desmourant à Rue tant comme conjoincte personne de Katherine sa femme fillie de Discret homme Nicod Leveti notaire dudit Rue bourgeois d'une part, et Pierre Burnant de Vuilliens, Pierre Buctet de Roczinges et Loys Cavyn de Vuicherens tant comme biens tenans et à celluy nom de Claude Nardin et Jaques Recagnyard de Vuilliens d'autre part, regarding censes. (This is the first settlement recorded in French by Aymé Chuard, a good model for provisions of the settlements or « compromises » recorded earlier in Latin by the same notary.) 16 jul 1536.

Fol. 15v: Claude filz de feu Guillaume de Cresta bourgeois de Mouldon, donnation faicte entre les vifz, à sa bien aymée mere Marie de Cresta relaissée dudit feuz Guillaume de Cresta bourgeois de Mouldon (=Decristaz of Moudon), 09 aug 1536, witnesses Jehan de la Chapelle et Jehan Perret desmourant à Mouldon.

Fol. 16 : « S'ensuyt le premier registre de moy Aymé Chuard commandier au moys de Fevrier et l'an 1536 pris à l'annonciation dominicale, et c'est soubz le seaul de la communaulté de la ville de Payerne. » (with « S » in the form of serpents) (The date is thus February, 1537 New Style).

Jacquet Broddart de Tornye Pictet mortgages property to Phillippe Pascalis burgeoys de Payerne, au territoire d'Estrabloz ou lieu dict au Maret Zugnet jx Bartholomye Jauminye, Jehan Gavarret, etc. 10 feb 1536 pris à l'annonciation dominicale, with reachept.

Fol. 18v : Claude Gryvat filz de jadix Pierre Grivat burgeoys de Payerne sells to his brother Loys Grivat, his 1/3 of property held jointly with his brothers Françoys and the said Loys, 08 mar 1536.

Fol. 19v: Claude Morelz burgeoys de Payerne mortgages property to Claude Gary aultrement Verdon burgeoys de Payerne, 27 apr 1537, with reachept.

Fol. 20: Noble Bernard d'Avenches autresfoys Seigneur de Combremond le Grant à present residant audit Combremond has received from Noble Girard Mestraulx Seigneur moderne dudit Combremond le Grant et Advoyer de Payerne, 4200 florins et c'est en deduction de plus grande somme dehuez par ledict noble Girard Mestraulx audit noble Bernard d'Avenches ad cause de l'achept dudit Combremond le Grand, 24 jan 1537 pris à l'annonciation dominicalle.

Fol. 20v : Jehan Mariez (Marlyez) de Beaufort à present resident à Corcellez aupres de Payerne, sells to Anthoine Catchoz de la Mottaz dou mandement de Chamberye à present resident audit Payerne, la moitié et plus que la moitié d'une maison sise en la ville de Payerne au lieu dict en la Charriere des Esperons aultrement en la Vy es Corengue (?), jx la maison de Jehan Monclerjon devers la bize... et affrontat sus l'autre partye derriere de ladite maison de Marguerite fillie de feu Claude Escueir femme de Jaques Stoltz de Corgelyn devers l'occident..., 03 dec 1537, with mortgage.

Fol. 22v : Françoys Remussin aultrement Pischit massalier et burgeoys de Payerne, sells to Adrian Boumgarter recepveur de l'Abbaye de Payerne et burgeoys de Berne, rights to pelts of sheep or lambs and calves for a fixed price, security Pierre filz de Phillibert Savari burgeoys de Payerne, 14 mar 1538 pris à l'incarnation de notre sauveur Jesu Christ, with gardance de dampt.

Fol. 23v : Rod Domenjoz de Pullye, gardance de dampt for Nycollas dou Sougy resident à Payerne for the obligations of the latter toward Françoys Curlet resident à Lustrier, regarding contract that dou Sougy would deliver a load of peas to Curlet the Saturday before Christmas 1537, 07 mar 1538 pris à la nativité de nostre Seigneur Jesu Christ.

Fol. 24v: Noble Girard Mestraulx Seigneur de Combremond le Grand et Advoyer de Payerne with approval of Noble Person fillie de feuz Pierre Crostel burgeoys de Lustier femme dudit Noble Girard Mestraulx, sells to Maistre Pierre Fontannet burgeoys de Lausanne, une maison ensemble le curtil derrier icelle que fust audit feuz Pierre Crostel sise audit Lausanne au lieu dict en la charriere dou Pont jouxte la maison d'honnable homme Jaques Malliard de Romond devers le vent... 10 jul 1538, with reachept.

Fol. 27 : Phillippe Byolley aultrement Paschalis burgeoys de Payerne selles to Pierre Byolley aultrement Pascalis son frere burgeoys dudit lieu, 17 jan 1539.

Loys Encroz de Combremond le Pictet has received partial payment of 31 florins from Noble Benoit du Moullin (Mollin) donzel de Payerne, from a greater sum owed by Benoit to Agnel, wife of the said Loys Encroz, 17 jan 1539.

Fol. 27v: Claude filz de feuz Jehan Ractaz escoffier et bourgeoys de Payerne sells to Jehan Nybloz bourgeoys dudict Payerne, 06 oct 1539, with reachept.

Fol. 28: Appolonye releixée de Moritz Borson à present femme d'Anthoennoz Succanyer de Payerne hoste de l'enseignys de Payerne, sells to Jehan Plumetaz bourgeois dudict Payerne, property at Fétigny, 10 jun 1539.

Discret Nycod Prodhon (Proddhon) notaire et bourgeois dudict Payerne sells to Pierre de Myvilla, 12 jan 1539, with reachept.

Fol. 28v : Françoys filz de feuz Pierre Grivaz bourgeois de Payerne, selles to Françoys Jacquemet filz de feuz Nycod Jacquemet bourgeois dudict lieu, 17 feb 1540.

Fol. 29 : Claude dou Marest de Corsalles sells to Claude Grandaz (?), ung chesaux at Corsalles ou Carron jx Janne femme de Claude Guiniard le jeune devers occident, 31 jan 1540, with reachept.

Fol. 29v : Anne Nardin fillie de feuz Andrey Nardin de Bussi relexée de feuz Emoz Menyn à present femme de François Sissier de Bussy à present resident en la ville de Payerne, has received 22 florins from her husband Françoys Sissier for clothing for Loyse sa fille de dudit feuz Emoz Menin son premier mary femme de **Jehan Pignollet nurris de Girard Pignollet** que en maisonnen de sa maison et maintenance de ses biens de ladite Anne, with assignal, 29 feb 1540, with acknowledgement by François that he owes his wife more on this account.

Fol. 30v : Jehan Dodin filz de feuz Jehan Dodin bourgeois de Payerne sells to Jaques Michiez bourgeois dudictz Payerne, jx Luyse fillie de feuz Jehan Franiez femme de Pierre Savari l'enné, and jx Claudia filliez de feuz Claude Conzel alias Guyon femme de Anthoennoz Perrin, and jx Jehan Amey et Claude Michiez freres, 07 may 1540, with reachept.

Fol. 31 : Françoys Grangier de Bussy resident à Payerne has received from Claude Chevalley de Champtourroz demourant à Trethorens 7 florins in partial payement for the marriage of Pernete fillie de Pierre Pictet dudict Trethorens femme dudict Françoys Grangier, comme conste en une lettre obligatoire (par accord faictz par Discret Bernard Curchet dudict Trethorens receue les jour et an en icelle contenus), 01 jul 1540.

Fol. 31v : Jehan Velaz de Benex oultre le lac d'Estavaye sells to Georgez et Henry Torchiz freres bourgeois de Payerne, vines at Benex eis Plantaz dou Port, 18 nov 1540, with reachept.

Fol. 32 : Claude Follyez escoffier bourgeois de Payerne has received from Ethienne de Bicholley et ... ? two red cows... 25 nov 1540.

Claude Girard filz de Jaques Girard d'Espesses sells to Noble Claude Fywaz donzel et burgeoys de Payerne, 29 dec 1540, with reachept.

Fol. 32v : Françoys filz de feuz Pierre Grivaz bourgeois de Payerne sells to Maistre Pierre Sougey coudurier de Payerne, 10 jan 1541 (?), with reachept.

Fol. 33 : George filz de feuz Pierre Chavanton et Luyse fillie dudict Pierre Chavanton et seur dudict George et femme de Jehan filz de feuz Jehan Barbey tant comme heritiers dudict Pierre Chavanton leur père en égale porcion, sell to Oddet Vouchiz bourgeois de Payerne, various properties, for which Oddet holds the rights of reachept from their father Pierre, notably un gage ou lettre de reachept d'une piece de terre contenant environ le ... (?) de tres coppes mesure de Payerne sise au territoire de Payerne ou lieu dict eis Chesaulx de Vuarrier outre le Broye jouxte la terre de **Marguerite Uldri femme de Jehan Margueron** devers occident, la terre des Jam de Corcalles laquelle tient Philibert Ruerat devers orient affronte sus ladict Broye devers vent et plusieurs contors devers bise, etc. Other adjoining parties : feuz Luyse fillie de feuz Guillaume Michie femme de Guillaume Jam de Cugiez, Anthoennetaz nourrie de feuz domp Pierre Bosiez, Henry et Claude Mehan freres, Guillauma Chavanton relexée de Anthoennoz Perrin, Claudia femme de Anthennoz Perrin fillie de feuz Mermete femme de feuz Claude Guyon, 21 feb 1541.

Fol. 34v : Nycod Fywaz aultrement Yblet de Sassel tant à son nom comme ou nom de ses aultres enfants d'une part, et Guillaume Fywaz aultrement Yblet filz dudict Nycod d'autre part, partage, note that some adjacent property is held jointly with Jaques Fywaz, 20 mar 1541.

Fol. 34bis : Jehan Brossier l'enné de Corcelles sells and because of this sale owes to the community of Payerne, cense of 2 florins? (Brossier is the grenatier of Payerne, and he owes various amounts to Payerne in connection with this office?) 14 mar 1540, followed by further act on the same subject.

Fol. 35v: Guillaume Savari et Jehan Ducetaz tous deux de Corsalles sell and because of this sale owe to the city of Payerne, amount paid to Philibert Ruerat grenatier de la dicte ville en deduction... 14 mar 1540, with further act on same subject.

Fol. 37v: Pierre Broncoz filz de feu Girard Broncoz de Corsalles (this name is sometimes clearly written as Broucoz, and at other times as Broncoz, at also in a form where the u or n is completely indistinct), sells and owes to Jehan filz de Jehan Bargey aultrement de Sarsens dudict Corsalles, 13 mar 1541, with reachept. (The name should probably be Broucoz, based on a few instances in the earlier notaries where we find it written Brôcoz.)

Fol. 38: Claude Vignyon burgeoys de la ville de Payerne sells to Nycod Vijoz escoffey filz de feu Jaques Vijoz dudict Payerne bourgeois, his house in Payerne, en vy eis Thomaz jx la maison de Jehan Amey et Claude Michiez devers vent ... et devers occident les murs de la ville, 01 feb 1542, with mortgage etc.

Fol. 38v : Jehan Vignyon claims the above house sold by his paternal brother Claude to Nycod Vijoz, by right of "proximité et lignage", and Vijoz therefore transfers house to Jehan for the

original purchase price, 17 feb 1540 (sic, should evidently be 1542), witnesses Pierre Gobbet le jeusne and Jehan nurris de feu Girard Pignyollet bourgeois de Payerne.

Fol. 40: Discret Jehan Amey Gachet secretaire et bourgeoys de Payerne sells to honneste femme Maire Chantallet fillie de feuz Jehan Chantallet bourgeois dudict lieu femme de Discret Jehan de Thueriez notaire et bourgeois dudict Payerne (reference to a mortgage involving Vuylten Torchiz, recorded ? by Discret Jehan Banquetaz notaire dudict Payerne 26 may 1531), 14 jan 1539.

Fol. 40v : Pierre Petet (also occasionally written Petel in this act) filz de feuz Jehan Petet, Jehan Marmod comme ayant tiltre aux biens de Anthoenne fillie de feuz Claude Metet et tant comme gouverneur de Jehan Petet filz dudict Claude Petet, Agnel relexée de Blaise Crouziez (?) fillie de feu Pierre Petet tous de Sassel, Clare fillie dudict Pierre Petet femme de Jehan Dodin bourgeois de Payerne, et Jaquet Rey de Combremond le Grant comme gouverneur et à celluy nom de Johannete filie dudict Jehan Petet, sell to Claude Cicudex (?) alias Bochex et à Agnex releixée de Jehan Cicudex alias Bochex de Sassel tant comme thuteresse et à celluy nom de ses enfans et dudict Jehan Cicudex dudict Sassel, sell (?) a lettre de reachept purchased by the said Pierre Sacudex from Jehan Contoz le devant né (i.e., antenatus, the elder) dudict Sassel concedé par la main de Discret homme Piere Decrevet notaire de Combremond loz Grant 20 jun 1482, the present act undated ?

Fol. 41 : Pierre filz de feu George Neir de Corgiz has received from Jehan Gavaret de la Brethoneriz au nom de Claude sa femme dudict Payerne et fillie dudict Jehan Gavaret, 50 florins, et c'est oultre le mariage de ladite Claudine constitué par ledict Jehan son père de la somme de 30 florins (marriage contract recorded by Jehan Marcuard), 05 feb 1540.

Fol. 41v : (This act in Latin) Discretus Johannes de Thuriaco filius quondam Johannis de Thuriaco notarii et burgense Paterniaci, sells to Michael Bovat (or Bonat ?) filius quondam Johannis Bovat burgense ipsius loci, 29 jul 1538, with reachept.

Fol. 42: Marriage, Claude filz de Claude Uldri bourgeois de Payerne d'une part, et Guillauma fillie de feuz Loys Blam (or Blain ?) de Fitigniez relexée de Suply (=Suplice) Bernajoz d'autre part, Guillauma with her brothers Anthoine, Pierre, Yllaire, and Amey (only the first two present), 03 nov 1538, with renunciation by Guillauma of her claim to inheritance.

Fol. 42v: Marriage, (Noble) Claude Malliaud (Malliand? definitely not Malliard!) resident à Payerne filz de feuz noble François Malliaud de Seissel de la diocese de Geneve d'une part, et Françoise fillie de feuz Loys Blain (Blam?) de Fitigniez d'autre part, Françoise assisted by her brothers Anthoine and Pierre, acting also for their brothers Yllaire and Amey, with additional settlement of her claims on paternal and maternal inheritance, 03 nov 1538.

Fol. 43v: Marriage, Guilhaume filz de Laurent Gardien (Gardian) d'Estavaye aggisant à son nom propre d'une part, et Jan (Jehan) filz de feu Jaquet Pillissier de Montet au nom de luy et de Jan son frere traitant au nom de Cluda sa seur fille dudict Jaquet d'autre part, with settlement of claim on inheritance, and acknowledgement of debt of Guilliaume to Jehan Pellicier, 16 apr 1539.

Fol. 44v : Jaques Moctet (?) bourgeois de Payerne sells to Nycod Savary bourgeois de Payerne, this property is from the estate of Jenon, sa bien aymée femme, 22 apr 1539, with reachept etc.

Fol. 45v : Pierre Bossiez chappalley et bourgeois de Payerne rents (?) from Noble Janne de Trethoriens a house at Payerne for 3 years, jx Danyel Mayer devers vent, and cession of this rental to Anthoennoz Vijoz bourgeois de Payerne, 24 aug 1540.

Fol. 46v : Claude Folliez bourgeois de Payerne owes Claude Bossiez of same for loan, 07 sep 1540, with another cession for the same parties.

Claude Gueynard (?) de Corsalles comme gouverneur et à celluy nom de Pierre et Hans filz de feuz Girard Broncoz dudit Corsalles, rental to Pierre Berroux dudit Corsalles, house at Corcelles, 14 jan 1538.

Fol. 47 : Gonyn dou Vernex of Corcelles agreement with Claude Gueynard regarding cows, 14 jan 1538.

Fol. 47v: Claude Vignion of Payerne agreement with Claude Gueynard regarding cows, 14 jan 1538.

Michel Pravey filz de feuz Jehan Pravey de Emonsoz parroches de Chamony en Faucigniez, with his brother Guilliaume resident of Payerne, have sold their paternal and maternal rights, and Michel has received his share from Guilliaume, 22 may 1539.

Fol. 48v: Catherine fille de feu Pierre Joyet d'Estavaye femme de Loys Mollon marchand et bourgeois de Paierne, testament, names her husband as universal heir unless she is survived by their children, 22 mar 1536 prins à l'annonciation.

Fol. 50: Noble Hans Lentzburger Seigneur de Carrojoz donzel de Friburg quitclaims to Noble Bernard d'Avenche aultresfoys Seigneur de Combremond le Grant, all that the latter may claim, 21 apr 1537.

Claude Chassot filz de feuz Pierre Chassot de Bussi rents to Amyod Chassot de Bussi, 13 may 1537.

Noble Girard Mestral donzel de Payerne Seigneur de Combremond le Grant rents to George Fague, Jaquet Pictet, et Claudioz Crousaz de Trey, 23 apr 1537.

Fol. 51 : Marmet Savari filz de feuz Pierre Savari bourgeois de Payerne rents from Jaques Chavanton bourgeois dudit Payerne comme tuteur et gouverneur des biens et personnes des enfans de feuz Claude Chavanton son frere, cows. 10 dec 1538.

Fol. 51v : Pierre Blain filz de feuz Loys Blain de Fitigniez sells to Françoys Grivaz filz de feu Pierre Gryvaz corcey et burgeoys de Payerne, 06 jul 1539, with reachept, and another document stating that Pierre will maintain the property etc.

Fol. 52 : Pierre Gobbet le jeune filz de Pierre Gobbet bourgeois de Payerne sells to François filz de Loys Mivillaz bourgeois de Payerne, property that had been purchased from Claudea femme de Pierre Coccet seillier et bourgeois de Payerne fille de feu Girard Pignollet par indivis avecques Anthoenne femme de Claude Olevey de Chablot, Françoise femme de _____ Baccon filz de Pierre Baccon de Corsalles et Catherine ses seurs fillies dudit feuz Girard Pignollet chescune d'elles pour la quarte partie, 17feb 1540, and followed by another transaction in which the said François sells property to the said Pierre Gobbet le jeune.

Fol. 53 : Françoys Myvillaz filz de Loys Myvillaz bougeois de Payerne sells to Noble Claude Fywaz the ¼ partie d'ung morcel de boys par ledict Françoys vendeur acqueruz de Pierre Gobbet le jeune burgeoys dudit lieu et par avant acquero par ledict Pierre Gobbet de Claudia femme de Pierre Coccet sallier dudit Payerne fillie de Girard Pignollet indivise ladicte quarte partie avecques les hoirs dudit feuz Girard Pignollet..., 15 mar 1540, witnesses Jehan Pignollet cordier et Bernard Clerc de Payerne.

Janne fillie de feuz Françoys Darvey parroche de Sallanche (=Sallanches, Haute-Savoie, France) resident en la ville de Payerne, testament, universal heirs her two nephews, sons of her brother François Darvey dudit lieu d'Arvey. Bequests to Barbille, servante de Pierre Savari l'enné, Eve et Anne fillies de Pierre Savary l'enné, 03 feb 1540, witnesses Claude filz de feuz Jehan Ruerat, Gaspar Plancherel de Corcelles.

Fol. 54v : Anne fillie de feu Oddet Perret de Payerne femme de Anthoenoz Favre de Rue demeurant à Payerne, testament, universal heir her husband, additional bequests to Pierre Escueir demeurant Estrabloz en la Seigneurie de Payerne, 27 feb 1536.

Fol. 55 : Marriage, Jehan Coccet l'enné burgoys dudit Payerne au nom et pour la part de Pierre mon filz d'une part, et Jean Pignollet nurry de feuz Girard Pignollet burgoys dudit Payerne, Hycod Vuilliomet, Hanchemand Chastillion, Guillaume Valacrey, et Pierre Bossiez tous de Payerne tant comme prochains parentz et affins de Claudia fillie dudit feu Girard Pignollet au nom et pour la part de ladicte Claudia d'autre part, mentions her other 3 sisters Anthoenne, Françoise, et Catherine, 22 apr 1537, witnesses Piere Gobbet le jeune et Claude Banqueta burgoys dudit Payerne.

Fol. 56 : Noble Petreman de Vuippens Seigneur dudit lieu (de Vuippens) has received money from Noble Glaude de Glanna Seigneur de Villardens, au nom et cause et en deduction des legats faict par le Seigneur Pierre Crostel à Noble Marguerite femme dudit Noble Petreman fillie de Noble Françoys de Glanna Seigneur de Roppra et de jadix Janne sa femme fille dudit Seigneur Pierre Crostel, 30 jun 1539.

Ledict Noble Petremand de Vuippens has also received money from Noble Girard Mestraux donzel et Advoyer de Payerne etc., circumstances and date not stated.

Fol. 56v: Murys (=Maurice) Raviez fils de feu Guillaume Raviez de Lulliez au mandement d'Alingez à present resident en la ville de Payerne tant en son nom propre que au nom de Jacques son frère (procure rec. Eg. Jehan Marcuard 18 jan 1539), sells to « Habel » (=Abel) son

bien aymé frere et dudit Jacques desmourant audict Lulliez, the shares of Murys and Jacques have in various properties owned jointly with « Habel ». Some of this will require approval of Claudaz, wife of the said Murys, 05 aug 1541, and followed by another transaction in which “Habel” acknowledges amount still owed and pledges security.

Fol. 57v : Nycod Mottet burgeoys de Payerne, testament, universal heirs Anthoine et Jehan filz de feu Jehan Mottet son filz, appointing tuteurs gouverneurs et administrateurs Guilliaume Conte de Corgez et Françoys Besson macsson et dudit Payerne burgeoys, 06 aug 1541, another bequest involving the wife of Collet (name ends possibly with -baret ?), some of the text is lost in the binding.

Fol. 58v: Marriage, Jehan Bonfilz de Ruere au nom et pour la part de Andrey mon filz d'une part, et Claude fils de feu Oddet de Crousaz de Trey au nom de moy et de Claude et Michel mes freres pour la part et au nom de Claudaz notre bien aymée seur d'autre part, 07 jul 1541, and Claudaz settles with her brothers, 17 jul 1541.

Fol. 61 : Mery fillie de feu Jehan Chantallet et de Jenete Ponsulaz mary et femme, with approval of her husband Pierre Joccet burgoys de la ville d'Yverdon lors present, whereas the said Jenete had sold tant en son nom propre pour la moytié comme mere tutrice et en ce nom de moy ladicte Mery pour l'autre moytié, à provide homme feuz Claude Joccet bourgeois dudit Yverdon lors present, house in Payerne dessoub les allées du Marché, jx maison place et grange de Jehan et Loy Plumetaz freres devers bise, and for which Jaqua femme de feuz Pierre Gachet notaire et bourgeois dudit Payerne held rights of rehemption for certain appurtenances of the said house (rec. Discret Pierre Chuard notaire de Cugiez), and the said rights having been assigned by the said Claude Joccet to my mother etc., reference to contract recorded by Discret feurent Françoys Pillichodi notaire d'Yverdon et Jean de Thueriez notaire dudit Payerne dated 30 aug 1522, Ainsi est que ladicte Mery Chantallet etc. now sells to Discret Jehanamey Gachet secretaire et bourgeois de la ville de Payerne the said lettre de reachept for 200 florins, 14 jan 1539 (prins à la nativité).

Fol. 63v : Mery fillye de feuz Jehan Chantallet femme de Jehan de Thueriz notaire et bourgeois de la ville de Payerne, sells to Jehan Amey Gachet secretaire etc. une grange avec la curtine et appurtenances d'icelles sise en la ville dudit Payerne du long des places des de Trey et le curtil d'icelluy acheteur devers orient, la grange de Claude Fillion devers occident, affronte devers bise les places de noble George de Rivaz seigneur de Prangin et devers le vent la charriere publique, for 350 florins, 14 jan 1539.

Fol. 64v : Marriage, Pierre Mottet filz de Jehan Mottet burgeoys de Payerne agissant à son nome propre d'une part, et Jaques Stolz de Corgelin et Marguerite fillie de feuz Claude Escueyr dudit Payerne sa femme agissant et tractant au nom et pour la part de Janne (Jehanne) leur fillie desdictz maries d'autre part, 19 may 1541, with further agreement.

Fol. 65v : Pierre Chevrod filz de feuz Jehan Chevrod bourgeois et banderet de la ville de Payerne, sells to Pierre de Myvilla bourgeois et conseiler dudit Payerne tant comme procureur et à celuy nom de la clergie dudit lieu de Payerne represented by Henry Mehan, for a

rehemption faicte par messieurs de la clergie de Romont envers ladicte clergie de Payerne, 10 jun 1541.

Fol. 67 : Françoys de Strablotz bourgeois de Payerne sells to Pierre Myvilla bourgeois et conseillier as procureur etc. (same terms as above), 10 jun 1541, with security.

Fol. 69 : Pierre Gobbet l'enné bourgeois de Payerne, sells to Pierre Myvilla etc. (same terms as above), 29 jun 1541.

Fol. 70v : Philibert Ruerat bourgeois de Payerne sells to Pierre Myvillaz etc. (same terms as above), 29 jun 1541, with security.

Fol. 72 : Pierre Mallier filz de feu Jehan Mallier bourgeois de Payerne, sells to Pierre Myvillaz etc. (same terms as above), 15 jul 1541 (this item is more legible and has a bit more detail than the others), with reachept.

Fol. 73: Dispute between Pierre Gobbet l'enné and Discret Henry Mehand as coadjuteur for Pierre Myville etc. (regarding the former clergie de Payerne) regarding above sales. Further details, including mention of underlying bequest for anniversaire (?) of Claudaz femme de Jehan Vullioumet. Apparently Pierre held that the said donation should have been returned to him instead of being sold to the clergy of Romont? 15 jul 1541. This document needs to be analyzed further.

Fol. 75v: Henry Mehan, also for Pierre Myville have received 15 florins from Noble Claude Fywaz donzel dudict Payerne, for rehemption etc., regarding censes (?) owed to the clergy recognehuz entre plusieurs aultres par Antheine femme de Pierre Joccet dudict Payerne (es mains de feu Jehan de Thuerier notaire), also by Jehan Clarin favre dudict lieu, and by Thibaux Collon, 21 may 1541.

Claude Saulgez bourgeois de Payerne tant comme tuteur et à celluy nom de Françoise fille impubere de feu Jehan Saulge son frère et de Claudia sa femme, quitclaims to the said Claudia relaissée dudict Jehan Saulgé femme de Pierre Buctex de Combremond le Petit, for the inventaire faict appres la mort et deces dudict Jehan Saulgez, des biens d'icelluy Jehan Saulgez comme sont vehuz contenir en icelluy, 20 nov 1541.

Fol. 76 : Claudaz femme de Pierre Bouctex de Combremond le Petit relaissée de Jehan Saulgez bourgeois de Payerne sells property to Claude Saulgez as tuteur of the said Françoise (who is his niece), mention Antheine fille dudict feuz Jehan Saulgy femme de Claude Villarey, whose father is Guillaume Villarey aultrement Tabusset dudict Payerne, 20 nov 1540.

Fol. 77v : Nycod Vullioumier et Claude Banquette of Payerne arbitrate dispute between Françoys Remussin and Jehan Nybloz both of Payerne, for damage by Nybloz to adjacent property of Remussin (arising from boundary dispute?) 31 may 1540.

Fol. 79: Guillaume Savary monnyer de Corcelles, testament, universal heirs his sons Jehan, Pierre, et Claude, provisions his debts to Phillippe Pascalis, Claude Olevey de Chablotz, Claudia

relaissée de Nycod Fil (?), Pierre Myville, Jacquet du Chasnoz, Claude Rappin, Jehan Guillyet marchand de Frybourg, Loys Mollon, Jehan Jordain pour ung cheval, daughter Jenon to be supported by his sons and marriage provided for, wife Alixon fille de feu Pierre Ruerat ducit Corcelle during her widowhood, Anne femme de Jehan Jam, Antheine femme de Claude Godelloz de Petz, Madgalleine, mes seurs, executors Nycod Savary filz de feu Octhonet Savary et Nycod Savary filz de feu Jehan Savary mon _____, 19 jan 1541, with slip of paper inserted, mentioned debt of Phillipert Savary that is owed to Magdalleine sa seur (sister of Guillaume) relaissée de Jehan Paliart pour son mariage (?) « desqueulx en avoit receue quarante florins que sont mis savoir sus les passemement par luy ledict testateur obtenu contre ledict Phillipert receu par feu Pierre Gachet », also Hans Pradervan owes (?) 2 ecus.

Fol. 81v : George Torche bourgeois de Payerne sells to Piere Myvilla (see above), 29 oct 1541.

Fol. 83: Guillaume Savary de Corcellez mortgages property to Claude Granddoz de Corcelles, 31 oct 1538, with reachept.

Fol. 84 : Rod Pidoux de Combremond le Grand owes Noble Bernard d'Avenchez dudit Combremond le Grand (loan), 08 jul 1537.

Fol. 85 : Pierre Cuard d'Estrabloz de la parroiche de Payerne has received 12 livres from Claude Perret aultrement Pary de Tornyer le Grand, for marriage with the late Claudaz daughter of the said Claude, property assigned for benefit of Jehan et Jennetaz, children of Pierre and Claudaz, 24 oct 1539.

Fol. 86: Hugony de Vernex de Corcelles sells to Jehan Blain desmourant à Payerne, 01 dec 1538, with reachept.

Fol. 86v : Nycolaus de la Ryaz cordonnier et bourgeois de Payerne sells to Maire Chantallet fille de feuz Jehan Chantallet femme de Discret Jehan de Thuerier notaire, 15 dec 1538.

Fol. 87 : Pierre filz de jadix Rolet de Crousaz bourgeois de Payerne sells to Jehan de Crousaz bourgeois de Payerne, 28 dec 1538, with reachept.

Fol. 88 : Jehan Marmier filz de feuz Claude Marmier de Chessard en Vuilliez tant en son nom que aux noms de Jacquet, Pierre, Anthoine, et Jehan le jeansne mes freres, sell to Pierre Baccon et Loys Jam de Corcelles, a letter of reachept issued to these brothers comme heritiers dudit feu Claude Marmier père de moy ledict vendeur et desdits mes freres et à Symonettaz mere de moy ledict vendeur et desdicts mes freres relaissée doudict Claude Marmier tant comme usufructueire des biens ... 03 oct 1538.

Fol. 90 : Maistre Jehan Nardin bourgeois de Payerne sells to Pierre Garyn de Miollondens à present hoste de la Croix Blanche de Payerne, house in Payerne jx Marguerite femme de Jehan Margueron devers l'orient, Claude Berthod barbier devers l'occident, le Ruz de Glatignye devers la bise, various other properties, 04 feb 1540, with debt for remainder of purchase price and security, 05 jun 1540.

Fol. 94 : Settlement of dispute between Jacques Monnerat de Nuvilliez and Mury (Murys, =Maurice) Milliard de Demorez, on 19 sep in the village of Sassel, Monnerat was accosted by Milliard who said “es tu si hardy de toy trouver icy, parquoy has tu battu Anthoine Martenaz”, « y vint certain de la partie dudit Mury et le frappyt par derrier en la teste à tout grand cop d’espé entant que y fut bien blaissé et talliez et que y thombat presque à la renverse, adonc icelluy Jacques Monnerat voyant et sentant que il estoit grandement blaissé par la partie dudit Murys et à l’occation (=occasion, instance) de luy, je thirat son glaive ou rapiere contre ledict Murys Milliard et sur cela survindrent gens de biens lesquelux les despartirant et leur misoent la paix. » They met up again while Monnerat was in the house of Jacques Gillian. Then arrived Nycod Yblet, the mestral of Sassel, and took Monnerat prisoner in the name of Their Excellences of Bern, but the other party apparently assaulted both of them as well, wounding Monnerat in the hand and the mestral in the head. Milliard, however, says Monnerat was the aggressor and that he, Milliard, acted in self defense. The parties agree to arbitration, and are required to pay each other’s medical and legal costs, 20 sep 1540 with decision reported 05 oct 1540.

Fol. 99: Françoys Martenoz de Russier sells cense to Pierre Chevrod filz de feu Jehan Chevrod bourgeoys de Payerne, 13 may 1540, with reachept and security.

Fol. 101: Phillipert Ruerat conseiller et bourgeoys de la ville de Payerne tant comme procureur et à celluy nom de la clergie dudit Payerne, with approval of Nobles Girard Mestral Seigneur de Combremond le Grand et Advoier dudit Payerne, Pierre Mestral donzel, et provides hommes Jehan Cossandey banderet dudit Payerne, Jehan Nybloz, Jacques Chavanton, Françoys d’Estraboz, Jacob de Ryve, Jehanamey Michiez, Phillipert Savary, George Torchey, Pierre Baccon gouverneur de la ville et communaulté dudit Payerne, Oddet Chantallet, Jacquet dou Chasnoz, Pierre Gobbet le jeune, et Michiel Bouvat tous conseilliers dou conseil dudit Payerne, au son de la clochez dou conseil, comme est accountumé pour les choses soubz escriptes, sells to Claude dou Mont favre et doudict Payerne bourgeoys, une grange contenante deux cours domiffiés avec la cultine (=curtine) devant, sise en ladite ville de Payerne au lieu dict en Glactignyer juxte la maison de Marguerite femme de Jehan Margueron fille de feu Pierre Uldry, certain puorchoz ou allioux intremys de la largeur d’une tralison servessant la maison de Guigue dou Pont devers l’occident, et la grange de ladite Marguerite femme doudict Jehan Margueron devers l’orient, affronte sus le Ruz de Glactignyez de la part devers la bize et sus certain place dudit Guigue dou Pont de la part dou vent, for 200 florins, 29 nov 1539.

Fol. 103 : Discret Françoys Galleraz fils de Pierre Galleraz bourgeoys de Lausanne sells to Maistre Claude Olivyer (Olevey) barbier et bourgeoys de Payerne, vines at Cully, 01 apr 1541, with reachept, security (Pierre Chevrod) etc.

Fol. 104v : title only, lined out : Marriage of Pierre Rosey de Saint Pol and Jannaz fille de Benoist Movilliard bourgeoys de Payerne. (The contract is on fol 119, see below.)

Fol. 105: Antheine fille de feu Michiel Mollon bourgeoys de Payerne, donation to Loys Mollon dudit Payerne bourgeoys, her uncle, all her rights to estate of her late father Michiel Mollon, and of her late mother Claudaz Mollard, in return for his support, 09 may 1541, with acknowledgement of debt Loys owes to Antheine.

Fol. 106v: Dispute between Marmet Groz (possibly Egroz ?) escoffier bourgeoys dudit Payerne et Jehanne sa femme d'une part, et Jehan Marchiand et Marmette sa femme dudit Payerne d'autre part, defamation, 16 may 1540.

Fol. 107v : Pierre Chevrod banderet et Oddet (Gurrivoz alias) Chantallet sindicque et gouverneur de la ville et communauté de Payerne, with approval of the council etc., sell to Pierre de Myeville bourgeois dudit Payerne, une maison et place derriere sise en la ville dudit Payerne ou lieu dict en Plagnyeux jouxte la maison et place derrier de Anthoine Succanyer et Appolyne sa femme par eux acquise de nous ce jourd'huy qui fut de Noble Jacob de Rive ainsi que contient le mur du milieu d'entre ladite maison desdis Succanyez et Appolline et de ceste tendant tout droit depuis icelluy mur à la grange de Pierre Bize et Claudia Fywaz sa femme devers vent, la charriere publicque es Thomas devers bize, affronte la grande charriere publicque devers orient et la susdict grange desdis Pierre Bize et Claudia sa femme devers occident, sauf et reservé et la place derrier de la maison cy dessus vendue et limitée ung porche ou allioux de la haulteur d'une tralison seulement et non plus, et de la largeur de cinq piedz dhonné (? or should this be pieds d'homme ?) communq pour servir et ayser la maison desdits Anthoine Succanyer et Appolline sa femme jusque à la charriere es Thomas..., 513 florins, 18 apr 1541, witnesses Nobles Pierre Mestral, Jehan Fywaz, and honnorable Jacques Chavanton, Anthoien Michiez, Jacob de Ryve, Françoys Ramus, Claude Gyvel, Phillibert Savary, Michiel Bouvat, et Pierre Thorembert, tous conseilliers dudit Payerne, with terms of payment (later notations appear to record partial payments, or else disbursement of the sums received from Pierre de Myeville that were paid out to others, including « solvit plus le vi^e de Julliet l'an xlvi en conseil (?) cinquante florins et troys gros delivrés à George Maringoz. »)

Fol. 109v : Pierre Chevrod banderet et Oddet Chantallet scindique et gouverneur de la ville et communauté de Payerne, sell to Anthoynne Succanyez de la ville de Poeyris privaulté de Mondider demourant az Payerne hoste de l'enseigne de l'Ours et az Appolyne sa femme, each for ½, une maison et place derrier par ladite ville et communauté de Payerne ja long temps acquise de Noble Jacob de Rive bourgeois dudit Payerne, sise en la ville dudit Payerne ou lieu dict en Plagnioux jouxte la maison et place derrier de Pierre de Myevillaz par luy ce jourd'huy de nous acquise contigue et joignante de la maison susdict qui fut aussi des biens dudit Noble Jacob de Ryve devers bize ainsi que contient le mur entre lesdites deux maisons tendant tout droit depuis icelluy mur jusques à la grange de Pierre Bize et Claudia Fywaz sa femme, la maison et celier dudit Noble Jacob de Ryve devers vent affronte la charriere publicque devers orient et ladite grange desdis Pierre Bize et Claudaz sa femme devers occident..., 622 florins, 18 apr 1541, witnesses Nobles Pierre Mestral, Jehan Fywaz, honnables Jacques Chavanton, Anthoine Michiez, Jacob de Ryve, Françoys Ramuz, Pierre de Myevillaz, Claude Gyvel, Phillibert Savary, Michiel Bouvat et Pierre Thorembert tous conseilliers dudit Payerne, with provisions for payment and security.

Fol. 111v : Marriage, Loys Perrenon le jeune filz de feu Petit Claude du Dessert (=Essertes ?) à present demourant audict Payerne agissant et traictant en mon nom propre, et Claudia fille de feu _____ relâssée de Humbert Dodin dudit Payerne bourgeois ..., 09 jan 1541.

Fol. 113v : Marriage, Pierre filz de feu Pierre Heremant aultrement Malliet (Mallyer) d'Estrablop sus Payerne, and Claude Chesaulx de Chantourroz (Champtauroz) tant comme tuteur

et gouverneur de Barbe fille de jadiz Jehan Chessaulx et de feu Pernette sa femme maz niepce, with quitclaim by Barbe for her inheritance, 22 (20 ?) may 1537.

Fol. 116 : Oddet Dignyez bourgeoys de Payerne, testament, life estate for his wife Michyerez fille de jadix Jehan Corety d'Ethuey (=Etoy) sus Morges, universal heirs sons Benoyt, Jehan, et Pierre, and to provide for the marriages of their daughters Jehannettaz, Katherine, et Marguerite, 06 mar 1536 (whether this date is Old Style or New Style is not specified).

Fol. 117: Jehanne fillie de Nycod Mottet femme de Collet Bardet bourgeois de la ville de Payerne, sells to Jehan Besson bourgeois dudict Payerne, 21 jul 1541, with reachept.

Fol. 118 : Jehan Vellaz de Benex oultre le lac d'Estavayez, sells to Henry Torchyz bourgeois de la ville de Paierne, vines at Benex, Henry has brother George, 14 nov 1541, with reachept.

Fol. 119 : Marriage, Pierre Rosey filz de Jehan Rosey de Saint Pol mandement d'Evyent (this is St.Paul-en-Chablais), and Benoist Movillard bourgeois de Payerne ou nom et pour la part de Jeanne ma fille et de feu Françoise Mollard ma femme, 19 apr 1541. (Title for this marriage is also on fol. 104v, but lined out.)

Fol. 120v is blank.

Fol. 121: Nycod Fywaz aultrement Yblet de Sassel tant en mon nom comme ou nom de mes aultres enfans d'une part, et Guillaume Fywaz aultrement Yblet filz dudict Nycod d'autre part, partage for property now held jointly, some of the property being divided is adjacent to property held jointly by Nycod Fywaz and Jaques Fywaz, their relationship not stated, mention that Guillaume has sisters, not named, 20 mar 1539, with acknowledgement by Nycod of 60 florins still owed to Guillaume.

Fol. 123v is blank.

Fol. 124: Dispute between Jehan Nardin bourgeois de Paierne and Jehan Dodin bourgeois dudict lieu, defamation, settlement, 07 feb 1540.

Fol. 126v is blank.

Fol. 127: Girard Mestral Seigneur de Combremont le Grand donzel et advoyer de Payerne has received 2,600 escus d'or au soleil et coing du Roy de France, from Noble Perisson fille de feu Pierre Crostel bourgeois de Lustrier his wife, this sum being used by Girard for his purchase of the Seigneurie of Combremond le Grand from Hoble Bernard d'Avenchez and for other purposes, assignal, 14 may 1538.

Fol. 130: Pettreman de Vuypens donzel et Seigneur dudict Vuypens, has received various sums, in the name of his wife Marguerite fille de Noble Françoys de Glanne Seigneur de Roppraz et de feue Noble Jeanne sa femme fille de jadix Pierre Crostel bourgeois de Lustrier et de Guilliermette Sechaux sa femme, from noble Anne fille de feu Noble Pierre Crostel bourgeois de Lustrier et de Guilliermette sa femme, femme de Noble Claude de Glanne Seigneur

de Vallardens conseigneur de Dignens, Prahyn, et Dompneloys, assavoir : la moityé de mil et cinq cents florins de Savoye de petit poid unghachung florin valliant douze solz Lausannoys dous, à ladict Marguerite ma femme entre aultres choxes per ledict feu Pierre Crostel et Guilliaumaz Sechaux mary et femme grantpere et grantmere d'elle ladict Marguerite en leur derniere voulenté et testament donnés et legués. Item, 226 florins à ladict Marguerite ma femme per ceulx que dessus en leursdict dernier testament legués et donnés, et c'est pour la moitié de la tierce partie de deux acquisitions per ledict Pierre Crostel son grandpere d'elle ladict Marguerite faicte des devant nommés Nobles Françoys de Glanne père d'elle et de Claude de Glanne freres et aussi oncle d'elle, desquelles l'une est de la teneur et somme de neufz cents florins et l'autre est de quatre cents florins, 30 jun 1538.

Fol. 132 : Pettreman de Vuypens donzel et Seigneur dudit lieu de Vuypens, acting as noted in the previous transaction, has received money from Noble Perrisson fille de Noble feu Pierre Crostel et de Noble Guilliaumaz sa femme, femme de Noble Girard Mestral Seigneur de Combremond le Grant et Advoyer de la ville de Payerne, la moitié de mille et cincq cents florins, same description as in the previous act, 30 jun 1538.

Fol. 133v is blank.

Slip inserted here : Noble Girard Mestral Seigneur de Combremond le Grand et Advoier de Payerne has received from Jehan dou Sougy resident à Payerne 35 florins for censes due, 14 jul 1537.

Fol. 134 : Collettaz fille de feu Pierre Jeonz de Treylez (=Trelex) sus Nyond (=Nyon) et de Jehannette, femme de Jehan Chouffaz (? or Chouffiez or Choussiez or Choussaz ?) de la cité de Genesve à present resident en la ville de Payerne, testament, universal heir her husband, bequest to her nephew Claude filz de feu Thomasse ma seur, 01 dec 1541.

Fol. 135 : Pierre Coccet filz de Françoys Coccet tisserant et bourgeoys de Payerne has received from Katherine (Catherine) fille de feu Françoys Remussin ma bien aymée femme, 15 florins resulting from the estate of the late Françoys, assignal, 03 dec 1541.

Fol. 136v : George filz de feuz Claude Maringoys bourgeoys de Payerne sells to Philibert Ruerat bourgeoys de la ville de Payerne tant comme procureur et à celluy [nom] de la clergie dudit Payerne... , asçavoir quatre florins petits unghescun florin valliant douze groz bonne monnoye courant au pays de Vuaud d'annuelle cense et perpetuelle rente sans seigneurie ny reprise, for 80 florins. procedé de la rehemption faicte per Noble Claude d'Alingez donzel de Rolloz pour la part de feu Noble Claude d'Alingez doyn (=doyen ?) de l'Abbaye de Payerne envers ladict clergie de Payerne ou le procureur d'icelle, with security and reachept, 09 mar 1540.

Fol. 139v : Jehan Grissoz nurry de feu Jehan Grissoz en son vivant bourgeoys de Payerne, quitclaims to Jehan Plancy of Payerne, de la donation testamentaire ou legat et du contentement d'icelluy à lui ledict quictateur faict et legué par feu Jehan Grissoz sus nommé, le du tout comme est vehuz icelluy legat contenir plus à plain en son testament et derniere voulenté dudit Jehan Grissoz receu par feu Discret Pierre Gachet notaire juré dudit Payerne aulquel s'il est de besoing l'on aye relation, 31 oct 1539, witnesses Piere Gubbet and Claude Uldry le jeune.

Fol. 140 : Noble Jehan Fywaz donzel et bourgeois de Payerne sells to Pierre Barraz (?) de Corcelles tant comme gouverneur moderne de ladice ville de Payerne, 19 groz 3 deniers de cense annuelle, from rehemption by Fywaz made from _____ Millbach of Fribourg, 14 jun 1540, with reachept etc. (ending on fol. 140v).

Dp 15/2

Fol A : No title, inserted leaves. Settlement by 4 unnamed arbiters, concerns property of Nycod Moctet and Marguerite sa femme. Jehan Moctet, their son, had died, leaving children whose guardian was Nycod. Another party, Collet Bardet, has a claim on this property as guardian of the children by his wife Janne, fille dudit Nycod Moctet: A esté prononcée concordablement par lesdits quatre arbitres sus nommées que bonne paix etc. Item ont prononcée que lesdits biens dudit Nycod Moctet et Marguerite sa femme tant meubles que immeubles doibgent partir et diviser en egalle portion ains que ledict Nycod Moctet doibge retirer la moitié desdits biens tant comme gouverneur des enfans de feu Jehan Moctet son filz et ledict Collet Bardet l'autre moitié tant comme gouverneur par doit commung de ses enfans et de Janne sa femme fille dudit Nycod Moctet soubz condition que l'une des parthies et l'autre doibgent faire le serement es mains de Monsieur l'Advoyer de reveiller (?) tous les biens meubles que l'un ou l'autre pouvoient avoir à present. Also provisions regarding a pension ordonnée (apparently by the late Jehan ?) for Nicod and Marguerite. Many other provisions too small to read completely, and notations about other matters, no date. These may be rough notes for a settlement that is reported somewhere else.

Fol. C: Ego Aymo Chuard fui natus die duodecima mensis februarii circa horam octavam ante meridiem anno domini millesimo quingesimo duodecimo ab annunciatione sumpto.

Drawing of a plow with wheels and a yolk for two oxen, Latin notations.

S'ensuyvent les noms des enfans de moy Aymé Chuard et de Franceise ma femme fille de honorable Oddet Chantallet aultrement Gurrivoz bourgeois de Payerne.

Premierement,

Helie, notre premier nay est nay le Jeudy xxii^e jour de Janvier l'an mil v^c xl pris à la nativité notre Seigneur, ung petit avant septz heures appres midy et fust baptisé la dimanche suyante et eurent ses parryns honnorable Adrian Baumgarter bourgeois de Berne gouverneur audict Payerne et Discret Jehan Banquette, et ses marrinnes honorables Clauda Fywaz et Jehannetta relaissée de Pierre Bondu.

Marty second a esté nay le mardy appres Pasques xix^e jour du moys d'avril l'an mil v^c xli à l'heure d'entre septz et huytz de mattin et fust baptisé audict Payerne le mercredy suyvant et furent ses parryns Noble Jehan Mestral filz de Noble Girard Mestral et Claude Guonel (?) et ses marreines honorables Loyse femme de honnoable Pierre Chevrod.

Ysabez tier az estée née le xv^e jour du moys de decembre à l'heure d'entre unze et douze avant mydy en l'an mil v^c xlvi et baptissée audict Payerne la dymenche suyvante et furent ses parryns Noble Benoyt du Moulin honnorable Jaques Chavanton et Pierre Myeville et ses marynnes honorables Cristine femme du sus nommé Adrian Baumgarter et Ysabez femme de Noble Jacob de Ryve.

Claude quattriesme a esté nay le vingt septiesme jour dy moys de Mars entre neufz et dix heures appres midy en l'an mil cinq cens quarante et autre et a esté baptissé le trentiesme jour dudit moys et sont ses parrins mon beau frere Claude Fywaz et honnorable Claud Banquette et sa marrinne honnorable femme Appolonye femme de Anthoine Succanyez hoste de l'Our dudit Payerne.

Jaquaz cinquiesme a estée naye le vingt neufviesme jour du moy de Novembre appres dix heures devant mynuict en l'an mil cinq cens quarante et cinq et a estée baptissée le premier jour de decembre et sont ses parrins honorables Pierre Thorenbert et Philippe Pascalis et ses marrinnes honnoables Jaquaz relaixée de feu Pierre Gachet notaire et Anne Perriard relaissée de Pierre Bize.

Benoyt sixiesme a esté nay le xv de decembre entre septz et huytz devant midy l'an mil cinq cens quarante six et a esté baptissé le xvii^e de decembre et ses parrins Discret Benoyt Nyble notaire et mon beaufrene Andrey Magnyn marchand bourgeois de Vivey et sa marreinne Loyse femme de François Gryvaz le jeune.

Loyse septiesme a estée naye et baptissée le dymenche vingt sixiesme jour dy moys de fevrier l'an pris à la Nativité notre Seigneur mil cinq cens quarante huytz et c'est un petit devant dix heures avant midy et a esté son parrain honnorable Claude du Croux hoste de l'Our et ses marrinnes Loyse fille de feu Barbly fille de feu Jehan Chevrod bourgeois de Payerne et Anthoene fille d'honnorable Anthoine Michiez.

(Fol. D is blank.)

Fol. 1 : Pierre filz de feu George Neir de la grange de Corgyz, leases for 6 years to Jehan Gavarret de la Bretonneirez and to Loys Perrin de la grange de Perey de Fol, long list of (small ?) properties, 26 oct 1542.

Fol. 2 : Jehan filz de Nycod Grilliet de Fitigniez sells to George filz de feu Vuillieme Estoppey de la grange des Estoppey, 26 jan 1542, with provisions for payment.

Fol. 4v : Jacquet et Jehan Barganyaz freres bourgeois de Payerne filz de feuz Nycod Barganyaz de Bussi agissant en ceste partie tant en noz noms que au nom des enffans de feu Pierre Barganyaz notre frere, sell to Nycod Chassot filz de feuz Jacquet Chassot dudit Bussi, a house owned jointly by the Barganyaz, 02 feb 1542, witnesses Gaspart Plancherex, Pierre Brossier filz de feuz Jehan Brossier de Corcelles, Clauide Chassot de Bussy, with payment terms.

Fol. 6 : Mayre fille de feuz Jehan de Gurrivoz aultrement Chantallet en son vivant bourgeois de Payerne femme de Discret Jehan de Thueriez notaire et aussi bourgeois dudit Payerne, sells to

Pierre de Myevillaz conseiller et bourgeoys dudit Payerne tant comme procureur et facteur et en icelluy nom des biens emolumens et revenuz de la clergie ainsi appellée par cy devant de la ville de Payerne, a cense that was owed by her parents Jehan Chantallet and his wife Marguerite, reconnaissance to Dompt Pierre Mallier as procureur for the said clergy, recorded 05 apr 1499 by Pierre Moron, 08 feb 1542, with reachept.

Fol. 8 : Odet de Gurrivoz aultrement Chantallet bourgeoys de Payerne, sells to Anthoine Perrin bourgeoys de Payerne, cense, 11 feb 1542, with security and reachept.

Fol. 10 : Anthoine Perrin bourgeois de la ville de Payerne tant comme recteur, scindicque et gouverneur, que comme par le deces et obit de feuz Françoys Remussin aultrement Pischet en son vivant bourgeois dudit Payerne az cause de plusieurs et grands debtes par luy a certains ses crediteurs dehuz et d'autres ses affaires et negoces par deffault des payements desdictz debtes par luy dehuz, et pour iceulz pacifier et appaiser ses clamours, soit esté faict edict..., his estate was liquidated by public auction, his house sold to Jehan Nybloz bourgeois de Payerne the highest bidder, now Anthoine Perrin, with approval of the other councillors (Girard Mestral Seigneur de Combremond le Grand, Advoyer dudit Payerne, Pierre Chevrod banderet, Pierre Miestral, Jehan Fywaz, Jacques Chavanton, Jacob de Ryve, Françoys Ramuz, Anthoine Michiel, Pierre Myevillaz, Françoys d'Estrabloz, George Torche, Odet Chantallet, Pierre Baccon, Jacquet Henry Jam du Chasnoz, Jehan Plumettaz, Pierre Thorombert, et Michiel Bouvat) sells the same to the said Jehan Nybloz, sise audict Payerne en Vuarrier jx Jehan Nybloz devers orient, Jehan Savary devers occident, affronte sus une ruet publicque derrier Vuarrier devers vent et la charriere publicque de la part devant devers bize, 230 florins, 11 feb 1542.

Fol. 13 : Liquidation of the estate of the late Françoys Remussin among his creditors, namely: Noble Frantz Davril (=d'Affry) donzel de Frybourg, Pierre Gillabert de Corcelles, Claudez femme de Barthollomey Cundo (?) seur dudit Françoys Remussin, Discret Jacques de Myerre (=Demierre) notaire d'Estavye, Phillibert Ruerat, Domp Françoys Byssat de Berchier, Claude Gurnel (?), Claude Brossier dudit Corcelles, Claude Pilliard de Valleres, Jehan Boulard de Sallavaux, Pierre Coccet filz de Françoys Coccet de Payerne, Monsieur le gouverneur Adrian Baumgarter, Jehanamey Michiez, Jehan Gochet (or possibly Gachet ?) et Vulhelm Torchyz, Humbert Reverchet, Pierre Savary l'enné, George Torchez, Françoys et Claude Guyon, Nyclaus de la Ryaz, Jehan Savary notaire, Marmet Vulliermyn, Pierre Gobbet le jeune, Monsieur l'Advoier Girard Mestral, Claude Banquette, Jehan Nardin, Pierre Coccet sallier, Claude Olevey de Chablotz, la relaissée de Pierre Bersoz, Françoys Besson, Guillaume Grostel, Anthoine Perrin, tous dudit Payerne bourgeois, Claude Pahuz de Pollyez Pictet, Pierre Ruschat de Grandcourt, Noble Anthoine Dillyer de Berne, Guillaume Rabboz de Ruerez au bailliage d'Yverdon, Jacob Gurnel de la ville de Frybourg, Françoys Morlyn de Somentier, Hansly Kilcher de Libistorff, Jehan Jordain et les hoirs de Jehan Ducettaz de Corcelles, Loys Perrenon resident à Payerne, Monsieur le chamallier (=chambrier of the former Abbey of Payerne) Pierre Robbert et Jehan Maringoz dudit Payerne, Jehan de Synarcens (=alias Cossandey) et Odde Chantallet de Payerne (the agreement that they made is not reported), 22 mar 1542.

Fol. 15v : Petremand d'Englisperg donzel et bourgeois de Payerne, sells to Anthoine Perrin bourgeois de Payerne as scindicque and gouverneur and in the name of the city, cense, relates to the former clergy of Payerne, assigned on a house at Payerne, jx houses of Noble Girard Mestral

and of Philibert Mestral nourri de feuz Noble Claude Mestral, affronte devers orient la place de l'esglise de Chappelle..., 12 feb 1542, with reachept.

Fol. 17 : Marriage, Danyel (Daniel) Demont natif de la ville de Sens (?) ministre et annonciateur du Sainct Evangilles de Dieu au lieu de Granges en mon nom d'une part, et Anne fille de feu Claude Michiez le jeune relaissée de Discret Jehan Banquettaz en son vivant notaire et bourgeoys dudit Payerne, Anne acting with approval of honorables Jacob de Ryve, Pierre Chevrod, Anthoine Michiez bourgeoys de Payerne et aultres parens et consanguyns, 15 feb 1542, witnesses Noble Pierre Mestral donzel, Phillipert Ruerat, Jehan Nybloz, François Ramuz, et Jehan de Synarcens, and with further agreement of Egrege Danyel Demont annonciateur du Sainct Evangille au lieu de Granges and his wife Anne etc., with Discret Claude Banquette dudit Payerne bourgeoys tant comme tuteur et en parthie en son nom propre et gouverneur constitué per les nobles Messieurs du Conseil dudit Payerne de honneste Pierre son cousin filz dudit feu Jehan Banquette et de ladice Anne sa femme en son vivant, guaranteeing Pierre's inheritance, in particular from his aunt Loyse fille dudit feu Claude Michiez seur de ladice Anne en son vivant et femme de feu Guillaume filz de honorable George Chuard aultrement Jam de Cugyez, and mentioning a debt due from Maistre Humbert Pecolet tenant les escoles à Lausanne et Magdaleine sa femme for 120 ecus principal and 6 ecus cense (reference to sale and gardance de damp for the said Claude Banquettaz recorded by Eg. Jehan Marcuard) etc., 15 feb 1542, same witnesses.

Fol. 20v : Guillaume filz de feuz Jehan Rappin de Corcelles, sells to Pierre Chevrod tant comme procureur et en icelluy nom des enffans de furent Jehannoz et Oddet Savary en leurs vivans freres dudit Corcelles, property at Corcelles jx these heirs, 02 mar 1542, with reachept.

Fol. 22v : Claude filz de feu Jehan Ducettaz de Corcelles, with approval of Jacquet Henry Jam du Chasnoz et de Anthoine Ruerat alias Charbuens dudit Corcelles mes gouverneurs instituez par le Noble Conseil de Payerne, sells to Anthoine Perrin bourgeoys de Payerne as scindicque et gouverneur and in the name of the said city, property (tant prez que jardin reduict à clos) at Corcelles ou Chasnoz des biens à moy advenuz de feuz Pierre Ducettaz mon oncle, 300 florins, 22 mar 1542, with reachept.

Fol. 24 : Benoyt filz de feuz Estienne Pictet de Ruerez sells to Claude Braty l'enné filz de feuz Vuilleme Braty (?), 30 mar 1542, with reachept.

Fol. 25 : Marriage, Robert Orieult de Feraz (?) en Tordonnoys annonciateur du Sainct Evangille au lieu de Monteron non loing de Lausanne en mon nom et pour moy d'une part, et moy Marty Zyndisser (? or perhaps Zyndiss ?) trablier de Thübingue de la dyocese de Constantz à present resident en la ville dudit Payerne traictant au nom et pour la part de Claudaz ma bien aymée fille d'autre part, 31 mar 1542, witnesses Maistre Rischard à Silva (perhaps this name is latinized from de Forêt or similar ?) predican audict Payerne, Maistre Jehan Bayart dyacre audict lieu, Claude Banquettaz, Pierre Gobbet le jeune, Jehan Vignyon, Anthoine Dodin bourgeois de Payerne.

Fol. 25v : Claude Olivier barbier et bourgeois de Payerne, having purchased property from François Galleraz filz de Pierre Galleraz bourgeois de Lausanne, vines at Cully for 100 florins,

recorded by the undersigned notary 01 apr 1541, now the said Claude Olivier sells the bill of sale and all the associated rights to Pierre Chevrod banderet et bourgeois de Payerne for 100 florins, 15 apr 1542.

Fol. 27: Claude filz de feuz Jehan Ducettaz de Corcelles with approval of Jacquet du Chasnoz et Anthoine Charbuens dudict Corcelles mes gouverneurs etc., sells to Pierre Baccon dudict Corcelles, une maison grange et place que fut de feuz Pierre Ducettaz mon oncle sise audit Corcelles ou lieu dict en Borgenon du long de la grange de Claude Baccon, other property, 17 apr 1542, with mortgage and financing.

Fol. 30v : Pierre et Girard Molliex aultrement Cordey (Cordeir, Cordeyz) de Mennieres freres filz de feuz Guigoz Molliex aultrement Cordey dudict Mennieres, que comme ledict Guigoz Cordey notre père aye vendu ... az Michiel Perrin aultrement Bonamy de Mennieres une pose de terre sise ou territoire de Granges au lieu dict es Champs de Granges... for 10 florins with right of reachept (recorded by feu Jehan Banquette notaire 18 mar 1529), now the said Pierre and Girard sell the letter of reachept and all associated rights to Anthoine Morel aultrement Reys (Reys alias Morel) filz de feuz Jehan Morel de Mennieres, for 8 florins, 01 may 1542.

Fol. 32v : Phillipert Ruerat et Claude Banquettaz tous deux bourgeois de Payerne, at the request of Jehan de Synarclens aultrement Cossandey bourgeois de Payerne, Anthoine Bonjour et Anthoine Guysan tous deux bourgeois d'Avenches, were guarantees for Noble Anthoine Dillyer banderet de Berne (to whom Cossandey owed money), Ruerat and Banquettaz now pledge specific property against that debt, 01 may 1542, with further guarantee to these securities by Cossandey.

Fol. 38v : Anne Nardin fille de feuz Andrey Nardin de Bussi relaixée de Aymé Menyn à present femme de François Cissier (Tissier ?) dudict Bussi à present demeurant à Payerne, has received payements from her husband, namely 72 florins for wedding dress of Loyse ma fille et dudit feuz Aymé Menyn mon premier mary, femme de Jehan Pigniollet bourgeois de Payerne, comme à maisionner ma maison construyre et faire ma grange cy appres limyttés que en aultres negoices et maintenance de mes biens..., 14 may 1542.

Fol. 40 : Mermet Vuillermyn de Corcelles tant comment procureur et charge ayant de Jaquemaz fille de feuz Pierre Vuillermyn ma niepce relaixée de feu Odet Savary filz de feuz Pierre Savary et de Alixon sa femme dudict Corcelles, en ce nom acteur et demandeur d'une part, Claude Rappin dudict Corcelles aussi tant comment procureur et à icelluy nom de Bastianne seur dudit feux Odet Savary et femme de Amey Rappin filz de moy ledict Claude Rappin aussi d'une aultre part, et Pierre Chevrod bourgeois de Payerne tant comment tuteur et gouverneur constitué par Messieurs les nobles et bourgeois conseilliers de la ville de Payerne des biens enffans et personnes dudict feuz Odet Savary et Jehan Savary en leurs vivans freres rées et deffendeurs d'autre part, dispute : Mermet argues that the testament of Pierre Savary and his wife Alixon gave property to their sons Odet and Jehan, but not to Bastianne their sister, who instead received a dowry for her marriage. Now arbiters are appointed, Pierre Mestral, Jehan Fywaz, Phillipert Ruerat, Jehanamey Gachet, Jaques Chavanton, Pierre Myevillaz, Françoys Ramuz et Aymé Chuard, who decide that Jaquemaz should have right of usufruct over the estates of Odet et Jehan Savary and of the said Bastianne wife of Amey Rappin sa vie naturelle durant

et non plus oultre, namely ung muys de bledz mesure de Payerne, ung muys d'avoine, to be paid by the said Pierre Chevrod etc. and by the said Bastianne pour laquelle ledit Claude Rappin son beaupere procure et defend, various other income to Jaquemaz, etc., 24 aug 1542.

Fol. 44v: Jehan Gormoz filz de feuz Claude Gormoz masson et de feu Pernette jugaulx, cedes to Pierre Coccet mon frere maternel filz de feuz Jehan Coccet et de ladice Pernette notre mere bourgeois dudict Payerne, his one fourth part of property of which his brother Pierre Coccet owns the remainder, une maison sise audict Payerne ou lieu dit en Monpellyer juxte la maison de Ysabel femme de Jehan Nybloz devers orient, la maison des hoirs de Martin Cordeyr devers occident, affronte devant la charriere publicque devers bize. Item, en mon droit d'ung curtiz sis hors du pont de Broye juxte une ruete tendant à la Broye devers orient, le curtiz de Henchemand Chastillion devers occident, affronte la Broye devers bize et la charriere publicque devers vent, other property and obligations, all for 130 florins, 28 may 1542, with arrangement for payment and other conditions.

Fol. 47 : Françoys d'Estrabloz bourgeois de Payerne sells to Jehan de Synarclens, cense, 01 jun 1542, with reachept.

Fol. 49v : Nycod Savary filz de Phillipert Savary bourgeois de Payerne, comme ainsi soyt que ledict Phillipert Savary mon père ayt acquis et acheté de feuz Pierre Guymard (this should probably be read as Guynnard) dudict Payerne deux morsels de terre..., lequel Pierre Guymard avoit promis soub l'obligation de tous ses biens de maintenir et guerentir lesdicts deux morselz... sans aucune charge de cense, az cause dequoy et par le vertu de la susdicte acquisition ledict Phillipert Savary mon père obtenant bon et vallide passemant contre feuz Jehan Michiez dudict Payerne tant comment bienstenant de plusieurs biens dudict feuz Pierre Guyniard (?) à debvoir degravier ? et tenir quicte ledict Phillipert Savary et sesdictz hoirs envers le procureur du couvent et monastere dudict Payerne de cinq groz monnoye de cense... et successivement envers et contre tous de tout ce que audict Phillipert Savary et es syens pourront estre demander ou inquieter ad cause desdicts deux morsels... (receuz par feux Discret Pierre Gachet notayre 1521), et il soit que depuis lesdictz deux morselz de terre soyent advenuz à moy ledict Nycod Savary en partaige fait avec ledict Phillipert mon père, Or est que je ledict Nycod ... cedes to Jacob Michiez and his brothers Anthoine and Jehan Michiez, sons of the said late Jehan Michiez, « l'abstraction susdicte desdicts cinq groz de cense que lesdicts Jacob Michiez et sesdicts freres filz et heritiers dudict feuz Jehan Michiez estoien entenus de degraver ledict Phillipert Savary mon père par vertu dudict passemant... », and Nycod returns the said passemant to Jacob, 01 jun 1542.

Fol. 51 : Noble Girard Mestral Seigneur de Combremond le Grand donzel et Advoyer de Payerne au nom de tresredoubtés puissans et magnificques Seigneurs Messieurs de Berne, Pierre Chevrod banderet de ladice ville de Payerne, Anthoine Perrin scindicque et gouverneur d'icelle, Phillipert Ruerat, Jehanamey Gachet, Benoye du Moullin, Odet Chantallet, Claude Fivel, George Torchy, Odet Vouchy, Pierre Villarey, Jehan ... l'enné, Phillipert Savary, Nycod Mottet, Claude Saulgy, Nycode de Corgy, Vuillieme Conserey (?), Claude Fywaz, Jehan Plumettaz, Anthoine Perrin, Girard Mehan, Françoys Gryvaz l'enné, Nycod Vuilloumet, Guillaume Villarey, Pierre Thorombert, Jehan Detrey, Jacob Michiez, Pierre Mallier, Jacquet Ruerat, Jehan Jam, Pierre Baccon, Jacquet Jam du Chasné, Pierre Gilliabert, Anthoine Ruerat,

Jehanamey Proudhom, Claude Fillion, Jehan du Ruz, Jehan dou Fourt, Pierre Dodin, Claude Mottet, Philippe Biolley, Loys Mollon, Jehan Vignyon, Jehan Vaulthier, Françoys Guyon, Oddet Ansel, Pierre Bondu, Benoyt Saulgy, Françoys Besson, Yaulx Bugnyon, Claude Gochet, Claude Follye, Jaques Gyvel, Claude Mehan, Pierre Brossier, Claude Baccon, Claude Guymard, Claude Olevey Ruerat, Marmet Vulliermin, Pierre Jam l'enné, Guillaume Contoz, Loys Perrin, et Pierre Escueir tous bourgeoys dudit Payerne esleus pour les negoces de la ville debvoir traicter, grant Michel Bouvat permission to build (domiffier) a grange on a property that he purchased from Jehan Vaulthier, en Glactignyer derrier le chastel, with various restrictions concerning placement, entrances, livestock permitted, etc., 24 jun 1542.

Fol. 53 : Claude Banquettaz bourgeoys de Payerne tant comment tuteur et gouverneur de Pierre filz de feuz Discret Jehan Banquette en son vivant notaire et bourgeoys de Payerne, has made inventory of the property of the said Pierre his cousin, various household objects, 23 jun 1542, witnesses Maistre Rischard à Silva annonciateur du Sainct Evangille audict Payerne, Pierre Sec (?) bourgeoys dudit Payerne.

Fol. 54 : Claude Banquette etc. (as in previous act) has received from Maistre Danyel Demont annonciateur du Sainct Evangille au lieu de Granges tant comme conjoincte personne de Anne relaissée dudit Jehan Banquette mere dudit Pierre mon cousin, has received all of the property that belonged to the late Jehan Banquette belonging to Pierre his son, as well as 14 florins 6 groz for certain cows etc., 23 jun 1542, same witnesses.

Fol. 55 Girard Mestral donzel etc., Pierre Mestral, Jehan Fywaz donzels, list of other councillors, que nous saichans etc. quictons Jacob de Ryve bougeois dudit Paierne de toutes censes rentes et revenuz annuelles appellées cense mortes que sont reacheptaires telles que ledict Jacob de Ryve pourroit et estoit entenu de paier tant pour sa moytié tierce partie ou tien driot et mote (?) qu'estoit entenu de paie comment dict est ad cause des biens des de Ryves et pour la part des Melleir, soient en argent comme en bledz lesdicts censes reacheptaires nommement tant envers les recteurs et exacteurs des cense et revenuz de l'hospital ... et confrarie du Sainct Esprit dudit Paierne, que aussi semblablement de tout ce que ledict Jacob de Ryve pouvoit et peult estre entenu à ladice ville de Paierne tant en debtis que en censes mortes et reacheptaires seulement en maniere que ce soit, et est faict la presente quictance par bonne satisfaction heue dudit Jacob de Ryve de l'argent que ladice ville estoit entenu audict Jacob de Ryve ad cause de l'acquisition de sa maison laquel argent fut deduict audict Jacob de Ryve pour les choses susdictes par nous quictées en sort de paiement pour ladice ville faisant partez expresse etc. promectants etc. renonciations etc. donné en plain conseil le dixiesme jour du moys de Juing l'an mil cincq cens quarante et deux. (10 jun 1542.)

Fol. 55v: Nous le banderet et conseil de la ville de Paierne quictons Loys Jam de Corcelles de deux censes chargé de froment de cense annuelle.... owed to the recteur de la confrarie de Payerne for satisfaction received, 10 jan 1542.

Anthoine Perrin bourgeois et conseillier de Payerne tant comment scincidque et gouverneur de ladice ville de Paierne, with approval of council etc., pour certaine somme d'argent de restatz dehuz à ladice ville par feux Jehan Coccet le jeune tixerant... escheuz az ladice ville par la coustume, sold at auction to Nycod filz de Phillibert Savary, une maison size en ladice ville de

Paierne au lieu dit en Glactignyer jouxte les murailles de la ville dudit Paienre devers orient, la maison de Pierre filz de feuz Oddet Bouvat (?) devers occident affronte devers vent sus la porte de la ville et charriere publicque de Glactignyer et devers bize sus la place appartenant az ladicta maison icy apres limitée. Item une place predicte sise la mesme jouxte la maison sus limitée et la maison dudit Pierre Bouvat aussi celle de Marguerite Grogniard femme de Jehan Brossier devers vent le curtiz des enffans de Claude Guyon aultrement Donzel devers bize affronte sus lesdictes murailles de ladicta ville devers orient et sus la place de Glaude Gary alias Verdon et la ruete servante à ladicta place devers occident. Item une grange sise audict lieu de Glactignyez du long de la grange de Marguerite femme de Jehan Brossier cordannier devers orient la grange de Jehan Vaulthier et de ses freres devers occident affronte sus le ruz de Glactignyez devers vent et certaynes parties des susdicts granges devers bize, for 304 florins, 25 jun 1542, witnesses Discretz Piere Chevrod banderet, Phillipert Ruerat, Jehan Nybloz, Jacques Chavanton, Oddet Chantallet, Anthoine Michiez, Pierre Myevillaz, Claude Gyvel, Michile Bouvat, Claude Fywaz, Claude du Mont, Jehanamey Proudhon, et Jehan Vignyon tous bourgeois de Payerne.

Fol. 57v : Anthoine Perrin (same as previous act), comme par vertu de certains deniers de ville dehuz par feux Jehan Brossier de Corcelles az feuz Girard Pignyollet tant comme à lors recteur et gouverneur de ladicta ville az l'instance de icelluy Girard Pignyollet soyent estées levées de gaige et vendues par le soutrer (=sautier) dudit lieu audict Jehan Brossier sa maison sa grange et appartenances d'icelles ensemble contiguz icy appres limitées, et de icelles Françoys Ramuz bourgeois dudit Paierne tant comme le plus offerissant soyt mis par feuz Pierre Vaulthier soulthier (=sautier) en actuelle reelle et corporelle possession ... constant la lettre de soubhastacion receue par feuz Discret Piere Gachet notaire dudit Payerne, et en appres par ledicte Françoys Ramuz tant comment à lui connuses (?) et excheutes et subbastées (=subhastées) audict Girard Pignyollet purement et liberelement remis pour le pris en ladicta lettre de subbastacion (=subhastation) contenu... comme se conste en ladicta lettere de remissive par ledict Françoys Ramuz faict receue par le susdict Piere Gachet notaire en date du Mercredy appres Pasques 1525, et puys consequement par ledict Girard Pignyollet ou nom que dessus lesdicts lettres de subbastacion et remissive remises en satisfaction à ladite ville de Payerne, dont par la vertu de ladicta subbastacion soyent lesdictes maison et grange et appartenances soubz limytées à voix de cryes publicques par trois dymenches ...estre vendables, only bidder at an acceptable price was Pierre Chevrod, now property is deeded to him, les susdictes maison grange et places devant jouxte et derrier icelles maison et grange existantes sises à Corcelles de la longeur de la maison et grange de Loys Rojoz et de ses freres devers vent et bise affrontat sus la maison et chesaulx des hoirs de Jehan Ruerat Peiblan devers orient et la charriere publicque devers occident, for 216 florins, 25 jun 1542, with terms of financing.

Fol. 60 : Dispute between Mermet Vuillermyn de Corcelles tant come puissance et auctorité ayant de Françoise femme de Henry Vuillermyn mon nepveur dudit Corcelles et fille de feu Pierre Savary dudit lieu et de Alixon sa femme, et aussi agissant au nom et moy faisant fort de Jehan de Sarsens dudit Corcelles personne conjointe et puissance ayant de Agne sa femme fille dudit feuz Pierre Savary et Alixon seur de ladicta Françoise conjointement acteurs et demandeurs d'une part, Pierre Chevrod bourgeois et conseillier dudit Payerne tant comment tuteur et gouverneur des enffans de feuz Jehan et Oddet Savary filz dudit feuz Pierre Savary et de ladict Alixon et freres desdictes Françoise et Agney dudit Corcelles, et Claude Rappin dudit Corcelles agissant ou nom et comme procureur de Bastianne femme de Amey Rappin

mon filz fille dudit feuz Pierre Savary et Alixon et seur desdictes Françoise et Agnes, Jehan et Oddet Savary rées et deffendeurs d'autre part ; because no sons of the said Pierre and Alixon survive, the plaintiffs request partage and distribution of the estate of Pierre and Alixon to their daughters, however these daughters quitclaimed any claim on that estate when they married, in return for their dowries, yet Bastianne obtained in addition to her dowry the third part of that estate worth more than 1,000 florins tant en vigueur de la sentence obtenue en ce lieu de Payerne que per reconfirmation appellatoire de noz tresredoubtez Seigneurs de Berne, aussi que en faisant quittance ausdictz leurs freres elles avoient reservée loyalle encheute qu'est à present advenue. But Pierre Chevrod and Claude Rappin argue que la succession ne debvoit advenir ausdictes femmes, mes (=mais) aulx enffans desdictz leur[s] freres, et à ladice Bastianne leur seur, cas icelle n'avoit faict aucune quittance et que les biens divisé et partis demourent à ceulx qui sont partis et les indivis à ceulx qui sont par indivis. Arbitration by Nobles Girard Mestral advoyer de Payerne Seigneur de Combremond le Grand, Pierre Mestral, et Jehan Fywaz, pourveables et Discretz Jehan Nybloz, Jacques Chavanton, Anthoine Michiez, Jehanamey Gachet, Pierre Myevillaz, Françoys d'Estrabloz, et Françoys Ramuz. The arbiters set aside all decisions previously made in favor of the defendants, then grant Françoise and Agney various properties: 3 poses, neither the best nor the worst, a cow, and the defendants to pay costs. Followed by descriptions of the specific properties constituting the 3 poses for each sister. Final ratification 19 oct 1542.

Fol. 66v: Pierre filz de feuz Pierre Brossier de Corcelles, mortgages property to Pierre Chevrod bourgeois de Payerne, 30 jul 1542, with reachept.

Fol. 67v : Nycod filz de Phillibert Savary favre et bourgeois de Payerne, sells to Anthoine Perrin bourgeois de Payerne tant comment scindicque etc., cense, relating to purchase made by Nycod of la maison et grange que feurent de feuz Jehan Coccet le jeune dudit Payerne sis en Glactigniez... assignée sus ma maison sise en la ville de Payerne ou lieu dit en Glactignyer joutte les murailles de la ville dudit Payerne devers orient la maison de Pierre filz de feuz Odret Bouvat devers occident affronte devers vent sus la porte et charriere publicque de Glactignyer et devers bize sus la place appartenant à ladice maison, other properties, 14 aug 1542, with reachept.

Fol. 71 : Loys Gyndroz de Montaignie d'une et Maistre Françoys Besson masson et bourgeois de Payerne d'autre partie, contract pour fere ung grenier de pierre de la longueur de dix huit piedz et troys daultages d'aultheur etc., 21 aug 1542.

Fol. 72 : Marguerite fille de feuz Jacques Françoys bourgeois de Vivey relaissée de Jehan Bertrant dudit Payerne bourgeois à present femme de Michiel Bussioz disant et exposant estre vray comment ledict Jehan Bertrant son mari avoit delaissé ung seul enfant pupille nommé Anne procréé de legitime mariage dudit feu Jehan Bertrant et d'elle ladice Marguerite, et n'avoit en allant de vie à trespass faict ledict Jehan Bertrant aucune ordonnance testamentaire ny constitué aucun gouverneur de la personne et bien dudit son enfant, sinon que az elle ladice Marguerite l'avoit recommandé de le nurrir, garder, et alimenter... and the child later died, etc., assignal to assure that the property from her first husband is recognized as hers, 06 sep 1542.

Fol. 74v : Pierre filz de Françoys Coccet bourgeoys de Payerne sells to Pierre filz de feuz Pierre Bondu bourgeoys de Payerne, 27 sep 1542, with reachept etc.

Fol. 76 : Noble Claude Fywaz filz de feuz Claude Fywaz bourgeoys de la ville de Payerne sells to Noble Oddet de Gurrivoz aultrement Chantallet, 03 oct 1542.

Fol. 77 : Noble Oddet de Gurrivoz aultrement Chantallet bourgeoys de Payerne sells to Noble Claude Fywaz fils de feuz Claude Fywaz bourgeoys dudit Payerne, cense, 03 oct 1542, with reachept.

Fol. 79 : Pierre Broucoz (clear, not Broncoz !) filz de feu Girard Broucoz de Corcelles, with consent of Claude Guynnard (?) dudit Corcelles son gouverneur et de Hansoz son frere, sells to Guilliaume filz de feu Jehan Rappin de Corcelles, 14 oct 1542, with terms of finance.

Fol. 81v : Pierre Gubet filz de feuz Pierre Gubbet bourgeoys de Payerne, sells to Claude Vignyon, 18 oct 1542, with reachept and other provisions.

Fol. 82v : Guilliaume filz de feu Jehan Rappin de Corcelles sells to Pierre Myevillaz bourgeoys de la ville de Payerne tant comme procureur et exacteur du bien et revenuz de la clergie de Payerne... various properties, one jx Domp Claude Baccon, 36 florins, 20 oct 1542, with reachept and other terms.

Fol. 84 : Guilliaume filz de feu Jehan Rappin de Corcelles sells to Claude Rappin dudit Corcelles, la moitié d'ung morsel de terre... partissant avec les hoirs de feu Claude Rappin en von vivant frere dudit vendeur pour l'autre moitié, 20 oct 1542, with terms of payment and provisions to turn over a lettre de reachept on the property, mention feuz Pierre Gachet ou à Discret Jehanamey Gachet pour la moitié. In the margin, the said Claude Rappin sells the same property Egrege Jehanamey Gachet notaire, 25 jan 1544.

Fol. 85: Partiage d'entre les enfans de feurent Jehan et Oddet Savary et de Bastianne leur seur femme de Amey Rappin de Corcelles : Pierre Chevrod bourgeoys de la ville de Payerne tant comment tuteur gouverneur curateur et administrateur constitué par les nobles et honnoraibles conseilliers dudit Payerne et des biens enfans et personnes mineurs dans asçavoir ce nom de Catherine fille de feu Jehan Savary et de Anne sa femme en son vivant fille de Roz Rey d'Aumont (?), aussi de Pernette fille de feu Oddet Savary et de Jacquemaz sa femme, iceulx Jehan et Oddet Savary en leurs vivants freres et filz de feurent Pierre Savary de Corcelles et de Alixon conjointcz d'une part, et Bastianne fille desditz feurent Pierre Savary et Alixon seur desditz Jehan et Oddet Savary femme de Amey Rappin filz de honnorable Claude Rappin dudit Corcelles de l'autre des parthies. **Property designated for Pierre Chevrod in the names he represents** : Premierement la place et chif (?) de la maison dudit feu Pierre Savary, aussi la place de l'Estrabloz et curtine devant ensemble contiguz sise audict Corcelles au lieu dit es Bey du long de la place que fut grange des hoirs de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin devers bize et la place sus laquelle estoir ediffiée une grange icy appres limitée de la sus nommée Bastianne femme de Amey Rappin partissante devers vent, en ce que la muraille du milieu d'entre nous les sus nommés partissants toujours je ledit Pierre Chevrod au nom susdit demoure par moitent (=moitié) et à ungchacun soit appoyer en icelle. Item une grange avec la

curtine devant icelle ung jardin et chesaux et une place et le grenier existant sus icelle devant ladicte grange ensemble contiguez sus derrier la sus limitée place de maison du long des places de ladite Bastianne partissante et desdits heritiers de feurent Jehan et Oddet Savary que sont entre lesditz heritiers de feu Jehan et Oddet Savary et ladite Bastianne comme asçavoir pour aller et venir l'ung par sus l'autre et le chessaux des hoirs de feu Jehan Ruerat devers l'orient la curtine de Pierre Gilliabert et le chesaux de Jacquet Ruerat devers l'occident affronte plusieurs contors de chesaux devers vent et le curtil des hoirs de feu Jehan Rappin devers bize. Item ung chesaux contenant le vuyn de troys coppes sis au lieu dit en Vy de Ryaz du long de la terre de Anthoine Charbuens devers l'orient la terre de Peirre Jain l'enné et plusieurs contors de terre devers l'occident affronte sus la Vy de Ryaz devers bize et le chesaux de Pierre Brossier devers vent. Item ung jardin sis au lieu dit en Biernaz du long de la maison de Loys Jam devers bize la ruete tendant à l'Arbonyez devers vent affronte sus l'Arbonyez devers l'occident et le chemyn publicque devers l'orient. Item quatre bonnes poses de terre ensemble contigues au territoire dudit Corcelles au lieu dit en Boullat (see below, could this be Brullat ?) du long de la terre de Pierre Baccon et la terre des hoirs de _____ Fesecan devers bize la pose de terre de Franceise femme de Henry Vulliermyne seur desdictz feurent Jehan et Oddet Savary que fut de ce present heritaige devers vent affrontent le ruz de Merdasson devers l'orient le chemyn publicque et les buyssons de Brullat devers l'occident. Item quatre bonnes poses de terre ensemble contigues sises audit lieu de Brullat du long de la susdicte pose de terre de ladite Franceise femme de Henry Vulliermyne devers bize le chemyn publicque et la terre de Marmet Vulliermyne devers vent affronte sus le ruz de Merdasson devers l'orient et la terre dudit Marmet Vulliermyne et les buyssons de Brullat devers l'occident. Item une pose et demye de terre sise audit territoire de Corcelles au lieu dit en Champ Sarragyn du long de la terre de Mery femme de Jehan de Thuerier devers bize plusieurs contors de terre devers vent affronte la terre de honnorable Pierre Chevrod devers l'orient et la terre de Claude Baccon que fut de la cure de Corcelles devers l'occident. Item demye pose de terre sise en Mellierenches (?) du long de la terre des hoirs de Jehan Rappin devers vent et bize affronte sus le champ de Jacquet Henry Jam du Chasnoz devers l'occident et la terre desditz hoirs de feurent Jehan et Oddet Savary icy appres limitée devers l'orient. Item une pose de terre sise audit territoire au lieu dit en Masserex du long de la terre des hoirs de Jehan Rappin devers l'occident la terre de honnorable Guillaume Crostel que tient Pierre Jam devers l'orient affronte la charriere de Frebonaz devers bize et la terre de Claude Olevey Ruerat devers vent. Item du champ des Nattes contenant troy poses de terre divisés en troys parthies en commençant devers vent asçavoir la premiere parthie du long de l'autre seconde parthie dudit champ de ladite Bastianne partissant devers vent le pasquier vendu devers bize affronte sus les chemyns publicques devers vent et bize. Item plus l'autre tierce parthie dudit champ de Nattes du long de la terre de Jacquet Ruerat devers vent l'autre dicte seconde parthie dudit champ de ladice Bastianne devers bize affronte les chemyns publicques devers l'orient et occident. Item la moitié d'une pose et demye de terre sise en Tallisses du long de la Broye devers l'occident la terre de ladite Bastianne partissante devers l'orient affronte la terre de moy Pierre Chevrod devers vent et la terre de Anthoine Charbuens devers bize asçavoir la moitié de ladite pose et demye existante devers l'occident. Item ung morsel de terre contenant environ deux poses de terre sis au lieu dit en la Vernaz du long de la terre des hoirs de Jehan Rappin devers bize la terre de Hansoz Grissoz devers vent affronte sus la terre de Jehanamey Proudon devers l'occident et la terre de la clergie de Paierne devers l'orient. Item ung morsel de terre contenant environ demye pose de terre sis au lieu dit _____ du long de la terre de Claude Ducettaz devers l'orient plusieurs contors de terre devers l'occident affronte la terre de Marmet

Vulliermyn devers la bize et le chemyn de Vy de Ryaz devers vent. Item une pose de terre sise es Grand Longchamps du long de la terre de Pierre Brossier l'enné devers vent la terre de Phillipert Ruerat devers bize affronte la charriere publicque devers l'orient et la terre de moy Pierre Chevrod devers l'occident. Item ung morsel de terre contenant une pose et demyez sis au lieu dit en la Pugissiaz du long de la terre de Claude Olevey Ruerat devers bize la terre de Jacquet Ruerat devers vent affronte le pré de Jehan Barbey devers l'occident et devers l'orient. Item deux poses de terre ensemble contigues du long de la terre de Jehan de Sarsens devers bize la terre de Pierre Baccon devers vent affronte le chemyn publicque devers l'orient et la terre de Loys Jam que fut de la cure de Corcelles devers l'occident. Item demye pose de terre sis en Rombosson du long de la terre de Jacquet du Chasnoz devers l'orient la terre de Claude Guynnard devers l'occident affronte la terre dudit Jacquet du Chasnoz devers vent et la terre de Phillipert Ruerat devers bize. Item demye pose de terre d'ung morsel de terre sis en Rombosson contenant une pose et demye du long de la terre de Jehan Jam et la terre des hoirs de Jehan Rappin devers l'orient la terre de la susdict Bastianne devers l'occident affronte sus la Vy des Mutons devers bize. Item demye pose de terre sise en Freyerniaz (?) du long de la terre de Claude Ducettaz devers l'occident la terre de Pierre Broncoz (?) le jeune devers l'orient affronte sus le chesaux de Pierre Broncoz devers vent et la terre dudit Pierre Broncoz susdit devers bize. Item une pose de terre sise en lieu dit en Rombosson du long de la terre de Claude du Marest devers vent la terre de Marguerite Marischet (=Mareschet) femme de Claude Ruerat devers bize affronte la terre de Jehan Guynnard devers l'occident et la terre des hoirs de Jehan Rappin devers l'orient. Item la mesme en Rombosson ung morsel de terre contenant une pose et demyez du long de la terre des hoirs de Jehan Saulgy devers l'orient la terre de Jehan Jam devers l'occident affronte la terre dudit Jehan Jam et le pré de Anthoine Chabuens aultrement Ruera que fut de la cure de Corcelles devers vent et la terre des hoirs de Jehan Rappin devers bize. Item une demye pose de terre sise audit lieu de Rombosson du long de la terre de Henry Jam que fut de la cure de Corcelles devers l'occident la terre de Agney fille desdictz Pierre Savary et Alixon conjointz femme de Jehan de Sarsens partie et à elle devenue de ce present heritaige et biens desditz son père et mere devers l'orient affronte le pré des hoirs de Jehan Rappin devers vent et aussi la terre desdictz hoirs de Jehan Rappin devers la bize. Item une aultre demyez pose de terre sise sus le Mont du long de la terre des hoirs de Jehan Ruerat devers l'occident la terre de Claude Olevey Ruerat devers l'orient affronte sus la terre de Jannaz femme de Claude Guynnard devers bize et la terre de Claude Vuachy devers vent. Item ung morsel de terre contenant deux poses de terre sis au lieu dit Derry le bochet du long du cloz de Jacquet du Chasnoz devers bize plusieurs contors de terre devers vent affronte devers l'occident la terre doudit Jacquet du Chasnoz et le pré d'icelluy Jacquet du Chasnoz devers l'orient. Item la moytié d'ung morsel de pré contenant six seyturés partissant à robat (? this word is also found clearly written in the next partage) avec honnorable Pierre Chevros sis audit Territoire de Corcelles au lieu dit en Taliszez duquel morsel de pré sont troy seyturés devers bize restoner (? =réservé ?) ung quarteron de pré qu'est particulierement à moy ledit Pierre Chevrod incluans dedans cesdicts troys seyturés sises du long du champ de Anthoine Charbuens devers bize le pré de Claude Olevey Ruerat devers vent affronte sus la Vy du Brel devers l'orient et la terre de la sus nommées Agney femme de Jehan de Sarsens devers l'occident et les aultres troy seyturés dudit morsel de pré sont sises la mesme du long du pré que dessus dudit Claude Olevey Ruerat devers bize le pré de moy ledit Pierre Chevrod devers vent affronte sus la Vy du Brel devers orient et devers occident le champ ou terre de moy ledit Pierre Chevrod. Item ung morsel de pré contenant deux seyturés en demyez partissant avec les hoirs de feu Jehan Rappin sis au lieu dit es Plances des Mutons du long du

cloz de Marmet Vulliermyne devers bize le pré de Claude Olevey Ruerat devers vent affronte sus la Vy des Mutons devers l'orient et le pré de Jehan Berroux devers l'occident. Item finablement ung morsel de pré contenant une seyturé et demye partissant comme dessus avec lesdictz heritiers de Jehan Rappin sis la mesme es Planches des Mutons du long du pré que dessus dudit Claude Olevey Ruerat susdit devers bize plusieurs contors de prez devers vent affronte la terre dudit Claude Olevey Ruerat devers orient et le pré de Agnes femme de Jehan Guynnard devers occident... **Property designated for Bastianne** : Premierement une place sus laquelle estoit per cy devant edifiée et domifiée une grange estable avec la curtine devant curtil et assoctz apercz derrier icelle ensemble contiguz assis audit Corcelles au lieu dit es Bey jouxte la place et chif de maison sus limitée desdictz Catherine et Pernette mineurs dans mes niepces partissantes ou pour leur part le sus nommé Pierre Chevrod leur tuteur devers bize le curtil des hoirs de Jehan Rappin devers vent affronte sus la place de Claudia fille de feu Jehan Ruerat femme de Claude Rey d'Aulmont la place de Claude Olevey Ruerat et ung chemyn servissant à ladite maison dudit Claude Olevey Ruerat et es places de maison et granges de nous lesdicts partissants sus limités devers l'orient et la place derrier servissante aussi à nous lesditz partissants par ensemble comme dessus est desjaz declaré et le chessaux de ladite Claudia femme dudit Claude Rey devers l'occident avec tourjous (sic) la condition sus narrée que la murallie du milieu d'entre ladite place de la maison desdictes mes niepces partissantes et la place de la grange sus limitée de moy ladite Bastianne demoure entre nous par moitié et a ungchacun de nous son appoye sus et en icelle. Item ung jardin sis audit Corcelles au lieu dit en Perralles du long de la maison et place derrier de Henry Jam devers bize le chesaux de Henry Renevey devers vent affronte le jardin de Guilliaume Renevey devers l'occident et la charriere publicque devers l'orient. Item ung chesaux sis au lieu dit es Nactes du long du prez de la condemine qu'est à la ville de Paierne devers orient le chemyn publicque devers occident affronte le chesaux de Pierre Gilliabert devers bize et le chesaux de Loyse fille de feu Claude Uldry bourgeoys de Paierne femme de Pierre Rolenet (or Rolevet ?) de Domppierre devers vent. Item une pose de terre sise audit territoire de Corcelles au lieu dit ou Champ à la Vachez du long de la terre des hoirs de Jehan Rappin devers l'orient la terre de Claude Rappin devers l'occident affronte sus la rapaz du Champ à la Vachez devers bize et la terre de Jacquet de Chasnoz devers vent. Item une pose de terre sise audit territoire au lieu dit en Brullat du long de la terre de Claude Baccon devers vent la terre des Broncoz devers bize affronte la ruz du Merdasson devers l'orient et la terre de Jannaz femme de Claude Guynnard devers occient. Item une pose de terre sise au lieu dit en Champ Dannegel (?) jouxte la terre de Pierre Brossier l'enné devers bize la terre de Claude Rappin devers vent affronte sus la terre de Piere Broncoz le jeune devers occident et le pré de Claude Vuachy (Buachy ?) devers orient. Item une pose et demye de terre sise au lieu dit en Vy de Ryaz du long de la terre de Alixon Ruerat relaissée de Guilliaume Savary et la terre de Jeannaz femme de Claud Guynnard devers l'occident la terre de Claude du Marest et plusieurs contors de terre devers l'orient affronte sus la terre des hoirs de Jehan Ruerat devers vent et la terre de Marmet Vulliermyne devers bize. Item demye pose de terre sis au lieu dit au Curtal à l'Hoste du long du chessaux de la cure de Corcelles devers orient la terre de honorable Pierre Chevrod susdict devers l'occident affronte la terre de Franceise femme de Claude Olevey Ruerat devers bize et la terre du sus nommé Pierre Chevrod devers vent. Item une pose de terre sise au lieu dit es Petitz Longzchamps du long de la terre de Claude Baccon devers bize la terre des hoirs de Jehan Rappin devers vent affronte le chemyn publicque devers orient et occident. Item du champ des Nattes contenant troy poses de terre party et divisor en troys parthies en commençant devers vent assavoir la seconde parthie du long de la terre sus limitée desdits Catherine et Pernette mes

niepces devers vent et bize affronte le chemyn publicque devers orient et occident. Item la moitié d'ung morsel de terre contenant une pose et demyez sis au lieu dit en Talissez du long de l'autre moytié de ce present morsel de terre desdictes Catherine et Pernette mes niepces pupilles devers l'occident la terre de Agney ma seur femme de Jehan de Sarsens devers l'orient affronte la terre du sus nommé Pierre Chevrod devers vent et la terre de Anthoine Charbuens aultrement Ruerat devers bize assavoir la moitié existante devers l'orient. Item une pose et demye de terre sise dessoubz Tor du long de la terre de Jacquet Ruerat devers bize la terre de Marmet Vulliermyne devers vent affronte sus le chesaux de Claude Buachy (Vuachy ?) devers l'occident et la terre de Jacquet Ruerat devers l'orient. Item demye pose de terre sise au lieu dit ou Layettel du long de la terre de Jacquet Ruerat devers l'occident la terre de Agne femme de Jehan Guynnard devers l'orient affronte la terre de Jannaz femme de Claude Guynnard devers bize la terre de Claude Rappin devers vent. Item une pose de terre d'ung morsel de terre sis en Rombosson contenant une pose et demye de terre du long de l'autre demy pose de terre de ce present morsel desdictes Catherine et Pernette mes niepces partissantes devers l'orient la terre de Claude Olevey Ruerat devers l'occident affronte sus la Vy des Mutons devers bize. Item une pose de terre sis sus le Mont du long de la terre de Jacquet Ruerat devers l'occident la terre de Claude Fesecan devers l'orient affronte la terre de Jannaz femme de Claude Guynnard devers bize et la terre de Jacquet Ruerat devers vent. Item demye pose de terre sise au lieu dit es Servuex (?) du long de la terre de Marmet Vulliermyne devers bize la terre des hoirs de Jehan Rappin devers vent affronte le ruz du Merdasson devers l'occident et la terre de Jacquet du Chasnoz devers l'orient. Item une seyturé de prez sise au territoire de Painerne au lieu dit es Sessines du long du pré de Noble Girard Mestral devers vent le pré de Pierre Myevillaz devers bize affronte sus le pasquier de Missiez devers l'occident. Item ung morsel de prez contenant deux seyturés de prez sis en Rosex partissant avec les hoirs de feu Jehan Rappin asçavoir moy ladite Bastianne pour la moytié et lesditz hoirs de Jehan Rappon pour l'autre moityé comme par cy devant a esté de coutstume et en us de partir le foin d'icelluy sus ledit prez du long du pré de Claude Olevey Ruerat devers l'occident le pré de l'hospital et le prez de Noble Bastian d'Englisperg devers l'orient affronte sus le pré de Noble Girard Mestral devers bize et le pré dudit Noble Bastian d'Englisperg devers vent. Item ung quarteron de pré sis audit Rosex partissant avec lesdictz hoirs de Jehan Rappin comment dessus jouxte le pré de Noble Girard Mestral que fut de la cure de Corcelles devers vent le pré que fust de la chappelle de l'encure (?) de Painerne que tient à present Noble Girard Mestral devers vize affronte les troches de la ville devers l'orient et le pré de Pierre Broncoz le jeune et Pierre Broncoz l'enné devers l'occident. Item demyez seyturé de pré sise audit lieu de Rosex partissant avec Pierre Brossier l'enné du long du pré de Claude Olevey Ruerat devers l'orient le pré de Anthoine Ruerat devers l'occident affronte le pré _____. Item ung quarteron de pré sis au susdit territoire au lieu dit au Chanallet partissant avec les hoirs de Jehan Rappin comme dessus du long du pré de Claude Guynnard devers vent le pré de moy ladite Bastianne icy appres limité devers bize affronte sus le pré de la confrarie de Corcelles devers l'orient et le pré de Claude Olevey Ruerat devers l'occident. Item ung aultre quarteron de pré sis la mesme au Chanallet du long du susdit limité quarteron de pré devers vent plusieurs contors de prez devers bize affronte le pré de la confrarie de Corcelles devers l'orient et le pré soubz limité desditz hoirs de Jehan Rappin et de moy ladice Bastianne devers l'occident. Item ung morsel de prez contenant le vuyn de troys rappes sis la mesme au Chanallet partissant comme dessus avecq lesdictz hoirs de Jehan Rappin du long du pré de Agney ma seur femme de Jehan de Sarsens devers bize le pré de Claude Olevey Ruerat devers vent affronte la Broye devers l'occident et le pré des Jam devers l'orient. Item consequement

une seyturé de pré sise audit lieu du Chanalet partissante aussi comme dessus avec lesdictz hoirs de Jehan Rappin juxte le pré de Jehann femme de Claude Guynnard devers bize le pré de Francy d'Estrabloz devers vent affronte le pré de la ville de Payerne devers orient et le pré de Pierre Baccon devers l'occident. With other provisions for payment of mortgages owed jointly and other details, approval of the council of Payerne, etc., last ratification 17 nov 1542.

Fol. 95v: Partage for Guillaume filz de feu Jehan Rappin de Corcelles versus Pierre, Jehannete, Jehan et ... (?) freres et seurs paternelz de feu Claude Rappin filz dudit Jehan Rappin : Jacques Chavanton bourgeoys de Payerne tant comment tuteur des personnes et biens de Jehan et Janne freres et seurs enfans pupilles et mineurs dans de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles et de Anthene sa femme en son vivant fille de feu Oddet de Crousaz de Trey et de Jacquettaz relaissée dudit Jehan Rappin institué par les nobles et honnorables bourgeoys et conseilliers du conseil dudit Payerne az la requeste priere du voulloir et instance toutesfoys de ladite Anthene mere desdictz enfans pupilles et de ladite Jacquettaz leur mere grand et d'autres leurs parens ; Claude Rappin dudit Corcelles aussi tant comment tuteur et curateur de Pierre et Jehannette enfants dudit Claude Rappin defunct et de feue Person conjointcz fille de Piere Cagnyard de Vallon freres et seurs paternelz desdictz Jehan et Janne enfans pupilles d'une part ; et Guillaume filz dudit feu Jehan Rappin et frere dudit Claude Rappin defunct d'autre part. Many properties, mentioning among others : Jaquemaz fille de feu Jehan Ruerat femme de Hans Pradevan, Franceise femme de Henry Vulliermyn, 06 nov 1542, witnesses include Claude filz de feuz Oddet de Crousaz de Trey.

Fol. 109v : Testament of Franceise femme de Jehan Monclerjon tisserant et habitant à Payerne : Je Franceise fille de feuz Henry Clerc de Marrignyez femme de Jehan Monclerjon tisseran de la perroiche de Nunclar habitant et demourant à Payerne, universal heir Jehan mon filz et dudit Jehan Monclerjon impubere legitime et naturel, or if he should die before her, her husband, other minor bequests to her husband, 06 nov 1542, witnesses Loys Gryvaz, Petreman filz de Estievent de Rollieur bourgeoys de Payerne.

Fol. 112 : Nycod filz de Philibert Savary bourgeois de Payerne assignal for his wife Helsy fille de feuz Petit Claude Paim Blain de Maconyn de la parroiche de Villard Rymboz, 16 nov 1542.

Fol. 114 : Alixon fille de feu Pierre Ruerat relaissée de Guillaume Savary de Corcelles tant comment gouvernerrix et administreux et en ce nom de ses enfans et dudit feu Guillaume son mary, sells to Marguerite fille de feuz Jehan Frarier relaissée de Claude Gournel bourgeois de Payerne, 23 nov 1542, witnesses Guillaume Perrin de la grange du Perey de Folz et Claude Ducettaz de Corcelles, wtih reachept and other provisions.

Fol. 115v : Guillaume filz de feuz Jehan Rappin de Corcelles sells to Claude Brossier dudit Corcelles, 30 nov 1542, with reachept etc.

Fol. 117 : Guillaume filz de feuz Jehan Rappin de Corcelles sells to Claude Brossier dudit Corcelles, jx terre des hoirs de feu Claude Rappin frere dudit vendeur, and Jaquemaz femme de Hansoz Plattenian, 30 nov 1542, with reachept etc.

Fol. 118 : Guillaume filz de feuz Jehan Rappin de Corcelles sells to Claude Brossier dudit Corcelles, jx Clauda femme de Claude Rey, 30 nov 1542, with reachept etc.

Fol. 118v : Guillaume filz de feuz Jehan Rappin de Corcelles sells to Claude Brossier 30 nov 1542 with reachept etc.

Fol. 119v : another sale, same parties, same date.

Fol. 120: Jehan Nochet filz de feuz Pierre Nochet de Noreaz, sells to Noble Sebastien d'Englisperg donzel de la ville de Payerne, cense, 30 nov 1542, with reachept.

Fol. 123 : Pierre filz de feu Discret Jehan Banquettaz notaire et bourgeoys de Payerne, with approval of his tuteur Claude Banquette, revokes tous testamens et ordonnances testamentaires que par cy devant avant la date des presents az faict et peult avoir faict, 04 dec 1542.

Fol. 123v : Marriage, Jaques filz de feu Martin Certain de Villarsel l'Evesque, and Nycolas Consander bourgeoys de Payerne traictant et agissant au nom et pour la part de Ysabel ma fille d'autre part, 17 dec 1542, witnesses Claude Verdon, Françoys Gryvaz le jeune bourgeoys et Payerne et plusieurs aultres tous parens et amys, with release by Ysabel of her rights of inheritance, same date and witnesses, and agreement between Nycolas Consandey and Jaques Certain etc.

Fol. 128v : Pierre Telley filz de feu Pierre Telley de Middes sells to Claude Crousaz filz de feu Pierre Coursaz de Trey, la moytié indivise d'une pose de terre partissante avec les hoirs de Jaques Telley dudit Myddes pour l'autre moytié, 21 dec 1542.

Fol. 129 : Pierre Curtier filz de feuz Jehan Curtier (=Cartier ?) de Russiez sells to Franceise fille de Jehan Jam de Corcelles relaissée de Jacques de Mont dudit Russiez, la cinquiesme partie indivise d'ung morcel se pré partissant à rubat (robis) avec Claude Cornebeuf et Claude du Mont, at Russiez, other properties, 21 dec 1542.

Fol. 129v : Marriage, Jehan Monclerjon tisserant de la parroiche de Nunclar habitant et resident à Payerne, et Jacquet et Jehan Barganyaz freres dudit Payerne agissans au nom et pour la part et comme nous faisant et portant fort en ceste partie de Franceise fille de feurent Pierre Barganyaz notre frere et de _____ en leur vivans conjoingz d'autre part, 26 dec 1543 pris à la Nativité nostre Seigneur Jesuchrist (in other words, this is 26 dec 1542 by the modern calendar), with release by Franceise of her rights of inheritance, mentioning her brother Nycod and sister Murisaz (=Maurisaz), same date.

Fol. 133v : Apprentissage, Maistre Claude Rot masson demourant à Granges has leased as apprentice Claude Boeufz de Marnant to Maistre Jehan Grangier coudurier resident à Payerne, from the recently past Christmas to the next Christmas, 31 dec 1543 pris à la Nativité notre Seigneur (=31 dec 1542 by the modern calendar).

Fol. 134v : Proclamation by the city of Payerne for bids on construction of « lestant » near by church, to be built of stone, for which are selected Jaques (et?) Anthoine Cachoz (frères) and Maistre Nycod ____ massons , 01 jan 1543, with security.

Fol. 136v: Françoys Boudin (Boudyn) coudurier filz de feu Pierre Boudin de Corevon resident à Payerne, assignal for his mother Jenettaz Cristinaz de Thonon relaissée dudit Pierre Boudyn mon père, 05 jan 1543. (Followed by title only, sale of house for the said Françoys.)

Fol. 138v : Claude filz de feu Pierre Savary de la grange de Fredevillaz sus Payerne, sells to Phillippe Biolley bourgeoys de Payerne, 03 feb 1543, with reachept.

Fol. 139 : Jehanne fille de Nycod Mottet femme de Collet Bardet bourgeoys de Payerne, sells to Henry Mehan bourgeoys de Payerne, 05 feb 1543, with reachept.

Fol. 140 : Gaspert filz de feu Henry Plancherex (=Plancherel) de Corcelles, que comme ledit Henry Plancherel son père aut confessé et recogneu de debvoir perpetuellement pour luy et ses hoirs au recteur pour lors de l'hospital de Payerne et au nom dudit hospital assavoir cinq gros et dix deniers de cense annuelle ... sus une maison sise à Corcelles au lieu dict en Ryn des Taches jouxte la maison de Claude Grandoz devers vent la maison de Jaques Charlet devers la bise laquelle maison tient et possede Pierre Jam l'enné dudit Corcelles... par acquisition faicte de Estivent Plancherel filz dudit Henry frere dudit Gaspert, now Gaspert promises to indemnify Pierre etc...., 08 feb 1543.

Fol. 140v : Anthoine filz de feu Gabriel Ivaneyz (?) bourgeoys d'Avenche sells to Françoys filz de feu Pierre Bettrant bourgeoys dudit Avenche, une lettre et grace de reachept à moy ledict Anthoien Ivanyez (?) vendeur concedé et largy par Anthoine de Bossin tant comment hospitallier dudit Avenchez de et sus ung chesaulx sis au territoire dudit Avenchez..., 05 jan 1543.

Fol. 143 : Anthoinie Charbuens aultrement Ruerat de Corcelles, comment ainsi soit que Pierre Gyndroz filz de feu Humbert Gyndroz de Montagnye la Ville avec feu Pierre Ducettaz filz de feu Aymonet Ducettaz de Corcelles az la requeste de feu Jehan Ducettaz dudit Corcelles soy mis et constitué pleige fiance et principal payeur pour sa raste et pour le tout envers saige discret et proveable Peterman Mestraulx conseillier de Frybourg pour feu Jehan Ducettas dudit Corcelles pour la somme de cent livres monnoye de Frybourg de capital ... (recorded by Guillaume Chassot notaire juré dudit Frybourg), et il soit que successivement le sus nommé Pierre Ducettaz fiance avec lesdists Pierre Gyndroz susdit comme dict est aye promis pour luy et ses hoirs audit Pierre Gyndroz le garder de dampz et degraver tant du principal que de la cense... (recorded by Guillaume Chassot 05 mul 1539), Or est ainsi that Claude Ducettaz requests to be released from this pledge, je le dessus nommé Anthoine Charbuent aultrement Ruerat pledges to undertake this role, 11 jan 1543, witnesses Jehan Gyndroz banderet dudit Montagnyez et Pierre Coccet sallier bourgeoys de Payerne.

Fol. 145 : Girard Mestral Seigneur de Combremond le Grand donzel et advoyer de Payerne, Pierre Mestral, Benoyt du Moullin donzels, Pierre Chevrod, Philibert Ruerat, Jehan Amey Gachet, Pierre Chuard, Nycod de Trey, Jehan de Thuerier et Aymé Chuard soubsigné tous

bourgeoys dudit Payerne tant comment arbitres et amyables compositeurs de paix esleus par les parties icy appres nommés, faisons sçavoir à tous presens et qui sont advenir que comment playt differences questions rancunes rumeur et malveulances feussent eslevés esmehues et suscités entre Girard Parpiliolaz bourgeoys de Payerne d'une part et honnorable Pierre Gobbet filz de feu Pierre Gobbet dudit Payerne bourgeoys d'autre part, au faict et pour raison de ce que ledict Girard Parpiliolaz alleguoit et disoit que ledict Pierre Gobbet à moings de droit et sans cause raisonnable nagueres estoit venu à sa personne ayant le seurté avec luy et le fesoit d'ung coup de pierre en la teste et puya le print par les chevoux comme bien dehuement en avoyent desposé certains tesmoings sur cela examinés, entant que en avoit esté grandement mallade jusques à la mort et en esoit encroire à l'enquert (?) presente, par quoy demandoit à luy estoit payé per ledict Pierre Gobbet tant pour coustanges despens et missions menés et soubstenues à l'occasion de sondict battesme (meaning, beating, not « baptism ») et d'un claim (?) criminelle par lui ledict Girard Parpiliolaz faicte sus la personne dudit Pierre Gobbet que pour ese interestz et dommaiges, assavoir cent escus d'or de bon or et de bon poidz du coing du Roy de France, ad quoy ledict Pierre Gobbet respondant et disant non estre entenu à la demande dudit Girard Parpiliolaz, non denegant l'avoit ledict Girard Parpiliolaz frapper et tirer par les chevoux, mes (=mais) que l'en avoit occasionner, car luy ledict Pierre Gobbet en donnant audict Girard Parpiliolaz bon vespre ledict Girard luy respondit paroles injurieu ses (=c'est) parquoy n'estoit entenu audict Girard Parpiliolaz à luy donner ny porter aulcune costanges ny interestz ny aussi des missions et despens soubstenus à l'occasion de ladict claim (?) criminelle, mes que ly debvoit remectre (=remettre) son bon nom, replicuant ledict Girard Parpiliolaz et disant comme paravant et que les raisons et responces par ledict Pierre Gobbet dictes et allegués n'estoient pas militantes denegant luy avoir donner audict Pierre Gobbet parolles injurieuses ny occasionser de l'avoir frapper et battu duquel battesme, il en fut jusque à la mort dont raisonnablement avoit l'eult et dheust fere ladict clame criminelle, et plusieurs aultres raisons et allegations par lesdicts ambes parties de part à part alleguées et proposées icy non neccessaires de reciter pour cause de leur prolixité et d'ennuyt, pour lesquelles pacifier et mectre (=mettre) en bon accord lesdicts ambes parties mesmes de bon regard et avisement aussi par le conseil de leurs bons amys bienveulions pour eviter plaistz et missions icelles se sont compromises en nous lesdictz leurs arbitres prenommés et nous ont donné et ... (?) plaine et entiere puissance de les en pouvoir accourder amyablement tanbt de toutes leursdictes differences susdictes que de toutes aultres rancunes que pourroient estre entre eulx lesdictes parties de tout le temps passé jusques a l'heure present que semblablement de toutes afferences et rancunes que prourroient estre entre lesdicts Pierre Gobbet, et Benoyt, Jehan, et Pierre Denyez freres et dudit Payerne, selon ce que sera à notre avis le plus expedient et faisable exiger la qualité du cas de faire... Decision : among other provisions, criminal complaint against Gobbet to be dismissed, Gobbet to pay expenses envers Maistre Claude Berthoz barbier de la medela à luy ledict Girard faicte de sondict battesme, and to pay to the said Girard 50 florins, nommement en deux termes premierement despuids huy ce jour date d'icestes en huytz jours prochains vingt cinq florins, et les aultres vingt cinq florins à la Penthecoste prochainnement venant, and costs of the present settlement to be shared by the said Gobbet and Parpiliolaz, 24 jan 1543.

Fol. 148: Loys filz de feu Jehan Salvyn aultrement Auberson de Trey, reconnaissance for cense owed to Claude filz de feu Jehan Pictet le jeune de Trey, la moytié d'ung morsel de prez contenant quatre seytorés par indivis avec Claude Peclat le jeune de Middes demourant à present à Frybourg, sis au territoire dudit Trey... (obscure language, possibly indicating that the

property has changed jurisdictions due to a change in the course of the Broye ?), and the other half is held by Nycod de Trey and his brothers of Payerne, who also owe cense to the said Claude Pictet, 01 feb 1543.

Fol. 149v: Claude filz de feu Jehan Ducettaz de Corcelles with approval of his tuteur Anthoine Ruerat alias Charbuens dudict Corcelles sells to Pierre Mallier gouverneur de la ville de Payerne, cense, 02 feb 1543, with reachept and security.

Fol. 153v : Charles de Lucingez Seigneur des Alymes (?) sells to Magnifficque et Puissant Seigneur Estienne de Challans Baron de Retourtout et Conseigneur de Vuarex, cense, 10 feb 1543 at the hostellerie de l'Our[s], witnesses Anthoine Succanyer hoste de ladite hostellerie de l'Our, Jehan Gorivoz soultheir (=sautier) dudict lieu... (in effect, a loan from the Baron to Charles ?)

Fol. 156v : Jehan filz de feu Jehan de Sarsens de Corcelles has received marriage settlement for his wife Agney fille de feurent Pierre Savary et Alixon, from Pierre Chevrod comme gouverneur des enfans de feurent Oddet et Jehan Savary dudict Corcelles heritiers pour les deux parthies, avec Bastienne seur desdicts Oddet et Jehan Savary femme de Amey Rappin pour l'autre tierce parthies es biens de feurent Pierre Savary et Alixon sa femme père et mere desdicts Oddet et Jehan Savary et de ladite Bastienne, 26 livres 13 gros et 4 deniers, in payment of 2 parts of the marriage settlement of 40 livres, 22 feb 1543, and Jehan de Sarsens make assignal for the total of 40 livres for his wife Agney secured by various of his properties, 23 feb 1543.

Fol. 158v : Alixon fille de feu Pierre Ruerat relaissée de Guillaume Savary de Corcelles tant comme tuerix et administrarix des biens et personnes des enfans dudict feu Guillaume mon mary et de moy ladite Alixon et en ce nom, sells cense to Pierre Mallier scindicque et gouverneur for the city of Payerne, des creanciers dudict feu Guillaume mon mary employées et converties, 23 feb 1543, with reachept.

Fol. 161 : Pernettaz fille de Claude Buachy relaisée de Pierre Sort de Corcelles owes Jehan Lottaz dudict Corcelles, cense, resulting from loan made to the late Pierre Sort by Jenettaz femme dudict Jehan Lottaz, 25 feb 1543, with reachept.

Fol. 162v : Guillaume filz de feu Jehan Rappin de Corcelles sells to Pierre filz de feu Claude Rappin filz du susdict feu Jehan Rappin dudict Corcelles, 12 mar 1543, with reachept and other provisions.

Fol. 163v : Claude filz de feu Pierre Savary de la grange de Freydevillaz en la seigneurie de Payerne sells to Pierre Mallier comme scindicque et gouverneur de la ville de Payerne, cense, secured by property jx Marmet Savary son frere, who is also fiance, 13 mar 1543, with reachept etc.

Fol. 165 : Pierre Tavel masson et bourgeoys de Payerne sells to Pierre Mallier gouverneur de la ville de Payerne, cense, assigned sus sa maison par luy acquise de feu Claude Uldry filz de Claude Uldry assise en la ville de Payerne en Glactignyer jouxte la maison de Guillaume Contoz de Corgyz que fut de Loys Ansel devers occident..., also property purchased from the late Jehan

Uldry cordanyer de Payerne (cense owed to Domp Fran^{co}ys Maringoz tant comment procureur de la clergie doudict Payerne) (reference to document recorded by Discret Pierre Myeville notaire 09 may 1494), also a cense that was due to feu Jehan Grissoz gouverneur de Payerne ou nom et prouffit de l'hospital de Payerne per feurent Ysabel relaissée de Jehan Uldry favre et bourgeoys de Payerne fille de feu Vullierme Ivenent de Corcelles, et Vullierme Uldry filz dudict conjoincts, reference to lettre de vendition de la cense recorded by Discret Pierre Moron notaire 13 may 1491, 14 may 1543, with reachept.

Fol. 166v : Pierre Nardin tisserant et bourgeoys de Payerne sells to Fran^{co}ys d'Estrablop comme recteur de l'hospital de Payerne, cense, related to the previous transaction, 15 mar 1543, with reachept. (Nardin appears to be paying on behalf of Tavel : « pour la part de Pierre Tavel masson bourgeois doudict Payerne, lesquelles estoit ledict Pierre Tavel tenu audict Recteur de l'hospital... et c'est comme dernier acheteur des biens des Uldry doudict Payerne... »)

Fol. 167v : Pierre Monney filz de Fran^{co}is Monney de Villard en Vulliez tant comment conjoincte personne de Cluda sa femme soubz nommée, sells to Jaques Gillian de Sassel, la part rate et portion az ladite Cluda sa femme fille de feu Jehan Galyoz dudict Sassel telles qu'elles a et peult et doibt avoir en tous et singuliers les boys raspes que d'une (?) planchez ou Marest Domp Cristin estant par indevis entre ladicie Cluda sa femme dudict vendeur pour la moytié et Georgez sa dicte femme de Yllayre Rey aultrement Morel de Mengnyeres pour l'autre moytié, 15 mar 1543, with reachept.

Fol. 169 : Jehan Jordain filz de feu Jaques Jordain de Corcelles, comme ainsi soit que je aye vendu perpetuellement pour moy et mes hoirs az Pierre Brossier filz de feuz Pierre Brossier dudict Corcelles, une grange... regarding security for this transaction, 17 mar 1543.

Fol. 171 : 30 mar 1543, before the council, Adrian Boumgarter bourgeoys de Berne testifies that his wife Cristine fille de ____ recently made her verbal testament in the presence of Jehan Amey Gachet and Jehan Gormoz bourgeoys de Payerne, who both testify that she left everything to her husband.

Fol. 172: Estienne Colyn relieur et Phillipert Mestrault bourgeoys de Payerne, comment Jehan Tavel bourgeoys filz de feu Jehan Tavel masson ayt confessé de debvoir az Fran^{co}ys Gachet filz de feu Pierre Gachet notaire et bourgeois dudict Payerne la somme de quattro vingt et neufz florins... az cause d'achept de vin heux par ledict Jehan Tavel dudict Gachet... and the said Colyn and Mestrault agreed to serve as fiances (reference to document recorded by Jehan de Thueriez notaire 01 apr 1542), and as Tavel defaulted, Colyn and Mestrault are granted possession of his house (lettre de mise en possession receue et signee par Discret Jehan Amey Gachet notaire curial de la court et justice dudict Payerne 09 jun 1542), now they sell this house to Fran^{co}ys Boudyn consturier de Corevont demourant à Payerne, 05 jan 1543.

Fol. 174 : Pierre Thorombert filz de feu Fran^{co}ys Thorombert bourgeoys de Payerne sells to Fran^{co}ys d'Estrablop as recteur of the hospital of Payerne..., cense, 26 apr 1543, with reachept.

Fol. 175v : Jehan Grilliet Mestral de Fitignyez sells to Nycod Perrin de la grange dou Perey de Folz en la Seigneurie de Payerne, 27 apr 1543.

Fol. 176v : Dispute between Jenettaz fille de feu Pierre de Belleryve relaixée de Jehan de Sarsens de Corcelles d'une part, et Jaques Chavanton de Payerne tant comment coadjucteur de Pierre filz dudit feu Jehan de Sarsens et moy Jehan de Sarsens filz dudit feu Jehan de Sarsens et frere paternel dudit Pierre d'autre part, regarding amount of her support, Pierre de Sarsens is the son of Jenettaz, but the mother of the younger Jehan de Sarsens is apparently not named, 03 may 1543.

Fol. 178 : Pierre filz de feu Françoys Thorombert bourgeoys de Payerne, sells to Loys Jam de Corcelles, la moytier d'ung morcel de terre partissant de vent en bize avec Phillibert Ruerat, 03 may 1543.

Fol. 179 : Marriage, Nycod filz de feu Jehan Brossier de Corcelles, et Jehan et Pierre de Sarsens feres dudit Corcelles agissans au nom de Jenettaz notre seur fille de feu Jehan de Sarsens et de Jenettaz conjointcz d'autre part, 09 may 1543, with her release.

(Fols. 181v-182v are blank.)

Fol. 183: Nycod Savary filz de Phillibert Savary bourgeoys de Payerne has received from his wife Helsy fille de feu Petit Claude Pamblain de Masconyn parroiche de Villarimboz, 300 florins, from sale of properties from her paternal inheritance (reference to document recorded by the same notary 16 nov 1542), 18 may 1543.

Fol. 184: Anthoine filz de Bartholomier Jauminyez d'Estrablop agissant comment personne conjoincte de Collete ma femme fille de feuz Jehan de Sarsens de Corcelles, quitclaims for inheritance of his wife, who is sister of Jehan filz dudit Jehan de Sarsens, es biens tant meubles que immeubles quelxqu'ilz soyent de feu Pierre filz de feu Jehan Jam de Corcelles oncle de ladice Collete ma femme et dudit Jehan de Sarsens son frere, par vertu de ordonnance testamentaire faicte par ledict feu Pierre Jam son oncle, in return for which the younger Jehan de Sarsens owes his sister Collete 7 florins, 20 may 1543.

Fol. 185 : Pierre Chevrod filz de feuz Jehan Chevrod bourgeoys de Payerne sells to Jehan de Synarcloens alias Consandey, a garden, jx Françoise fille de feuz Girard Pignollet femme de Jehan Baccon et de Catherine seur de ladice Françoise femme de Aymé Bertholt, 05 jun 1543, with additional terms.

Fol. 186 : Anthoine Chaulses donzel et bourgeoys d'Estavaye agissant tant en mon nom que au nom de Noble Pettermund Mestraul bourgeoys de la ville de Frybourg heritiers de feuz Noble Michiel Musard donzel d'Estavaye Seigneur de Vuygens, sells to Claude Follyez filz de feu Anthoine Follyez cordanier et bourgeoys dudit Payerne et de feue Marguerite fille de feu Girard Pictet, cense dehue par cy devant par ledict Claude Follyez acheteur az feuz Noble Michiel Musard sus nommé et par avant par ladice Marguerite sa mere touts les ans et perpetuellement, et ce est pour ung chesaulx sis ou territoire de Payerne ou lieu dit en Champel vers la Vy ou Favre jouxte le chesaulx de Claua femme de Anthoine Perrin fille de feuz Claude Guyon et de feue Marmettaz fille de feuz Jacquet Cordeir devers occient, le chesaulx de Pierre Myeville que fut anciennement de Pierre Bosonet devers orient, affronte devers vent le chesaulx des hoirs de

Danyel Mayer (=Meyer) que fut à feue Claudia Fywaz et par avent à feue Noble Claudia femme de feuz Noble Claude de Foucignyer devers vent et le chesaux de Noble Jaquez femme de Noble Pettermand de Foucignyer fille de Noble Girard Mestraul et de feue Noble Marie fille de feuz Noble Jehan Demont devers bize, 07 jun 1543.

Fol. 187 : Anthoine Chaulses donzel d'Estavaye agissant en ceste partie tant en son nom comme ou nom et soy faisant fort de Noble Pettermand Mestrault donzel et bourgeoys de Frybourg et comme heritiers de feu Noble Michiel Musard Seigneur de Vuyzens, sells to Claudia fille de feuz Claude Guyon femme de Anthoine Perrin bourgeoys de Payerne aussi fille et heritiere de feue Mermete fille de feu Jacquet Bachiplaz (?) alias Cordey, cense deuz par ladicta Claudia Guyon acheterrix au prenommé feuz Michiel Musard tous les ans au jour de feste Saint Andrey Apostol, another similar cense, 07 jun 1543.

Fol. 188v : Benoit du Mollin filz de feu Loys du Mollin bourgeoys de Payerne sells to Pierre Myevillaz as procureur de la clergie dudit Payerne, cense, previously recognized by feuz Jacquet Pictet filz de feu Vullieme Pictet bourgeoys de Payerne az feux Jehan de Trevaux clerc et bourgeoys (rec. Jaques Advoyer), other provisions, 08 jun 1543.

Fol. 189 : Accension by the city of Payerne for Pierre Brossiez l'enné filz de feu Guillaume Brossiez de Corcelles, 13 jun 1543, with reconnaissance.

Fol. 190v : Lettre de bourgeoisie, Hans Pradevwan filz de feu Petter Praderwan bourgeoys de Frybourg à present demourant et residant à Corcelles, pour luy et ses enfans masles de son propre corps de legitime mariage, his wife is Jaquemaz fille de feu Jehan Ruerat de Corcelles, feste nativité Sainct Jehan Baptiste 24 jun 1543. List of the bourgeois who approved act : Noble Girard Mestral Seigneur de Combremond le Grand donzel et Advoyer de Payerne au nom de tresredoubtés puissans et magnificques Seigneurs Messieurs de Berne, Pierre Chevroz banderet, Pierre Mallier scindicque et gouverneur, Jacob de Ryve, Oddet Chantallet, Benoyt du Moullin, Anthoine Perrin, Jehan Plumettaz, Pierre Villarey, Jehan Valtaz l'enné, Philibert Savary, Nycod Mottet, Oddet Vouchy, Claude Saulgy, Nycod de Corgy, Vuillieme Conseney, Girard Mehan, Françoys Gryvaz l'enné, Guillaume Villarey, Claude Fywaz, Jehan Detrey, Pierre Thorumbert, Jacob Michiez, Jehan Amey Proudhom, Michiel Bouvat (clear), Pierre Bondu, Jehan Savary le jeune, Claude Fillion, Jehan dou Fourt, Jehan du Ruz, Claude Mottet, Loys Mollon, Jehan Vignyon, Jehan Vaulthier, Françoys Guyon, Oddet Ansel, Françoys Besson, Yaulx Bugnyon, Claude Follyez, Claude Gochet, Jaques Gyvel, Pierre Gilliabert, Pierre Brossier, Claude Guynnard, Marmet Vulliermin, Guillaume Contoz, Michiel Savary, Loys Perrin, et Pierre Escueir tous bourgeois dudit Payerne constitués et esleus pour le proffit negoces et commodités de la Republique de ladicta ville debvoir traicter.

Fol. 192v : Lettre de bourgeoisie for Claude Olevey filz de Vuillieme Olevey de Chabloz, his wife is Antheine fille de feu Girard Pignyollet en son vivant bourgeois dudit Payerne, 24 jun 1543.

Fol. 194 : Lettre de bourgeoisie for Maistre Jehan Barbey charpentier, 24 jun 1543.

(Fols. 194v-195v are blank.)

Fol. 196: Gaspert filz de Claude Uldry bourgeoys de Payerne et Jaquemaz sa femme fille de feuz Jehan Croserens de Lustrie, que comment feuz Claude Gurnel bourgeoys de Payerne ayt vendu à Adrian Boumgarter... a cense of 5 florins (that Claude would henceforth have to pay to Boumgarter), assigning against it properties at Payerne 09 apr 1542 (notary Jehan Marcuard), and then (?) this obligation fell to his widow Marguerite Fragniez tutrice in the name of their children, now Gaspert serves as security for this debt, 19 jun 1543, with further provisions.

Fol. 199v: Jehan filz de feu Guillaume Savary de Corcelles sells to Pierre Jam l'enné de Corcelles, 21 jun 1543.

Fol. 200v : Jehan Favre (clear) charpentier demourant à Payerne has made inventory for his nephew Jacob impubere filz de feurent Anthoine et de Jeanne sa femme conjoinctz, various household items, 25 jun 1543.

Fol. 201 : Aymé Berthoz bourgeoys de Payerne sells to Loys Choumaz tisserant filz de feu Claude Choumaz bourgeoys de Mouldon à present resident à Payerne, une maison... sise en la ville de Payerne ou lieu dict en Glaetignyer du long de la maison et place de Marguerite relaixée de Jehan Margueron fille de feu Pierre Uldry et la maison et curtil de Guigue du Pont devers orient ... other property, 400 florins, 01 jul 1543, with terms of payment, and transactions regarding the cense for the same property and its reachept.

Fol. 205v : Pierre Broucoz filz de feuz Girard Broucoz de Corcelles, with approval of Claude Guynnard dudit Corcelles mon gouverneur, sells to Guilliaumaz fille de feuz Anthoine d'Yverdon de Lausanne femme de Anthoine Mychiez (Michiez) bourgeoys de Payerne, 03 jul 1543, with reachept and other provisions, and another similar sale.

Fol. 208 : Jehan Perrin prbe. (=presbitre ? – the title of this transaction appears to call him Domp) de la grange de Perey de Folz sus Payerne demourant à Valz devant Pont en Ogoz (=Canton of Fribourg) sells to Nycod filz de Jacquet Gryvaz bourgeoys dudit Payerne, property at Payerne dessoubz Corgy, 05 jul 1543, with reachept.

Fol. 208v: Gaspert filz de Claude Uldry bourgeoys de Payerne sells to Marguerite fille de feu Jehan Fragniez dudit Payerne relaixée de Claude Gurnel, 28 jul 1543, with reachept.

Fol. 209 : Pierre Chevrod filz de feu Jehan Chevrod bourgeois de Payerne and Claude Follyez corduannier filz de feu Anthoine Folliez bourgeois de Payerne, exchange, 14 jul 1543.

Fol. 210v : Marriage, Jehan filz de feuz Jehan Michiez bourgeois de Payerne, and Nycod de Trey bourgeois dudit Payerne au nom et pour la part de Marguerite ma fille, 15 jul 1543, with her release.

Fol. 212v : Jehan filz de feuz Jehan de Sarsens de Corcelles sells to Domp Claude Mollon dudit Payerne, property of which his brother Pierre de Sarsens owns the other half, 10 aug 1543, with reachept and other provisions.

Fol. 213v: Loys Myevillaz bourgeoys de Payerne sells to his brother Pierre Myevillaz, 20 aug 1543, with reachept and other provisions.

Fol. 214v: Oddet Vouchy bourgeoys de Payerne sells to Benoyt Movilliard dudict Payerne, 20 aug 1543 and related transaction for cense, reachept, etc.

Fol. 216: Claude et Pierre Banquette frères filz de feuz George Banquette bourgeois de Payerne, partaige. Claude Banquette gets the following properties : et premierement une maison sise en la ville de Payerne derrier chappelle du long de la maison de Pierre Mallier que fust de Domp Pierre Mallier laquelle à present tient sa vie durant Aymé Gochet (or possibly Gachet ?) devers vent la maison de Loys Gryvaz la grange et curtil de moy ledict Claude Banquette devers bize affronte sus une ruete commune devers orient et la place de moy ledict Claude Banquette devers occident. Item, une grange et curtil derrier et du long ladicte grange avec la place devant ensemble contiguz sise la mesme ou lieu susdict du long de la maison de Loys Gryvaz la maison et curtil de Ursille relaissée de Jaques Cachoz devers orient et une ruete devers occident affronte sus la charriere publicque devers vent et sus plusieurs contors de curtilz devers bize. Item ung aultre curtil que tient Estienne Colyn par ingaigiere sis en Cocunguex (?) du long de la charriere publicque de Cocunguex (?) devers orient la grange de Noble Claude Mestral aultresfoys encure (?) de Payerne devers occident affronte sus la charriere publicque devers vent et une ruete commune devers bize. Another jx Anne femme de Jehan Nyble, another jx heritiers de Wilhelm Faulcon, etc. Pierre Banquette gets various properties, one jx heritiers de Danyel Mayer (=Meyer), another que tient George Maringoz de sa chappelle de Sainct Jehan, various conditions and provisions, 09 sep 1543.

Fol. 219v : Pierre Cuard d'Estrablop sells to Nycod filz de Barthollomey Jauminez dudict Estrablop, jx Anthene femme dudict Nycod Jauminez, 20 sep 1543, with reachept.

Fol. 220v : Claude Hereman d'Estrablop bourgeois de Payerne sells to Pierre Escueir d'Estrablop, cense, 23 sep 1543, with reachept.

Fol. 221v : Pierre Savary l'enné filz de Philibert Savary bourgeois de Payerne sells to Nycod Savary son frere paternal filz dudict Philibert Savary, les aysemens de favre que s'ensuyvent, various tools, but only after the death of their father (ledict son père en az son us sa vie durant), 23 sep 1543.

Fol. 222 : Pierre Chevrod bourgeois de Payerne tant comment gouverneur des enffans de feurent Jehan et Oddet Savary filz de feu Pierre Savary de Corcelles, et Bastianne femme de Amey Rappin dudict Corcelles, sell to Claude Rappin, 23 sep 1543, with reachept.

Fol. 223 : Jaques Cachoz masson demourant à Payerne, sells to Pierre Jauminez filz de Barthollomey Jauminyer d'Estrablop, 14 oct 1543, with financing.

Fol. 223v : Pierre Gobbet filz de feuz Pierre Gobbet bourgeois de Payerne sells to Pierre Myeville de Payerne, 08 oct 1543, with mortgage and reachept.

Fol. 224v : Claude Olevey de Chabloz bourgeoys de Payerne sells to Pierre filz de feu Guillaume Brossier de Corcelles, jx Marguerite Mareschet femme de Claude Ruerat, 08 oct 1543, with other provisions.

Fol. 226 : Gaspert Plancherex (=Plancherel) de Corcelles sells to Aymé Berthoz bourgeoys dudit Payerne, 04 nov 1543, with reachept etc.

Fol. 226v : Marriage, Maistre Guillaume Liquinovins (ending –ovins is clear in the title) dou pays de Liege annonciateur du Sainct Evangille de Dieu à Dompmartin sus _____, et Claude Fywaz dudit Payerne bourgeoys et Aymé Gralyet borraley beaufrere de ladicte Françoise soubnommée demourant audict Payerne traictants et comme nous faisants fort en ceste partie de Françoise fille de feu Humbert Doppin de Combremond le Grand d'autre part. As Françoise has nothing from her parents, Claude Fywaz pledges 50 florins, including 10 florins inherited from Claudia his mother ; Item, ay promis et promet de procurer de tout mon pouvoir envers Noble Frantz Mayer (=Meyer) de Frybourg que luy comment gouverneur des enffans de Wilhelm Faulcon donera à ladicte Françoise oultre que dessus 10 florins que sont estés legués par ledit Wilhelm Faulcon pour dote une pouvre fille, and further Claude's wife Katherine will provide une de ses sybbes noires. 06 nov 1543, witnesses include Maistre Beatus Comes docteur en theologie annonciateur du Sainct Evangille à Lausanne, Maistre Rischard du Bois ministre aussi audict Payerne (he is the one called « à Silva » in other transactions), Danyel Demont predican à Granges, Jehan Bayart diacre audict Payerne et Guillaume Burdellet predican à Pullye ; et aussi pour la part de ladicte Françoise, Noble Girarde Mestral, Jehan Fywaz, Jean Amey Gachet, Pierre Chuard, Claude Banquette.

Fol. 228 : Claude filz de feu Pierre Mottet bourgeois de la ville de Payerne, sells to Pierre Mallier bourgeois de Payerne as scindicque etc., cense, security is his house : ma maison sise en la ville de Payerne vers les moullins de Vuavraz du long de la maison de Collette relaissée de Marmet Savary devers soleil levant, la maison de Glauda relaissée de Glaudoz Gindroz devers soleil couchant, affront sus la Broye devers vent et sus la charriere publicque tendant Essertes (? abbreviated Es.s. ?) aultres moulins devers bize, 11 nov 1543, other provisions.

Fol. 230 : Soit faictte lettre comment Pierre Bize bourgeois de Payerne saichant et spontanée larguy concille permet et laisse pour luy et ses hoirs de grace speciale, à Anthoine Succanyer demourant audict Payerne present etc., de pouvoir appoyer ses certain partie de murallie devers occident de la grange dudit Pierre Bize..., 10 nov 1543.

Fol. 230v : Jehan Grilliet mestral de Fitignyer sells to Jean Lecruy de la parroiche de Saint Jehan Daux demourant à Payerne, 18 nov 1543, with reachept.

Fol. 231 : Claude filz de feu Oddet de Crousaz de Trey sells to Bernard filz de feu Olevey (=Olivier) Estoppey de la grange des Estoppey, 24 nov 1543.

Fol. 231v : Pierre Chevrod filz de feu Jehan Chevrod bourgeois de Payerne, comme Anthoine Perrin bourgeois de Payerne scindicque etc. ayt vendu à moy ledit Pierre Chevrod une maison et grange, 216 florins, now Chevrod cedes this house to Loys Rojoz filz de feu Anthoine Rojoz dudit Corcelles, 280 florins, 25 nov 1543.

Fol. 234 : Girard Mestral Seigneur de Combremond le Grand donzel et advoier de Payerne, Philibert Ruerat, Françoys Ramuz et Jaques Chavanton arbitres, disputed between Noble Jehan Fywaz tant comment conjoincte personne et puissance ayant de Nobles Jaquaz sa femme et de Katherine seur de ladite Jaquez femme de Noble Michel Fywaz d'une part, et Noble Guillaume Crostel dudit Payerne bourgeoys rée et deffendeur d'autre part, for 1000 florins that Crostel owes the two sisters, de reste de payement de deux mille floins que leur estoit ordonnés par feu Claude Crostel leur père et dudit Guillaume pour leur dotz et mariages, dont ledict Noble Jehan Fywaz demandoit ou nom susdit, the arbiters decide that Crostel must give full value to the sisters, and other steps to settle the claims of the sisters, 02 dec 1543.

Fol. 237v : George Maringoz aultresfoys et par cy devant prestre et de la clergie de Payerne, quicte ... au conseil et communauté de Payerne tout tel droit part et portion et revenu qui la peult doibt avoir et luy appartient sa vie naturelle durant, es biens, censes, rentes, reveneuz de la clergie dudit Payerne appertenans à ladite ville et communauté de Payerne, et à la posterité d'icelles apres tousjours l'obit et trespass des prebstres à present vivants et d'unchacun d'eulx qui soit de ladite clergie, et c'est pour le pris de deux cens florins petits heuz etc., faisant sur ce pache expreste et finale conclusion, etc, promectant le predict George Maringoz par sa bonne foy et sous l'obligation de tous ses biens etc., les choses susdictes avoir aggreables etc., et contre icelles non faire etc., renunceations etc., faict et donné au predict (?) conseil dudit Payerne le sixiesme jour du moys de Julliet l'an mille cinq cens quarante et troys (06 jul 1543).

(Fol. 238-239v are blank.)

Fol. 240 : Henry filz de feu Discret Jehan Treyvaulx aultrement Torchyz bourgeoys de Payerne (title calls him simply Henry Torchyz), testament, universal heirs Jaques, Jehan, et Benoyt mes nepveux impuberes filz de feu George Torchyz mon frere in equal portions, also bequests to Anne ma bien aimée niepce fille dudit feu George Torchyz mon frere et de feue Anthene en leur vivant conjoinctz, also to Anthene, also daughter of George, wife of Jehan Grilliet mestral de Fitignyer, also to Beneyte and Guillaumaz also daughters of George, but by his second wife Jenettaz, also to the said Jenenttz his belle-seur widow of George, also to Wilhelm Torchiz aultrement Treyvaulx mon frère filz dudit feu Jehan Torchyz mon pere, executors Anthoine Michiez and Jehan Grilliet mes feables amys, 20 dec 1543.

Fol. 243: Claude Montaz filz de feu Jehan de la Monta de Missiez sells, and as a result owes cense to, Anthoine Michiez et François filz de feu Discret Pierre Gachet notaire, securities Bastian Cudriffin et George filz de feu Jehan de la Montaz dudit Missiez, 21 dec 1543, with reachept etc.

Fol. 244 : Guillaume filz de feu Jehan Rappin de Courcelles with consent of his tuteur Claude Rappin, to Pierre filz de feu Claude Rappin filz dudit Jehan Rappin (title says that Guillaume is the uncle of this Pierre), la moitié d'ung morcel de terre contenant deux poses de terre partissant avec ledict Pierre acheteur et Jehan Rappin son frère paternel dudit Pierre pour l'autre moytié sis au territoire de Montagny au lieu dict en Plain du long de la terre de Loys Jam devers orient la terre de Anthoine Renaux (?) devers occident affronte sus la charriere publicque devers bize et la terre dudit Loys Jam devers vent, 21 dec 1543, with other provisions.

Fol. 245 : Guillaume Rappin de Courcelles has received from Pierre filz de feu Glaude Rappin de Courcelles son frere et de feue Perusson fille de Pierre Cagniard de Port Alban, 30 florins, ..., apparently to extinguish rights of reachept (?), and referencing document recorded 29 feb 1528 by Discret Pierre Tectard notaire de Vallon, 21 dec 1543, with reachept.

Fol. 246v : Loys filz de feu Jacquet Perrin de la grange de Perrey de Foz sells to Nicod filz de Bartholomey Jaumynyez d'Estrabloz, la tierce partie d'ung morcel de pré partissant avec Oddet et Jacob ses freres pour les aultres deux parties sis au territoire d'Estrabloz au lieu dict en Prabel du long du pré de Guillaume Perrin devers orient et occident affronte sus le bois de Noz Magnifficques Seigneurs de Berne devers vent et le pré de Bernard de la Grange devers bize, other properties, 23 dec 1545 (! year written clearly in Roman numerals, but should it be 1543, consistent with the placement of the act in this register ?), witnesses Pierre Escuir d'Estrabloz et Pierre Perrin filz de Nicod Perrin susdict, with reachept etc. There does not seem to be any indication whether Oddet and Jacob are brothers of Loys Perrin, or of Nicod Jaumynyez!

Fol. 247: Guillaume Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles has received 20 florins from Glaude Rappin, en rechargelement et plus grande augmentation du pris d'une vendition par moy faicte par cidevant audict Glaude Rappin d'une morsel de terre contenant le Wuyn de trois coupes sis en Vuavraz..., 23 dec 1543.

Fol. 248 : Jehanamey Proudon bourgeois de Paierne sells to Claude filz de Aymonet Mehan dudit Paierne, 28 dec 1544 pris à la nativité notre Seigneur, with reachept, and marginal notation of the cancellation of the reachept by « rehemption » (?) 06 may 1554.

Fol. 248v : Dispute between Jacques Charles de Trey au nom et comment conjoincte personne de Anne sa femme fille de feurent Jehan Pictet et de Franceise conjointcz dudit Trey, que comment administrateur de ses enfans et luy ledict Jacques et d'elle ladicte Anne, Ysabel relaissée de Pierre Blain de Curtillies fille desdicts feurent Jehan Pictet et de Franceise agissant tant en son nom comme administrateur de ses enfans [,] (?) Girard Margurier (Marguerier) de Corserey (?) tant comme conjoincte personne de Collette sa femme fille aussy desdicts feurent Jehan Pictet et Francese que comment administrateurs de ses enfans, et Glaude filz de feu Vuillieme Estoppey de la Grange soubz Trey et de feue Glauda conjointcz en leur vivant fille semblablement desdicts feurent Jehan Pictet et Francese tant en son nom comme au nom de ses freres et seurs acteurs et demandeurs d'une part, et Pierre Escoffey alias Barrillier dudit Trey rée et deffendeur d'autre part. Note that « Estoppey » and « Escoffey » are both involved in this dispute. A marginal notation indicates that a copy of the settlement was made for Claude filz de feu Vuillieme Estoppey et de ses frères, the name Estoppey clearly written. Similarly, the name Escoffey (alias Barrillier) is clearly written several times. The dispute concerns disposition of the estate of Francese, mother of the said Ysabel, Collette, et Claudia, apparently now in the hands of the defendant Pierre Escoffey alias Barrillier, as well as the estate left by feu Martin filz et heritier de feu Jehan Pictet desdicts feurent Jehan Pictet et de Franceise conjointcz. The plaintiffs claim these estates as plus prochaines en consanguinité dudit feu Martin, estimating the value at 300 florins. The defendant denies their claim, premierement pour ce que luy ledict Pierre Escoffey s'estoit avec tous ses biens affrachier avec feu Michel Pictet et ledict Jehan Pictet pere dudit feu Martin, et que en apres ledict affrarechement lesdicts filles dudit feu

Jehan Pictet avoient quictet unchascune particulierement tous leurs biens paternelz et maternelz moyennant leur constitution dotale, dont en vertu dudit affrachmenet par le trespas desdicts feurent Michel et Jehan Pictet et de Martin filz dudit feu Jehan Pictet l'heus et succeson des biens d'iceulx Picet à luy ledict Pierre Barrillier estoit advenue et droitement selon us et coustume de pays et de lieu luy appartenoit. A quoy ont dit et respondu lesdicts acteurs... que quelz responcez raisons et alleguations que ledict Pierre Escoffey disoit ou voulst dire et alleguer, que icelles ne leur pouvoient en rien prejudicer, car ledict affranchement (?) n'avoit peult ny dheust faire pour ... que ledict Affranchement (?) n'ont fait avec lesdicts femmes de Michel et Jehan Pictet de temps que luy ledict Pierre Escoffey estoit tuteur et administrateur des personnes et biens d'iceulx predictz Michiel et Jehan Pictet, parquoy ledict Affranchement (?) estoit nullé, cassé, et de nulle efficace et valloir et plusieurs aultres raisons et allegations... Arbiters are, for the plaintiffs, Jehan Bonfilz, Claude Pictet, et Marx (=Marc) Bize de Trey, and for the defendant, Claude Crousaz l'enné et Claude Crousa le jeune de Trey et George de la Grange des Estoppey. They decide : que la maison grange jerdilz dernier icelle et du long aussy devers vent et bise ensemble le grenier sise audict Trey du long du gerdile de Claude filz de Oddet de Crousaz devers vent le gerdil de feue Jenon fille de feu Jehan Charles femme dudit Claude Crousaz devers bize... doibgent perpetuellement demourer et parvenir audict Pierre Escoffey, with all their contents etc., but that Pierre Barrillier soyent entenu et doibge paier et satissfaire ... the dowries, etc. for Ysabel, Collette et a feue Clauda leur seur, pay all associated debts, and return or repay various items to Pernette relaissée de feu Jehan Pictet, and pay her a pension, and further that the other property should be divided half to the said Pierre Escoffey alias Barrillier and the other half to Anne, Ysabel, Collette, et Glaude Estoppey in the names of those they represent, and that the property left by Martin Pictet should be divided among his sisters. Mention of Bernard Estoppey responsible for the biens desdicts ses nepveux et niepcses (replacing passage lined out, Glaude Estoppey nepveux dudit Bernard Estoppey), 30 dec 1544 pris à la Nativité notre saulveur (1543 by the modern calendar).

Fol. 252: Noble Girard Mestral advoier de Payerne ... (list of conseilliers, including clearly written Michiel Bovat), quitclaims to Nobles Jehan, Michiel et Glaude Fywaz frères, de tous et ungchescunz legatz faictz legués et deuz à la Clergie dudit Payerne tant par feurent Claraz femme de feu Claude Crostel et Clauda femme de feu Pierre Fywaz et Claude Fywaz père desdicts Jehan, Michiel, et Glaude Fywaz, que de Clauda femme dudit Glaude Fywaz et successivement par lesdicts quictataires faisant pactz expres et finale conclusion etc., et est faict la presente quicance pour et moyennant la disposition faicte moyennant pourtant serement par Dompt Jehan Perrin, Michiel de Trey, et Nicod Maringoz dudit Payerne, que la susdicte Clauda femme dudit feu Glaude Fywaz père desdicts Jehan, Michiel, et Glaude Fywaz avoit faict à ladie clericie ou es habitres d'icelle, le dernier painment de tous legatz par les sus nommés dues à ladie clericie, promettantz etc. 19 jan 1544.

Fol. 252v : Noble Girard Mestral advoier etc., tant comme confreres de la confrarie du Sainct Esprit dudit Payerne, donation to François d'Estrablon tant comme recteur de l'hospital des pouvres dudit Payerne, 5 florins of cense on 2 poses that feu Nicod Proudhon estoyt tenu et avoir confessé debvoir au recteur pour lors de ladie confrarie à cause de juste prest (act recorded by feu Discret Jehan de Tuerier), 09 jan 1544.

Fol. 253v : Dispute between : Anthene fille de feu Oddet de Crousaz de Trey relaissée de Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Courseilles d'une part, et Jacques Chavanton tant comme gouverneur tuteur et administrateur des personnes et biens des enfans pupilles et mineurs dans dudit feu Claude Rappin et d'elle ladicte Antheine, et Pierre filz aussy du prenommé Glaude Rappin et frere paternal desdicts enfans d'autre part. Antheine wants life estate of half of her late husband's estate, while Chavanton wants her to have a pension instead. The council sets amount of her pension, various conditions, 19 jan 1544.

Fol. 256: Anthoine Perrin fabvre et bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam de Chagné de Courseilles aupres de Payerne tant comme gouverneur et recteur de la ville et communyté dudit Payerne, 30 florins cense, 23 jan 1544, with other provisions.

Fol. 258 : Jehan Grilliet mestral de Fitignier tant comme gouverneur tuteur et administrateur des enfans de feu George Torch en son vivant bourgeois de Paierne, sells to Jacquet Jam du Chagné de Courcelles tant comme gouverneur et recteur de la ville et communauté dudit Paierne, 10 florins cense, 23 jan 1544, other provisions.

Fol. 260 : Pierre Girard paniarre demourant à Paierne sells to Oddet Chantallet aultrement de Gurrivoz bourgeois dudit Paierne tant comme procureur de la clergie dudit Paierne, cense, pour la part de George Baron dudit Paierne bourgeois pour et à cause de quatre gros dict monnoye et deux chappons de cense perpetuelle avec tout droyt replaict et seigneurie d'icelle, par ledict George Baron deuz à ladicte clergie et recogneuz es mains de feu Discret Jehan Banquette notaire dudit Paierne, pour une maison sise audict Paierne au lieu dict en Maulborget juxte la maison de Loys Melyez devers vent... (the preceding was apparently the old description, the current description is : jx hoirs de Jehan et Pierre Rey devers bize, la maison de Glaude Gary aultrement Verdon devers vent, la charriere publicq devers orient, une ruette devers occident), 23 jan 1544, with reachept etc.

Fol. 261 : Jacques Mollard de Fitigniez tant comme recteur et gouverneur de la communauté et villaige dudit lieu, sells to Pierre Gomaz dudit lieu, 24 jan 1544, with reachept.

Fol. 262 : Jacquet Broddard de Tornyez Pictet sells to Nicod filz de Bartholomey Jaumynyez d'Estraboz, 04 jan 1544, with reachept and other provisions.

Fol. 263v: Claude filz de feu Jehan Ducettaz de Corcelles, que comme Pierre Gyndroz filz de feu Humbert Gyndroz de Montagnye la Ville avec feu Pierre Ducetaz mon oncle dudit Courcelles à la requeste dudit feu Jehan Ducetaz mon père se soyt mis et constitué fiance et principal envers Discret Pettermund Mestraux la somme de cent livres monnoye de Fribourg de principal etc. (recorded by Discret Guillaume Chassot notaire dudit Fribourg), et il soyt que pour ce ledict Pierre Gyndroz moy ledict Claude Ducetaz tant comme heritier desdicts Jehan Ducectaz mon père et Pierre Ducetaz mon oncle vouloit cogir et compellir à le mettre hors dudit fiancement envers le prenommé Pettermund Mestraux si je ne luy constituois et donnois une riere fiance, à mes prières et requestes sur ce faictes Anthoine Charbuens alias Ruerat de Courcelles se soyt mis et constitué riere fiance envers ledict Pierre Gyndroz... lettre de degravance sus ce faite receue par le notaire soubscript 11 jan 1543, ainsy est que je ledict Claude Ducetaz, agreement with Charbuens, 24 jan 1544.

Fol. 265 : Pierre Broncoz (?) filz de feu Girard Broncoz de Courcelles sells to Claude, Pierre et Henry filz de Claude Guynnard dudict Courcelles, lettre de reachept à luy concedée par Guilliauma femme de Anthoine Michiez bourgeois de Payerne par la main du notaire soubsigné, 01 feb 1544.

Fol. 266 : Pierre Broncoz (?) filz de feu Girard Broncoz de Coucelles sells to Henry Jam dudict Courseslles, 01 feb 1544, with other provisions.

\
Fol. 267 : Jacques de Ryve (title calls him Jacob de Ryve) filz de feu Jehan de Rive bourgeois de Payerne, que comment jadix Glaude de Rive mon frere filz du susdict feu Jehan de Rive ayt vendu à feu Guigoz d'Estrablé dudict Payerne bourgeois etc., recorded by feu Domp François Maringoz, en apres levé et signé par commission par le notaire soubsigné, en date du jour de l'assomption de notre seigneur 1512, or est que je ledict Jacques de Rive... sell the said rights of reachept to François d'Estrablop filz dudict sus nommé Guigoz d'Estrablop. for 35 florins, 13 feb 1544.

Fol. 269 : Partaige, George Baron filz de feu Jehan Baron bourgeois de Payerne d'une, et Henssly (Hensly) Michiez de Montagny demouraut au moulin d'Arbonye beau frere dudict George agissant en ce au nom et pour la part de Jehan, Loys, et Pierre enfans dudict George Baron et de Glauda Michiez conjoinctz fille de feu Hansoz Michiez dudict Montagny d'autre part, several properties, 20 feb 1544.

Fol. 270v : Henry Gorgeron bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam du Chagné tant comme gouverneur et la ville et communyté de Payerne, cense, 22 feb 1544, with other provisions.

Fol. 271v : Guillaume Villarey bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam de Chagné tant comme recteur et gouverneur de la ville et communyté de Payerne, 22 feb 1544, with other provisions.

(Fol. 272 is followed by fol. 274 on the microfilm, apparently without a break.)

Fol. 274 : François Besson masson bourgeois de Payerne sells cense to Jacquet Jam du Chagné, similar to previous transaction, 22 feb 1544, with other provisions.

Fol. 275: Claude Follye bourgeois de Payerne sells cense to Jacquet Jam du Chagné, similar to previous transactions, 23 feb 1544, with other provisions.

Fol. 276v: François d'Estrablop bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam du Chagné, similar to previous transactions, 23 feb 1544, with other provisions.

Fol. 277v: Nicod Vuilliomet bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam du Chagné, similar to previous transactions, 26 feb 1544, with other provisions.

Fol. 279: Humbert Rondallon (?) bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam, similar to previous transactions, 26 feb 1544, with other provisions.

Fol. 280: Guillaume Barrillier filz de feu Guilliemy Barrillier de Ponterlier (?) et de Gaultiere Jacquemetoz (?) de Pontherlier tant en son nom propre que comment procureur general de ladicte Gaultiere Jacquemet (clear) sa mere (procure dated 22 feb 1543, receue par Discret G. (?) Bichet), quitclaims to Jacques filz de feu Loys Plumetaz bourgeois de Payerne, nommement et generallement de toute succession biens et hoirie telle que ledict Guillaume au nom susdict pouvoit avoir et deuement repeter et appertenoir à ladicte Gaulthyere sa mere par legitime succession par le trespass de feue Benigne sa seur femme en son vivant de feu Jehan Plumetaz dudict Payerne, oncle dudit Jacques, asçavoir et que elle pouvoit repeter en et sus les biens dudit feu Jehan Plumetaz son may d'elle ladicte Benigne tant par assignations à elle faicte par ledict feu Jehan Plumetaz son mary..., que comment de tous aultres biens... que ladicte feue Benigne sa tante de luy ledict Guillaume pouvoit avoir ... avec ledit feu Jehan Plumetaz son mary... et aussy generallement de toutes choses quelconques dont ladicte Gaultiere Jacquemet (clear) seur de ladicte Benigne au luy ledict Guillaume au nom d'elle pouvoit audict Jacques et François Plumetaz feeres ou es leurs comme heritiers dudit feu Jehan Plumetaz leur oncle 26 feb 1544.

Fol. 281v : Le prenommé Jacques Plumetaz owes to Helsy sa seur fille aussy dudit feu Loys Plumetaz, 50 florins à cause des biens et hoirie de feue Benigne sus nommée par ledict Jacques acquis du sus nommée Guillaume Barrillier au nom susdict..., 27 feb 1544.

Fol. 282 : Claude Ducetaz filz de feu Jehan Ducetaz de Courcelles pres Payerne sells to Pierre Baccon dudit Courcelles, property from feu Pierre Ducetaz mon oncle, ratified by the council of Payerne, 02 mar 1544, with other provisions.

Fol. 284 : Jehan Dodin bourgeois de Payerne sells to Berthold Duc de Sassel, 04 mar 1544, with reachept.

Fol. 284v : Domp Jehan Perrin de la grange de Perey de Foz sells to Jacques Grand de Pallesioux demourant à Payerne, 06 mar 1544, with other provisions.

Fol. 285v : Bastian Cudriffin de Missiez sells to Loys Mollon bourgeois de Payerne, 06 mar 1544, with reachept.

Fol. 286 : Jehan Marmier le jeune filz de feu Glaude Marmier de Chesard, sells to Collard du Saulgy residant en la ville de Payerne, 09 mar 1544, with reachept.

Fol. 287 : Jacques Chavanton bourgeois de Payerne tant comme tuteur et gouverneur des enfans de feu Glaude filz de feu Jehan Rappin de Courcelles, et Pierre filz dudit feu Glaude Rapin filz du predict feu Jehan Rappin frere paternel desdicts enfans pupilles, comme le susdict feu Jehan Rappin père dudit feu Glaude ayt vendu... à feu Discret Pierre Gachet notaire... (lettre de rehemtion receue par Discret Pierre Chuard notaire), or est ainsy que lesdicts Jacques Chavanton et Pierre Rappin etc. sell the property and the rights of rehemption to Eg. Jehanamey Gachet banderet et bourgeois dudit Payerne filz du susdict Discret Pierre Gachet, 13 mar 1544.

Fol. 288v : Nicod Vuilliomet bourgeois de Payerne, que comment Nicod filz de Philibert Savary bourgeois de Payerne aut confessé debvoir à Anthoine Perrin tant comme gouverneur de la ville

de Payerne, 5 florins cense pour 100 florins principal, and that Philibert Savary father of the said Nicod was constituted as fiance, now Vuilliomet promises to serve as fiance for Philibert, 14 mar 1544.

Fol. 289v : Claude filz de feu Jehan Ducetaz filz de feu Aymonet Ducetaz de Courcelles sells to Claude Rappin filz de feu Oddet Rappin dudict Courcelles, various rights of reachept :
Premierement certaine lettre de reachept largie et concedée par ledicte Glaude Rappinachepteur au sus nommé feu Jehan Ducetaz père de moy ledicte Glaude vendeur (rec. Pierre Chuard 27 mar 1540). Item, lettre de reachept concedée et largie par le susdict Glaude Rappinachepteur à feu Jehan Ducetaz père de moy ledict vendeur (rec. Pierre Chuard 14 mar 1539). Item lettre de reachept concedée par ledict Claude Rappinachepteur audict feu Jehan Ducetaz (rec. Nicod Prodhon and later copied by his son Discret Jehanamey Prodhon dated 17 jan 1539). Item, vend cede et ultiore comme dessus des biens de feu Pierre Ducetaz mon oncle dudict Courcelles, à moy ledict Glaude Ducetaz devenus par testament tant ordination et legitime succession, premierement une lettre de reachept concede et ultiroyée par les sus nommé Glaude Rappinachepteur à feu Pierre Ducetaz dudict Courcelles oncle de moy ledict Glaude vendeur (rec. Discret Jehan Banquetaz 13 jan 1535). Item une autre lettre de reachept concedée par le prenommé Glaude Rappin audict feu Pierre Ducetaz (rec. Discret Jehan Banquette 13 jan 1535). Sold for total of 160 florins, 18 mar 1544.

Fol. 293: Claude Ducetaz filz de feu Jehan Ducetaz de Courcelles, sells to Claude Rappin l'aisné dudict Courcelles, 18 mar 1544, with reachept and other provisions.

Fol. 293v: Loys Dosson de Fitignier celles to George filz de Vuillieme Estoppey de la grange Estoppey, 20 mar 1544, with reachept.

Fol. 294v: Pierre filz de feu George Banquette bourgeois de Payerne, partaige with his brother Claude Banquette filz dudict feu George Banquette, all the property they have held in common and all claims thereto. With approval of Eg. Jehanamey Gachet, Philibert Ruerat, et Jacques Chavanton beaupere dudict Pierre, 21 mar 1544. The details of the partage are not listed.

Fol. 295v : Marmet Vuilliemy de Courcelles sells to Jacquet Jam du Chagnoz dudict Courcelles tant comme gouverneur de la ville de Payerne, cense, 30 mar 1544, with other provisions.

Fol. 297 : Rosaz fille de feu Jehan Favre (spelled this way in the title) charpentier demourant à Payerne with consent of François de la Ruaz de Genesve son bien aymé mary demourant à present audict Payerne, quitclaims to Pierre filz dudict feu Jehan Favre (clear) son frere, for her share of partaige avec ledict Pierre et Aymé son frere, their paternal estate, 30 mar 1544.

Fol. 297v : François Grivaz le jeune bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam du Chagné tant comme gouverneur de la ville et communyté de Payerne, cense, 30 mar 1544, with other provisions.

Fol. 299 : Loys Rojoz filz de feu Anthoine Rojoz de Courcelles sells to François d'Estrablop as recteur moderne de l'hospital dudict Payerne, cense aultresfoyz recogneuz par la main de feu

Pierre Moron notaire de Payerne par feu Jehan Brossier filz de feu Pierre Brossier, 05 apr 1544,
with other provisions.

Fol. 300 : Loys Rojoz dernier nommé sells to Jacquet Jam du Chagné dudit Courcelles tant
comme gouverneur de la ville et communyté de Payerne, cense, 10 apr 1544, with other
provisions.

Fol. 302 : Loys Rojoz dudit Courcelles sells to Anthoine Ruerat aultrement Charbuens dudit
Courcelles tant comme recteur de la confrarie du Sainct Esprit dudit Courcelles ainsy appellé
par cidevant, cense, from capital that feu Jehan Brossier filz de feu Pierre Brossier dudit
Courcelles owed to the confrarie, rec. Jehan de Thurier notaire, 10 apr 1544, with reachept.

Fol. 303 : Noble Pierre d'Englisperg bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam du Chagné tant
comme gouverneur de la ville et communyté de Payerne, cense, 10 apr 1544, with other
provisions.

Fol. 304v : Pierre filz de François Coccet bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam du Chagné
tant comme gouverneur de la ville et communyté de Payerne, cense, 10 apr 1544, with other
provisions.

Fol. 306 : Claude Vionet bourgeois de Payerne sells to Odet Chantallet tant comme procureur
de la cergie dudit Payerne, cense, previously recognized by Glaude Saulgy filz de feu Jehan
Saulgy bourgeois de Payerne (rec. Discret Pierre Chuard notaire), sus sa maison acquis dudit
Claude Saulgy autresfois grange sise audict Payerne en la Vy de Cocungue alias en la Vy de
Esperons jouxte la maison d'Humbert Rondallon devers orient la grange de Noble Bastian
d'Englisperg que fut de Jehan Saulgy devers l'occident affronte sus la charriere publicque devers
vent et les murs de la ville devers bize, fiance Pierre Gilliabert de Courcelles, 23 may 1544, with
other provisions.

Fol. 307v : Anthoine Michiez bourgeois de Payerne et Jehan Grilliet mestral de Fitignier tant
comme gouverneurs tuteurs et administrateurs des personnes et biens des enfans de feu George
Torchy bourgeois en son vivant dudit Payerne, sell to Anthoine filz de Pierre Dodin bourgeois
dudit Payerne, une maison sise en la ville dudit Payerne au lieu dict en la Charriere de Wuavraz
tendant contre le moulin de Broye jouxte et du long de la maison de Jehan Consandey alias de
Sinarclens devers vent, la susdicte charriere devers bize et affront sus la maison desdicts enfans
devers orient et une ruete tendant à la Broye devers occident, 23 may 1544, and approved by the
city councillors 20 jun 1544.

Fol. 308v : Antheine fille de feu George Torchy femme de Jehan Grilliet mestral de Fitignier,
comme le jour date d'icestes, elle ayt obtenu par devant monsieur l'advoier de Payerne tant
comme plus prochaine en consanguinité non apparissant d'autre des enfans dudit George son
père, ung passement contre Anthoine Dodin dudit Payerne bourgeois, à luy laisser et remettre à
marche et tel acquis par lui facite de Anthoine Michiez dudit Payerne et dudit Jehan Grilliet son
mary tant comme gouverneurs des enfans dudit feu George Torchys son père, à sçavoir d'une
maison sise audict Payerne... ledict passement receu par Egrege Jehanamey Gachet notaire soubz
la date d'icestes, Or est que ladict Antheine cedes to the said Antoine Dodin asçavoir ledict

acquis de la susdictie maison prelimitée faict par ledict Anthoine à elle appertenant comme dict est par vertu du retraict et proximité ensemble ladicte letter d'acquisition d'icelle, 31 may 1544.

Fol. 309v : Pierre Baccon de Courcelles tant comme gouverneur... des biens et personnes des enfans de feu Gonyn du Vernex dudit Courcelles, comme ainsy soyt que Loyse fille de feu Jacques Jourdan dudit Courcelles relaissée dudit Gonyn du Vernex ayt expousé (=exposé) judiciallement icy audict lieu de Payerne comme ledict feu Gonyn du Vernex son mary avoyt cogneu et confessé en l'article de la mort avant que definissent ses jours, en presence de Pierre du Vernex frere dudit Gonyn, lequelle elle a produict pour tesmoing qu'il avoyt heue er receu d'elle ladicte Loyse certaine somme d'argent par luy nombrée, nommememt neufz livres bonnes unechecune vaillant vingt gros bonne monnoye cursable au pays de Vaud, dont elle demandoyt d'icelle somme d'argent à elle estre faicte lettre d'assignation pour le conservation de son droit, et affint que d'icelle somme n'en fut frustiée donques et d'affin que d'icelle somme d'argent de neufz livres recogneues par ledict feu Gonyn du Vernex comme est dict, ladicte Loyse n'en soyt toutallement frustiée, et qu'il ne se perde au temps advenir pour elle, mais peux (?) par elle et les siens les recouvrer en temps et lieu oportun, en vertu dudit tesmoingnaige faict et pour ce judiciallement par ledict feu Gonyn du Vernex, je ledict Pierre Baccon tant comme sachant et bien avisé... ay assis assigné et asserte au nom susdictie desdicts enfans pupilles et de leurs heritiers par ces presentes selon les bons us et coutumes du pais et du lieu lesdicts neufz livres bonnes du voulloir toutesfois et commandement expres des nobles et discretz Girard Mestral advoier dudit Payerne, Jehanamey Gachet banderet dudit lieu, Pierre Mestral, Jehan Fywaz, Jehan Nible, Jacques Chevanton, Philibert Ruerat, Pierre Mieville, Anthoine Michiez, François d'Estraboz, Oddet Chantallet, Jacquet Jam, et Michiel Bovat (clear), tous conseilliers... , à ladite Loyse relaissée dudit Gonyn du Vernex, 28 may 1544.

Fol. 311v : Pierre filz de feu Jehan Coccet l'ainsé bourgeoys de Payerne sells to Jacquet Jam du Chagné de Courcelles tant comme gouverneur de la ville et communyté de Payerne, cense, 05 jun 1544, with other provisions.

Fol. 313 : Jehan Nardin bourgeois de Payerne, sells to Jacquet Jam etc., cense, 05 jun 1544, with other provisions.

Fol. 314v : Pierre Coccet sallier filz de feu Jehan Coccet l'ainsé bourgeois de Payerne, sells to Claude Olivey de Chablon bourgeois de Payerne, la moytié existante devers occident partissant avec Aymé Berthod pour l'autre moytié d'une place sus laquelle sont assis des assotz à porc avec le maisonnement existant sus icelle moytié contenant deux assot à porc sise en la ville de Payerne hors la porte de Broye devant la grange dudit Aymé Berthod devers occident, que fut acquise par ledict Aymé Berthod de Claua femme dudit Pierre Coccet vend[eresse] du long de la curtine dudit Aymé Berthod devers vent la place de Pierre Villarey devers bise affronte devers orient ladicte curtine dudit Aymé Berthod et la charrire publicque devers occident, 05 jun 1544.

Fol. 315 : Pierre Savary l'ainsé filz de Philibert Savary bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam etc., cense, 07 jun 1544, with other provisions.

Fol. 316v : Pierre Savary l'ainé filz de Philibert Savary bourgeois de Payerne, sells to Marguerite fille de feu Jehan Frarier relaissée de Glaude Gurnel bourgeois de Payerne, 09 jun 1544, with other provisions.

Fol. 317v : Anthoine filz de Pierre Dodin bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam etc., cense, on loan to the late George Torchy, 15 jun 1544, with other provisions.

Fol. 319 : Jacquet Jam de Courcelles tant comme gouverneur and with approval of the councillors, has received from Jehan Nyble 18 livres in payment for sum owed by Nicod filz de feu Pierre Pilliard bourgeois de Payerne to the hospital of Payerne, 20 jun 1544.

Fol. 320: Nicod Vuilliomet bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam etc., cense owed by his late brother Jehan Vuilliomet, 02 jul 1544, with reachept.

Fol. 321: Pierre Gubet filz de feu Pierre Gubet bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam etc., cense, 02 jul 1544, with other provisions.

Fol. 322v : Pierre filz de feu Pierre Bondu bourgeois de Payerne, comme ainsy soyt que le susdict feu Pierre Bondu mon père ayt vendu à Pierre Jarey demourant à Domppierre le Petit, property at Payerne, vendition et lettre de reachept receues par feu Discret Jehan Banquette notaire 01 feb 1528, Or est ainsy que je ledict Pierre Bondu confesse avoir heu reallement et manuellement receu de Loys Jam de Courcelles tiltre et cession ayant dudit Pierre Jarey de la susdicte lettre d'acquisition, 20 florins and other considerations to extinguish the rights of reachept, 06 jul 1544.

Fol. 323v : Michiel Bouvat (clear) bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam etc.. cense, in part because of a debt owed by Pierre Rappin in connection with a lease from the hospital, 12 jul 1544, with other provisions.

Fol. 325: Noble Jehan Fywaz bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam etc., cense, for various sums owed to the old confrarie, etc., 20 jul 1544, with other provisions.

Fol. 326: François d'Estrabloz bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam etc., cense, 20 jul 1544, with other provisions.

Fol. 328v : Noble Paul de Praroman de Mourat à present demourant à Saincthobin (=Saint Aubin) en Vuilliez sells to François Gachet bourgeois de Payerne, les possessions sises et jacentes aux territoires comme icy apres s'ensuyvent, premierement demye pose de terre sise au territoire de Missiez au lieu dict au Fosssaulx jouxte la terre de Glaude de la Court devers bise la terre de George Thevod devers vent affronte sus la terre des hoirs de François Quilliet devers l'orient et la terre de Pierre de la Court et desdicks hoirs de François Quilliet devers occident. Item demye[er] pose de terre sise au territoire d'Agnens au lieu dict es Besasse du long de la terre des hoirs de ____ Grandjehan devers vent la terre de Pierre de la Court devers bise affronte sus la tere de Pierre Blan aultrement Charbuens mestral de Missiez devers occident et sus plusieurs conthors de terres devers orient. Item demye pose de terre sise au territoire d'Agnens au lieu dict es Morayes du long de la terre de Glauda femme de Jehan Ducetaz devers l'orient la terre de

Ysabel femme de Glaude Perriard que fut des biens de Glaude Gardian devers occident affronte sus la terre de Pierre Colloud devers vent et la charriere publicque devers la bise. Item la moytié d'une pose de terre sise audicte territoire d'Agnens au champt Saint Nicolas du long de la terre des hoirs de feu Claude Olivey que tient des hoirs de Jacques Sonnaz devers orient et plusieurs conthors de terres devers occident affronte sus la charriere publicque devers vent et sus la terre
____ (line left blank), 31 aug 1544, with reachept.

Fol. 329v : Claude Buachy (clear) de Courcelles sells to Clayde Rey d'Aulmont, property at Courcelles, 10 sep 1544, with other provisions.

Fol. 330v: Pierre filz de feu François Thoronbert bourgeois de Payerne sells to Michiel Bouvat (clear), 21 sep 1544.

Fol. 331 : Loys Jaccaux cordannier bourgeois de Payerne sells to Estievent Ourey (?) dudit Payerne, property at Payerne jx Nicod de Trey and his nephews, 02 oct 1544, with reachept.

Fol. 331v: Guilliaumaz Pictet relaissée de François Gurnel de Menyeres à présent femme de Jehan Falliez dudit lieu tant comme gouvernerix instituée par testamentaire ordination par feu Guillaume Gurnel son filz et dudit feu François, asçavoir des biens par ledict feu Guillaume donnés en heritaige aux enfans de Anthoine Gurnel son filz d'elle et dudit François, sells to Antheine sa fille relaissée de Pierre Chapallaz demourant à Payerne, la moytié d'ung cloz que fut audict Guillaume sis au territoire de Mennieres partissant pour l'autre moytié avec François Gurnel frere desdicts Guillaume et Anthoine du long de la terre de Guillaume Moret (Morel ?) alias Rey (this may be Reis alias Moret, mentioned by the earlier notaries) devers bize... pour satisfaction de la tierce partie du dot de mariage de ladict Antheine achepterix que ledict feu Guillaume son frere luy estoyt detenu pour sa coste, 06 oct 1544, with other provisions.

Fol. 332v : (added later in a very small hand) Philibert Ruerat bourgeois de Payerne sells to Pierre Thoronbert comme gouverneur de ladite ville de Payerne etc., cense owed to the former clergy of Payerne, 08 jul 1544, with other provisions.

Fol. 333 : Anthoine Michiez bourgeois de Payerne et Jehan Grilliet mestral de Fitignier as tuteurs des enfans de feu George Torchyn, 6 year lease to Piere Contoz habitant à Benex oultre le lac (d'Estavayer), vines, 12 oct 1544.

Fol. 333v : Pierre Gosset de Benez sells to Anthoien Michiez et Jehan Grilliet as above, cense, 12 oct 1544, with reachept.

Fol. 334v : Claude Ducetaz filz de feu Jehan Ducetaz de Courcelles sells to Jacquet Jam etc., cense, 18 oct 1544, with other provisions.

Fol. 336 : Girard Mestral Seigneur de Combremond le Grand donzel et advoyer de Payerne acting for LL. EE., que le Sambedy dixhuictiesme jour du moys d'octobre l'an nostre saulveur Jesuchrist courant mille cincq centz quarante et quatre... son personnellement comparus Michiel et Nicod de Trey freres produisans et tenans en leurs mains contraict lettre d'acquisition deuement en parchemyn levée et signée faisant pour eux en vertu de ce qu'ilz sont proprietaires

et detenteurs de la posse de terre en icelluydict lettre vendue et contenue... la teneur de mot à mot s'ensuyt et est telle : Nos Johannetus et Perreta liberi quondam Johannodi dicti Cordat burgensis Paterniaci notum facimus universis presentibus et futuris, que nos non vi non dolo... with approval of Oliverii dicti de Cornier et Jaquenodi dicti Marulglier burgensi dicti loci Paternaci, vendidimus Perreto dicto Bosson de Crez (Trey ?), unam posam terre sitam in territorio Paternaci eis Roches juxta terram Bertnodi Crostel et Ysabelle eius uxor ex una parte et terram heredum quondam Williermi hospitis ex altera, pro novem libris, 25 nov 1353, P. Dodin. Transcript presented and approved by council 18 oct 1544.

Fol. 339 : Guillaume filz de feu Jehan Rappin l'ainné de Courcelles sells to Anne relaissée de feu Claude Rappin filz de feu Odet Rappin de Courcelles tant comme tutrix et administrery de ses enfans et dudit Claude son mary, lettre de reachept concedée par Philippe Bioley alias Pascalis bourgeois de Payerne à lui ledit Guillaume, receue par Egrege Jehan Marcuard 30 oct 1542, other similar letters, 23 oct 1544.

Fol. 340 : Pierre filz de Odet Cudriffin de Missiez sells to Loys Mollon bourgeois de Payerne, la moyté existante devers occident d'ung morsel de terre contenant une pose et demye partissant pour l'autre moyté avec Bastian Cudriffin sis au territoire de Vallon..., 28 oct 1544, with other provisions.

Fol. 341v : Claude Manley de Benex owes Katherine relaissée de Maistre Glaude Olivey barbier en son vivant bourgeois de Payerne tant comme tuterrix et administraterey de droict commune de ses enfans et dudit feu Maistre Glaude Olivey, for rights of reachept granted by her late husband..., 06 nov 1544.

Fol. 342 : Guillaume Rappin de Courcelles sells to Anna relaissée de Glaude Rappin filz de feu Odet Rappin de Courcelles as tutrice des enfans de feu Glaude son mary et d'elle, 20 nov 1544, with other provisions.

Fol. 342v : Loys du Fourt et Anne sa seur filz de feu Paul du Fourt de Cugiez, comme ainsy soit que ledict feu Paul du Fourt leur père ayt vendu à Domp Glaude Mollon de Payerne alhors present, une pose de terre sis au territoire dudit lieu de Cugiez en Frotaillit en la Pierre... rec. Jehan Banquetaz 18 oct 1527, et successivement ledict Domp Glaude Mollon granted rights of reachept, Or est que ledict Loys du Fourt et Anne sa seur sell this lettre de reachept to Claude Chuard alias Jam banderet de Cugiez, along with the property, 17 jul 1544, and signed by the said Loys 20 nov 1544.

Fol. 343v: Title: Quittance pour honnestes gens Anthoine Michiez et Jehan Grilliet mistral de Fitigniez tant comme tuteurs et gouverneurs des enfans de feu honneste George Torché contre Wilhem Torche son frère bourgeois de Payerne. Wilhem Torche alias Treyvaux cordanier filz de feu Jehan Trevaux alias Torché bourgeois de Payerne, confesse avoir heu et receu de Anthoine Michiez et Jehan Grilliet tant comme tuteurs etc. des biens et personnes des enfans mineurs dans de feu George Torché dudit Payerne frere de moy ledict Wilhem heritiers par testamentaire ordonnation et derniere volonté de feu Henry Torché aussy frere de moy ledict Vilhem, various sums, 23 nov 1544.

Fol. 344 : Guillaume Rappin filz de feu Jehan Rappin de Courcelles et Pierre Rappin filz de feu Glaude Rappin filz dudit feu Jehan Rappin dudit lieu, each for $\frac{1}{2}$, sell to Philippe Biolley aultrement Pascalis bourgeois de Paierne, 30 nov 1544.

Fol. 344v : Pierre Chevrod bourgeois de Paierne tiltre et cause ayant de Anne femme du saige et prouident Daniel Demont annonciateur du Sainct Evangile de Dieu fille de feu Jehan Michiez le jeune en son vivant bourgeois dudit Paierne heritiere pour la huictiesme part es biens de feu honneste Jacob de Rive bourgeois aussy en son vivant dudit Paierne, que comme charge ayant de Jehan Triollet bourgeois de Romont gouverneur et administrateur du droyt commuun de ses enfans et de feu Marie sa femme fille de feureut Jehan de Rive et de Pernette sa femme en leurs vivantz conjointz heritiers lesdicts enfans par legitime succession pour les aultres septz pars et reste desdicts biens dudit feu Jacob de Rive, sells to Nicod de Trey une grange et la place dernier icelle servissante à ladicte grange sise en la ville de Paierne au lieu dict en Vuavraz (clear) contenant trois cours du long de la terre de Noble George de Rive et la grange d'honneste Jaques Chavanton devers orient, la grange de Noble Person femme de Noble Girard Mestral devers occident, affronte sus la charriere de Vuavraz devers vent et sus la charriere eis Thomas devers bise, 232 florins, 30 nov 1544, with other provisions.

Fol. 345v : Anthoine Michiez bourgeois de Paierne et Jehan Grilliet de Fitignier tant comme tuteurs des enfans de feu George Trevaux alias Torchys sell to Vuillieme Monney de Marnant, 09 dec 1544, with other provisions.

Fol. 346v : Guillaume filz de feu Jehan Rappin de Courcelles sells to Amey Rappin filz de feu Glaude fils de feu Oddet Rappin dudit Courcelles, 18 dec 1544, with other provisions.

Fol. 347 : Guillaume Rappin filz de feu Jehan Rappin sells to Amey Rappin filz de feu Glaude filz de feu Oddet Rappin, property jx Claude Rappin frere dudit vendeur, 18 dec 1544, with other provisions.

Fol. 347v : Guillaume Rappin et Pierre Rappin son nepveux filz de feu Glaude Rappin son frere de Courcelles sell (each for $\frac{1}{2}$) to Amey Rappin filz de feu Glaude Filz de feu Oddet Rappin dudit Courcelles, les trois pars d'ung morcel de terre contenant une pose et demy par indivis avec Jehan pupille frere dudit Pierre vendeur pour l'autre quarte partie, 18 dec 1544, with other provisions.

Fol. 348 : Guillaume filz de fe Jehan Rappin de Courcelles sells to Amey Rappin filz de feu Glaude filz de feu Oddet Rappin, la moytié d'ung morcel de terre partissant avec les enfans de feu Glaude Rappin son frere pour l'autre moytié, 18 dec 1544, with other provisions.

Fol. 348v : Pierre filz de feu Glaude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Courcelles sells to Amey Rappin filz de feu Glaude Rappin filz de feu Oddet Rappin, la quarte part d'ung morcel de terre contenant le vuyn de trois couples par indivis avec Guillaume Rappin pour la moytié et Jehan enfant pupille filz dudit feu Glaude Rappin et frere paternel dudit vendeur pour l'autre quarte part, 18 dec 1544, with other provisions.

Fol. 349 : Nicod Vuilliomet bourgeois de Payerne sells to Claudea fille de feu Girard Meguet (?) bourgeois de Lustrie femme de Pierre Savary le jeune filz de Phillipert Savary bourgeois de Payerne, several properties, 21 dec 1544.

Fol. 349v : Pierre filz de feu Jehan Fesecan de Courcelles sells to Pierre Biolley aultrement Pascalis bourgeois de Payerne, 21 dec 1544, with other provisions.

Fol. 350 : Lettre de degravance pour Nicod Vuilliomet contre Pierre Savary le jeune etc. Pierre Savary le jeune filz de feu Phillipert Savary bourgeois de Payerne, comme ainsi soy que Nicod son frere fils dudit Phillipert Savary ayt vendu à Anthoine Perrin tant comme gouverneur de la ville de Payerne, cense for a house purchased by the said Nicod, d'une maison icy apres limitée par Claudia femme dudit Pierre Savary le jeune acquise de Nicod Vuilliomet tiltre ayant d'une grange sise en Glactignier que fut paravant l'acquisition faict de ladicte ville et ladicte maison de feu Jehan Coccet le jeune, et aye promis ledict Nicod Savary son frere de luy ledict Pierre paier ledsdicts 5 florins de cense tous les ans... et pour icelldicte cense recouvrer et percepvoir au terme que dessus aut assigné ledict Nicod Savary ladicte cense speciallement sus la susdict maison et place aussy icy apres limitée et sus ladicte grange..., and the said Philibert Savary was fiance... (vendition : 04 aug 1542, par le notaire soubsigné), then the house was acquired by Nicod Vuilliomet by execution against the said Nicod Savary for a certain sum of money, Or est ainsy que ledict Pierre Savary le jeune a promis et promet sous l'expresse ypothecuation et obligation, asçavoir speciallement de la susdicte maison par ladicte Glaude sa femme comme dessus est dict acquise dudit Nicod Vuilliomet sise en la ville de Payerne au lieu dict en Glactignier jouxte les murailles de ville devers orient la maison de Pierre filz de feu Oddet Bouvat devers occident affront sus la porte de la ville et la charriere publicque devers vent et devers bize sus la place susdict appartenant à ladicte maison...., 23 dec 1544.

Fol. 351 : Marriage, Glaude filz de Pierre Brossier l'aisné filz de feu Guillaume Brossier de Courcelles, et Pierre Baccon traictant au nom de Matheaz sa seur d'autre part, 06 jan 1545, with release by the bride.

Fol. 352 : Pierre d'Englisperg donzel et bourgeois de Payerne sells to Pierre Thorumbert bourgeois de Payerne tant comme scyndicque et gouverneur, certain lettre d'exequoitions à l'instance et requeste de moy ledict Pierre d'Englisperg comment fiance de Loys Melier thioullier et bourgeois dudit Payerne envers Jacques Chavanton grenatier de ladicte ville (lettre d'exequoition receue par Egrege Jehanamey Gachet notaire), d'une maison et curtil ensemble contiguz assis en la ville de Payerne en Glactignier au lieu dict en Maulborget du long du curtil de Glaude Gary alias Verdon devers vent, la maison des hoirs de Collard Viollaz devers bise, affronte sus la charriere publicque devers occident ____ (left blank), 10 jan 1545.

Fol. 353 : Inventaire pour Pierre Chevrod contre Maistre Anthoine Succanyer hoste. Anthoine Succanez demourant à Payerne has leased for 6 years from Pierre Chevrod, les choses que s'ensuyvent existantes en la maison dudit Pierre Chevrod que fut de feu Jaques de Rive son oncle, et premierement au grand poelle dessus, cincq fenestres de verrieres unechecune ayant des hemilunes ou armes. Item une table carrée et ferrée ayant le teraul ou arche et est à deux feuilliez marquetée de la seigne (=l'enseigne ?) dudit Pierre Chevrod. Item une forme de lict de

camp de noyer ayant certaines espaces de fert mises en iceluy pour le recoultrement. Item une palliesse et ung coussin de thoille plain de paille. Item une forme de lict de camp ouvré d'ouvraige de maistre tablier. Item une forme de lict de cuchette ouvré comme dessus avec la palliesse existante en icelle. Item ung buffet à laver les mains avec une grande aiguierre d'estain et ledict buffet estant garny d'estain en droit de ladicte aiguierre, aussy desoubz là où l'eau tombe. Item une grande arche ayantz quattro terantz au pied de ladicte arche et des deux armoyres qui sont audit poille n'en y a sinon ung qui ayt la serriere. Item trois stabelles de sappin et ung grande escheme (?). Item en la chambre derrier ung lict de camp à seppas (?) avec ung vieulx ciel pendant. Item ung buffet vieux de cuisine ayant quattro chaux. Item ung ternasolz sus lequel l'on met et tient des froumaiges. Item soubz la cheminée dudit grand poille ung rattally du sappin. Item une grande sele pour faire sa nécessité. Item au petit poille dessoubz une forme de lict de camp de sappin. Item une table ferrée avec l'archette d'icelle à deux feuilliez. Item ung petit bouffet d'aiguierre. Item ung buffet dans lequel l'on tient de l'avoine, lequel n'a point de serrure. Item demy corne de serf lesquelles toutes et singulieres choses susdictes ledict Anthoine Succanyer a promis... rendre et delivrer audit Pierre Chevrod ou es siens..., 12 jan 1545, with other provisions including repairs or modifications of the house itself. (These should be transcribed as well, if possible.)

Fol. 354 : Claude Ducetaz filz de feu Jehan Ducetaz sells to Amey Rappin filz de feu Claude Rappin l'aisné, 13 jan 1545, with other provisions.

Fol. 354v : Guillaume Rappin filz de feu Jehan Rappin sells to Amey Rappin filz de feu Glaude Rappin l'aisné, 14 jan 1545, with other provisions.

Fol. 355 : Ysabel fille de feu Pierre Uldry relaissée de Jehan Guyon alias Donzel en son vivant bourgeois de Payerne, testament, universal heirs François, Glaude, Estievent, Anthene et Glauda mes enfans legitimes et dudit jadix Jehan Guyon mon mary, with specific bequests of real or personal property for each of them, 14 jan 1545.

Dp 15/3 (1545-1547, preceded by inserted leaf dated 31 aug 1553)

Fol. A: Pour honnable Claude Follie concernant la poste de Burre. Plusieurs mynutes chiffrés non autrement registrées du feu Aymé Chuard recpcevés....

(*Il s'agit en quelque manière de Sébastien de l'Aubespine, abbé de Bassefontaine, ambassadeur de France en Suisse 1547-1549, et encore Novembre 1552 à Octobre 1554, suivant l'ambassade de Antoine Morelet du Museau, sieur de la Marche-Ferrière, 1551 à 27 Octobre 1552.*)

L'an mil v^c cinquante troys et le dernier jour du moys d'Aoust (=31 aug 1553), en la ville de Payerne, par devant moy notaire et secretaire soubzsigné es presences des tesmoingz soubz nommez, sont comparus Jehan Polier naguieres secretere de feu Monsieur Morelet et chevaucheur tenant sa poste pour le Roy à Beurra, et Claude Foilly bourgeoys dudit Payerne, lesquelz en la presence de moy susdict notaire et secretaire ont accordé les choses que s'ensuyvent, c'est asçavoir que ledict Polier de sa bonne volonté à renoncé et resigné audit Foilly son office et poste dudit Beurre de laquelle il a esté pourvu (?) par ledict feu Sieur

Morelet son maistre, et d'icelle s'est divestu et en a investi ledict Foilly moyennant la somme de unze vingtz escuz soleil (=220 écus), laquelle ledict Foilly a promis payer audict Polier incontinent qu'il luy aura faict depescher les loes d'office de ladicte poste par m'enseignens de Bassefontaines ambassadeur du Roy à present en Suysse, moyennant laquelle somme de unze vingtz escuz soleil ledict Polier à quicte et quicte audict Foilly les gaiges qui lui sont deubz depuis le premier jour de mars dernier passé jusques au jour present, à la charge toutesfoys de payer la moytié desdictes gaiges à Hans Vanner hoste du Soleil dudit Beurre, lequel excercie ladicte poste au nom dudit Polier et lequel contentes suyvant l'accord et convention faict et passé entre lesdictz Polier et ledict Vanner, lequel contract et accord ledict Foilly sera tenu de garder et observer jusques a ce que le temps limite audict contract et accorde soyt expiru et ce pendant ledict Polier a mys et met de sa present ledict Foilly en son lieu et droict tant pour le regard de la possession dudit office et poste dudit Beurre que pour les proffitz et revenus d'icelle lesquelz il luy quicte et cede dès maintenant consentant qu'il se puyssse ayder et servir des contractz par luy faictz avecques ledict Vanner comme de tout ainsi que s'ils avoient esté faictz et passez par ledict Foilly, reservant par expres en tout ce dessus la bonne voulonté de Monsieur Sieur de Bassefontainnes ambassadeur dudit Sieur Roy, car lesdicts parties ont accordé que comme là où ledict Sieur Ambassadeur ne vouleroit accorder et octroyer audict Polier les loes (?) dudit office de poste de Beurre en la faveur dudit Foilly et qu'il ne vouleroit permettre que ledict Polier fist son proffit de ladicte poste, en ce cas ce present contract sera de nul effect et valeur et ne pourra l'une ne l'autre desdictes parties riens pretendre ne demander pour ceste occasion, ne fera (?) aucune querelle non plus que s'ils n'avoient jamais faict ce present contract, aussy ledict Foilly ne pourra riens recevoir du proffit et revenu de ladicte poste jusques à ce qu'il ayt payé et delivré audict Polier ledict somme de xi^{xx} escuz soleil prometant etc., fait et passé ce present contract audict Payerne l'an et jour quelx dessus, presentz honnorables Claude Vignyon et Benoit Myeville dudit Payerne bourgeois pour tesmoingz à ce requis. (Paraphe d'Aymé Chuard).

Fol. 1 : Nicod Mottet bourgeois de Paierne, testament, universal heirs Jehan et Anthoine filz de feu Jehan Mottet son filz en egalle portion, bequests to wife Person, daughter Jehanne wife of Collet Bardet (and mention of a debt that Bardet owes Mottet ?), 24 jan 1545.

Fol. 2: Claude du Mont fabvre et bourgeois de la ville de Paierne, testament, universal heirs Nicod, Pierre, et Glaude ses enfans, bequests to Antheine sa fille femme de Glaude Brossier filz de Pierre Brossier le jeune de Corcelles, 28 jan 1545.

Fol. 2v : Antheine relaissée de Glaude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Courcelles tant comme gouvernerey et administratery de ses enfans et dudit feu Glaude son mary, sells with approval of Jacques Chavanton conseillier et bourgeois de Paierne son coadministrateur, to Amey filz de feu Claude Rappin l'aisné filz de feu Odet Rappin de Courcelles, 29 jan 1545, with other provisions.

Fol. 3 : Antheine relaissée de Glaude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Courcelles gouvernerey des enfans de feu Glaude son mary sells with consent of councillors to Pierre Sougey cousturier et bourgeois dudit Paierne, 29 jan 1545, with other provisions.

Fol. 4 : Guillaume Rappin filz de feu Jehan Rappin, Pierre Rappin filz de feu Glaude Rappin filz dudit Jehan Rappin de Courcelles, et Antheine relaissée dudit Glaude Rappin tant comment administrerry et gouvernerry des enfans dudit feu Glaude Rappin son mary et d'elle ladicte Antheine, sell with consent of Jacques Chavanton bourgeois de Payerne son coadjuteur to Amey Rappin filz de feu Glaude filz de feu Odet Rappin de Courcelles, 29 jan 1545, with other provisions.

Fol. 5 : Antheine relaissée de Glaude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Courcelles as administrerry du droit commun de ses enfans etc., et Pierre filz dudit feu Glaude Rappin, sell to Jehan Berroux dudit Courcelles, 29 jan 1545.

Fol. 5v : Marmet Vuilliermy de Courcelles has received from feue Marguerite sa premiere femme fille de Claude Bize, par les mains toutsfois dudit Glaude Bise son père, 100 florins for their marriage, assignal, 29 jan 1545.

Fol. 6 : Françoys, Loys, et Bastian de Bruel freres filz de feu Noble Bon de Bruel donzel de Saint Albyn en Vullyez et Sieurs de Montandrey (Bastian with approval of his tuteur Jehan Ruty – this may be Rusty or Rucy, alias of the de Rippa family of St. Aubin – dudit Sainct Albyn), sell to Jehan Amery Gachet notaire bourgeois et banderet moderne de la ville et communaulté de Payerne in the name of the city, various possessions, premierement de notre mas de Bartholloz territoire de Lustrier, ung morcel de vigne avec la tout appellée la tour de Bertholloz... jx la vigne qu'est de notredict mas laquelle tient soubz grance de reachept Noble Bernardine relaixée de Noble Claude de Praroman à présent femme de Noble François de Prez donzel de Lausanne devers occident, 02 feb 1545.

Fol. 9v : Pierre Chevrod bourgeois de Payerne et Loys Jam de Courcelles, exchange, various properties, jx Loyse femme de Girarde du Coster, 02 feb 1545.

Fol. 10 : Claude Ducetaz filz de feu Jehan Ducetaz de Courcelles sells to Amey Rappin filz de feu Glaude Rappin l'ainsé dudit Courcelles, 06 feb 1545, with other provisions.

Marginal entry : Gonyrna femme de Jehan Grangier demourant à Payerne fille de Marguerien (?) Uldry, cedes right of proximity and consanguinity, as next of kin of the said Glaude Ducetaz, for this property to Amey Rappin, 08 feb 1545. (Refers to a “passement” obtained from the city the previous day.)

Fol. 10v: Le sus nommé Glaude Ducetaz filz de feu Jehan Ducetaz owes Amey Rappin etc. – this is a « recharge » -- lequel cloz et pré tient d'ingaigire ledict Amey Rappin tant comme heritier dudit son feu père de feu Pierre Ducetaz, 06 feb 1545.

Fol. 11 : Guillaume Rappin de Courcelles owes Loys Jam dudit Courcelles, à cause d'une remise d'hostel par moy ledict dibiteur heue et receue dudit Loys Jam de laquelle moy contente... secured by property, 04 feb 1545, with other provisions.

(Fol. 12v is blank.)

Fol. 13 : Claude Ducetaz filz de feu Jehan Ducetaz de Courcelles has leased for 9 years from Amey Rappin, 06 feb 1545.

Jehan Buachy filz de feu Jehan Buachy de Courcelles sells to Glaude filz de feu Jehan Ducetaz dudict Courcelles, 06 feb 1545, with other provisions.

Fol. 14: Odde Vouchy bourgeoys de Payerne sells to Claude Mollon dudict Payerne, 08 feb 1545, with other provisions.

Fol. 15 : Loys Mollon bourgeoys de Payerne sells to Claude Mollon son frere (title : Domp Claude Mollon), 09 feb 1545, with other provisions.

Claude Ducetaz filz de feu Jehan Ducetaz de Courcelles sells to Amey Rappin filz de feu Glaude filz de feu Odde Rappin, 12 feb 1545, with other provisions.

Fol. 15v : Guillaume Rappin filz de feu Jehan Rappin de Courcelles sells to Amey Rappin etc., jx Françoise relaissée de Henry Vuillermyn, 13 fev 1545, with other provisions.

Fol. 16v : Jehan Dodin bourgeois de Paierne sells to Anthoine Michiez bourgeois dudict Paierne, 07 feb 1545.

Fol. 17 : Pierre Chevrod bourgeois de Paierne tant comme tiltre ayant de Anne femme de Saige et Prudent Daniel de Mont annonciateur du Sainct Evangile de Dieu, fille de feu Jehan Michiez l'aisné bourgeois en son vivant dudict Paierne, heritiere pour la huictiesme partie es biens de feu Jacob de Rive bourgeois aussy en son vivant dudict Paierne, que comment procureur et charge ayant de Jehan Troilliet bourgeois de Romont gouverneur et administrateur du droit commun de ses enfans et de feue Marie sa femme fille de feurent Jehan de Rive et de Pernette sa femme en leus vivantz conjointcz heritiers lesdicts enfans par legitime succession pour les aultres sept parties et reste des biens dudict feu Jacob de Rive, sells to Claude Vignion bourgeois dudict Paierne ung chesaulx sis au territoire de Paierne, au lieu dict en la Vy au Fabvre du long du chesaulx de Messire Jehan Robert aultresfois chamallier de l'Abbaie dudict Paierne devers orient..., 100 florins, 21 feb 1545.

Fol. 17v : Claude Saulgy bourgeois de Paierne sells to Jehan Berroux filz de feu Jehan Berroux dudict Courcelles, 22 feb 1545.

Fol. 18 : Lois et François Perrin filz de feu Jacquet Perrin de la grange du Perey de Foz seigneurie de Paierne, sells to Anthoine Jaumyniez filz de Bartholomey Jaumyniez d'Estrabloz, 26 feb 1545, with reachept.

Fol. 18v : Loys et François Perrin de la grange du Perey de Roz sells to Nicod Perrin de la grange dudict Perey de Folz, 26 feb 1545, with reachept, followed by another for the same parties, same date, also with reachept.

Fol. 19: Loys et François Perrin de la grange du Perey de Foz sus Paierne sells to Pierre Jaumyniez filz de Bertholomey Jaumyniez, 26 feb 1545, with reachept.

Fol. 19v : Jehan Monclerjon tisserant de la parroiche de Nunclar habitant et resident en la ville de Payerne, sells to Bartholomey Nondin (?) bourgeois dudit Payerne, 26 feb 1545, with other provisions.

Fol. 20v : Claude et Benoit filz de Jehan Neir d'Estrabloz sells to Pierre filz de Bartholomey Jaumyniez dudit Estrabloz, 01 mar 1545, with reachept.

Fol. 21 : Claude filz de feu Jehan Fesecan de Courcelles sells to Claude Vignion bourgeois de Payerne, 01 mar 1545, with other provisions.

Fol. 21v : Pierre Baccon de Courcelles et Pierre Thorumbert de Payerne, exchange, 04 mar 1545.

Fol. 22v : Claude filz de Jacquet Grivaz bourgeois de Payerne sells to Girard Grivas son frere, 07 mar 1545, with other provisions. (Name in title could be read as Grinaz, and in text in at least one place as Gomaz.)

Fol. 23 : Pierre Canthyn de Ruere has received from Jehan Michiel et Jacques Bonfilz de Trey au nom et pour la part de Jacques, Janne, Jacquetaz, et Bastienne filz et filles de luy ledict Pierre Canthyn et de feue Marguerite sa femme et des leurs desdicts enfans heritiers etc., 37 livres, et c'est pour le dot et constitution de mariage de feue Marguerite sa femme fille de feu Guillaume Bonfilz dudit Trey, 07 mar 1545.

Fol. 23v : Jehanamey Proudhon notaire et bourgeois de Payerne owes Nicod Gyvel filz de feu Glaude Givel bourgeois dudit Payerne 42 florins for loan, 12 mar 1545, with other provisions.

Fol. 24 : Guillaume Rappin de Courcelles sells to Pierre Gilliabert dudit Courcelles, 14 mar 1545.

Fol. 24v : Claude filz de Philibert Ruerat bourgeois de Payerne sells to Ammey Rappin filz de feu Glaude Rappin filz de feu Oddet Rappin de Courcelles, 15 mar 1545, with other provisions.

Fol. 25v : Loys Mollon bourgeois de Payerne sells to Discret Claude Banquetaz boureois dudit Payerne, 16 mar 1545, with other provisions.

Fol. 26 : Jehan Savary filz de feu Guillaume Savary de Courcelles sells to Loys Rojoz dudit Courcelles, 19 mar 1545.

Fol. 26v : Pierre Baccon de Courcelles sells to Loys Jam dudit Courcelles, cense, 20 mar 1545, with reachept.

Fol. 27 : Pierre Barrillier alias Escoffey demourant à Trey sells to Glaude Crousaz l'aisné filz de feu Pierre Crousaz dudit Trey, 26 mar 1545.

Fol. 27v : Laurent Davel de Riex sells to Nobles Jehan et Glaude Fywaz bourgeois de Payerne, crop of hay (perpetually ?), from property sus le mont de Villetaz au lieu dict en Montauban

jouxe les hoirs de George Mey de la parroche de Villetaz devers orient, le chemyn publicque devers occident affronte devers bise sus le pré de Pierre de Lanoir (?) et devers bent sus le pré de Monsieur de Prengin que fut de Pierre de Crestaz, for 50 florins, 27 mar 1545, with reachept.

Fol. 28 : Marriage, Pierre Fudraulx de Vallon demourant à present audict Paiserne acting for his son Pierre, and Jehan de Sinarcens et Jehan Vignion dudit Paiserne tuteurs et gouverneurs de Veronicque fille de feu Loys Limey habitant audict Paiserne, with consent of the councillors, 02 apr 1545.

Fol. 29 : Philibert filz de Jaquet Ruerat de Courcelles bourgeois de Paiserne sells to Discret Glaude Banquettaz bourgeois dudit Paiserne, 03 apr 1545, with other provisions.

Fol. 29v : Pierre Fesecan de Courcelles sells to Pierre Jam l'aisné de Courcelles, various properties, one indivis with his brother Claude Fesecan, also jx hoirs de Jehan Barbe que fut de Domp Marest devers bise, 12 apr 1545, with other provisions.

Fol. 30v : Claude filz de feu Jehan Ducetaz de Courcelles sells to Amey Rappin filz de feu Glaude Rappin l'aisné, 12 apr 1545, with other provisions.

Fol. 31 : Anthoine Suanet de la perroche de Saint Finjoz à present demourant à Estrablop sus Paiserne, et Glaudea fille de Glaude Neir dudit Estrablop femme dudit Anthoine, sell to Nycod Jaumyniez dudit Estrablop, property at Estrablop qu'est des biens de ladite Glauda, jx dit Nycod et ses freres, 26 apr 1545.

Fol. 31v : Guillaume filz de feu Jehan Rappin de Courcelles sells to Pierre filz de feu Glaude Rappin le jeune filz dudit Jehan Rappin dudit Courcelles, 04 may 1545.

Fol. 32 : Anthoine filz de feu Jacques Vijoz bourgeois de Paiserne, with approval of his wife Agnel fille de feu Discret Nicod Proudhon notaire et bourgeois dudit Paiserne, to Niclaux de la Riaz dudit Paiserne bourgeois, 09 may 1545, with other provisions.

Fol. 33 : Loys filz de feu Jehan Salvyn de Trey sells to Pierre Jaumyniez d'Estrablop, 11 may 1545, with reachept.

Pierre d'Englisperg donzel et bourgeois de la ville de Paiserne sells to Pierre Thorumbert bourgeois dudit Paiserne as scyndicque, cense, 16 may 1545, with reachept.

Fol. 34v : Claude filz de feu Pierre Savary de la grange de Mont sells to Philippe Pascalis alias Bioley bourgeois de Paiserne, 21 may 1545, with reachept.

Fol. 35 : Nicod Vuilliomet bourgeois de Paiserne sells to Anna relaissée de feu Pierre Bize en son vivant bourgeois de Paiserne, les deux pars d'une pose de terre partissante avec les enfans de feu George Vuilliomet frere dudit vendeur premier mary de ladite Anne achepterry pour l'autre tierce partie, au territoire de Paiserne dernier Vuarrer du long de la terre des hoirs de feu Glaude Givel devers bise la terre de Ysabel femme de Jehan Nybloz devers vent affronte sus la charriere

publicque devers orient et sus la terre de noble Benoit du Moulin devers occident, 21 may 1545,
with other provisions.

Fol. 35v : Jannaz fille de feu Hansoz de la Tour et de feue Jacquemaz en son vivant sa femme,
testament, universal heirs Guillaume Vallacrey (?) bourgeois de Paiserne son parestre, Jannaz,
Annyly, et Jacob sas frere et seurs, also bequests to her sister Janna, Annyly aussy sa seur, also to
Jehan Brossier cordannier dudicte Paiserne et Marguerite Groniard (Gronyard) sa femme for
services rendered, also to Antheine _____ servante de George Maringod, 22 may 1545, witnesses
Niclaux de la Riaz et François Perrin bourgeois de Paiserne.

Fol. 36 : George Maringod bourgeois de la ville de Paiserne sells to Daniel Demont natif de la
ville de Sens (clear) ministre et annonciateur du Sainct Evangile de Dieu au lieu et villaige de
Granges, ung morcel de chesaulx sis en Wuarrier du long du chesaulx et place des enfans dudit
proveable Daniel Demont et de feu Benoite sa femme devers orient, le chesaulx des heritiers de
feu Pierre du Bourgonyn devers occident, affronte devers vent sus le chesaulx de Pierre Villarey
et sus la Broye, la charriere entreuy devers bize, 40 florins, 23 may 1545, with other provisions.

Fol. 36v : Claude Brossier de Courcelles bourgeois de Paiserne sells to Oddet Chantallet alias de
Gurivon comme procureur de la clergie dudit Paiserne, cense that was owed by heirs of feu
Glaude Baccon de Courcelles..., 27 may 1545, with other provisions.

Fol. 37v : Claude Neir d'Estrabloz sus Paiserne sells to Pierre Escuir dudit Estrabloz, 28 may
1545.

Fol. 38 : Jacques Charles filz de feu Nicod Charles de Trey sells to Bernard filz de feu Olivey
Estoppey de la grange d'Estoppey soubz Trey, 28 may 1545, with other provisions.

Fol. 38v : Bernard Estoppey filz de feu Olivey Estoppey de la grange d'Estoppey sells to
Jacques Charles dudit Trey, la moytié d'ung morcel de pré partissant avec Collete femme de
Girard Marguerier de Corcerey pour l'autre moitié, jx Anne femme dudit Jacques Charles, 28
may 1545.

Fol. 39 : Oddet Vouchy bourgeois de Paiserne sells to Nicod Perrin de la grange du Perey du Fol
en la seigneurie de Paiserne, 28 may 1545, with reachept.

Fol. 39v : Jehan Neir d'Estrabloz seigneurie dudit Paiserne, sells to Philippe Pascalis alias
Bioley bourgeois dudit Paiserne, 04 jun 1545, with other provisions.

Fol. 40 : Guillaume filz de feu Jehan Rappin (for ½) et Pierre Rappin filz de feu Glaude Rappin
le jeune filz du sus nommé Jehan Rappin de Courcelles (for ¼) sells to Bastienne fille de feu
Pierre Savary femme de Amey Rappin filza de feu Glaude Rappin l'aisné dudit Courcelles, une
pose de terre partissante avec Hansoz impubere filz dud sus nommé Glaude Rappin le jeune frere
paternel dudit Pierre covendeur pour l'autre quarte partie, au territoire de Courcelles au lieu
dict en Champ Montant du long de la terre de Jacquette femme de François Monneraz de
Nuvilliez devers bize plusieurs conthors de terres devers vent affronte sus la terre de Glaude

Fesecan devers occident et le chemyn publicque devers orient, 04 jun 1545, with other provisions.

Fol. 40v : Pierre Fesecan filz de feu Jehan Fesecan de Courcelles sells to Jehan Berroux filz de feu Jehan Berroux dudict Courcelles, 04 jun 1545, with other provisions.

Fol. 41 : Pierre filz de feu Glaude Rappin le jeune filz de feu Jehan Rappin de Courcelles sells to Amey Rappin filz de feu Glaude Rappin filz de feu Oddet Rappin dudict Courcelles, 04 jun 1545, with other provisions.

Fol. 41v : Guillaume filz de feu Jehan Rappin de Courcelles sells to Amey Rappin etc., 04 jun 1545.

Fol. 42 : Jehanamey Gachet notaire et bourgeois de la ville de Payerne in the name of the city and community of Payerne, sells to Aymé Berthod dudict Payerne bourgeois comme au plus offrant, une maison sise en la ville de Payerne oultre le pont de Broye du long de la maison de Glaude Gochet devers orient, la charriere publicque devers occident, affronte devant sus la charriere publicque devers bise et la grange et place de Hencheman Chastillion devers vent, 515 florins, 07 jun 1545.

Fol. 43 : Nicod Vuilliomet bourgeois de Payerne sells to Philippe Bioley alias Pascalis bourgeois dudict Payerne, property indivis with heirs of feu George Vuilliomet frere dudict vendeur, 10 jun 1545, with reachept.

Fol. 43v : Nicod Vuilliomet etc. sells to Anne relaissée de feu Pierre Bise, ung court de maison domiffié assis en la ville de Payerne au lieu dict en Vuarrier du long de la maison des heritiers de feu George Vuilliomet frere dudict vendeur..., 11 jun 1545, with reachept.

Fol. 44 : Pierre Mondozi filz d'Anthoine Mondozi de Marnant sells to Bernard Estoppey de la grange des Estoppey, 18 jun 1545, with other provisions.

Fol. 45 : Pierre Fesecan de Courcelles sells to Pernetaz relaissée de Jehan Buachy filz de Glaude Buachy de Courcelles, jx Claude Fesecan frere dudict vendeur, 08 jul 1545, with other provisions.

Fol. 45v : Hans Pindtrier pillicier et bourgeois de Fribourg tant comment conjointe personne de Loyse sa femme, quitclaims to Pierre filz de feu Jehan Fabvre charpentier bourgeois dudict Payerne, brother of Loyse, her share of estate left by feue Jehannette leur mere femme en son vivant dudict Jehan Fabvre aussy père de ladicte Loyse, 24 florins, 10 aug 1545.

Fol. 46 : Nicod Vuilliomet bourgeois de Payerne sells to Pierre de Corgy bourgeois de Payerne, 22 aug 1545, with other provisions.

Fol. 46v : Bernard Clerc de Montet residant à Payerne sells to Maistre François Boudin cousturier filz de feu Pierre Boudin de Corevon resident audict Payerne, jx Marguerite Groniard femme de Jehan Brossier le jeune, 03 aug 1545, with other provisions.

Fol. 47 : Amey filz de feu Claude Rappin l'aisné filz de feu Oddet Rappin de Courcelles, sells to Pierre Brossier l'aisné dudit Courcelles, la moytié d'une seyturée de pré qu'est par indivise avec ledict Pierre Brossier acheteur pour l'autre moitié, sise au finaige dudit Payerne au lieu dict en Rosex du long du pré de Jehannod Olivey Ruerat devers orient, le pré de Noble Benoit du Moulin et d'Anthoine Ruerat devers occident, affronte sus le pré des hoirs de feu Noble Danyel Meyer devers vent et sus le pré de Noble Girard Mestral devers bize, 07 aug 1545.

Fol. 47v : Anthoine Michiez bourgeois de Payerne comme tuteur de Jehan filz de feu Humbert Dodin vivant bourgeois dudit Payerne, sells to Jehanamey Michiez bourgeois dudit Payerne, la moytié d'ung morcel de bois appellé Bois Guillaume par indivis avec Jacquet Broddard de Tornier Pictet, at Middes, 27 aug 1545.

Fol. 48 : Domp Jacques Olivey pbre. (presbitre) et bourgeois d'Estavaie sells to Katherine relaissée de Maistre Glaude Olivey barbier et en son vivant bourgeois de Payerne tant comme tutrice et gouvernerry des corps et biens de ses enfans et dudit feu Glaude Olivey son mary, ung chesaulx sis au territoire dudit Payerne au lieu dict en la Vy au Fabvre du long u chesaulx de Nicod de Trey devers bise la terre de Pierre Banquettaz filz de feu Discret Jehan Banquettaz notaire devers vent affronte sus les charrieres publicques devers orient et occident, 03 sep 1545, with other provisions.

Fol. 48v : Pierre Turte bourgeois d'Orbe has received au nom toutesfois et pour la part de Discret Maistre Hugue Turte son filz, asçavoir de Benoite femme dudit Maistre Hugue fille de Jehan Nyble bourgeois de Payerne par les mains toutesfois du sus nommé Jehan Nible son père, 300 florins, à cause de son dot de mariage, assignal, 05 sep 1545.

Fol. 49v : Jehan Vouchy l'aisné bourgeois de Payerne sells to Jehan Pravey bourgeois dudit Payerne, 07 sep 1545, with other provisions.

Fol. 50 : Philibert Ruerat et François Ramuz bourgeois et conseilliers de Payerne au nom et comme gouverneurs et en ce charge ayantz en l'abcense de Glaude Olivey bourgeois de Payerne filz de feu Vuillieme Olivey du Chablot, de Antheine sa femme fille de feu Girard Pignollet en son vivant aussy bourgeois dudit Payerne, sçavoir faisons à tous presentz et advenir que comment ainsy soit que par devant Monsieur l'advoier et les nobles et diesrectz (=discrets) conseilliers du conseil dudit Payerne, eulx estans ensemble convoqués et tenantz conseil au lieu acoustumé, soit comparue personnellement ladicte Antheine disant et expousant estre vray que ledict Glaude Olivey son mary l'avoit delaissée avec ses enfans desja par ung espace de temps et s'en estoit allé hors du pais non sachant en quel pais et lieu, et c'estoit pour les grandes debtes qu'il estoit entenu et debvoir à plusieurs et divers ses personnes comme estoit bien notoire à unchacun, ausquelles ne pouvoit satisfaire par faulte de biens, causant quoy elle ladicte Antheine des creanciers dudit Glaude son mary elle en estoit inquietée et n'avoit à present or ne argent pour iceulx satisfaire, supplioit ladicte Antheine et requeroit pour le bien en moings de perte desdictz creanciers suvant ses causes et raisons predictes, à elle estre donnée et concedée licence par lesdicts seigneurs advoier et conseilliers de pouvoir vendre et aliener certaines terres et possessions à elle appertenantes pour satisfaire les creanciers dudit Claude son mary comment est dict, et pour la soubvention d'elle et de sesdicts enfans mineurs dans, et pour cela

faire luy donner ung ou deux gouverneurs charge et puissance ayantz de vendre et mettre en vente ses biens, ce que estee par lesdicts seigneurs advoier et conseilliers ouye et entendue sadicte supplication et requeste, à icelle tant comment au droit et raison consonante ... et consentans, à elle ladice Antheine donneront et acederont la license predemander aussi lui ordonnerent nous les sus nommés François Ramuz et Philibert Ruerat pour ses gouverneurs ayantz puissance d'iceulx, consentant semblablement ladice Anthoine à ce, vendre et mettre en vente ses possessions et terres à elle appartenantes suvant quoy nous lesdicts Philibert Ruerat et François Ramuz gouverneurs et comme commis par lesdicts seigneurs advoier et conseilliers et puissance ayantz comme dessus et en ce nom sachantz et spontanées non deceuz mais des drois de ladice Antheine sell various properties to Pierre Baccon, 12 sep 1545, with approval of the advoyer and councillors on Friday, 23 oct 1545, with other provisions.

Fol. 51v : Philibert Ruerat et François Ramuz comme gouverneurs et en ce charge ayantz en l'absence de Glaude Olivey bourgeois dudit Payerne filz de feu Vuillieme Olivey du Chablot et Antheine sa femme fille de feu Girard Pignollet etc., sell to Aymé Berthod tant comme le plus et dernier offferissant, 13 sep 1545, with approval of council 23 oct 1545, with other provisions.

Fol. 53v : Philibert Ruerat et François Ramuz etc., sell to Toussaintz Crissinel de Cugiez, 13 sep 1545, with approval of council 23 oct 1545.

Fol. 54 : Philibert Ruerat et François Ramuz etc., sell to Anthoine Michiez, 13 sep 1545, with approval of council 23 oct 1545, with other provisions.

Fol. 55: Philibert Ruerat et François Ramuz etc., sell to Michiel Bouvat, 13 sep 1545, with approval of council 23 oct 1545.

Fol. 56 : Philibert Ruerat et François Ramuz etc., sell to Michiel Bouvat, 13 sep 1545, with approval of council 23 oct 1545.

Fol. 57: Domp Jacques Olevey prebster et bourgeois d'Estavaier sells to Katherine relaissé de Maistre Glaude Olivey barbier bourgeois de Payerne et frère dudit vendeur tant comme tuerry (=tutrice) administrerry et gouverneur des enfans mineurs dans dudit feu Glaude Olivey son mary et d'elle, and also in her own name, various properties, one jx Anne Perriard relaissée de Pierre Bize que fut la veille Broie..., 17 sep 1545, with other provisions.

Fol. 58v : Domp Jacques Olivey prebstre et bourgeois d'Estavaier sells to Discrete personne François Gachet bourgeois dudit Payerne, une pose de terre sise au territoire de Payerne es Vignioules du long de la terre dudit François Gachet et de ses freres devers vent la terre de Philibert Ruerat devers bise affronte sus le cloz de Jehan de Sinarclens devers orient et le pasquier commun de ladice ville de Payerne devers occident, 17 sep 1545, with reachept.

Fol. 59 : Marriage, François Amy fabvre filz de feu Humbert Amy d'Angyn, et Loyse nourrie de Noble Bastian d'Englisperg dudit Payerne vefve de feu Maistre François Rod en son vivant fabvre demourant et habitant audict Payerne, par le vouloir toutesfois et du consentement de Nobles Pierre d'Englispert et Jacob d'Englisperg donzelz et bourgeois dudit Payerne, 06 sep 1545.

Fol. 59v : Loys filz de feu Noble Françoys Gemel (=Gimel) donzel et citoyen de Lausanne, sells to Egrege Jehanamey Gachet notaire bourgeois et banderet moderne de la ville et communaulté de Payerne et Pierre Thorumbert tant comment scindicque et gouverneur de ladictre ville, les biens et possessions que s'ensuyvent, premierement troy morselz de vigne sis au territoire et vignoble de Lustrier..., 1800 florins, 22 sep 1545.

(Fol. 61v is blank.)

Fol. 62 : Jehan Veiron de Courcelles has received from Anthoine Francey filz de Renaulx Francey de la grange de Coccet, 14 florins, in payment and in deduction from 30 florins deuz et constitués pour le dot et de mariage à Jacquetaz sa femme fille dudit Anthoine Francey, assignal, 27 sep 1545.

Fol. 62v : Domp Jacques Olevey prebstre et bourgeois d'Estavaie sells to Katherine relaissée de Maistre Glaude Olivey barbier de Payerne.... 01 oct 1545.

Fol. 63 : Jehan Buachy de Courcelles sells to Jacquet Jam du Chagnoz dudit lieu, 08 oct 1545, with other provisions.

Fol. 63v : Claude Malliet alias Hereman bourgeois de Payerne sells to Nycod Jaumyniez filz de feu Bartholomey Jaumynier d'Estrablop, 15 oct 1545, with reachept.

Fol. 64 : Claude Malliet alias Hereman bourgeois de Payerne has received from Franceise sa femme par les mains de Hensly Gyndre de Montagnier la Ville frere de ladictre Franceise, 35 florins for their marriage, assignal, 16 oct 1545.

Fol. 65 : Pierre Sougey cousturier et bourgeois de Payerne sells to Philippe Pascalis alias Bioley bourgeois dudit Payerne, relates to a previous sale, 19 oct 1545.

Fol. 66 : Claude Crousaz le jeune filz de feu Odet de Crousaz de Try (=Trey) sells to George Estoppey de la grange des Estoppey desoubz ledict Trey, 22 oct 1545, wtih reachept.

Fol. 66v : Claudia relaissée de Jacques Vijoz en son vivant bourgeois de Payerne, Agnel fille de feu Discret Nicod Proudhon femme d'Anthoine Vijoz, et Benoite fille du sus nommé feu Jacques Vijoz et de la predicte Claude femme de François Perrin aussy dudit Payerne bourgeois, comme ainsy soit que le sus nommé Anthoine Vijoz filz de moy la susdictie Glauda et mary de moy ladictre Agnel et frere de moy la susdictie Benoite nous ay faict et donné d'entendre comme luy estoit donné licence et oultre de grace par messieurs du conseil dudit Payerne de vendre et aliener au prenommé François Perrin une grange ensemble le curtil dernier... (various properties) to be sold to the city, now Glauda, Agnel, and Benoite approve that sale, 23 oct 1545. Followed by similar approval by Jacquaz fille de feu Jacques Vijoz femme de Jehan Rattaz le jeune bourgeois de Payerne, same date.

Fol. 67v : Bernard Estoppey de la grange des Estoppey desoubz Trey sells to Pierre Jaumyniez d'Estrablop, 30 oct 1545, with reachept.

Fol. 68: Discret Hugue Turte d'Orbe annonciateur du Sainct Evangile en la ville de Morat has received from Benoite sa femme fille de Jehan Nyble bourgeois de Payerne, trossel, 28 oct 1545.

Fol. 68v : Loys Dosson de Fitignier sells to Jehan Vouchy bourgeois de Payerne, a lettre de reachept, 01 nov 1545.

Fol. 69 : Nycod Vullioumet bourgeois de Payerne sells to Jehan Michiez dudit Payerne, 07 nov 1545, with other provisions.

Fol. 69v : Nycod Vullioumet bourgeois de Payerne sells to Claude Vignyon dudit Payerne, 10 nov 1545, with other provisions.

Fol. 70 : Domp Jaques Olevey prebstre et bourgeois d'Estavayer sells to Anne fille de feu Jehan Wynter de Farwan femme de Nycod du Mont favre et bourgeois de Payerne, property of which the other half is owned by the heirs of his *late brother* Maistre Claude Olevey, 13 nov 1545, with other provisions.

Fol. 71: Girard Quedort (Quidort) de Chevrod, sells to Philippe Pascalis bourgeois de Payerne, 12 nov 1545, with rachept.

Fol. 71v : Guillaume Rappin filz de feu Jehan Rappin de Courcelles sells to Amey Rappin filz de feu Claude Rappin filz de feu _____ Rappin, 16 nov 1545, with other provisions.

Fol. 73v : Guillaume Rappin de Courcelles sells to Amey Rappin, 16 nov 1545, with other provisions.

Fol. 74v : Guillaume Rappin de Corcelles, sells to Bastienne femme de Amey Rappin filz de feu Claude Rappin l'aisné de Corcelles, 16 nov 1545, with other provisions.

Fol. 75 : Anne relaissée de Jehan Rolenet (Rolevet ?) de Domppierre en la Montagnye les Mons, tant comment tutrice des personnes et biens des enfans dudit feu Jehan Rolenet son mary sells to Jacquet Jam du Chasnoz de Courcelles, cense, 18 nov 1545, with other provisions.

Fol. 77 : Michel Salvin de Trey demourant à present à Marnant sells to Pierre Jauminyez d'Estrabloz, 19 nov 1545, with reachept.

Fol. 77v : Pernette fille de feu Jehan Bouf (=Bœuf) de Marnant relaixée de Jehan Monney de Chastonaye, sells to Bernard Estoppey de la grange des Estoppey dessoubz Trey, 19 nov 1545, with reachept.

Fol. 78 : Claude Ducetaz filz de feu Jehan Ducetaz filz de feu Aymonet Ducetaz de Courcelles tant comme coheritier de feu Pierre Ducettaz son oncle tant au nom des heritiers de feu Jehan Ducetaz son frere aussi coheritiers dudit feu Pierre Ducetaz que à son nom propre, sells to Aymé Rappin fils de feu Claude Rappin filz de feu Oddet Rappin de Courcelles, une lettre de reachept largie et concedée per ledict feu Claude Rappin père dudit Amey acheteur au sus

nommé feu Pierre Ducetaz (rec. feu Discret Jehan Banquettaz notaire 01 apr 1539), 60 florins, 20 oct 1545, with marginal notation on fol. 78v dated 29 apr 1598, signed [Daniel ?] de Trey : « Le present acte de vendition a esté derechef leué (=loué ?) par moy soubsigné par decretation et ordonnance de mes honorables Seigneur Banderet et Conseil à l'instance d'honnable Daniel Gari tuteur des hoirs de feu honnorable Claude Rapin et des autres consors coheritiers du cy dedans nommé Amey filz de Cl[aude] Rapin... »

Fol. 80 : Claude Ducetaz filz de feu Jehan Ducettaz filz de feu Aymonet Ducetaz de Corselles sells to Amey Rappin filz de feu Claude Rappin filz de feu Odet Rappin dudit Corselles, une lettre de reachept largie et concedée par luy ledict Amey Rappin à luy ledict Claude Ducetaz vendeur (rec. Aymé Chuard 12 feb 1545), 20 nov 1545.

Fol. 80v : Claude filz de feu Jehan Ducetaz filz de Aymonet Ducetaz de Corselles has received from Amey Rappin filz de feu Claude Rappin filz de feu Odet Rappin dudit Corcelles 30 florins en augmentation et recharge d'une vendition par ledict feu Jehan Ducetaz mon père faicte audict feu Claude Rappin père dudit Amey (rec. Pierre Chuard notaire 05 jun 1534), (buying back the rights of reachept), 20 nov 1545, with acknowledgement by Claude Ducettaz that he has received 30 florins in augmentation of another sale (rec. Pierre Chuard 12 dec 1533), 20 nov 1545.

(Fols. 82 and 82v are blank.)

Fol. 83: Pierre Farquettaz cordanier et bourgeois de la ville de Payerne sells to Pierre Thorumbert bourgeoys dudit Payerne tant comment gouverneur de la ville..., cense, 22 nov 1545, with reachept.

Fol. 83v : Odet et Jehan Vouchy bourgeoys de Payerne sell to Nycod Gyvel filz de feu Claude Gyvel bourgeoys de Payerne, no date in the act itself, but the other provisions refer to « same date as above », implying 22 nov 1545.

Fol. 84v: Loys Myeville bourgeoys de Payerne sells to Pierre Mieville son frère, 25 nov 1545.

Fol. 85 : Pierre Broucoz (clear) l'aisné de Corcelles sells to Anthoine Michiez, 25 nov 1545, with other provisions.

Fol. 85v : Claude Vignyon bourgeoys de Payerne sells to Pierre Biolley aultrement Pascalis dudit Payerne, 26 nov 1545, with other provisions.

Fol. 86 : Jehan Vignyon bourgeoys de Payerne sells to Claude Vignyon, at Payerne, vers la fyn des Forches, jx heritiers de Wilhelm Faulcon de Frybourg devers vent, 26 nov 1545, with other provisions.

Fol. 87 : Jehan Neir d'Estrabloz sells to Anthoine Jauminez dudit Estrabloz, 26 nov 1545, with reachept.

Fol. 87v: Jean Vouchy bourgeoys de Payerne sells to Pierre Biolley aultrement Pascalis, ung morcel de terre contenant environ une pose et demy assis au territoire dudit Payerne en la Coulaz du long de la terre de George Maringoz qu'est de sa chappelle de Sainte Jehan Baptiste devers occident, la broye devers orient, affronte sus la terre dudit George Maringoz appartenant à sadicte chappelle devers vent et la terre de Michel Bouvat devers bise, other properties, 27 nov 1545, with other provisions.

Fol. 89 : Claude Brossier de Corcelles sells to Philippe Pascalis bourgeois de Payerne, 04 dec 1545, with other provisions.

Fol. 89v : Nycod Savary filz de feu Jehan Savary bourgeois de Payerne tant comment tuteur de administrateur des personnes et biens de Jehan, Pierre, et Claude filz de feu Guillaume Savary de Corcelles, has received from Alixon fille de feu Pierre Ruerat dudit Corcelles relaixée dudit feu Guillaume Savary et mere desdicts enfans, 220 florins, des venditions et pris d'icelles par ladict Alixon faite de certaines possessions à elle apparentnates, laquelle somme d'argent de unze vingt florins a esté employée tant pour satisfaire certains creanciers dudit feu Guillaume Savary que aussi en la maintenance des biens desdicts enfans que pour leur affaires negoces et subvention de leur personnes, assignal, 06 dec 1545, witnesses Jaques Chavanton et Nycod Maringoz bourgeois de Payerne...

Fol. 90v : Nycod filz de feu Jehan Savary bourgeois de Payerne tant comment tuteur et gouverneur d Pierre et Claude filz de feu Guillaume Savary, et Jehan filz dudit Guillaume Savary et frere desdicts Pierre et Claude d'autre, partaige, 08 dec 1545, with other provisions.

Fol. 92v : Odet Vouchy bourgeois de Payerne sells to Claude Mollon dudit Payerne, 12 dec 1545, witnesses Claude dou Croux hoste à Payerne en l'enseigne de Lour (=l'Ours) et Marty Zindhysser tablier residant audict Payerne, with other provisions.

Fol. 93 : François Perrin de la grange de Perey de Fol bourgeois de Payerne sells to Nycod Jauminyez d'Establoz, 13 dec 1545, with reachept.

(Fols. 94 and 94v are blank.)

Fol. 95 : Nycod filz de feu Jehan Brossier de Corcelles, que coment ainsy soit que par vigueur et en execusion de certain passemant par moy et en mon nom obtenu par devant Noble Pierre Mestral Lieutenant de Noble Girard Mestral advoyer de Payerne contre Claude Guyon dudit Payerne bourgeois jusques à la somme de cinquante escus d'or par deffault de certaine desgravances que ledict Claude Guyon avoit promis de faire pour moy ledict Nycod envers Nyclus de la Ryaz et Claude Vignyon (rec. Eg. Jehan Amey Gachet notaire 29 aug 1545)... , sale to Anthoien Michiez, 18 dec 1545.

Fol. 97 : Jehan et Pierre de Sarsens freres filz de feu Jehan de Sarsens de Courcelles, partaige, Pierre with approval of his tuteur Jacques Chavanton, including property that was from feu Pierre Jam filz de feu Jehan Jam de Courcelles, oncle de moy ledict Jehan de Sarsens, 09 dec 1543 (sic).

Fol. 101v : Michiel Bouvat bourgeois et conseillier de Payerne scindicque, que comment ainsy soit que Pierre Bondu bourgeois et conseillier dudit Payerne ayt excequuté et plainnement soubasté ... à Anthoine Vijoz cordanier pour certains gravances à luy ledict Pierre Bondu au nom que dessus deues..., sale to François Perrin, 30 dec 1546 l'an pris à la Nativité notre Seigneur (1545 by modern calendar).

Fol. 103 : Anthoine filz de feu Jacques Vijoz cordanier et bourgeois de Payerne, with approval of council, à l'instance de Pierre Bondu comme grenattier de ladite ville, Michel Bouvat moderne gouverneur, cedes to François Perrin filz de feu Jacquet Perrin, une grange, 24 dec 1545.

Fol. 104v : Jehan Monclerjon tisserant de la Perroche de Nunclar demeurant à Payerne has received from his wife Francese fille de feu Pierre Bargagniaz dudit Payerne, par les mains toutesfoiz de Jehan Bargagniaz oncle de ladite Françoise, 15 livres, assignal, 30 dec 1545.

(Fol. 105 is blank.)

Fol. 105v : Pierre Jauminez filz de feu Barthollomé Jauminez d'Estrablop has received au nom de Claude fon filz nommement de Benoyte fille de Pierre Pidoux de Combremond le Grand femme dudit Claude son filz absente, `9 florins, dot de mariage, assignal, 27 dec 1545.

Fol. 106 : Pernettaz relaixée de Pierre Sort de Corcelles femme de Claude Bettex (Bectex, or possibly Bertex) dudit Corcelles tant comment tuerrix et administrerix des enfans dudit Pierre Sort et d'elle, has received from Claude Bettex 29 florins et 9 gros employés tant envers Jehan Lottaz (cense) plus envers Domp Laurent Vulliemyn pour retenues de cense, also envers Noble Girard Mestral (cense), and le recteur de la confrérie de Corcelles (cense), par lesdits enfans dehue, and also envers les heritiers de feu Pierre Gilliabert pour dispence faicte par ledit Pierre Sorte, assignal, 27 dec 1545.

Fol. 107 : Pierre Chevrod bourgeois de Payerne comme procureur et charge ayant de la part des enfans de feu Jehan Troilliet de Romond hoirs et cohoirs de feu Noble Jacob de Ryve oncle dudit vendeur, sells to Eg. Jehan Marcuard bourgeois et commissaire dudit Payerne, reference to an old debt owed by Jacob de Ryve (rec. 22 apr 1520 by Discret Jehan de Thurier), 31 dec 1546 prins à la Nativité Notre Seigneur Jesuchrist (still 1545 by the modern calendar), with other provisions.

Fol. 108 : Claudde Vignyon bourgeois de Payerne sells to Pierre Myeville dudit Payerne, 09 jan 1546, with other provisions.

Fol. 108v : Pierre Sic bourgeois de Payerne sells to Pierre Myeville dudit Payerne, 13 jan 1546, with other provisions.

Fol. 109v : Loys Choumaz (?) tisserant bourgeois de Mouldon et François filz de feu Jehan Choumaz dudit Mouldon nepveu dudit Loys tous deux residans à present à Payerne, partage, 17 jan 1546, with other provisions.

Fol. 110v : Nycod Brossier filz de feu Jehan Brossier de Corcelles has received from Jenon his wife fille de feu Jehan de Sarsens dudit Corcelles per les mains de Jehan et Pierre de Sarsens aussi filz de feu Jehan de Sarsens, 18 livres, dot de mariage, assignal, 23 jan 1546.

Fol. 111v : Claude Buachy de Corcelles and Pierre Baccon de Corcelles, exchange, 27 jan 1546, with other provisions.

Fol. 113v : Pierre Rappin filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles, sells to Amey Rappin filz de feu Claude Rappin filz de feu Oddet Rappin de Corcelles, 31 jan 1546, with other provisions.

Fol. 114 : Loyse fille de feu Jehan Frarier femme de Pierre Savary l'aisné bourgeois de Payerne, sells to Marguerite relaissée de Glaude Gurnel vivant bourgeois de Payerne sa seur tant comme tuerry administraterry des enfans mineurs dans dudit feu Glaude son mary et d'elle que aussy à son nom propre, 28 jan 1546, with other provisions.

Fol. 115 : Loyse femme dudit Pierre Savary l'aisné sells to the said Marguerite, 28 jan 1546, with other provisions.

Fol. 116 : Jacquet Brodard (Birdard, Bredard) de Tornier Pictet sells to Nicod filz de Bartholomey Jaumyniez d'Estrablotz, 04 feb 1546, with other provisions.

Fol. 116v: Claudia fille de feu Girard Pigniollet en son vivant bourgeois de Payerne femme de Pierre Coccet sallier filz de feu Jehan Coccet l'aisné dudit Payerne, sells to Pierre Sougey cousturier et bourgeois de Payerne, premierement une pose de terre assise au territoire dudit Payerne au lieu dict en Neremont du long de la terre de Michiel Bouvat devers orient la terre des hoirs de Jehan Vuilliomet devers occident affronte sus la terre d'Antheine femme de Glaude Olivey du Chablotz seur de ladict Glauda venderry devers bise et sus la terre de Katherine femme de Aymé Berthod devers vent, other properties, 07 feb 1546, with other provisions.

Fol. 117v : Claudia fille de feu Girard Pigniollet en son vivant bourgeois de Payerne femme de Pierre Coccet filz de feu Jehan Coccet l'aisné aussy bourgeois dudit Payerne sells to Claude Vignon bourgeois dudit Payerne, 07 feb 1546, with other provisions.

Fol. 118v : Pierre filz de feu Jehan Coccet l'aisné bourgeois de Payerne has received from his wife Claudia fille de feu Girard Pigniollet en son vivant bourgeois dudit Payerne 600 florins, et c'est de largition des pris des venditions alientations et transports par moy faites entre plusieurs foys à diverses personnes..., assignal, 07 feb 1546.

Fol. 119v : Claude Vignon bourgeois de Payerne sells to Noble Claude Fywaz aussy bourgeois dudit Payerne, 11 feb 1546.

Fol. 120 : Philibert Ruerat de Courcelles sells to Jacob Michiez bourgeois de Payerne, 18 feb 1546, with other provisions.

Fol. 120v : Claude Savary de la grange de Mond sus Paiserne sells to Jehan Vulliez de Langin perroche de Bran, 23 feb 1546, with other provisions.

Fol. 121 : Jacques Farquet de Benex, sells to Katherine relaissée de Claude Olivyer barbier bourgeois de Paiserne, 03 mar 1546, with reachept.

Fol. 122 : Settlement of dispute between Loys Gyndroz de Montagnie la Ville comment conjoincte personne de Jaquemaz sa femme fille de feu Pierre Vulliermy filz de feu Jehan Vulliermy de Corcelles que comment administrateur de Pierre son filz naturel et legitime de luy ledict Loys Gyndroz et de ladicte Jaquemaz acteur d'une part, et Marmet Vulliermy dudit Courcelles rée et deffendeur d'autre part, au faict et pour raison de la repetition de la succession et hoirs de feu Henry filz naturel et legitime et seul heritier de feu Henry Vulliermy filz du sus nommé Pierre Vulliermy jadix dont ledict Loys Gyndroz demandoit au nom susdict et comment administrateur dudit Pierre son filz audict Marmet Vuilliermy qu'il luy deust aux noms predictz de ladicte Jaquemaz et de Pierre son filz iceulx comment plus prochaines en consantuinité et directe ligne dudit feu Henry filz dudit Henry Vulliermy faire bon et loyal partaige de tous et ugnchescuns les biens meubles immeubles quelz qu'ilz soient... (mention that feu Henry was the nephew of Marmet Vulliermy, filz de feu Pierre frere dudit Marmet), 07 feb 1546.

Fol. 128 : Pierre Barrillier alias Escoffey resident à Trey sells to Glaude Crousaz filz de feu Pierre Crousaz de Trey, 11 mar 1546, with reachept.

Fol. 129: Michiel Bouvat bourgeois et conseillier de Paiserne tant comme scyndicque et gouverneur et à celuy nom, comme par vertu de certaines sommes de graines deuez par Jehan nourry de feu Girard Pigniollet bourgeois dudit Paiserne à Pierre Bondu tant comme grenattier, soient à l'instance dudit Pierre Bondu au nom predict audict Jehan Pigniollet levées et gaige et vendues par la psaulthier (=saultier) dudit lieu sa maison et grange et curtil à icelle adherant et contiguz icy apres limités et d'icelles Jehan Gormoz tant comment la plus ouffrant et dernier encherisseur soit saisi vestu et mis en souffisante saisine et possession corporelle, the property was eventually auctioned to Pierre Villarey, assise en la ville de Paiserne oultre le pont du Broye au lieu dict en la Bastiaz du long de la grange et place de Glaude Bossiez devers vent le curtil et grange de Jehan de Sinarcens devers bise, affronte sus les charrieres publicques devant et dernier..., 321 florins, 14 mar 1546, with reconnaissance for this by Pierre filz de Pierre Villarey bourgeois de Paiserne, same date, with reachept.

Fol. 130v : Nicod Vuillioumet bourgeois de Paiserne sells to Maistre Pierre Sougey cousturier et bourgeois de Paiserne, 21 mar 1546, with other provisions.

Fol. 133v : Claude Savary de la grange de Mond (=Mont) sells to Philippe Pascalis bourgeois de Paiserne, 25 mar 1546, with reachept.

Fol. 134 : Pierre Mondoze de Marnant sells to Bernard Estoppey de la grange desoubz Trey appellée des Estoppey, 25 mar 1546, with reachept.

Fol. 135 : Michiel Bouvat bourgeois de Payerne sells to Pierre Gillian bourgeois de Mouldon à présent ... inssant à Payerne, 02 apr 1546, with other provisions.

Fol. 135v : Marmet Vuilliemyn de courcelles sells to Noble Glaude Fywaz bourgeois dudit Payerne, 02 apr 1546, with other provisions.

Fol. 137 : Pierre filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Courcelles sells to Amey Rappin, 11 apr 1546, with other provisions.

Fol. 137v : Pierre filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Courcelles sells to Amey Rappin, 11 apr 1546.

Fol. 138 : Claude Hereman alias Maillet d'Estraboz sells to Anthoine Jammyniez dudit Estraboz, cense, 11 apr 1546, with reachept.

Fol. 139 : Jehan Pravey bourgeois de Payerne sells to Philippe Pascalis dudit Payerne bourgeois, une pose de terre au territoire de Payerne au lieu dict en Trelemont du long de la terre de Maistre Daniel Demont predican de Granges devers vent... , 12 apr 1546, with other provisions.

Fol. 139v : Girard Mestral advoier, Jaques Chavanton Banderet, Pierre Mestral, Benoyt du Moulin, Philibert Ruerat, François Ramuz, Pierre Bondu, Anthoine Perrin, Pierre Baccon, Nycod de Trey, Michel Bouvat (clear), et Jacob Michiez, conseilliers, and Jehan Amey Gachet, exchange, 07 apr 1546.

Fol. 140v : Pierre Baccon de Courcelles tant comme gouverneur de Claude et Vully filz de feu Vully Baccon dudit Courcelles d'une part, et Henry filz dudit feu Vully Baccon d'autre part, partaige, 20 apr 1546.

Fol. 142 : Nicod Vuilliomet bourgeois de Payerne sells to Philippe Pascalis bourgeois dudit Payerne, jx Comp Claude Mollon, 22 apr 1546, with other provisions.

Fol. 142v : George Maringoz verrier bourgeois de Payerne sells to Jacquet Jam de Courcelles, ung morcel de gerdil sis audict Courcelles au lieu dict an Chagnoz, 22 apr 1546, with other provisions.

Fol. 143 : Guillaume Rappin de Courcelles sells to Amey Rappin, 24 apr 1546, with other provisions.

Fol. 143v: Jehan Vouchy bourgeoys de Payerne sells to Michile Bouvat tant comme gouverneur et scyndicque de la ville et communauté dudit Payerne, 02 may 1546, with other provisions.

Fol. 145 : Anthoine Charbuens alias Ruerat de Courcelles sells to Michiel Bouvat as scindicque, cense, 02 may 1546, with reachept.

Fol. 146 : Marguerite Uldry relaissée de Jehan Margueron de Payerne d'une part, et Pierre Pascalis d'autre part, in effect an exchange of property, 03 may 1546.

Fol. 146v : Nicod et Pierre filz de feu Claude du Mont vivant bourgeois de Payerne, et Anthoine Charbuens alias Ruerat de Courcelles tane comme gouverneur institué avec ledict Nicod de Claude filz dudict feu Glaude du Mont, partaiges, 03 may 1546.

Fol. 149v : Marriage, Claude Neir d'Estrabloz, et Clauda fille de feu Anthoine Jacquier alias de la Noiregue relaissée d'Aymé Pictet filz de feu Loys Pictet de la ville de Joux (?), with Pierre filz dudict feu Aymé Pictet et de ladicte Glauda demourant à Billens, 05 may 1546, with assignal (in which the same description is repeated, Louis Pictet de la ville de Joux !).

Fol. 150v : Noble François Griset donzel et bourgeois d'Estavayer sells to Nobles Frantz Meyer, Niclaus et Karly Meyer freres filz de feu Noble Daniel Meyer de la ville de Fribourg (Niclaus present and acting for his brothers Frantz and Karly, absent), vines au vignoble de Salex (?) appellée la Jeire, 05 may 1546.

Fol. 151 : Marriage, Girard Mestral donzel agissant au nom et pour la part de Glaude son filz et nourry d'une part, et Katherine fille de feu Guillaume de Cornaulx vivant bourgeois de Neufchastel relaissée de Maistre Claude Olivier vivant barbier bourgeois de Payerne – this part is only the introduction, then on fol. 151v the whole act is written again with slightly different wording, Glaude is now filz naturel donné de Noble Gerard Mestral, 05 may 1546, with other provisions.

(Fol. 154v is blank.)

Fol. 155 : Jehan Vouchy bourgeois de Payerne has received from Marguerite sa femme fille de feu Glaude Ruerat de Courcelles relaissée de Glaude du Mont fabvre et bourgeois, 100 florins, dot de mariage, assignal, 06 may 1546.

Fol. 155v : Jehan Vignion bourgeois de Payerne sells to Michiel Bouvat de Payerne, 11 may 1546, with other provisions.

Fol. 156 : Jehan Gavaret de la Brethonneur en la seigneurie de Payerne sells to Pierre Jaumyniez d'Estrabloz, 13 may 1546, with other provisions.

Fol. 156v : François filz de feu Oddet Cudriffin de Missiez sells to Discret Claude Banquette bourgeois de Payerne, cense, 13 may 1546, with other provisions.

Fol. 158 : Alixon fille de feu Pierre Ruerat filz de feu Pierre Ruerat filz de feu Jehan Ruerat de Courcelles relaissée de Guillaume Savary dudict Courcelles, que comment jadiz Girard et Pierre Ruerat filz dudict feu Jehan Ruerat, iceluy Pierre Ruerat père grand de ladicte Alixon, ayent vendu à feu Aymonet Pictet vivant notaire et bourgeois dudict Payerne alhors procureur de la clergie dudict Payerne, various property (rec. Jehan de Trevaulx 14 dec 1456), Or est que ladicte Alixon tant comment fille legitime dudict feu Pierre Ruerat filz du sus nommé Jehan Ruerat gratiataire que comment heritiere insolument de feu Jehan Ruerat alias Peyblin filz du prenommé Girard Ruerat aussy gratiataire, sells to Michiel Bouvat as scyndicque, the said lettre

de reachept granted by the said Aymonet Pictet to the said Girard and Pierre Ruerat, etc., 22 may 1546.

Fol. 159v : François filz de feu Jacquet Perrin de la grange de Perey de Foz sells to Jacques filz de Jacquet Grivaz bourgeois de Payerne, 26 may 1546, with other provisions.

Fol. 160v : François Levrat notaire chastellain de Rumillier soubz Curnillion tant comment pouvoir et plainniere puissance ayant de Cristienne fille de feu Henry de Revernant femme de Maistre Claude de Mughet condonataire et tiltre ayant pour la moityé avec Jehan et Pierre Chevrotz freres dudit mandement de Rumillier pour les deux pars de l'autre moityé, et aussi avecq Jehan Panisset icy appres nommé filz de Michel Panisset dudit Rumillier pour le tier de l'autre moityé en tous et engchescuns les biens de feu Pierre de Villaz filz de feu Hugony de Villaz des Saulternes perroiche de Saint Pierre de Rumillier susdict et de Claude Jorans sa femme, et Jehan Panisset predict tant comment condonataire et tiltre ayant esdicts biens desdicts Pierre de Villa et Claudia Jorans pour ledict tier de l'autredicte moityé desdicts biens des prenommés Jenan et Pierre Chevrotz condonataires freres dudit mandement de Rimillier que comment aussi nous lesdicts Françoys Levrat (clear) et Jehan Panisset par ensemble acquesteurs des raisons propriétés et droys de la sus nommée Claudia Jorans tels qu'elle peult et doibt avoit tant à cause de sondict usfruictz que aultrement.... Comment ainsi soit que feu Noble Jehan Gruz donzel de Lustrier ayt vendu audict Pierre de Villaz, vines at Savuyt (rec. Jehan Marsens notaire de Lustrier 11 nov 1538), et il soit que successivement egrégies Jehan Rod notaire de Grandvaulx comme conjointe personne de Noble Janne sa femme relaissée dudit Jehan Gruz et Anthoine Richard aussi notaire dudit Grandvaulx comme procureur et à celluy nom des heritiers de feu Noble Jehan Gruz received augmentation and recharge from the said Piere de Villaz (rec. Jaques Bergeri notaire et citoyen de Lausanne 08 may 1544), ainsin est que nous les prenommés François Levrat (clear) et Jehan Panisset cede these rights to Michiel Bouvat as scindicque, for 1000 florins, 29 may 1546, with other provisions.

Fol. 164v : Gabriel Bonamy bourgeois de Payerne sells to Jehan du Ru dudit Payerne bourgeois, cense, re : construction of a wall ?, 03 jun 1546, with other provisions.

Fol. 165 : Claude Mestral nourry de Noble Girard Mestral donzel et advoier de Payerne sells to Jehan Vouchy bourgeois de Payerne, une maison sise en la ville de Payerne au lieu dict en Glactignyer du long de la maison et places de Marguerite relaissée de Jehan Margueron fille de feu Pierre Uldry et la maison et curtil de Guigue du Pont devers orient la curtine grange curtil et place dernier de Glaude Berthod barbier comprenant ainsin que l'esponde du mur de ladicta maison pourte (?) en tendant tant droit despuis icelle jusques au curtil de Discret Pierre Chuard que fut de Domp Jehan Perrin devers occident affronte sus ledict curtil dudit Pierre Chuard devers vent et le ru de Glactignier devers vize, other properties, 05 jun 1546.

Fol. 166 : Jehan Vouchy bourgeois de Payerne sells to Noble Claude Mestral nourry de Noble Girard Mestral, cense, 05 jun 1546, with other provisions.

Fol. 168 : Jehan filz de Pierre Baccon de Courcelles sells to Jacob Michiez bourgeois de Payerne, 13 jun 1546, with other provisions.

Fol. 168v : Noble Pierre d'Englisperg donzel et bourgeois de Payerne sells to Michiel Bouvat, no date or witnesses.

Fol. 169 : Egrege Anthoine Richard de Grandvaulx sells to Jehan Nyble (Nible) bourgeois de Payerne, premierement une pose de vigne sise au territoire d'Espesses au lieu dict en Galliard juxte la vigne de Messieurs de Courcelles de Lustrier devers orient, la vigne de la chappelle de Saint Pierre de Lausanne devers occident, et affronte sus la vigne des heritiers de Noble Hans Rudolff de Diesbach de dessus devers bize et la vigne de Clauda relaissée de Jehan Girard de Culliez dessoubz devers le lac. Item ung aultre morcel de vigne contenant environ deulx fossery de vigne sis audict lieu juxte la vigne des heritiers dudit Monsieur de Diesbach devers orient occideent et desoubz devers le lac, et certain petit sentier dessus devers bise, 100 escus, 30 jun 1546, with reachept.

Fol. 169v : Jehanamey Proudhon notaire filz de feu Discret Nicod Prodhon bourgeois de Payerne sells to Discret Jehan Savary notaire tant come recteur de l'hospital des pouvres dudit Payerne, cense, from loan (?) from venerable homme frere Jacques Mestral religieux du monastere de Payerne alhors recteur et à celuy nom de la confrarie de la conception de Notre Dame dudit Payerne to the said Jehanamey Proudhon and his father the late Nicod Proudhon, from sale they made to the said Domp Jacques Mestral, arising from a donation to the hospital (?) ladicte donation receue par la main du notaire juré soubsigné, 17 jul 1546, with reachept.

Fol. 171 : Noble Pierre d'Englisperg donzel et bourgeois de Payerne sells to Michiel Bouvat dudit Payerne, cense, 30 jul 1546, with reachept.

Fol. 171v : Marriage, Jehan Cortey filz de feu Jehan Cortey de Myussy (=Mieussy) en Foucignyer à present demourant à Villarsel l'Evesque, and Bernard filz de feu Olivey Estoppey de la grange desoubz Trey tant comme gouverneur (text incomplete, ends here, but the title indicates Bernard was acting for his niece, her name not given).

(Fols. 172 to 174v are blank.)

Fol. 175: Marriage (the same one of which the first few lines are on Fol. 171v), Jehan Cortey filz de fe Jehan Cortey de Myussy (=Mieussy) en Foucignyer à present demourant à Villarsel l'Evesque, et Bernard filz de feu Olivey Estoppey de la Grange desoubz Trey tant comme tuteur gouverneur et administrateur des personnes et biens des enfans de feu Vuilleme Estoppey mon frère traictant et agissant en ceste part au nom et pour la part de Person ma niepce fille dudit feu Vuilleme Estoppey et de feue Glauda en leur vivant conjointz d'autre part, 02 aug 1546, with release of claim on inheritance by the bride « Perrisson », same date.

Fol. 177v : Rod Tornarre bourgeois de Vivey d'une, et Jehanamey Michiez dudit Payerne d'autre, dispute, au faict pour raison et à l'occasion de certaines paroles dictes et proferées par ledict Jehanamey Michiez à la personne dudit Rod Tornarres tant par devant l'exellence de noz magniffiques Seigneurs de Berne que aillieurs, asavoir que ledict Rod Tornarre avoit vendu à Jehan Pigniollet dudit Payerne ung cher de vin pour le prix de vingt et six escus et demye lequel n'avoit delivré audict Jehan Pigniollet mais l'avoit revendu à ung autre et ce non obstant s'en estoit faict à paier et tiré en cause ledict Jehanamey Michiez par devant Monsieur l'Advoier

d'icy dudit Payerne à soy debvoir desdire desdicts paroles et luy remettre son bon nom et fame par ledict Michiel icelles ne sçavoit faire veritables, de laquelle demande ledict Rod Tornarre en avoit esté victorieux et a obtenu sentences tant audict Payerne que par devant ladicte excellence de nozdicts magniffiques Seigneurs de Berne contre ledict Jehanamey Michiez comme se conste es proces et sentences données tant de permiere seconde que de tierce instances en la faveur dudit Rod contre ledict Jehanamey Michiez et pour pacification d'accord et bien de paix desdictz ambes parthies nous lesdicts arbitres..., settlement, 04 aug 1546.

Fol. 179 : François Ramuz bourgeois de Payerne sells to Anthoine Michiez, 15 aug 1546, with other provisions.

Fol. 180 : Pierre filz de Pierre Baccon de Courcelles sells to Niclaux de la Riaz bourgeois dudit Payerne, 29 aug 1546, with other provisions.

Fol. 180v : Anthoine Russier de Villarsel l'Evesque sells to François Jaumyniez filz de Pierre Jaumyniez d'Estrabloz, jx Jacquetaz femme dudit acheteur, 09 sep 1546, with other provisions.

Fol. 181 : Jehan Gavaret de la Berthonniere sells to Jehan Savary l'aisné de la grange de Freydevillaz, 12 sep 1546, with other provisions.

Fol. 181v : Anthoine filz de feu Glaude Leguyn de Visyn sells to Jacques Leguyn son frere dudit lieu, property at Visyn, 16 sep 1546, with other provisions.

Fol. 182 : Henry Renevey filz de feu Glaude Renevey de Courcelles sells to Claude Vignion bourgeois de Payerne, 23 sep 1546, with other provisions.

Fol. 183 : Claude Brossiez de Courcelles sells to Jacob Michiez bourgeois de Payerne, Claude has brother Pierre, 02 oct 1546, with other provisions.

Fol. 184 : Anthoine Michiez bourgeois de Payerne sells to Michel Bouvat (clear) dudit Payerne comment gouverneur et ladicte ville, cense, from sale by Bouvat to the said Michiez of the house of Pierre Dodin, 03 oct 1546.

(Fols. 184v to 185v are blank.)

Fol. 186: Michel Bouvat (clear) bourgeois et conseiller de Payerne tant comme scindicque, que comme ainsi soit que Anthoine Michiez dudit Payerne comment recteur des biens de la confrarier appellée du Sainct Esprit ayt subhastés et deduit ... à Pierre Dodin, une sienne maison, rec. Eg. Jehan Amey Gachet, and he incurred certain debts related to the former clergy of Payerne, and so the house was sold to the highest bidder, Anthoine Michiez acting for himself, 03 oct 1546, with other provisions.

Fol. 188 : Claude Guynnard de Courcelles tant comme gouverneur et administrateur de la personne et des biens de Jehan filz de feu Girard Broncoz dudit Courcelles, sells to Jehan filz de Pierre Baccon dudit Courcelles, 11 oct 1546, with other provisions.

Fol. 188v : Jehan Baccon filz de Pierre Baccon de Courcelles sells to Pierre Sougey cousturier bourgeois dudit Payerne, 11 oct 1546, with other provisions.

Fol. 189 : Dispute between Dompierre and Payerne regarding le pré des Nexioux auquel pré iceulxdictz de Domppierre ont leur pasturaige, settlement, 12 oct 1546.

Fol. 190v : Alixon fille de feu Pierre Ruerat de Coucelles relaissée de feu Guillaume Savary en son vivant dudit Courcelles, sells to Anthoine Michiez, 13 oct 1546, with other provisions.

Fol. 191 : Guillaume Villarey bourgeois de Payerne agissant au nom de Antheine fille de feu Jehan Saulge femme de Glaude Villarey son fille et François Myevilla aussy bourgeois dudit Payerne tant comme personne conjointe de Françoise sa femme fille dudit feu Jehan Saulgy, sell to Antoine et Benoyt Juynnet (or Ivennet ?) de Courcelles, 14 oct 1546.

Fol. 191v : Claudia femme de George Baron bourgeois de Payerne tant comme tuteur de Jehan icy apres nommé et Loys ses enfans et dudit George Baron, et Jehan Baron predict de l'auctorité de ladict Glauda sa mere, sell to Pierre Richard de la Plainne d'Aux (=La Plagne, in the Val d'Aulps, Haute-Savoie) residant à Payerne, 18 oct 1546, with other provisions.

Fol. 192v : Pierre Bondu bourgeois de Payerne sells to Discret Germain Jensch (Jeusch ?) bourgeois de Bern à present ballif de Tornyer, et à Noble Barbly Wytenbach sa femme, cense, 19 oct 1546, with other provisions.

Fol. 200v : Phillipert Ruerat sells to Discret Pierre Bondu, cense, 19 oct 1546, with reachept.

Fol. 203: Claude Bize de Tretorens, sells to Pierre Bondu, cense, 19 oct 1546, with reachept.

Fol. 205 : Marriage, Nycod Cordey de Chavanes de la Ville Neuve dessoubz Romond traictant en son nom propre d'une part, et Nycod, Pierre, Jehan, Claude, et Jaques Gryvaz feres fils de feu Jacquet Gryvaz bourgeois de Payerne agissants au nom et pour la part de Jacquettaz leur seur fille aussi dudit jadix Jacquet Gryvaz d'autre part, and also in the name of their brother Girard Gryvaz, 07 nov 1546, with release by Jacquettaz, and other provisions.

(Fols. 207v to 208v are blank.)

Fol. 209 : Jehan Vignon bourgeois de Payerne sells to Daniel Demont annonciateur du Saint Evangile au lieu de Granges, une maison sise audict Payerne au lieu dict en la charriere es Thomas du long de la maison de Jehanamey Michiez et Glaude Michiez freres devers vent, la maison de Jehan du Devyn devers bize, affronte sus la charriere publicque devers orient et sus les murailles de la ville devers occident, 300 florins, 12 nov 1546, with other provisions.

Fol. 209v : Jacquet filz de feu George Faguex de Trey sells to Barbly relaissée de Jehan Tissot de Middes, cense, 18 nov 1546, with reachept.

Fol. 210 : Michiel filz de feu Oddet de Crousaz de Trey sells to George Estoppey de la grange desoubz Trey, 18 nov 1546, with reachept.

Fol. 210v : François filz de feu Pierre filz de feu Glaude Jam de Fitignier sells to Pierre filz de Pierre Baccon de Courcelles, 25 nov 1546, with reachept.

Fol. 211 : Claude Peclat filz de feu Anthoine Peclat de Middes sells to Nicod filz de feu Bartholomey Jaumyniez d'Estrablotz, 28 nov 1546.

Fol. 211v : Jehan Vignon bourgeois de Payerne sells to Loyse Arsilliadaz (Arsillioda) dudict Payerne relaissée de Guillaume Comyn peintre (?), 29 nov 1546, with other provisions.

Fol. 212 : Alixon fille de feu Pierre Ruerat de Courcelles relaissée de Guillaume Savary dudict lieu, sells to Jehan Chappuis fabvre filz de feu Guygue Chapuis dudict Courcelles, 03 dec 1546, with reachept.

Fol. 212v : Jaquet Ruerat de Corcelles, testament, Phillabert Ruerat mon unique filz naturel et legitime procréé par feue Jehannete ma seconde femme, for $\frac{1}{2}$ of certain estate, other half to Collete, Benoiste, Jenon, et Loyse mes cheres niepces filles naturelles et legitimes de feu Claude Ruerat mon filz naturel et legitime, also Claudea ma fille femme de Nycod Vullioumet, Françoise aussi ma fille femme de _____ filz de Jacquet Jam dudict Courcelles, universal heirs Philibert for $\frac{1}{2}$ and the said nieces for the other $\frac{1}{2}$, 09 dec 1546.

Fol. 215 : Jehan Grisod borallier résidant en la ville de Payerne has received from feue Loyse sa femme fille de Glaude Buachy de Courcelles toutesfois par les mains dudict Glaude Buachiz son père, 12 livres, dot de mariage, assignal for their children Jehan, Pierre, Glaudaz, Loyse, et Ysabel, 11 dec 1546.

Fol. 215v : Lois Perrin de la grange du Pery de Foz sells to Estievent Olivey bourgeoise de Payerne, 12 dec 1546, with other provisions.

Fol. 216 : Claude filz de feu Jehan Fesecan de Courcelles sells to Egrege Jehanamey Gachet gouverneur moderne de ladicte ville, cense, 19 dec 1546, with other provisions.

Fol. 216v : Alixon fille de feu Pierre Ruerat alias Peiblan de Courcelles relaissée de Guillaume Savary dudict lieu sells to Claude Fesecan filz de feu Jehan Fesecan de Courcelles, 19 dec 1546, with other provisions.

Fol. 217v : Claude Vignon bourgeois de Payerne sells to Nicod de Trey dudict Payerne, 30 dec 1547 l'an pris à la nativité nostre Seigneur (=1546 by modern calendar), with reachept.

Fol. 218 : Pierre filz de Pierre Baccon de Courcelles sells to Jehan Baccon son frere, various properties, 04 jan 1547, with other provisions.

Fol. 218v : Pierre Baccon filz de Pierre Baccon de Courcelles sells to Jehan Baccon son frere, une lettre de reachept etc., 04 jan 1547.

Fol. 219 : Jehan Baccon sells to Pierre Baccon his brother, cense, 04 jan 1547, with reachept.

Fol. 220: Jacquet Jam de Courcelles sells to Hyeronimaz femme de Pierre Mieville bourgeois de Paiserne fille de feu Discret Jehan Luysii notaire en son vivant bourgeois de Mouldon, 05 jan 1547, with other provisions.

Fol. 220v : Maistre Jehan Jolbroin (Joltroin ?) predican de Chastillin, has promised de faire en effect quicter par Janne sa femme fille de feu Jehan Dodin en son vivant bourgeois de Paiserne à Anthoine Michiez bourgeois tant comme tuteur et gouverneur de Jehan filz de feu Humbert Dodin ducit Paiserne, asçavoir toute sa part portion et legitime division qu'elle pouvoit avoir et à elle appertenant aved ledict feu Humbert Dodin en tous ses biens paternelz quelconques saufz et reservée une pose de terre à elle ladicte Janne leguée et donnée par ledict Jehan Dodin son père, 06 jan 1547.

Fol. 221 : Nicod Vuilliomet bourgeois de Paiserne sells to Maistre Pierre Sougey cousturier et bourgeois de Paiserne, 08 jan 1547, with other provisions.

Fol. 221v : Jacquet Jam de Courcelles sells to Pierre Chevrod bourgeois de Paiserne, various properties, one jx Domp Claude Baccon, 10 jan 1547, with other provisions.

Fol. 222v : Anthoine Ruerat de Courcelles sells to Noble Girard Mestral, 10 jan 1547, with other provisions.

Fol. 223 : Lois Jam de Courcelles sells to Noble Girard Mestral, 10 jan 1547, with other provisions.

Fol. 223v : Nicod Vuilliomet bourgeois de Paiserne sells to Jacques Chavanton bourgeois de Paiserne, 15 jan 1547, with other provisions.

Fol. 224 : Pierre du Vernex de Courcelles tant comme tuteur gouverneur et administrateur des personnes et biens des enfans de feu Gonyn du Vernex son frere sells to Jacquet Rossat filz de feu Glaude Rossat des Moules demourant à present à Middes, jx Domp Glaude Baccon, 16 jan 1547, with reachept.

Fol. 224v : Loise fille de feu Jacques Jordain de Courcelles relaissée de Gonyn du Vernex dudit lieu à present femme de Jacquet Rossat des Moules demourant à Middes, quitclaims to Pierre du Vernex au nom et comme tuteur des enfans dudit feu Gonyn du Vernex, asçavoir de son dot de mariage received by the said Gonyn, which she had now received from Pierre, 16 jan 1547.

François filz de feu Pierre Bersod en son vivant bourgeois de Paiserne agissant en cestuy endroit tant en son nom propre que aussi pour et au nom de Jehan et Pierre ses freres, has received from Ysabel leur mere relaissée dudit Pierre Bersod par les mains toutesfois de Henry Gorgeron frere de ladicte Ysabel, 13 livres and other property, son dot de mariage, constitué par feue Françoise sa mere relaissée de feu Jacquet Gorgeron en son vivant bourgeois dudit Paiserne, assignal, 16 jan 1547.

Fol. 225 : Pierre filz de feu Jehan Coccet l'aisné bourgeois de Payerne sells to François Mouffaz de la perroiche de Megivaz à present residant à Payerne, une maison sise en la ville de Payerne en la charriere de Vuavraz tendant es moulins de Broye..., 16 jan 1547, with other provisions.

Fol. 226 : Marriage, Claude filz de Pierre Baccon de Corcelles with consent of his father, and Pierre Jam l'aisné for Katherine his daughter, 25 jan 1547.

Fol. 227: Jehan Savary notaire bourgeois de Payerne sells to Michel Bouvat (clear) as gouverneur de la ville de Payerne, cense, 26 jan 1547, with reachept.

Fol. 228 : Jehan filz de feu Pierre de Bourgonye bourgeois de Payerne has received from Ysabel sa mere relaixée du prenommé Pierre de Bourgonye, 60 florins par ledict feu son père d'elle receu ... poyé par ledict Ysabel pour luy ledict Jehan envers Jaques de Bourgonye son frere, assignal, 25 jan 1547.

Fol. 228v : Jaques Chavanton bourgeois de Payerne quitclaims to Nycod Gyvel filz de feu Claude Gyvel bourgeois dudit Payerne, une pose de terre à luy vendue par feu Claude Gyvel sus nommé sise au territoire de Payerne en Neiremont, no clear explanation of what Chavanton's interest in this property is, 29 jan 1547.

Fol. 229 : Jehan Baccon filz de Pierre Baccon de Corcelles sells to Pierre Myeville bourgeois de Payerne, 02 feb 1547, with reachept.

Fol. 229v : Maistre Guillaume Liquiniovins du pays de Liege annonciateur du Sainct Evangille de Dieu à Dompmartin has received from Françoise sa femme fille de feu Humbert Doppin de Combremond le Grand per les mains de Noble Claude Fywaz donzel et bourgeois de Payerne, 60 florins, pour son dot et mariage à elle constitué et ordonné par ledict Noble Claude Fywaz, assignal, 09 feb 1547.

Fol. 230v : Margueron Bossiez relaixée de Oddet Bouvat (clear) en son vivant bourgeois de Payerne et Pierre Bouvat filz dudit feu Oddet Bouvat et de ladite Margueron, sells to Philippe Pascalis bourgeois dudit Payerne, 16 feb 1547, with other provisions.

Fol. 231v : Claude Fesecan de Corcelles sells to Pierre Chevrod bourgeois de Payerne, 24 feb 1547, with other provisions.

Fol. 232v : Phillipert filz de feu Jacquet Ruerat de Corcelles sells to Nycod du Mont filz de feu Claude du Mont bourgeois de Payerne, 25 feb 1547, with other provisions.

Fol. 233v : Claude filz de feu Pierre Brossier filz de feu Guillaume Brossier de Corcelles, sells to Jehan Baccon filz de Pierre Baccon et à Pierre Rappin filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin tous deux de Corcelles, 25 feb 1547, with other provisions.

Fol. 234v : Guillaume Bouvat (clear) de Sassel sells to Bernard Yblet filz de Nycod Yblet de Sassel, 03 mar 1547, with reachept.

Fol. 235 : Loys Salvyn filz de feu Jehan Salvyn de Trey sells to Pierre Jauminyez filz de feu Barthollomey Jauminyez d'Estrabloz, 06 mar 1547, with other provisions.

Fol. 235v : Claude Brossier de Corcelles sells to Pierre Chevrod bourgeoys de Payerne, 10 mar 1547, with other provisions.

Fol. 236v : Jaques filz de feu Jacquet Gryvaz bourgeoys de Payerne, testament, universal heirs his brothers Nycod, Pierre, Claude, Jehan, et Girard Gryvaz in equal portions, various additional bequests, including those to his sisters Jacquettaz, Ysabel, et Jenon, 10 mar 1547.

Fol. 237 : Nycod Vuillioumet bourgeoys de Payerne mortgages to Guillaume Mehan dudict Payerne tant comment usfructuaire et à celluy nom de dot mariage et biens de feue Anne sa femme fille de feu Anthoine Gyvel en son vivant dudict Payerne, for which Guillaume has given him 6 escus d'or, and for which Nycod is held to repay audict Guillaume Mehan pour reste de payement d'une partie de mariage de la susdict feue Anne sa femme – title indicates « Engaigiere pour Guillaume Mehan bourgeoys de Payerne comment unfructuaire de feue Anne sa femme d'une pose de terre, contre Nycod Vuillioumet », 16 mar 1547, with reachept.

Fol. 238 : Jehan Baccon filz de Pierre Baccon de Corcelles sells to Pierre filz de feu Guillaume Brossier comment tuerrix et administrerix des personnes et biens des enfans dudict feu Pierre Brossier, 21 mar 1547, with other provisions.

Fol. 238v : Pierre Brossier filz de feu Pierre Brossier de Corcelles sells to Pierre Chevrod bourgeoys de Payerne, 22 mar 1547, with other provisions.

Fol. 240 : Pierre Sougey cousturier et bourgeoys de Payerne, prerogative bequest to his son Christofle Sougey by his wife Clauda, universal heirs his son Christophle and daughter Anne, and Clauda also makes donation of her share to these children, 22 mar 1547.

Fol. 242 : Jehan Bonjehan resident à Corcelles sells to Henry Renevey dudict Corcelles, 25 mar 1547, with other provisions.

Fol. 242v : Guillaume Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles sells to Pierre Brossier filz de feu Pierre Brossier, 29 mar 1547, with other provisions.

Fol. 243v : Pierre filz de feu Girard Mehan bourgeoys de Payerne sells to Claude Mehan bourgeoys de Payerne, 12 apr 1547, with other provisions.

Fol. 244 : Jehan de Synarclens bourgeoys de Payerne sells to Pierre Chevroz (Chevrod) dudict Payerne, several properties, 13 apr 1547, with other provisions.

Fol. 245v : Loys Perrin de la grange du Perey de Fol tant comment gouverneur et à celluy nom de Jacob Perrin son nepveur, et ledict Jacob de l'auctorité et consentement du prenommé Loys Perrin, sell to Anthoine Jauminyez de Estrabloz, 24 apr 1547, with reachept.

Fol. 246 : Claude Fesecan filz de feu Jehan Fesecan de Corcelles sells to Phillibert filz de feu Jacquet Ruerat, 28 apr 1547, with other provisions.

Fol. 247 : Marriage, Jehan filz de feu Barthollomey Jauminye d'Estrabloz, et nous Loys et Françoys Perrin freres filz de feu Jacquet de Missiez aultrement Perrin de la grange du Perey de Fol bourgeoys de Payerne traictans au nom et pour la part de Jenon notre seur fille dudit feu Jacquet Perrin d'autre part, mention of another brother Jacob Perrin, absent, 28 may 1547.

Fol. 248v : Loys Perrin fant en son nom que au nom et comment gouverneur de Jacob Perrin son frere, et Françoys filz de feu Jacquet Perrin aultrement de Missiez de la grange du Perey de Fol, sell to Jehan filz de feu Barthollomey Jauminyez d'Estrabloz, 31 may 1547, with other provisions.

Fol. 249v : Françoys filz de feu Jacquet Perrin de la Grange du Perey de Fol sells to Jehan filz de feu Barthollomey Jauminyez d'Estrabloz, 31 may 1547, with other provisions.

Fol. 250 : Jenon fille de feu Jacquet Perrin aultrement de Missiez with approval of her husband Jehan Jauminyez, release to Loys, Françoys, and Jacob her brothers, et tel legat et donation que feu Oddet Perrin frere d'elle Jenon et desdictz quictataires luy a donné et legué en sa derniere voulonté à elle ledicte Jenon, for sum of 40 livres, 31 may 1547.

Fol. 251 : Pierre Bize de Trey sells to George Estoppey de la grange des Estoppey dessoubz Trey, 05 may 1547, with reachept.

Fol. 251v : Henry filz de feu Wully Baccon de Corcelles sells to Pierre Baccon l'aisné dudit Corcelles, 07 may 1547, with other provisions.

Fol. 252: Marguerite fille de feu Pierre Uldry bourgeoys en son vivant de Payerne (title: Margueron Uldry) relaissée de Jehan Margueron dudit lieu sells to Pierre Pascalis dudit Payerne bourgeoys, cense, on property jx heritiers de feu Claude du Mont, 19 may 1547, with reachept.

Fol. 253 : Claudde Farquettaz chappuys residant à Payerne sells to Estievent Ovrey (the name might be =Aubry ?) cordannier bourgeoys dudit Payerne, 20 may 1547, with other provisions.

Fol. 253v : Loys Rojoz de Corcelles bourgeoys de Payerne sells to Estievent Ovrey cordannier bourgeoys dudit Payerne, 26 may 1547, with other provisions.

Fol. 254 : Jehan Neir d'Estrabloz tant en son nom que comment acquisiteur des biens de Jacquet Neir, et au nom de Claude Neir dudit lieu son frere, Anthoine, Nycod, et Guillaume Perrin de la grange du Peret de Folz tant en leur noms que au nom de Loys, Françoys et Jacob Perrin, Pierre Hereman aultrement Malliet, Claude Hereman, Pierre Jauminyez, Anthoine, Nycod, et Jehan Jauminyez freres dudit Estrabloz, sell, nommement ledict Jehan Neir tant en son nome que au nom predict pour le quart du morcel de terre icy appres limité, Anthoine, Nycod, et Guillaume Perrin aussi tant en leur noms que aux noms susdicts pour le quart, Pierre et Claude Hereman semblablement pour le quart, Pierre, Anthoine, Nycod, et Jehan Jauminyez pareillement pour la

quatriesme part, to Françoys Jauminez filz de feu Barthollomey Jauminez dudit Estrabloz, ung morcel de terre ou place sis audit Estrabloz au lieu dict ou Boschatton de largeur de joux en joux de soixante piedz d'homme commun du long de la place des sus nommés vendeurs per les boennes nouvellement mises devers orient la terre et place par indivise desdicts vendeurs par la boenne nouvellement mise aussi la terre dudit Anthoine Perrin devers occident affronte sus le cloz de l'estang dudit Jehan Neir devers bize et la charriere publicque devers vent, 2 escus d'or, guaranteeing mesmement ledict Jehan Neir des biens aussi dudit Claude Neir son frere, Anthoine, Nycod, et Guillaume Perrin semblablement aussi des biens desdicts Loys, François, et Jacob Perrin (Jacob du consentement dudit Loys son gouverneur), 29 may 1547, with other provisions.

Fol. 255v : Les sus nommés Jehan Neir tant en son nom que au nom de Claude Neir son freres, Anthoine, Nycod, et Guillaume Perrin en leurs noms et aux noms de Loys, François, et Jacob Perrin freres, Pierre et Claude Malliet alias Hereman, Pierre, Anthoine, François, et Jehan Jauminez, sell to Nycod Jauminez d'Estrabloz, la place et sictuation pour le siege d'ung grenier sise audit Estrabloz au lieu dict au Bochatton devant la maison duditachepteur de la longueur et largeur par les boennes audit lieu nouvellement mises, 29 may 1547.

Fol. 256 : Jacquet Jam de Corcelles bourgeoys de Payerne sells to Egrege Jehan Amey Gachet notaire et bourgeoys dudit Payerne tant comment scindicque, cense for large debt, 30 may 1547, with other provisions.

Fol. 258 : Noble Guillaume Crostel de Payerne bourgeoys de Frybourg sells to Noble Girard Mestral etc., demye pose de vigne sise au vignoble de Lustrier en Chatallet du long de la vigne de _____ femme de Claude Mestral de la part dessoubz devers vent, et devers le soleil cuchant, la vigne de Jehan Pochez et Claude Gillieron et la vigne de Jehan Rochez devers bize et la vigne de **Estiene du Truyt** devers orient, 24 escus, 25 may 1547, with reachept.

Fol. 258v : Claude et Benoyt Neir freres filz de Jehan Neir d'Estrabloz sells to Pierre Savary le jeune filz de feu Philibert Savary bourgeoys de Payerne, 05 jun 1547, with other provisions.

Fol. 259, Nycolas Cousandey bourgeoys de Payerne, que comment le dictseptiesme jour du moys de decembre l'an mil cinq cens quarante deux dernierement passez (=17 dec 1542), soy esté de ma voulonté et exprest consentement faict procure et traicté mariage... et en appres consommé et solemnisé selon l'ordonnance de Saincte Esglise Catholicque, entre Jaques filz de feu Martin Certain de Villarsel l'Evesque d'une part, et Ysabel ma fille d'autre part... dowry of 20 florins, rec. by the undersigned notary, Or est que je le prenommé Nycolas Cousandey attendant et considerant les grans services... tant par ladicte Ysabel ma fille que par ledit Jaques son mary à moy faits..., makes donation of his estate, ½ to Ysabel, the other half to his son Benoyt, mention of Marie wife of Nycolas, 07 jun 1547.

Fol. 261 : Nycolas Cousandey bourgeoys de Payerne has received from Jaques Certain de Villarsel l'Evesque son beau filz residant audit Payerne, 30 florins, 07 jun 1547.

Fol. 261v : Jehan filz de Pierre Baccon de Corcelles sells to Nyclaus de la Ryaz bourgeoys de Payerne, une pose de terre sise au territoire de Payerne au lieu dict en la Fyn de Neremont du

long de la terre de Françoise sa femme de luy ledicte vendeur fille de feu Girard Pignyollet
devers occident..., 11 jun 1547, with approval of Françoise, and other provisions.

Fol. 262v : Jehan Baccon filz de Pierre Baccon de Corcelles et Nyclaus de la Ryaz bourgeoys de Payerne, convenances et delaissances l'ung à l'autre et au contraire des possessions icy appres limitées par le mode et conditions soubz escriptes, apparently they are ceding rights to farm on various properties to each other, without actually transferring the properties themselves, 11 jun 1547.

Fol. 263v : Jacob Mottet bourgeoys de Payerne sells to Egrege Jehan Amey Gachet tant comment gouverneur, cense, 12 jun 1547, with other provisions.

Fol. 264v : Oddet Vouchy et Jehan Genacoulaz bourgeoys de Payerne arbitres, que comment differences playt et proces feussent esmeuz et sucité entre Collette fille de feu Pierre Pilliard bourgeoys de Payerne femme de François Mouffaz resitant audict Payerne actaire d'une, et Jehan Pilliard dudict Payerne bourgeoys filz dudict feu Pierre Pilliard et frere de ladicte Collet réé d'autre part, et c'est à raison et pour ce que ladicte Collette demandoit audict Jehan Pilliard sondict frere qui luy dheust faire bon et loyal partaige de tous et singuliers les biens de feurent Pierre Pilliard et de Katherine leur mere ou pour le reffus jusques à cinquante escus d'or au soleir, partage is ordered, as well as payment of 26 florins to Collette and costs, 12 jun 1547.

Fol. 266 : Discret Jehanamey Prodhon notaire et bourgeoys de Payerne filz de feu Egrege Nycod Proudhon notaire, sells to Egrege Jehan Marcuard commissaire dudict Payerne son beau frere, 23 jun 1547, with other provisions.

Fol. 266v : Jehanamey Proudhon sus nommé sells to Egrege Jehan Marcuard, 23 jun 1547, with other provisions.

Fol. 267v : Egrege Jehan Marcuard derrier nommé has received from Ysabel sa femme fille de feu Egrege Nycod Proudon bourgeois et notaire dudict Payerne, by Discret Jehanamey Proudhon son frere present et stipulant, 300 florins (inlude une autre confession et assignation de cinquante florins desja par ledict confessant aultresfoyz faite es mains de Discret Jaques de Duiere ? notaire d'Estavaye, de la dotation et constitution du mariage de ladicte Ysabel), assignal, 23 jun 1547.

Fol. 268 : Jehan Dodin bourgeoys de Payerne sells to Egrege Jehanamey Gachet bourgeoys et conseiller dudict Payerne tant comment scindicque, cense, 11 jul 1547, with other provisions.

Fol. 269v : Michel Bouvat (clear) bourgeoys de Payerne sells to Egrege Jehanamey Gachet as gouverneur, cense, 11 jul 1547, with other provisions.

Fol. 270v : François Ramuz bourgeoys de Payerne sells to Egrege Jehanamey Gachet as gouverneur, cense, 11 jul 1547, with other provisions.

Fol. 272 : Pierre Savary l'aisné filz de feu Philibert Savary bourgeoys de Payerne sells to Jehanamey Gachet as gouverneur, cense, 24 jul 1547, with other provisions.

Fol. 273 : Jehan Jauminez filz de feu Barthollomey Jauminez d'Estrabloz has received from his wife Jenon fille de feu Jacquet Perrin de la grange du Perey de Fol, per les mains de Loys, Françoys, et Jacob Perrin ses freres, 40 livres dot de mariage, also 18 livres loan, assignal, 31 jul 1547.

Fol. 274 : Nycod Perrin de la grange du Perey de Fol sells to Egrege Jehanamey Gachet as gouverneur, cense, 13 aug 1547, with other provisions.

Fol. 275 : Françoys Perrin filz de feu Jacquet Perrin de la grange du Perey de Fol en la Seigneurie de Payerne, sells to Egrege Jehanamey Gachet as gouverneur, cense, 13 aug 1547, with other provisions.

Fol. 276v : L'advoyer et conseil de la ville de Payerne tant comme tuteurs et curateurs des personnes et biens des enffans mineurs dans riere la Seigneurie dudit Payerne delaissés par le depces (=décès) de père et mere sans tuteurs, sçavoir faisons à tous, comment ainsin soit que appres nous estre rendu compte par hon. Pierre Baccon comme tuteur par nous institué de la tuition biens et revenus de Claude, Vuly, et Jacquettaz filz et fille de feu Vully Baccon de Corcelles ce jourd'huy date d'iecestes luy à esté resté debvoir audict Pierre Baccon pourtant qu'il az plus delivré que receu, assavoir quarante six florins petits, et affin que de ladicte somme ledict Baccon n'en soie perdante (?), nous lesdicts advoyer et conseil saichants et spontanées et des droyz desdicts Glaude, Vully, et Jaquettaz filz et fille dudit feu Vully Baccon de Corcelles certiffiés, confessons et recognoissons au nom desdicts enfans et des leurs heritiers et successseurs, avoir heu et receu dudit Pierre Baccon de la susdicte somme à luy restée nommement trente quatre florins de petit poidz ungchescun florin valliant douze gros bonne monnoye courant au pays de Vuaud, et c'est en recharge et plus grande overation du pris et meilleur valleur ou mieulx valliance de deux poses de terre icy appres limittés acquise par feu Jehan _____ alias Gremaux dudit feu Vully Baccon soubz grace de reachept, et en appres audict Pierre Baccon remises per ledict Jehan _____ pour semblable pris contenu en ladicte lettre d'acquisition per la main de Discret Pierre Chuard notaire desquelles dictes deux poses de terre l'une est sise au territoire dudit Corcelles au lieu dict en Larsillieix du long de la terre des heritiers de feu Claude Baccon devers occident la terre de Claude Olevey devers orient affronte sus les charrieres de tous part devers vent et bize et l'autre pose est sise aussi audicte territoire en Champ du Menget du long de la terre dudit Pierre Baccon devers vent le pré de Claude Buachez et de Claude Olevey Ruerat devers bize affronte sus la terre de Amey Rappin devers occident et la terre des heritiers de Pierre Joran devers orient, lesquelles deux poses de terre nous lesdicts advoyer et conseil confessant au nom susdicte ne voullons que se puissent reachetter ny raimbre par lesdicts enfans mineurs dans ny les leurs heritiers ou successseurs ny cause ayant d'eulx dudit Pierre Baccon ne des syens que premierement lesdicts trente et quatre florins ne soient payez et restituez audict Pierre Baccon ou es syens susdicts ensembles la façon de ceste presente lettre, avec et oultre le pris de la sus narrée vendition faict par feu Vully Baccon, et l'advoyer et conseil de Payerne tant comment saichant et spontanées et des droys de Claude, Vully, et Jacquettaz filz et fille de feu Vully Baccon de Corcelles vendent perpetuellement pour et au nom desdicts enfans et des leurs heritiers à hon. Pierre Baccon dudit Corcelles present etc. pour luy etc. assavoir ung morcel de chesaulx sis audict Corcelles du long du chesaulx d'hon. Pierre Chevrod devers vent le chesaulx dudit Pierre Baccon devers bize affronte sus le Chesa

encore dudicte Pierre Baccon devers orient et le chesaulx d'Anthoine Ruerat devers occident avec ses fons etc. et est faict la presente vendition pour le pris et somme de douze florins de petit poidz heuz en consemblable somme que estoit deue audict Pierre Baccon oultre aultres trente quatre florins des delivrances par ledict Pierre Baccon faictes tant comment gouverneur par eux lesdicts advoyer et conseilliers institué desdictz enffans à luy restes debvoir oultre les receues du bien et revenuz d'iceulx dont de ladict somme en tiennent ledicte Pierre Baccon quicte, devestissans soy lesdicts advoyer et conseilliers au nom susdict desdicts enfans et des leurs heritiers et successeurs dudit morcel de chesaulx et de ses appartenances ledict Pierre Baccon et les syens susdict d'icelluy investissant, promettans lesdicts advoyer et conseilliers tousjours au nom susdict desdicts enffans et des leurs susdicts et soubz l'obligation des biens d'iceulx meubles etc. ledict morcel de chesaux avec sesdicts fonds et appartenances susdicts, audict Pierre Baccon acheteur et aux syens susdicts perpetuellement maintenir et guerantir purement et franchement envers tous etc. avec restitution de coustes etc. renonciations etc., promettans en oultre au nom susdict toutes les choses susdictes avoir aggrefables etc. fait et donné en conseil le treziesme jour du moy d'aougst l'an mil cinq cens quarante septz, 13 aug 1547, with reachept.

Fol. 278 : Collard du Sougy demourant à Payerne sells to Jehanamey Gachet as gouverneur, cense, 14 aug 1547, with other provisions.

Fol. 279 : Françoys Perrin de la grange du Perey de Fol bourgeoys de Payerne sells to Nycod Perrin de ladict grange du Perey de Fol, various properties, mention of Jacob Perrin frere dudit vendeur, 15 aug 1547, with other provisions.

Fol. 279v : Aymé Rolet filz de feu Jacquet Rolet de Missiez sells to Loys Mollon bourgeoys de Paierne, cense, 01 sep 1547, with other provisions.

Fol. 280v : Marriage, Aymé Gochet bourgeoys de Paierne, et Gerarda fille de feu Gabriel Chastel de Cheriez relaissée de Jehan Rey et son vivant habitant audict Payerne, 04 sep 1547.

Fol. 282v : Marriage, Jaques Charles de Trey, et Jenon fille de Michel Bonfilz filz de feu Olevey Bonfilz dudit Trey, 09 sep 1547, with release by bride, and assignal by Jaques Charles for receipt of 29 livres pour le dot et constitution de mariage, same date.

Fol. 285v : Thievent Myevillaz de Seignyoux en la chastellainie de Lucens, sells Françoys Ramel marchiand habitant en la ville de Payerne, 09 sep 1547, with other provisions.

Fol. 286v : Nycod, Françoys, et Jehan Jauminez freres filz de feu Barthollomey Jauminez d'Estrablop d'une part, et Claude filz de Jehan Neir dudit Estrablop d'autre part, exchange, 09 oct 1547.

Fol. 288 : Nycod et Guilliaume Perrin de la grange du Perey de Fol, Pierre Gavarret de la Brethonneire, et Jaques Centlivres bourgeoys de Payerne as arbitres, que comment ainsin soit que querelles et differences feussent meues entre Jehan filz de Jehan Baddoz de Remyn d'une part et Jehan Gavarret de la Brethonneire de l'autre des parties, et or est à l'occasion et sur ce que ledict Jehan Baddoz demandoit audict Jehan Gavarret luy estre satisfaitz et poyée trente florins de petit poids de reste de payement de quatre vingt et dix florins du douaire et mariage

par ledict Jehan Gavarret ordonné et promis de payer à feue Claudia sa fille femme en son vivant de luy ledict Jehan Baddoz..., settlement, in which it is mentioned that Claudia was first married to feu Oddet Perrin, all her testament and donations to be nullified, and status quo taken as final settlement, 13 oct 1547.

Fol. 289v : Jehan de Synarclems bourgeoys de Payerne et Dickly (? Dikly, Diekly ?) sa femme, sell to Jacob Michiez dudict Payerne bourgeoys, 16 oct 1547, with other provisions.

Fol. 290v : Pierre Mollard aultrement Barrillier de Trey, sells to Bernard Estoppey de la grange des Estoppes dessoubz ledict Trey, 20 oct 1547, followed by another sale between the same parties, same date, with reachept.

Fol. 292 : Jacquet Jam (clear) de Corcelles sells to Maistre Jehan Bayarte annonciateur du Sainct Evangille audict Corcelles, several properties there, 14 escus d'or, 22 oct 1547, witnesses Jehan Gormoz bourgeoys de Payerne, Pierre du Vernex de Corcelles, with other provisions.

Fol. 293 : Nicod Vullioumet bourgeoys de Payerne owes 25 florins à Anne relaixée de Pierre Bize en son vivant bourgeoys dudict Payerne au nom et pour la part des effans de feu George Vullioumet son premier mary et d'elle, au nom desdicts enfans dudict feu George Vullioumet et des leurs heritiers..., à cause d'accord amyable faict entre Françoys Ramuz soubznommé gouverneur desdicts effans..., 06 nov 1547.

Fol. 294 : Anne relaissée de Pierre Bize en son vivant bourgeoys de Payerne au nom et pour la part des enfans de feu George Vullioumet son premier mary et d'elle, cedes to Nycod Vullioumet frere dudict feu George, various properties, 06 nov 1547.

Fol. 294v : Anthoine Succanye bourgeoys de Payerne sells to Jehanamey Gachet as gouverneur, cense, 09 nov 1547, with other provisions.

Fol. 296 : Pierre Banquette filz de feu George Banquette bourgeoys de Payerne has received from Agnel sa femme fille de Jaques Chavanton dudict Payerne, 100 florins pour le dot et mariage, assignal, 10 nov 1547.

Fol. 297 : Pierre Banquette sus nommé has received from Jacques Chavanton (the same ?) 100 florins for marriage with Agnel, same date.

Fol. 297v: Marriage, Pierre filz de feu Oddet Bouvat (clear) bourgeoys de Payerne, et Nycod filz de feu Anthoien Savary de la grange de Freidevillaz en la Seigneurie de Payerne traictant et agissant au nom et pour la part de Marguerite sa seur fille dudict feu Anthoine Savary du consentement toutesfoyz de Discret Jehan Savary notaire et bourgeoys dudict Payerne et de Guillaume Contoz de Corgez ses tuteurs et gouverneurs, mention feue Matheaz mother of Marguerite, and the dowry of the late Matheaz à elle constitué par Bertholt Sr.Jehan (clear abbreviation, but name never spelled out) de Dellex son frere filz de feu Oddet Sr.Jehan de Delley, consisting of property at Delley, 13 nov 1547, witnesses Pierre Chuard notaire, Michel Bouvat, George Maringoz, Claude Follie, Pierre Savary l'aisné, Vullieme de Corge, Jehan Savary l'aisné, et Michel Savary bourgeoys de Payerne.

Fol. 299 : Jehan Baccon de Corcelles has received from Françoise sa femme fille de feu Girard Pignyollet en son vivant bourgeoys de Payerne, 8 escus d'or, et c'est du pris d'une hypothecation et engagiere par lui ledict Jehan Baccon faicte à Maistre Claude Bertholt dudit Payerne par la main de Discret Pierre Chuard notaire de deux poses de terre d'elle ladicte icy appres limitées pour semblable somme de 8 escus d'or ... desquelles l'une est sise au territoire dudit Payerne en Chaux du long de la terre de Katherine seur de ladicte Françoise femme de Aymé Bertholt devers vent et la terre d'elle ladicte Françoise que tient Aymé Chuard notaire soubsigné devers bize, et l'autre pose et sise en Planese du long de la terre de Noble Girard Mestral devers orient et la terre de Phillippe Pascalis devers occident, assignal, 19 nov 1547, with ratification by Françoise, same date.

Fol. 301 : Jehanamey Michiez bourgeoys de la ville de Payerne sells to (Discret) Françoy Gachet bourgeoys de Payerne au nom et comme de ce charge ayant de Noble Katherine sa seur femme de Noble Bendich de Praroman donzel de Frybourg, ung morcel de terre contenant troys poses sis au territoire dudit Payerne en la Fyn de Nombroye joxte la terre de Jehan Nyble devers occident la Broye devers orient affronte sus la terre de Discretz Jehanamey Gachet et de ses freres devers bize et la terre de Nycod de Trey devers vent. Item ung morcel de terre contenant deux poses sis audict territoire en la Condemine de Plagnioux en la vy des Charrettes joxte la terre de Noble Benoyt du Moullin devers orient la terre de la clergie devers occident affronte sus la vy de Brel devers bize et plusieurs contors de terre devers vent. Item audict territoire en la Vyn de Champ Aulbert ung morcel de terre contenant troys poses joxte la terre dudit Jehanamey Gachet et de ses freres et la terre de Jehan Nyble devers bize la terre de Pierre Villarey devers vent affronte sus la terre de Noble Benoyt du Moullin devers orient et la terre dudit Jehan Nyble devers occident. Item audicte territoire ung morcel de terre contenant troys poses en al condemine du Marchier vers Pramars joxte la terre d'Egrege Jehanamey Gachet et de ses freres devers bize la terre de Nycod Vullioumet que de luy tient Claude Vignyon devers vent affronte sus la charriere publicque devers orient et plusieurs contors des terres devers occident. Item mes (=mais or mas, from Latin *majus*, meaning *more, further*) en ladicte Condemine ung morcel de terre contenant deux poses de terre joxte la terre de Noble Girard Mestral devers vent la terre de Noble Guillaume Crostel devers bize affronte sus la terre de Pierre Bondu devers occident et la terre des heritiers de **feu Jehan Faulcon** devers orient. Item au susdict territoire au lieu dict au Cloz Dyn une pose de terre joxte la terre de Noble Jehan Fywaz devers occident la terre de l'hospital de Payerne devers orient affronte sus la terre de la confrarie devers bize et la terre de Nycod de Trey devers vent. Item audict territoire en la Bovery une pose de terre joxte la terre de Pierre Baccon l'aisné devers occident plusieurs contors de terres devers orient affronte sus plusieurs contors de terres devers bize et la terre de Jehanamey Proudhon devers vent. Item en ladicte Bovery une pose de terre joxte la terre de Pierre Baccon l'aisné devers orient la terre des heritiers de Claude du Mont devers occident affronte sus la terre de Claude Follie devers vent et la terre de Noble Girard Mestral devers bize. Item au territoire en la Condemine du Marchier vers Pramars une pose et demye du long de la terre dudit Jehanamey Gachet devers bize la Fin de Neremont devers vent affronte sus plusieurs contors de terres devers orient et la terre de Noble Girard Mestral devers occident. Item mes (=mais, mas, see above) demye pose de terre sise audict territoire au lieu dict ou Lacuex (?) joxte la terre de Phillippe Biolley devers vent la terre des heritiers de Gerard Mehan devers bize affronte sus la terre de Vuillieme Couseney devers orient et la terre de Jehan Daglain (?) devers

occident, 120 escus d'or au soleil, 05 dec 1547, with other provisions (mentions of Antheine, wife of Jehanamey Michiez, and Claude Michiez brother of Jehanamey), later notations as late as 01 jul 1553.

Fol. 303v : Jehanne fille de feu Pierre Vignyon et de Collette fille de feu Anthoine Rapinat, et femme de Claude Guynnard filz de Claude Guynnard de Corcelles bougeoys de Payerne, testament, bequests to Henry Guynnard mon beaufrere et frere dudit Claude Guynnard mon mary, daughter Collette, universal heir their son Jehan, substitute heirs her husband Claude and his brothers Pierre and Henry Guynnard, bequest to Henry Renevey mon _____ de Corcelles, executor and/or tuteur for Jehan and Collette to be their grandfather Claude Guynnard, 09 dec 1547, with long marginal insertion.

Fol. 305v : Anthoine Ruerat de Corcelles, que comment ainsin soit qu'il ayt executé à Claude Ducettaz dudit Corcelles les lettres de reachept avec leur contenu... (several such letters mentioned), Or est ainsin que ledict Anthoine... concede et octroye audict Claude Ducettas que entre cy et ung an prochain à debvoir compter despuis la dacte des presentes ledict Claude Ducettaz... puisse et luy soit licite reavoir de luy ledict Anthoien Ruerat ... les susdictes lettres de reacheptz avec leur force et valleur ... moyennant le pris contenu esdictes executions et coustes et missions raisonnable et non aultrement, 12 dec 1547.

Fol. 306 : Jehan Grilliet de Fitignyer sells to Jacob Michiez bourgeoys de Payerne, 14 dec 1547, with other provisions.

Fol. 307 : Guillaume Rappin de Corcelles sells to Pierre Rappin filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin dudit Corcelles, 16 dec 1547, with other provisions.

Fol. 308 : Jehan du Praz aultrement Charbuens bourgeoys de Payerne sells to Pierre filz de feu Jehan Suard de la Ville du Boz en Fiouguerez parroiche de Sainct Martin de Vaulx demourant à Payerne, 18 dec 1547, with reachept. (The place name is somewhat complicated. The village of Fiaugères is, or was, usually called Ville du Bois. It was incorporated into the commune of Saint-Martin in 2004. This Saint-Martin, parish and commune, was usually called Saint-Martin-de-Vaud prior to the Reformation, when it was gradually acquired by the government of Fribourg.)

Fol. 308v : Pierre Baccon filz de Pierre Baccon de Corcelles, sells to Jehan Baccon son frere dudit Corcelles, une lettre de reachept (from the said Pierre to the said Jehan, rec. by the said notary 04 jan 1547), 19 dec 1547, with other provisions.

Fol. 310: Pierre Baccon filz de Pierre Baccon de Corcelles, has received from Clauda sa femme fille de feu Pierre Gilliabert dudit Corcelles par les mains tousfoiz de Jehan Gilliabert son frère, 50 florins, dot et mariage, assignal, 18 dec 1547, with other provisions.

Fol. 311v : (Discret) Claude Banquette bourgeoys de Payerne, sells to Egrege Jehanamey Gachet as scindicque, cense, 20 dec 1547, with other provisions.

Fol. 312v : Loys Mollon bourgeois de Payerne has received from Augne (=Agnes or Agnel) sa femme fille de feu Rod Reys d'Aulmont toutesfoys per les mains de Claude (?) Rey frere de ladicte Augne, 30 livres, pour le dot et mariage de ladicte Anne (!) à elle ordonnée en son premier traicté de mariage d'entre jadix Jehan filz de feu Pierre Savary de Corcelles et elle ladicte Anne (!) per ledict feu Rod Reis, assignal, 21 dec 1547.

(Fol. 314 is blank.)

Dp 15/4

The foliation in this register is irregular. Fol. 109 (C ix) is followed by fol. 120 (vi^{xx}), fol. 129 (vi^{xx} ix) is followed by fol. 140 (vii^{xx}), and so forth, up to fol. 200 (CC). From that point forward, the foliation is correct.

Fol. 1 : Guillaume, Legier, Jehan, Pierre, et Henry Mehan freres filz de feu Gerard Mehan bourgeois de Payerne, partaige, 04 jan 1548, with other provisions.

Fol. 6 : Jehan Gavaret de la Brethonneirs sus Estrablotz sells to Pierre Gautherraz masson residant à Payerne, mention Pierre brother of Jehan Gavaret, 06 jan 1548, with other provisions.

Fol. 6v : Marguerite fille de feu Anthoine Savary de la grange de Fredevillaz femme de Pierre Bouvat fils de feu Oddet Bouvat bourgeois de Payerne, release of claim on inheritance, mention her brother Aymé, 08 jan 1548.

Fol. 8 : Guillaume Mehan filz de feu Girard Mehan bourgeois de Payerne d'une part, et Jehan Mehan frere dudit Guillaume d'autre, exchange, 25 jan 1548.

Fol. 9v : Jehan filz de feu Jehan Berroux de Corcelles sells to Loys Perrenon l'aisné residant à Payerne, 25 jan 1548, with other provisions.

Fol. 10v : Nycod Maringoz bourgeois de Payerne, testament, je supplie estre ensevely et enterré en chappelle en la sepulture de mes predecesseurs, bequests to Person relaissée de Claude Maringoz bourgeois de Payerne en son vivant en recompance et remuneration de plusieurs services subventions entretenement curialités et biens à moy ledict testateur en mes urgentes nécessités faictz et impendus par ladicte Person... assavoir tous et ungchecuns mes biens meubles en quelconque sortes que se (=ce) soient tant en habillemens cultres coussins couvertes lincieux portz peiles tables et toutes aultres utensilles d'hostel, or, argent, monnoye et non monnoye touts debtz que l'on me peult debvoir tant par lettres que aultrement que se pourroit trouver... also his real property, life estate in other property to which he has right. Item aussi baille et ordonne je ledict testateur de droict de restitution à ladicte Person six escus d'or ungchecun escu valliant quarante troys gros lesquelx elle m'avoit presetz pour rediffier et maisonner ma susdictie maison appres qu'elle fust bruslée. Bequests to Jaquaz, Françoise, et Helsy mes niepces filles de feu Loys Plummettaz bourgeois de Payerne mon frere, et aux enfans de feue Anthoene ma seur et Loys Roguet (or Roquet ?) en son vivant son mary bourgeois d'Estavaier, universal heirs Jacob et Françoys Plummettaz mes nepveurs filz dudit feu Loys

Plumettaz mon frere bourgeoys de Payerne inequal portions, 26 jan 1548, witnesses Claude Follye et Claude Vignyon.

Fol. 12 : Françoys filz de feu Pierre Jam de Fitignier sells to Pierre Gautherraz masson residant à Payerne, 02 feb 1548, with other provisions.

Fol. 12v : Françoys filz de feu Pierre Jam filz de feu Claude Jam de Fitignier sells to Amey Rappin de Corcelles, 02 feb 1548, with reachept.

Fol. 13 : Pierre Rappin de Corcelles sells to Noble Girard Mestral, Pierre is brother of the late Claude Rappin, 04 feb 1548, with other provisions.

Fol. 13v: Pierre Baccon filz de Pierre Baccon de Corcelles sells to Noble Girard Mestral, 04 feb 1548, with other provisions.

Fol. 14v : Marriage, Discret Anthoine filz de Nycod Curtaz bourgeoys de Lustrier, et Anthoine Michiez bourgeoys de Payerne traictant et agissant au nom de Anthoene sa fille d'autre part, 06 feb 1548, with additional marginal notations of later date, and release by the bride.

Fol. 16 : Title only, no text : Reprise faicte par Jaques Gryvaz de la mort de feu Jacquet son pere d'une maison et cour d'Estrable az Pierre Gobbet.

(Fol. 16v is blank.)

Fol. 17 : Claude Jacquet Jam filz de feu Jehan Jacquet Jam de Corcelles sell to Pierre Jam le jeune filz de feu Claude Jam dudit Corcelles, 09 feb 1548, with reachept.

Fol. 17v : Bernard Mathey filz de feu Pierre Mathey de Grandcourt sells to Agnel Vulliaux fille de feu Jacquet Vulliaux de Grandcourt relaissée de Barthollomé Noudyn en son vivant residant à Payerne, pose de terre at Grandcourt jx Discret Jaques de Myerre (=Demierre), Pierre filz de feu Humbert Ruschat, etc., 13 feb 1548, with other provisions.

Fol. 18 : Claude filz de feu Pierre Brossier filz de feu Guillaume Brossier de Corcelles, sells to Claude Vignyon bourgeoys de Payerne, 18 feb 1548, with other provisions.

Fol. 19 : Pierre Baccon filz de Pierre Baccon de Corcelles sells to Pierre Chimiex (?) dudit Courcelles, 21 feb 1548, with other provisions.

Fol. 19v : Pierre filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles, sells to Amey Rappin dudit Corcelles, 24 feb 1548, with other provisions.

Fol. 20 : Pierre Rappin filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles, sells to Amey Rappin, 24 feb 1548.

Fol. 20v : Pierre Rappin sus nommé sells to Amey Rappin, 24 feb 1548.

Fol. 21 : Jacquet Jam de Corcelles sells to Amey Rappin de Corcelles, 24 feb 1548, with other provisions.

Fol. 22 : Hans Praderwan monnyer de Corcelles bourgeoys de Payerne sells to Pierre Pascalis dudit Payerne, 24 feb 1548, with other provisions.

Fol. 23 : Françoys filz de feu Pierre Jam de Fitignyer filz de feu Claude Jam sells to Amey Rappin comment de ce charge ayant au nom de Françoise Savary relaissée de Henry Vullioermyn dudit Corcelles, 24 feb 1548, with other provisions.

Fol. 23v : Oddet Ansel bourgeoys de Payerne tant en mon nom que comment administrateur de Sarra et Eve mes enfans et de feue Johannete ma femme fille de feu Pierre Rossie de Chenyn, cedes to Benoyt et Françoys Rossie de Chenyn all rights of inheritance that his late wife Johannete might have with Benoyt and Françoys Rossie, in return for 34 livres money of Fribourg en dot et mariage ordonnées à ladicte feue Johannete ma femme, 20 feb 1548.

Fol. 24v : Oddet Ansel bourgeoys de Payerne has received from Benoyt and Françoys Rossie de Chenyn 34 florins money of Fribourg pour le dot et mariage de feue Johannete sa femme fille de feu Pierre Rossie de Chenyn, assignal, 20 feb 1548.

Fol. 25 : Claude Farquettaz chappuys residant à Payerne sells to Estievent Ovrey cordanier bourgeoys dudit Payerne, 26 feb 1548, with other provisions.

Fol. 26 : Claude Neir d'Estrabloz sells to Philippe Pascalis bourgeoys de Payerne, 01 mar 1548, with other provisions.

Fol. 26v : Jehan du Sougy residant à Payerne tant comment puissance ayant de Agnel sa femme heritiere par testamentaire ordononation de Maire sa niepce fille de feu Jehan Coccet le jeune, quitclaims to Nycod, Pierre, et Claude du Mont filz de feu Claude du Mont bourgeoys de Payerne, de la tuition, curation et gouvernement que feu ledit Nycod leur père avoit heuz de ladicte feue Maire fille de feu Jehan Coccet et de Jenettaz, ladicte Jenettaz seur de ladicte Agnel tant de sa personne de ladicte Maire que des biens d'icelle, et c'est pour et moyennant bon et loyal compte et satisfaction heue..., 01 mar 1548, with related provisions.

Fol. 27 : Claude Fesecan de Corcelles sells to Pierre Chevrod dudit Payerne bourgeoys, 16 mar 1548, wtih other provisions, and followed by related sale of cense, with reachept.

Fol. 28 : Claude Fesecan de Corcelles sells to Claude Vignyon dudit Payerne, 16 mar 1548, with other provisions.

Fol. 29 : Pierre filz de feu Oddet Bouvat bourgeoys de Payerne sells to Nycod Gryvaz bourgeoys dudit Payerne, 22 mar 1548.

Fol. 29v : Henrietz fille de feu Jehan Fragnyer de Romond quitclaims to Anthoine Fragnyer son frere filz dudit feu Jehan Frangnyer, all her claim of inheritance, 25 mar 1548.

Fol. 30 : Marriage, Pierre Rappin filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles, et Pierre Blain mestral de Russier traictant et agissant au nom de Angnelly sa fille d'autre part, 26 mar 1548, with release by bride.

Fol. 31v : Jehan Gavarret de la grange de la Berthonneire en la Seigneurie de Payerne, que comment Discret Claude Banquette dudit Payerne bourgeoys ayt vendu et moyennant ladicte vendition il ayt confessé debvoir au gouverneur de ladicte ville 10 florins de cense... (ladicte lettre de vendition receue par le notaire soubsigné), et successivement Jehan Planche bourgeoys de Payerne ayt promis de faire tenir quicte en faict le sus nommé Claude Banquette envers ladicte ville de Payerne desdicts 10 florins cense, et il soit que ledict Jehan Gavarret soit tenu audict Jehan Planche en la somme de cent florins à cause d'achept de vin par ledict Jehan Gavarret heu dudit Jehan Planche, ainsi est que pour le payement desdicts cent florins ledict Jehan Gavarret a promis to pay the ½ of the 10 florins of cense, 30 mar 1548, with other provisions.

Fol. 32v : Phillipert filz de feu Jacquet Ruerat de Corcelles sells to Discret Claude Banquette bourgeoys de Payerne, property at Corcelles jx Jaquemaz femme de Hans du Moullin, 31 mar 1548, with other provisions.

Fol. 33v : Collette fille de feu Pierre Pilliard en son vivant bourgeoys de Payerne femme de Françoys Mouffaz residant audict lieu, release of inheritance to her brother Jehan Pilliard dudit Payerne bourgeoys, for 26 florins as promised insettlement, abiters Jehan Genacoulaz et Oddet Vouchy, 08 apr 1548.

Fol. 34 : Claudia fille de feu _____ Gyndroz de Montagnier quitclaims to Jehan Jam de Corcelles de tout le faict et copulation charnelle que ledicte Jehan Jam a eue à elle ladicte Claudia au moyen dequoy icelle Claudia se dict estre ensaincte (=enceinte) et est faicte ceste quictance par vertu d'accord et prononciation faicte par honnnorables hommes Pierre Chevrod bourgeois de Payerne et Pierre Jam l'aisné de Corcelles, c'est que ledict Jehan Jam sera tenu prendre l'enfant incontinent qu'il sera sur terre, estre premierement par elle faicte le serment en tel cas requis, et luy payer incontenant appres estre delivrée de l'enfant pour les despens de sa gesine (?) assavoir premierement cinq florins ..., au jour de feste de Noel prochainement venant six florins, et depuis ledict jour de Noel en ung an, l'an revolu et passé, douze florins monnoye susdict, toutes lesquelles sommes d'argent Pierre Jam l'aisné susdict ... a promis et promet pour luy et ses heritiers..., 30 apr 1548, with other provisions.

Fol. 35 : Jenettaz fille de feu Jaques Pictet de Trey femme de Pierre Fudraux residant à Payerne, testament, bequests to Loyse fille de Claude Pictet de Trey, Anne fille de Françoys Gryvaz le jeune, Jenon fille de Bastian de Vuax alias Barbery (?), Loyse fille de Octhony Gryvaz, Françoise fille du sus nommé Pierre Fudraux femme de George Coccet, Jenettaz Mareschet, Bastian filz de feu Octhony Gryvaz, Loyse Verron, Anthoenne _____, universal heir her husband Pierre Fudraux, also 5 sols to Jehan et Françoys filz de feu Vullieme Pictet de Trey, et à Jaques filz de feu Claude Pictet, 17 apr 1548.

Fol. 35v : Jehan Planchez bourgeois de Payerne a promis de desgraver Discret Claude Banquette envers Pierre Bondu comment gouverneur et scindicque, 200 florins and cense of 10 florins, 30 apr 1548.

Fol. 36 : Loyse fille de feu Jaques Jordain femme de Jaques Rossat favre de Moules, mortgages to Claude Chappuys de Corcelles, ung chesaux sis audict Corcelles en Rombosson, 17 may 1548, with other provisions.

Fol. 36v : Pierre Bondu bourgeois de Payerne tant comment gouverneur recteur et scindicque de ladite ville de communauté d'icelle, accension for Loys filz de feu Anthoine Rojoz de Corcelles, for property at Corcelles, 25 apr 1548, with reconnaissance.

Fol. 38 : Pierre Bondu as gouverneur, accension for Claude Brossier de Corcelles, property at Corcelles au champ de Lessert, 25 apr 1548, with reconnaissance.

Fol. 39 : Pierre Bondu as gouverneur, accension for Pierre Brossier filz de feu Pierre Brossier de Corcelles, property at Corcelles au champ de Lessert, 25 apr 1548, with reconnaissance.

Fol. 39v : Pierre Bondu as gouverneur, accension for Jehan Jacquemet de Corcelles, property at Corcelles, au champ du Carroz ou en Serpent, 25 apr 1548, with reconnaissance.

Fol. 40 : Pierre Bondu as gouverneur, accension for Jehan Baccon filz de Pierre Baccon de Corcelles, property at Corcelles au champ de Mont, 25 apr 1548, with reconnaissance.

Fol. 40v : Pierre Bondu as gouverneur, accension for Pierre Brossier filz de feu Pierre Brossier de Corcelles, property at Corcelles au champ de Mont, 25 apr 1548, with reconnaissance.

Fol. 41 : Piere Chevrod bourgeois de Payerne sells to **Ysabel Bercer de Frybourg relaisé de Noble Jacob de Ryve** bourgeois de Payerne, cense, 21 may 1548, with reachept, and marginal notation : « Ceste presente lettre est laivée (=levé ?) en vertu d'une confession faict par noble Benoye du Moullin comment administrateur de Collette sa feille et Aymé Chuard au nom de Françoise sa femme coheritieres soubstituées du icy dedans nommé Pierre Chevrod à la dedans nommée Ysabel Bercet desdicts cens florins de principal et de cinq florins pour la cense d'iceulx, paiables le tout à pasques prochaine, ladite confession receue per Egrege Jehan Marcuard le 27 de novembre l'an 1550 » (this notation in the hand of Aymé Chuard).

Fol. 41v : Jehan Pravey (clear) bourgeois de Payerne sells to Philippe Pascalis bourgeois dudit lieu, 22 may 1548, with other provisions.

Fol. 42v: Pernette fille de Claude Buache relaisée de Pierre Sour de Corcelles tant comment tuerrix et administrerie de ses enfans et dudit Piere Sour, sells to Pierre Chevrod bourgeois de Payerne, cense, for sum that the said Pierre Sour estoit tenu à feu Jehan Chevrod « perre » dudit Pierre Chevrod de reste de payement de deux lettres de debt esquelles ledict Pierre Sour estoit tenu et debvoit dont en quicte ledict Pierre Chevrod, 27 may 1548, with reachept.

Fol. 43 : Noble Guillaume Crostel de Payerne sells to Noble Girard Mestral, ung morcel de vigne contenant demye pose sis au vignoble de Lustrier sus la Fontaine de Savuyt, incomplete description, 24 escus d'or du coing du Roy de France, 28 may 1548, with reachept.

Fol. 43v : Loys Mollon bourgeoys de Payerne has received from Anne sa femme par les mains de Claude Rey son frere d'Aulmont, 28 florins « des biens parafranelz », assignal to assure this sum in the event of restitution of marriage, 24 may 1548.

Fol. 44 : Nycod Vullioumet bourgeoys de Payerne, mortages to Pierre Girard paniarre (paviarre ?) residant à Payerne, une lettre de reachept à luy Nycod Vullioumet largie et concedée par Philippe Pascalis de Payerne, etc., 28 may 1548, with reachept.

Fol. 45 : Jehan Savary de Corcelles sells to Guillaume Rappin dudit Corcelles, 08 jun 1548, with other propvisions.

Fol. 46 : Marriage suivant les bons us et coustumes de la ville de Montagnier en la jurisdiction de Frybourg, Loys filz de feu Humbert Tarapon de la grange de Villarey, with consent of his uncle and tuteur Vullieme Tarappon, et Pierre Baccon l'ainné de Corcelles traictant et agissant au nom de Benoyte sa fille d'autre part, 08 jun 1548, with donation by Vullieme Tarappon de la grange de Villarey demourant à Domppierre en la seigneurie de Montagnye, considerant que ledict Loys aussi Petterman et Jehanamez freres filz de feu Humbert Tarappon de ladite grange de Villarey mes bien aymés nepveux sont les plus prochains à estre mes vrays heritiers..., all his property to the three brothers, same date.

Fol. 49v : Claude Mestral bourgeoys de Payerne, que comment Jehan Charbuens filz de feu Anthoine Charbuens aultrement Ruerat de Corcelles sold to Noble Bastian d'Engelsperg donzel, cense, ainsi est que je le prenommé Claude Mestral promises to indemnify the said Jehan Charbuens envers le prenommé Noble Bastian d'Engelsperg, 09 jun 1548, with other provisions.

Fol. 50 : Claude Mestral prenommé sçavoir fait comment ainsin soit que Odet et Jehan Vouchy freres de Payerne luy ayant promis debriguier et rendre debriguée à leur propres costes et deniers, une pose de terre sis dessoubz le four du villaige de Fitignyer, laquelle tient Jaques Mollard de gaige, comment ladite promesse est plus amplement contenue en la lettre d'acquisition per ledict Claude Mestral faict desdicts Odet et Jehan Vouchy de leur tegnement sis audit Fitignyer, or est ainsin que ledict Claude Mestral releases the said Vouchy brothers from that promise, et c'est moyennant bonne satisfaction et accord d'icelle dicte pose de terre faict entre eulx, no date, followed by quictance, Odet et Jehan Vouchy releasing Claude Mestral for the price of a purchase by the said Claude Mestral from the said Odet et Jehan Vouchy freres de leur tegnement tel qu'il pouvoient avoir au lieu de Fitignyer du contenu de ladite lettre d'acquis receue par Discret Pierre Chuard notaire et semblablement d'une maison et curtil derrier icelle sise en Glactignier... and various other properties, same date (=09 jun 1548 ?).

Fol. 52v : Jehan Gavarret de la grange de la Brethonnere en la Seigneurie de Payerne, comment Discret Claude Banquette ayt vendu... , degravance pour Jehan Planche, 09 jun 1548, with other provisions.

Fol. 54 : Dispute between Jehan Huguet residant à Romond tant comme conjointe person de Pernon sa femme que comment procureur de Girard et Loys Trolliet, et Bernardine femme de Bernard Papet et de Claudea femme de Maistre Mury (=Maurice) Fillioux filz et filles de feurent Jehan Trolliet et Marie conjointe en leur vivants heritiers et heritieres par doicte ligne de feu Noble Jacob de Ryve bourgeoys de Payerne d'une, et Discret Jehanamey Proudhon notaire dudit Payerne bourgeoys d'autre, tant acteurs que réés, before the council, regarding various debts, settlement, 09 jun 1548.

Fol. 56v : Marriage, Jehan filz de Jehan Mestral bourgeois d'Avenche, et Loys Jam de Corcelles bourgeois de Payerne traictant et agissant au nom et pour la part de Françoise ma fille d'autre part, 11 jun 1548, with release by bride.

Fol. 58v : Pierre Estoppey aultrement Olevey de Chastonais sells to Jehan Fague filz de feu Pierre Fague de Trey demourant à Tornier le Grand, la moitié d'un morcel de pré contenant quatre seyturés par indivis avec Claude Olevey aultrement Estoppey dudit Chastonais pour l'autre moitié, 20 jun 1548.

Fol. 59v : Jehan et George de Corgyz filz de feu Oddet de Corgyz bourgeois de Payern have received from Jehannettaz fille de feu Jacquet Gryvaz dudit Payerne sa femme de luy ledict Vullieme de Corgyz absente (title : Assignment de mariage pour Jehannettaz femme de Vullieme de Corgyz, contre icelluy et ses freres), 85 florins, dot et mariage, à elle constitué et baillés tant per ledict feu Jacquet Gryvaz son père que per Nycod Gryvaz et ses aultres freres, assignal, 19 jun 1548.

Fol. 60 : Guillaume Rappin de Corcelles sells to Jehan Brossier filz de feu Jehan Brossier de Corcelles, 22 jun 1548, with other provisions.

Fol. 61v : Jehan Ruerat aultrement Charbuens filz de feu Anthoine Ruerat de Corcelles tant en son nom que au nom de ses freres, sells to Noble Bastian d'Engelsperg donzel et bourgeois de Payerne, cense, 05 jul 1548, with reachept.

Fol. 63 : Benoyte fille de Pierre Baccon de Corcelles femme de Loys filz de feu Humbert Tharappon (=Tarappon) de la grange de Villarey, quitclaims to Pierre Baccon son père, her rights of inheritance, 17 jul 1548.

Fol. 63v : Jehan Thevoz tant comme scindicque de Missiez, with approval of Pierre Blanchez mestral dudit Missiez, Anthoine Gachet, Claude de la Court, Pierre Thevoz, Claude Morel, Anthoine Cudriffin, et Pierre filz de Pierre de la Court all of Missiez, sells to Pierre Bondu as scindicque of Payerne, cense, 18 aug 1548, with reachept, and with inserted document in which Tevoz is written clearly, dated 17 aug 1548, signed Johannes (?) Albi with paraphe.

Fol. 64v : Nycod Vullioumet bourgeois de Payerne has received from Philippe Pascalis aultrement Biolley dudit Payerne bourgeois, 15 florins, augmentation des pris des venditions..., 19 aug 1548.

Fol. 65v : Noble Guillaume Crostel donzel de Payerne bourgeoys de Frybourg sells to Thomas Vyollat d'Ourmont (=Ormont ?) demourant à Payerne et Anne sa femme fille de feu Maistre Pierre Sougey en son vivant bourgeoys de Payerne, 21 aug 1548, with other provisions.

Fol. 66v : Pierre Rappin de Corcelles sells to Pierre Myeville bourgeois dudit Payerne, 22 jul 1548, with other provisions.

Fol. 67v : Dispute between Nycod Perrin de la grange dy Perey de Fol acteur et demandeur d'une part, et Pierre Gavarret de la grange de la Brethonniere réé et deffenseur d'autre, à raison d'un gaigement faict de certains chevaux dudit Pierre Gavarret à l'instance dudit Nycod Perrin par vertu d'un passemant obtenu par icelluy dict Nycod Perrin contre le susdict Pierre Gavarret à luy debvoit recompenser et l'amender une jument que luy estoit morte, settlement, 29 aug 1548.

Fol. 69 : Pierre Rappin filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles sells to Amey Rappin de Corcelles, 11 oct 1548, with other provisions.

Fol. 69v : Claude Estoppey aultrement Olevey de Chastonaie sells to Jehan Fague filz de feu Pierre Fague demourant à Tornier le Grand, 11 oct 1548, with other provisions.

Inserted at Fol. 70 : In German, "Assignatio dotis Appolonie uxoris Johannis Gryvaz burgensis Paterniaci", Ich Hanns Grivaz vonn Petterlingenn... document in hand of and signed by Aymé Chuard, with paraphe. Appolonie is the daughter, apparently, of Hannss Metzger vonn Ruff. Mention Claude, brother of this Hanns Gryvaz, also another brother Pierre, 01 nov 1548.

Fol. 70v: Marriage, Pierre filz de Claude Neir d'Estrabloz, et Claude Mottet bourgeois dudit Payerne traictant au nom et pour la part de Anne ma fille et de feue Claudia ma premiere femme fille de feu Claude Marmet de Granges d'autre part, 16 oct 1548, with release by bride.

Fol. 71v : Guillaume Conte de Corges bourgeois de Payerne has received from Janne ma femme fille de feu Vullieme Marcuard bourgeois de Grandcourt par les mains toutesfoys de Egrege Jehan Marcuard notaire et bourgeois dudit Payerne et de Claude Marcuard de Grancourt ses freres pour ladicte Janne leurdicte seur, 40 livres, mariage, assignal, sus ma maison assise en la ville dudit Payerne au lieu dict en Glactignye jouxte la maison de Anne fille de feu Jehan Mareschet femme de Loys Myeville devers le soleil levant, la maison de Pierre Tavel masson devers occident..., 28 oct 1548.

Fol. 72v : Claude Ruerat aultrement Olevey de Corcelles sells to Françoys Besson mersier de Sallanche (=Sallanches, Haute-Savoie, France) demourant à Payerne, une maison que fust de feu Claude Saulge devenue par testamentaire ordonnation à Françoise femme de luy ledict Claude Ruerat fille de feu Jacquet Chevrod de Corcelles bourgeois dudit Payerne, 28 oct 1548, with other provisions.

Fol. 74 : Claude filz de feu Pierre Brossier filz de feu Guillaume Brossier de Corcelles sells to Philippe Pascalis bourgeois de Payerne, 01 nov 1548, with other provisions.

Fol. 75 : Jehan filz de Pierre Baccon l'aisné de Corcelles sells to Pierre Jam l'aisné dudit Corcelles, 14 nov 1548.

Fol. 75v : Guillaume Rappin de Corcelles bourgeoys de Payerne sells to Philippe Pascalis de Payerne, 16 nov 1548, with other provisions.

Fol. 76 : Pierre Bondu bourgeois de Payerne as scindicque, accension for Jehan de Sarsens de Corcelles bourgeoys de Payerne, 18 nov 1548, with reconnaissance.

Fol. 78 : Pierre Bondu bourgeois de Payerne as scindicque, accension for Pierre Berroux de Corcelles bourgeoys dudit Payerne, 18 nov 1548, with reconnaissance.

Fol. 80v : Pierre Bondu bourgeois de Payerne as scindicque, accension for Henry Renevey de Corcelles, 18 nov 1548.

Fol. 82 : Dispute, Jehan Nardin bourgeois de Payerne comment gouverneur des enfans de feu Pierre Nardin son frere d'une, et Martenaz relaissée dudit Pierre Nardin d'autre tant demandeur que rée, regarding her marriage settlement that is part of Pierre's estate (consisting only of « meubles »), Jehan holds that since the couple has a living son, it is he who has title to her marriage settlement, arbiters decide that she does indeed have title to the effects of her husband, consisting of various specified items, 20 nov 1548. A list of the effects is inserted at Fol. 83.

Fol. 83: Jacob d'Engelsperg donzel as scindicque, accension for Amey Rappin de Corcelles, 01 dec 1548, with reconnaissance.

Fol. 84v: Marmet Vulliermy de Corcelles bourgeois de Payerne sells to Amey Rappin, 02 dec 1548, with other provisions.

Fol. 85 : Discret Jehan Blanc aultrement Charbuens notaire filz de feu Pierre Blanc de Missiez sells to Claude Banquette bourgeois de Payerne, cense, 06 dec 1548, with reachept.

Fol. 87 : Dispute, Pierre Movilliard de Prez (=Trey ?) comment conjointe personne de Antheine sa femme fille de feu Jehan Savary l'aisné de Corcelles, et Pierre Savary filz de feu Nycod Savary de la grange de Mont rée guerent de Discret Françoys Gachet dudit Payerne, icelluy Françoys Gachet guerent de Nycod Savary filz de feu Jehan Savary le jeune de Corcelles d'autre part, asking for partage de tous les biens que tenoit et possedessoit que feurent dudit feu Jehan Savary l'aisné père de sadicte femme et père grand de luy ledict Nycod rée, one party seeks to exclude ung moullin sis à Corcelles appellé le moullyn dessoubz qui solloit estre des biens de feu Guillaume Savary de Corcelles frere de ladicte Antheine lequel moullin lui ledit Pierre Savary tenoit par bons et vallides tiltres soy offrant les monstrer, settlement, seeing that Antheine is not « detronqué » by release or otherwise, she is entitled to a share of the estate, specifically 40 florins and additional 10 florins for costs, with other provisions to guarantee settlement, 09 dec 1548.

Fol. 89v : Antheine fille de feu Girard Pignyollet bourgeois de Payerne relaissée de feu Claude Olevey de Chablotz sells to Jehan Rattaz le jeune filz de feu Jehan Rattaz l'aisné dudit Payerne,

grange, 10 dec 1548, witnesses Philibert Ruerat et Jehan Pignyollet bourgeoys de Payerne, with other provisions.

Fol. 90 : Guillaume Rappin de Corcelles sells to Philibert filz de feu Jacquet Ruerat dudit Corcelles, jx Hansoz Rappin filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin, 20 dec 1548, with other provisions.

Fol. 91 : Marriage, Odet Perrin filz de Anthoine Perrin bourgeoys dudit Payerne, et Pierre Gavarret de la grange de la Brethonneire sus Estrabloz en la Seigneurie dudit Payerne traictant et agissant au nom et pour la part de Clauda ma fille d'autre part, 27 dec 1549 (1548 by modern calendar).

Fol. 94 : Pierre filz de feu Françoys Coccet bourgeoys de Payerne sells to Noble Jacob d'Engelsperg as scindicque, cense, 27 dec 1549 (1548 by modern calendar), with other provisions.

Fol. 95v : Pierre Tavel masson bourgeoys de Payerne sells to Noble Jacob d'Engelsperg as scindicque, cense, 14 jan 1549, with reachept.

Fol. 96v : Hans Praderwan de Corcelles sells to Amey Rappin, 03 jan 1549, with other provisions.

Fol. 97: Hans Praderwan de Corcelles sells to Pierre Pascalis bourgeoys de Payerne, 10 jan 1549, with other provisions.

(Fols. 98 and 98v are blank.)

Fol. 99 : Philibert et Loys Bollot aultrement Barbey frères filz de feu Guigue Bollot alias Barbey bourgeoys de Payerne, partages, 14 jan 1549.

Fol. 101v : Françoise relaissée de Guigue Bollot aultrement Barbet bourgeoys de Payerne, Philibert et Loys Bollot filz dudit Guigue Bollot, agreement...

Fol. 102 : Dispute, Pierre Myeville conseiller dudit Payerne et Jehan Bergier bourgeoys d'Estavaier comment gouverneurs tuteurs et curateurs institué par Monsieur l'advoyer et conseillers de Payerne de Claude filz de feu Maistre Claude Olivier d'une part, et Claude Mestral donné de Noble Girard Mestral advoyer dudit Payerne tant en son nom propre que au nom et comment conjointe personne de Katherine sa femme fille de feu Guillaume de Cornaulx de Neufchastel relicte dudit Maistre Claude Olivier son premier mary et mere dudit Claude Olivier son filz impubere de l'autre partie, the first party requesting an accounting of the estate of the late Claude Olivier, involves also property que feurent de Domp Jaques Olivyer frere dudit feu Maistre Claude Olivier, arbiters order that all such property belongs to Claude the son, with exception of a few properties the elder Claude and his wife Katherine purchased together after their marriage, and half of the property that was assigned to Katherine during her first marriage, according to the us et coutumes de Neufchastel, many other items discussed, 18 jan 1549.

Fol.120 : Jehan Gavarret de la grange de la Brethonneire en la Seigneurie de Payerne, desgravance for Jehan Planche, relates to previous transaction with Claude Banquettaz, 29 dec 1551 (1550 by modern calendar ?), with other provisions.

(Fol. 121v is blank.)

Fol. 122 : Pierre Savary l'aisné filz de feu Philibert Savary bourgeoys de Payerne, sells to Pierre Frivard (?) de la ville de Bon (= Ville du Bois de Fiaugères) parroiche de Saint Martin de Vuaud resident à present à Payerne, 20 jan 1549, with other provisions.

Fol. 122v : Marriage, George Mayor donné de feu Noble Humbert Mayor donzel en son vivant de Lustrier, et Anthoine Michiez bourgeoys de Payerne et Jehan Grilliet mestral de Fitignyer tant comment tuteurs et gouverneurs traictans et agissans ... au nom et pour la part de Anne fille de feu George Torchez d'autre part, 27 jan 1549, includes property from her mother, who however is not named, space left for her name, with release by bride.

Fol. 126 : Marriage, Pierre Fivard de la Ville de Boz (=Ville du Bois) en la parroiche de Saint Martin de Vuaud agissant en son nom proper, et Jehan filz de feu Marmet Groz bourgeoys de Payerne assistant au nom de Guillaumaz sa seur fille dudit feu Marmet Groz d'autre part, the said Jehan acting with approval of Pierre Joyoz son beau père, Benoyt Rattaz son oncle, 28 jan 1549.

Fol. 127 : Lois Jam de Corcelles bourgeoys de Payerne sells to Amey Rappin, 01 feb 1549, with other provisions.

Fol. 127v : Marriage, Guillaume filz de Jehan Neir d'Estrabloz, et Jehan Bayard dyacre et ministre du Sainct Evangille de Dieu en la classe de Payerne, Jehan du Vernex de Corcelles, et Nycolard Brun charpentier residant audict Payerne tant comment parens, affins, et amys du cousté paternel et maternel de Anne fille de feu Jehan du Devyn en son vivant burgeoys dudit Payerne, 03 feb 1549.

Fol. 129v : Jehan Ruerat filz de feu Anthoine Ruerat de Corcelles bourgeoys de Payerne sells to Jacob Michiez bourgeoys dudit Payerne, 10 feb 1549, with other provisions.

Fol. 140 : Philibert filz de feu Jacquet Ruerat de Corcelles sells to Jacob Michiez bourgeoys de Payerne, 10 feb 1549, with other provisions.

Fol. 141 : Jehan filz de feu Anthoine Ruerat aultrement Charbuenes de Corcelles sells to Jacob Michiez bourgeoys de Payerne, 11 feb 1549, with other provisions.

Fol. 141v : Pierre filz de feu Pierre Brossier de Corcelles sells to Pierre Chevrod bourgeoys dudit Payerne, 12 feb 1549, with other provisions.

Fol. 143 : Loyse fille de feu Jaques Jourdain femme de Jaques Rossat favre de Moules, sells to Pierre Jam l'aisné de Corcelles, 14 feb 1549, with other provisions.

Insertion at this point : Pierre Gormoz a confessé debvoir à Monsieur l'advoier 6 florins, 13 feb 1549, a « recognitio » in Latin of uncertain import, mention of Jaque filie quondam Valcherii Corde uxore nobili viri ... Mistralis. On the reverse side, appears to be a notation in French concerning Loys Perrenon l'ainné donné plain pouvoir à Loys le juene son frère de exiger vendre et alliener ... tout tel ... qui peult avoir es bons de feu Claude Perron (?) son père et dit son frere de la parroiche du Dessert de dessus de Chamberie, 02 feb 1549, with additional marginal notations.

Fol. 143v : Wilhelm Torchez et Jehanamey son filz bourgeoys de Payerne sell to Noble Jacob d'Engelsperg bourgeoys et conseillier dudit Payerne as scindicque, cense, 16 feb 1549, with reachept.

Fol. 144v : Marriage, Claude Guynnard filz de Claude Guynnard de Corcelles, et Pierre Rappin filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin dudit Corcelles agissant et traictant au nom de Jenon fille dudit Claude Rappin sa seur d'autre part, 24 feb 1549, with release of bride.

Fol. 146 : Claudia fille de Pierre Gavarret de la grange de la Brethonneire femme de Odet Perrin filz de Anthoine Perrin bourgeoys de Payerne, quitclaims to her father Pierre Gavarret for inheritance, for 300 florins, 24 feb 1549.

Fol. 147v : Bernard Gallyoz de Vissin demourant à Payerne, whereas Pierre Bossiez bourgeoys dudit Payerne sold to me the said Bernard Gallyoz, all rights to a house and place, 126 florins (sale and mortgage rec. Jehan de Thuerier le jeune 03 feb 1537), approved by his wife Annelly 19 feb 1539, and also Pierre Girard aultrement Byengivaz (?) paviarre resident audict Payerne sold me the said Bernard Gallyoz a curtil for 55 florins, sale and mortgage rec. same notary 11 jan 1544, et successivement comment le prenommé Pierre Girard paviarre (clear) ayt concede perpetuelle grace de reachept et faculté de raimbre az Anteine nurrie de feu Domp Pierre Bossiez ma delaissée et separée alors presente et recepvante pour elle et ses hoirs... une pose de terre size au territoire de Payerne en Neremont jx Odet Vouchy, Noble Jehan Fywaz, Jehan de Synarcclens, hoirs de feu Aymonet Mehan, 35 florins, rec. same notary 11 jan 1544, OR EST que je ledict Bernard Gallyoz, sell to Françoys Mouffaz de la parroiche de Megyvaz (Mégève, Haute-Savoie, France) residant à Payerne, various assets of property and letters of reachept, mention assignal for ladict Antheine ma femme delaissée, total 120 florins, 28 feb 1549, with other provisions, and the assignal for his former wife Antheine Bossiez nurrie de feu Domp Pierre Bossiez alors ma femme, from whom he had received dowry of 100 florins, mention partage between Antheine and her brother Pierre Bossiez, previous assignal was recorded by Jehan de Thuerier le jeune 27 apr 1539, details of acquisitions of Antheine, mention of "absolution supreme" granted to Bernard by LL. EE. de Berne, all of this authorized also by Loyse, (present) wife of the said Bernard Gallyoz, 25 feb 1549, followed by acknowledgement by François Mouffaz that he owes Bernard Gallyoz a total of 208 florins for all the assets so transferred, same date.

Fol. 162v: Pierre filz de feu Jehan Brossier de Corcelles has received from Janne fille de feu Jehan Bollot de Domppierre sa femme, par les mains toutesfoyz de Pierre et Claude Bollot ses freres, 45 florins, dot et mariage, assignal, 06 mar 1549.

Fol. 163 : Pierre filz de Pierre Baccon de Corcelles, whereas he had sold to Françoys Gachet bourgeoys de Payerne, ung morcel de terre contenant quattro poses de terre sis au territoire de Corcelles en la Longe Raye du long de la terre de Claude Brossier devers orient, le pré de Claude Buachez devers occident, affronte sus la terre d'Amey Rappin de toutes pars devers vent et bize, 100 florins, comment toutes ces choses sont plus aplain contenues en ladictte lettre de vendition receus par Discret Jehan Savary notaire sus laquelle vendition ledict François had conceded grace de reachept to the said Pierre Baccon, now the said Pierre Baccon cedes these rights to Claude Ducettaz de Corcelles, 26 feb 1549.

Fol. 163v : Claude Mestral de Payerne donné de Noble Girard Mestral sells to Nycod du Mont fabvre filz de feu Glaude du Mont bourgeoys de Payerne, a house etc., jx maison et place de Marguerite relaissée de Jehan Margueron fille de feu Pierre Uldry, 02 mar 1549, with other provisions.

Fol. 164v : Nycod du Mont fabvre filz de feu Glaude du Mont bourgeoys de Payerne sells to Noble Claude Mestral donné de Noble Girard Mestral, cense, 02 mar 1549.

Fol. 166v : Nycod duMont filz de feu Glaude du Mont bourgeoys de Payerne sells to Pierre du Mont son frere fabvre dudict Payerne bourgeoys, half of a house, 02 mar 1549.

Fol. 167 : Pierre du Mont filz de feu Claude du Mont bourgeoys de Payerne sells to Nycod du Mont son frere, cense, 02 mar 1549.

Fol. 168v : Nycod Vullioumet bourgeoys de Payerne sells to Philipe Pascalis bourgeoys dudict Painerne, 11 mar 1549, with other provisions.

Fol. 169 : Claude Vignyon bourgeoys de Payerne sells to Amey Rappin, 12 mar 1549, with other provisions.

Fol. 180: Françoys filz de feu Pierre Jam de Fitignyer sells to Claude Jam son frère dudict lieu, 21 mar 1549, with other provisions.

Fol. 180v : Claude filz de feu Pierre Brossier filz de feu Guillaume Brossier de Corcelles, sells to Pierre Baccon l'aisné son tuteur (with approval of advoyer etc.), 22 mar 1549, with reachept.

Fol. 181 : Loys filz de feu Pierre Gryvaz bourgeoys de Payerne sells to Nycod Gryvaz dudict Payerne, 31 mar 1549, with other provisions, including laud by Françoys Gryvaz le jeune, because the property « est mouvant de moy et est de ma directe seigneurie », 09 may 1549.

Fol. 182v : Claude, Françoys, et Loys Gryvaz freres filz de feu Piere Gryvaz bourgeoys de Payerne sells to Henry Gorgeron tisserant bourgeoys dudict Payerne, 04 apr 1549, with other provisions.

Fol. 183v : Anne relaissée de Loys Mollon en son vivant bourgeoys de Payerne as tutrice of their children not named, sells to Guillaume filz de Jehan Neir d'Estrablotz, 07 jun 1549, with other provisions.

Fol. 185v : Françoys Jam filz de feu Pierre Jam de Fitignyer sells to Claude Mestral donné de Noble Girard Mestral, 09 apr 1549, with other provisions.

Fol. 187 : Claude filz de feu Jaques Telley de Middes sells to Claude Crousaz filz de feu Pierre de Crousaz de Trey, 11 apr 1549.

Fol. 187v : Claude filz de feu Pierre Gryvaz bourgeoys de Payerne demourant à présent à Middes sells to Nycod filz de feu Jacquet Gryvaz dudict Payerne, 11 apr 1549, with other provisions.

(Fol. 189 is blank.)

Fol. 189v : Pierre filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles sells to Pierre de Sarsens filz de feu Jehan de Sarsens dudict lieu, 14 apr 1549, with other provisions.

Fol. 200 : Claude Fesecan de Corcelles sells to Jehan Ruerat dudict Corcelles, 18 apr 1549, with reachept.

Fol. 200v : Marriage, Maistre Jean Nardin cousturier et bourgeoys de Payerne, et Anne fille de feu Jehan Michiez relaissée de _____ Dudain de Grandcourt with approval of Anthoine, Jacob, et Jehan Michiez ses freres, 18 apr 1549, with release of bride.

Fol. 202 : Pierre Mallier bourgeoys de Payerne filz de feu Jehan Mallier en son vivant bourgeoys dudict Payerne, testament, with some damage, universal heirs his sons Jehan et Pierre, substituary heir his daughter Marie, wife Anne fille de Jehan Nyble bourgeoys de Payerne, paternal sister Loyse femme de Pierre Thorumbert, and the children of feue Françoise femme en son vivant de Girard Gurchet de Tretorens ma seur aussi paternelle, also Aymé Gochet mon frere frarenc (?), 30 apr 1549. (This testament is far longer than necessary !)

Fol. 207 : Claude filz de feu Jaques Telley de Middes sells to Mars (=Marc ?) Bize de Trey, 02 may 1549.

(Fols. 207v to 209 are blank.)

Fol. 209v: Nycod, Françoys, et Jehan Jauminyez frères fils de feu Barthollomey Jauminyez d'Estrablotz, partaiges, 06 may 1549.

Fol. 218v : Anthoine Guynnard de Corcelles has received from Bonnaz sa femme fille de feu Thybaulet Gyndroz de Montagnye-la-Villaz, 80 florins, dot et mariage, assignal, 09 may 1549.

Fol. 219v : Jehan filz de feu Pierre Gilliabert de Corcelles sells to Discret Claude Banquette bourgeoys de Payerne, 04 jul 1549, with other provisions.

Fol. 221 : Philibert filz de feu Jaquet Ruerat de Corcelles sells to Discret Claude Banquette, 15 may 1549, wtih other provisions.

Fol. 221v : Pierre Mallier bourgeoys de Payerne, accensation to Estienne Mathey bourgeoys de Grandcourt comment tuteur gouverneur et legitime administrateur des personnes et biens de Marie et Janne filles de feu Philippe Bardet de Chesard, 23 may 1549, with other provisions.

Fol. 223 : Pierre Rappin de Corcelles sells to Claude Follie bourgeoys de Payerne, 24 may 1549, with other provisions.

Fol. 223v : Anne relaissée de Loys Mollon as tuteur for their children, sells to Maistre Estienne Colyn rellieur bourgeoys de Payerne, ung jardin, 07 jun 1549, with other provisions.

Fol. 225v : Settlement between Payerne and Trey, regarding grazing etc., 18 jun 1549, with inserted rough notes concerning the settlement made on several different days.

Fol. 228v: Claude Farquettaz charpentier resident en la ville de Payerne, sells to Estievent Ovrey cordannier bourgeoys dudict Payerne, 16 jun 1549, with other provisions.

Fol. 229 : Claude filz de feu Jaques Telley de Middes sells to Pierre fils de feu Barthollomey Jauminez, 21 jun 1549, with other provisions.

Fol. 230 : Pierre Cornamusaz de Trey sells to Pierre Jauminez d'Estrablop, 24 jun 1549.

Fol. 230v : Egrege Pierre Banquette filz de feu Diescret Jehan Banquette notaire en son vivant bourgeoys de Payerne sells with approval of Discret Claude Banquette son cousin, to Loys Bollot aultrement Barbey masson et bourgeoys dudict Payerne, une maison en Glactignyier, jx Michel [et] Nycod Detrey et des heritiers de feu Jehan Detrey leur frere, 30 jun 1549, with other provisions, and marginal notation not easily deciphered in another hand dated Pentecost 1554.

Fol. 231v : Guillaume Crostel filz de feu Noble Claude Crostel, comment je feusse tenu at Noble Jaquaz et feue Catherine mes seurs femmes nommement ladicte Jaquaz de Noble Jehan Fywaz et ladicte Catherine en son vivant de Noble Michel Fywaz freres indivis bourgeoys dudict Payerne en la somme de 1000 florins, et ce de reste de paiement de 2000 florins ausdictz Nobles Jehan et Michel Fywaz mes deux beaux freres au noms desdictes mes seurs, je donnois et ballois il y a desjaz environ vingt ans passez à tenir et jouyr jusques à la satisfaction et paiement desdicts mille florins les possessions cy dessoubz escriptes et limitées, sauf une piece entre icelles que leur à estée adjointes en vertu de prononciation tant pour raison de ce que d'autrers faite receue par le notaire soubsigné 02 dec 1543, now lettre de vendition is made by Crostel to the said noble brothers Jean and Michel Fywaz for the price of 1000 florins, 08 jul 1549, with other provisions.

Fol. 233v : Charles de Myerre (=Demierre) bourgeois de Mouldon, Jehan Morattel filz de feu Discret Pierre Morattel de Sideilie comment tuteurs ... des enfans de feu Discret Benoit Morattel notaire fils aussi dudict feu Pierre Morattel d'une, et Guillaume Morattel dudict

Sideillies frere paternel desdicts feu Benoit et Jehan Morattel d'autre part, partaiges, the mother of Benoit and Jean was Loyse, mention donation made by this Loyse (?) rec. Discret Henry Michon notaire et bourgeois de Romont 22 apr 1536, the present partage divides the property that Loyse deeded to them, 13 jul 1549.

(Fols. 249 to 250v are blank.)

Fol. 251: Anthoine Bollot de Domppierre en la Seigneurie de Montagnyer, sells to Claude Ruerat aultrement Charbuens de Corcelles, 14 jul 1549.

Fol. 251v : Françoys Mouffaz residant en la ville de Payerne sells to Gony Grevet (Grenet ?) de Lucens à present residant audict Payerne, 21 jul 1549, with other provisions.

Fol. 252 : Pierre Gobbet filz de feu Pierre Gobbet bourgeois de Payerne sells to Noble Jacob d'Engelsperg donzel et conseiller dudit Payerne as scindicque, cense, 22 jul 1549, with other provisions.

Fol. 253a v : Noble Guillaume Crostel de Payerne bourgeois de Frybourg, sells to Jacob d'Engelsperg as scindicque, cense (amounts in arrears owed to the former clergy of Payerne), 05 aug 1549, with other provisions.

Fol. 254: Claude Follie bourgeois de Payerne comment tuteur de Stepff Gurnel filz de feu Claude Gurnel en son vivant bourgeois dudit Payerne, sells with consent of Guillaume Gurnel, uncle of Stepff, to Anthoine Michiez, various properties for 600 florins, mention Marguerite femme dudit Claude Follie et mere dudit Stepff, 17 aug 1549, with other provisions and notations as late as 23 jul 1554.

Fol. 255: Noble Guillaume Crostel de Payerne et bourgeois de Frybourg sells to Claude Follie bourgeois dudit Payerne, 16 aug 1549, with other provisions.

Fol. 255v: Pierre Gobbet filz de feu Pierre Gobbet bourgeois de Payerne sells to Pierre filz de feu Nycod Savary de la grange de Mont, 22 aug 1549, with other provisions.

Fol. 256v : Marriage, Benoyt Saulgez pfiffer bourgeois de Payerne, et Maistre Marty Zyndhyss trablier de Dhubingues (=Tübingen) en la diocese de Costantz à present residant audict lieu de Payerne traictant au nom de Jaquaz sa fille d'autre part, 10 sep 1549, witnesses Noble Girard Mestral, Symon Störkly bourgeois de Berne, Jehan Fywaz, Jaques Chavanton, Pierre Bondu, Claude Banquette, Françoys Gachet, Jehan Planche, Pierre Gobbet, George Maringoz, Jacob Plumettaz bourgeois de Payerne, et Benoyt Vulliemyn demourant à Gy, with release of bride, and Noble Jehan Fywaz, Claude Banquette, Jehan Planche, Jacob Plumettaz, and Benoyt Vulliemyn (« demourant à Agy ») each pledge 5 florins in support of the dowry, with marginal notations concerning this provision as late as 1555.

Fol. 258 : Pierre Ser bourgeois de Payerne sells to Pierre Mallier dudit Payerne, 15 sep 1549, with other provisions.

Fol. 258v : Jaquettaz femme de Amey Ivynnet (or Juynnet ?) de Corcelles fille de Thybaux filz de feu Girard de Vissin de la grange de Vissin, quitclaims to her father for her inheritance, dot et mariage, 8 livres, 06 oct 1549.

Fol. 259 : Marriage, Jaquet filz de feu Jehan Mollard de Magnens (with consent of Jehan Joyoz de Magnens, not explained), et Catherine fille de feu Pierre Savoyn de Pré (with consent of Pierre Bondu, not explained, but he provides 10 florins for her dowry) traictant en son nom propre, another 30 florins from Discret Claude Banquette, 10 nov 1549.

Fol. 259v : Claude Brossier de Corcelles sells to Philippe Pascalis bourgeoys de Paierne, 13 nov 1549, with other provisions.

Fol. 260 : Dispute between Guillaume Neir filz de Jehan Neir d'Estrabloz au nom et comment conjoincte personne de Anne sa femme fille de feu Jehan du Devyn en son vivant bourgeoys de Paierne d'une, et Guilliaumaz relicte dudict Jehan du Devyn d'autre, regarding division of the estate of Jehan du Devyn, rights of the widow, etc., 25 nov 1549.

Fol. 261v : Marriage, Jacob Perrin filz de feu Jaquet Perrin de la grange du Perey de Fol, et Pierre Jauminyer d'Estrabloz agissant pour et au nom de Person sa fille, with Loys Perrin brother of Jacob, and Nycod and Guillaume Perrin uncles of Jacob, 01 dec 1549.

Fol. 262v : Aymé du Vernex de la perroiche de Samoens (=Samoëns, Haute-Savoie, France) demourant à present à Sallourre (? probably Solleure), quitclaims to Oddet de Vernex son nepveur filz de feu Jehan du Vernex demourant à Corcelles, heritier universel par testamentaire ordonnance de feu Pierre du Vernex, frere de luy ledict Aymé, for all the property that Aymé and Pierre may have held in common, 15 dec 1549, with other provisions, widow of Pierre is Bastianne.

Fol. 263v : Guillaume filz de Jehan Neir d'Establoz sells to Jehan (Hans) Millebach bourgeoys et marchiand de Frybourg, cense, 17 dec 1549.

Fol. 264v : Jehan Gilliabert filz de feu Pierre Gilliabert de Corcelles sells to Jehan Millebach bourgeoys et marchiand de Frybourg, cense, 17 dec 1549.

Fol. 265 : Person fille de Pierre Jauminyer filz de feu Barthollomey Jauminyer d'Estrabloz femme de Jacob Perrin filz de feu Jacquet Perrin de la grange du Perey de Fol, quitclaims to her father for her dowry, 23 dec 1549.

Fol. 265v : Pierre Girard pavisseur (?) demourant à Paierne sells to Philippe Pascalis bourgeoys dudit Paierne, 27 dec 1550 (1549 by modern calendar), with other provisions.

Fol. 266 : Marriage, Claude Cler (Clerc) bourgeois de Paierne, et Claude Savary de la grange de Mont traictant au nom de Anteine sa neipce fille naturelle de feu Domp Claude Savary dudit lieu, mention donations and/or bequests made by ledict feu Domp Claude Savary père naturel d'elle que par feu Pierre Savary père dudit Domp Claude..., 30 livres, 28 dec 1550 (1549 by the modern calendar).

(Fols. 267 and 267v are blank.)

Fol. 268: Antheine fille naturelle de feu Domp Claude Savary de la grange de Mont en la Seigneurie de Payerne femme de Claude Clerc bourgeoys dudit Payerne, quitclaims to Claude Savary filz de feu Pierre Savary de ladite grange de Mont, 28 dec 1550 (1549 by the modern calendar).

Fol. 268v : Jaquet Jam de Corcelles, mortgage to Claude Follie bourgeoys de Payerne, for pension payable annually by Catherine Savary femme de Stepff Gurnel bourgeoys de Payerne to Jaquemaz femme de Loys Gyndroz de Montaignier, laquelle pension aussi ledict Jaquet Jam tient par tiltre de ladite Jaquemaz, 02 jan 1550.

Fol. 269 : Jacob Perrin filz de feu Jacquet Perrin de la grange du Perey de Fol has received from Person fille de Pierre Jauminye filz de feu Barthollomey Jauminye d'Estrabloz sa femme par les mains toutesfoys dudit Pierre Jauminye son père, 18 livres, dot et mariage, assignal, 03 jan 1550.

Fol. 269v : Nycod Gryvaz bourgeoys de Payerne sells to Jenon femme de Aymé Montant residant à Payerne, mention his brother Jehan Gryvaz, 23 jan 1550.

Fol. 270 : Antheine fille de feu Jehan Saulge en son vivant bourgeoys de Payerne femme de Claude Villarey filz de Guillaume Villarey bourgeoys dudit Payerne estant en travail et penallies d'enfant dont n'en convient finir mes jours (text starts on fol. 270, and ends about this point, then begins again on fol. 270v), testament, universal heir Pierre mon seul filz legitime et dudit Claude mon mary, mention sister Françoise femme de François Myeville, Antheine fille de Guillaume Villarey mon beau père, 04 feb 1550.

Fol. 272v : Nycod Vullioumet bourgeoys de Payerne, comment ainsin soit que je ayt vendu à Guillaume Mehan... now letter of reachept is sold to Maistre Jehan Nardin cousturier bourgeoys dudit Payerne, 09 feb 1550.

Fol. 273v : Pierre filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles sells to Jaquet Jam dudit Corcelles, 20 feb 1550, with other provisions.

Fol. 274 : Claude Ruerat aultrement Charbuens filz de feu Anthoine Ruerat de Corcelles, sells to Pierre Thorumbert bourgeoys de Payerne, 24 feb 1550, with other provisions.

Fol. 274v : Benoyt et Claude Neir filz de Jehan Neir d'Estrabloz sel to Antheine Bossie nurrie de feu Domp Pierre Bossie de Payerne, une pose de terre sise au territoire dudit Estrabloz es Chesaux du long de la terre de Nycod Perrin devers vent la terre de Bernard et George de la Grange devers bize affronte sus la terre de François Jauminye devers occident et le pré de Guillaume Neir devers orient, 02 mar 1550, with other provisions.

Fol. 275v : Claude Chappuys filz de Guygue Chappuys de Corcelles sell to Hans Hetters, Henry Burnel bourgeoys et conseilliers de la ville de Mourat comment commis et deutez, et Hans

Hugue dudit Mourat au nom de Helsy fille de feu Martin Clerc en son vivant bourgeoys dudit Mourat, cense, regarding 65 florins that feu Jehan Chappuys son frere had received from Helsy, 08 mar 1550, with reachept.

Fol. 276 : Pierre Escoffey aultrement Barrillier de Trey, que comment ainsi soit qu'il ayt vendu à Claude Crousaz filz de feu Pierre Crousaz, 20 mar 1550.

Fol. 277v : Claudee filz de feu Jaques Telley de Middes sells to Pierre Cornamusaz dudit Trey, 20 mar 1550, with other provisions.

Fol. 278 : Claude Vignyon bourgeoys de Payerne sells to Benoyt Rattaz fils de feu Jehan Rattaz bourgeoys dudit Payerne, 27 mar 1550.

Fol. 278v : Egrege Pierre Banquette filz de feu Discret Jehan Banquette bourgeoys de Payerne has received from Noble Magdalleine sa belle mere relicte de Maistre Hymbert Pecolet en son vivant demourant à Lausanne 340 escus d'or au soleil du coing du Roy de France, et ce en donation de 500 escus provenants du bien du costé paternel de Janne sa fille femme de luy ledict Pierre Banquette, 30 mar 1550.

Fol. 279v : Françoys filz de feu Pierre Gryvaz bourgeoys de Payerne has received from Loyse sa femme fille de feu Claude Roget de _____, 40 florins tant per les mains de feu Pierre Chevrod que puis apres par les heritiers d'icelluy Chevrod, dot et mariage, à elle constitué par feu Jehan Chevrod père dudit Pierre Chevrod, assignal, 05 apr 1550.

Fol. 280 : Michel filz de feu Humbert Ruschat de Grandcourt sells to Jehan Colyn d'Aigez (?) bourgeoys du Landeron demourant à present audict Grandcourt, la moytié d'une maison sise audict Grandcourt du long de la grange de Collard Mathey aultrement Gachet devers vent..., 17 apr 1550, with other provisions.

Fol. 281 : Claude Mestral donné de noble Grand Mestral advoier de Payerne sells to Monsieur Jehan Loys Luys docteur en loix donzel de Lausanne et Seigneur de Marnant, 20 apr 1550, with other provisions.

Fol. 282 : Jehan filz de feu Jehan du Vernex de Corcelles, quitclaims to Odet du Vernex son frere demourant à present à Leschieles, tous biens meubles comment bestialz, cherz, charriers, fleurs de bledz, aussi d'avoine et aultres vuyns et biens meubles quelxqu'ilz soient que ledict Jehan du Vernex az, peult et pourroit avoir et luy competent avec ledict Odet son frere tant à raison du tegnement que tenoient par ensemble à Leschieles de Discret Pierre Mottat ..., complicated provisions regarding grain, 20 apr 1550.

Fol. 282v : Odet du Vernex de Corcelles comment ansin soit que loys (=luy) tienne possede et luy soit parvenue par tiltre d'hoirie de Pierre du Vernex son oncle d'où vivoit residant à Corcelles, assavoir une maison... jx Claude Besson, or est ainsin que ledict Odet du Vernex en ensuyvant l'accord desjaz fait entre ledict feu Pierre du Vernex et Gaspert Plancherex pour raison de la haye entre ledict curtil qui tient à present ledict Claude Besson par tiltre dudit

Gaspert Plancherex, et le susdict curtil dudit Oddet du Vernex, settlement, mention Bastianne relaissée dudit Pierre du Vernex coment usfructueirre, 24 apr 1550.

Fol. 283 : Marriage, Michel Bouvat bourgeoys de Payerne agissant au nom et pour la part de Pierre Bouvat son fils, et Pierre Bondy bourgeoys et banderet moderne de la ville de Payerne traictant au nom de Ysabel sa seur d'autre part, 20 apr 1550, with release by bride.

Fol. 284v : Marriage, Françoys Margueron bourgeoys de Payerne, et Maistre Pierre Tavel masson dudit Payerne bourgeoys traictant au nom de Pernon sa fille, 21 apr 1550, with release by bride.

Fol. 285 : Claude Guynnard l'aisné de Corcelles sells to Amey Rappin de Corcelles, 24 apr 1550, with other provisions.

Fol. 286 : Claude Guynnard filz de Claude Guynnard de Corcelles sells to Amey Rappin, 24 apr 1550, with reachept.

Fol. 286v : Anthoine filz de feu Jehan du Vernex de Corcelles, mortgage to Pierre Bouvard de la perroiche du Dessers residant audict Corcelles, Anthoine has brother Jehan, 27 apr 1550, with other provisions.

Fol. 287 : Noble Anthoine Ponsule (?) de Montagnier le Corboz pres Grandson has received from Noble Sebastian d'Engelsperg donzel 50 florins de restat de paiement de la moitié de dot et mariage de Noble Ysabel sa femme et seur dudit Noble Sebastian (who has brother Noble Pettermand d'Engelsperg), 28 apr 1550, with separate assignal.

Fol. 287v : Estienne Colyn rellieur bourgeoys de Payerne sells to Jehan Millebach bourgeoys et marchiand de Frybourg, cense, 25 apr 1550.

Fol. 288 : Pierre filz de feu Oddet Cudriffin de Missiez sells to Françoys Cudriffin son frere dudit lieu, la moitié de l'estroz de grange partissant ledict estroz avec Benoyte femme dudit acheteur pour l'autre moitié, 03 may 1550, with other provisions.

Fol. 288v : Pierre Laiderrey de Grandvaulx has received from Jehan Planche (Planchez) 200 florins, dot et mariage de Françoise sa femme fille dudit Jehan Planche, 05 may 1550.

Jehan filz de feu Guillaume Savary de Corcelles sells to Benoyt Juynnet (=Ivynnet ?) de Corcelles, 05 may 1550.

Fol. 289v : Anne relicte de Loys Mollon en son vivant bourgeoys de Payerne tuteur des enfans de feu Loys Mollon, sells to Nyclaus Goctroux bourgeoys de la ville de Frybourg, cense, 09 may 1550.

Fol. 290 : Noble Benoyt du Moullin bourgeoys de Payerne and Loys Ferling bourgeoys de Frybourg, aggrement regarding a debt, 16 may 1550, with other provisions.

Fol. 291: Aney Juynnet (=Ivynnet?) de Corcelles sells to Noble Claude Fywaz bourgeoys de Payerne, cense, 23 may 1550, with other provisions.

Fol. 292 : Pierre Jauminye filz de feu Barthollomé Jauminye, et Claude, Françoys, et Jehan Jauminye freres filz dudit Pierre Jauminye d'Estrablop, partaiges, 27 may 1550.

Fol. 297v : Claude Vignyon bourgeoys de Payerne sells to Claudia relaissée de Maistre Pierre Sougey cousturier bourgeoys de Payerne as tutrice of their children, 29 may 1550, with other provisions.

Fol. 298v : Benoyt Juynnet (=Ivynnet ?) de Corcelles sells to Noble Claude Fywaz, 09 jun 1550, with other provisions.

Fol. 299: Jehan Ramuz de Saint Albyn en Vullier sells to Jacob Michiez bourgeoys de painerne, cense, 10 jun 1550, with reachept.

Fol. 300 : Jehan de Barraz de Tornier le Grand as administrator for his children Pierre and Catherine by his late wife Person, sells to Pierre Cornamusaz de Trey, 12 jun 1550, with other provisions.

Fol. 301: Claude Telley de Middes sells to Pierre Cornamusaz de Trey, jx enfans de Jehan de Barraz (?) et de feue Person sa femme, 12 jun 1550.

Fol. 301v : Claude Telley de Middes sells to Pierre Cornamusaz de Trey, jx terre des enffans de feue Person ville de feu Anthoine Cornamusaz femme en son vivant de Jehan de Barraz, 12 jun 1550.

Fol. 302 : Nycod Perrin de la grange du Perey de Fol sells to Anthoine Jauminye d'Estrablop, jx George et Bernard de la Grange, 16 jun 1550, with reachept.

Fol. 302v : Claude filz de Pierre Jauminye d'Estrablz et Claudia femme de Anthoine Suavuyt fille de Claude Neir dudit lieu d'Estrablop, exchange, 24 aug 1550.

Fol. 303v : Jehan Henry serrurier bourgeoys d'Yverdon à present residant à Payerne has received from Agnel sa femme fille de feu Pierre Bersoz en son vivant bourgeoys de Payerne, 10 florins, augmentation, dot et mariage, par Noble Claude Fywaz, assignal, 25 jun 1550.

Fol. 304 : Pierre Barrillier aultrement Escoffey de Trey, sells to Bernard de la Grange de Estoppey soubz Trey (title calls him simply Bernard de la Grange), 09 sep 1550.

Fol. 304v : Mars (=Marc ?) Bize de Trey sells to Françoys et Jehan Jauminye freres filz de Pierre Jauminye d'Estrablop, 09 sep 1550.

Fol. 305 : Claude et Pierre Nyble freres filz de feu Loys Nyble de Fitignier et de feu Henriete en leur vivant conjoingtz, icelle fille de feu Nycod de Villaz bourgeoys de Vivey, que comment ainsin soit que Discret Loys filz dudit feu Nycod de Villaz tant en on nom que aux noms de

Girard et Estienne ses freres indivis ayt confessé debvoir audict feu Loys Nyble notre père comment conjoincte personne et à icelluy nom de ladicte Henriete sa femme et notre mere, 250 florins, dot et mariage, assigned on property at La Tour de Peilz (rec. Eg. Guillaume Parpillion notaire de Vivey, Mardy apres la purification de notre dame 1526), Or est ainsin que nous lesdictz Claude et Pierre Nyble freres heritiers de ladicte feue Henriete notre mere, cede to Discret Benoyt Nyble notaire filz Jehan Nyble, le sus limité morcel de vigne etc., for 250 florins, 5 sep 1550.

Fol. 306v : Claude Mestral donné de Noble Girard Mestral, donation to Aeve (?) fille de Jehan Gormoz bourgeoys de Payerne for her wedding day, 25 florins, pour l'honneur de Dieu et en augmentation de son dot et mariage, et cas advenant que n'advienne que ladicte Aeve ne vint à estre mariée, ains qu'elle defaillyt et allat de vie à trespass, icelluy cas advenu, promet ledict Claude Mestral soubz l'obligation susdicte lesdictz 20 florins delivrer comment dessus à Magdalleine fille dudict Jehan Gormoz et seur de ladicte Aeve, on her wedding day, and if that should not come to pass, then the 25 florins will be delivered to their brothers Adam et Jehan sons of the said Jehan Gormoz, 19 sep 1550.

Fol. 307 : Pierre Borrel (clear, also Borel) demourant à Zuch, filz de fe Jaques Borrel en son vivant de Mouldon et de Marie conjointz, promises not to ask of his sister Antheine femme de Guillaume Neir bourgeoys de Payerne fille de feu Jehan Dorel (clear) de Coulaines, regarding estate of the said Marie sa mere, 30 apr 1550.

Fol. 307v : Jenette fille de feu Jehan Vaulet bourgeoys de Lustrier femme de Pierre Macanye d'Alyoz residant à Payerne, sells to Noble Claude Fywaz bourgeoys de Payerne, 27 sep 1550, with other provisions.

Fol. 308 : Jenette fille de feu Jehan Vaulet de Lustrier femme de Pierre Macanye d'Alyoz residant à Payerne, has received from her husband 140 florins, des biens à elle delaissés par testamentaire odronnation par feu Guillaume Mehan bourgeoys de Payerne son mary que pour la satisfaction des debtes d'icelluy dict Guillaume Mehan, assignal to her husband, 10 oct 1550, with other provisions.

Fol. 308v : Claude Brossier filz de feu Pierre Brossier filz de feu Guillaume Brossier de Corcelles sells with consent of Pierre Brossier his gouverneur, to Pierre Brossier son frere paternel filz de dudict feu Pierre Brossier, 11 oct 1550, with reachept.

Fol. 309 : Loys filz naturel de Jehannette Perrier fille de feu Girard Perrier de Vissin, donation to Claude filz de Nycod Pilliat de Cugiez absent but represented by his father Nycod and by the notary, assavoir telle donation et don que ladicte Jehannette sa mere luy a fait et tel qui se pourra trouver aultrement à luy estre faite par elle sadicte mere, for services rendered to him by the said Nycod and his son Claude, 11 oct 1550.

Fol. 310 : Pierre filz de feu Jehan Rappin de Corcelles sells to Amey Rappin, cense, 05 dec 1550, with reachept.

Henry Renevey (clear) de Corcelles sells to Amey Rappin, cense, 05 dec 1550, with reachept.

Fol. 310v: Henry Renevey de Corcelles sells to Pierre Rappin, cense, 05 dec 1550, with reachept.

Fol. 311: Françoys Ramel de Samoent (Samoëns) et Bernard Ramel dudict lieu à present resident à Mouldon frères filz de feu Jehan Ramel dudict Samoent, partaiges, 11 dec 1550, with other provisions.

Fol. 313 : Claude Savary de la grange de Mont en la Seigneurie de Payerne, sells to Clauda relicte de Maistre Pierre Sougey cousturier en son vivant bourgeoys de Payerne, 12 dec 1550, with other provisions.

Fol. 314 : Pierre Jam le jeune de Corcelles d'une part et Jehan de Sarsens dudict lieu d'autre part, settlement, dispute over property rights, mention Pierre de Sarsens brother of Jehan, 16 dec 1550.

Fol. 316 : Claude Besson de Villarsel l'Evesque demourant à Corcelles sells to Claude Confort dudict Villarsel, 18 dec 1550.

Fol. 316v : Claude Fesecan de Corcelles sells to Noble Karly Mayer (=Meyer) bourgeoys de Frybourg, une pose de terre sis au territoire de Payerne au lieu dit ou Crest du long de la terre de Claude Mehan devers occident la Broie devers orient affronte sus la terre des hoirs de George Vullioumet devers vent et bize, 22 florins, approved by Claudea femme dudict vendeur fille de feu Anthoine Gyvel (clear), 18 dec 1550, with other provisions.

(Fols. 317v and 318 are blank.)

Fol. 318v : Pierre filz de feu Pierre Marchiand de Marsin en la chastellanie de Verdes (=d'Everdes), sells to Discret Banquette bourgeoys de la ville de Payerne, 50 livres de beurre et, aussi 50 livres de fromage de Gruyere de cens et vente annuelle et perpetuelle, 100 florins, 10 dec 1550, with reachept.

Fol. 321v : Jehan Gavarret de la grange de la Brethonnere sells to Pierre Escueir d'Estrabloz, 20 dec 1550, with reachept.

Fol. 322 : Agnel Vulliau (on fol. 323, there is a u or v over the final letter, showing that it should be read as Vulliau rather than Vullian) relaissée de Barthollomey Noudyn de _____ bourgeoys de Payerne, testament, universal heirs Claude Vulliau son frère de Grandcourt, Bernard et Jenon frère et seur filz et fille de feu Pierre Vulliau dudict lieu, Jehan filz de feu Jehan Vulliau, and Angnel fille de feu Pernettaz Vulliau aussi de Grandcourt femme en son vivant de Jaques Sarralion de Forel, also bequests for the said Claude Vulliau, Bernard, Jenon et à Jehan ses frere nepveurs et niepce tel dot et mariage qui à elle ladicte testatrice estoit constitué par ledict Claude et feurent Pierre et Jehan ses freres, lequel ne luy est encore satisfactz, also bequest to niepce Angnel, also to Noble Benoyt du Moullin for his services, also to Anne femme de Loys Gryvaz for her services, 20 dec 1550.

Fol. 323 : Claude filz de feu Girard Miguet de Savuyt sus Lustrier, donation to Jaquemaz Croserens sa mere relicte dudict Girard Miguet à present femme de Gaspert Uldry bourgeoys de Payerne, 100 florins, 02 jan 1551.

Fol. 323v : Claude Fesecan de Corcelles sells to Jehan Vaulthier bourgeoys et conseiller dudict Payerne as scindicque, cense, relates to debt to former clergie dudict Payerne, 04 jan 1551, with other provisions.

Fol. 324v : Jehan filz de Françoys Grangier residant à Payerne sells to Anthoine Jauminye d'Estrabloz, 15 jan 1551, with other provisions.

Fol. 325v : Claude Besson tisserant de Villarsel l'Evesque à present residant à Corcelles sells to Jehan Robattel filz de feu Claude Robattel dudict Villarsel, 22 jan 1551.

Fol. 326 : Marriage, Claude Moryn filz de feu Pierre Moryn bourgeoys de Payerne, et Françoys Cissier de Bussey à present residant audict Paierne traictant au nom de Benoyte sa fille, mother of Benoyte is Anne, 25 jan 1551.

Fol. 327 : Marriage, Jehan Denys filz de feu Oddet Denyz bourgeoys de Payerne, et Jenon fille de feu Jehan Rey de Mourez relicte de Claude Neir de Corges, with consent of her brother Estievent Rey, 29 jan 1551.

Fol. 328 : Marriage, Claude Guynnard de Corcelles bourgeoys de Paierne traictant au nom de Pierre son filz, et Françoise fille de feu Girard Pignyollet en son vivant bourgeoys dudict Paierne relicte de Jehan Baccon filz de Pierre Baccon de Corcelles, 09 feb 1551, with settlement between Françoise and Pierre Baccon (tuteur of the children of Françoise and her late husband Jehan Baccon) such that Pierre signs over to Françoise all property that was hers in the first marriage, same date.

Fol. 331 : Pierre filz de Loys Jaccaux cordanier bourgeoys de Payerne et de Person fille de feu Pierre Berthyn conjointcz, quitclaims to his father Loys Jaccaux et Person sa mere, for toute sa part partiage portion canonique et legitime division qu'il pouvoit et debroit avoir... , for 5 escus d'or received from his father, 09 feb 1551.

Fol. 332 : Discret Jehanamey et Françoys Gachet freres bourgeoys de Payerne, sells to Françoys Bersoz cordannier filz de feu Pierre Bersoz bourgeoys de Paierne, a house in Payerne pres de l'eglise de chappelle du long de la place de ladicta ville devers orient, jx la maison de feu Domp Claude Mestral devers vent, 12 feb 1551, with other provisions, marginal notations as late as 1555.

Fol. 333v : Katherine fille de feu Girard Pignyollet en son vivant bourgeoys de Payerne femme de Aymé Berthoz dudict Payerne, sells to Pierre Escueir d'Estrablos, une pose de terre sise dessoubz Corges en Crouses au lieu dict en Champ de Pigniollet..., 14 feb 1551.

Fol. 334 : Jehan Olevey filz de feu Pierre Olevey de Corcelles sells to Pierre Bouvard residant audict Corcelles, cense, 15 feb 1551, with reachept.

Fol. 334v : Claudia fille de feu Claude Guyon aultrement Donzel en son vivant bourgeoys de Paiserne femme de Anthoine Perrin dudit Payerne bourgeoys, sells to Philippe Pascalis dudit Payerne bourgeoys, 19 feb 1551, with other provisions.

Fol. 336 : Philippe Pascalis bourgeoys de Paiserne security for Anthoine Perrin envers Jehan Vaulthier dudit Paiserne bourgeoys comme scindicque, 19 feb 1551, with additional notations as late as 1560.

Fol. 336v : Oddet Perrin filz de Anthoine Perrin bourgeoys de Payerne has received from Claudea sa femme fille de Pierre Gavarret de la gragne de la Brethonneire par les mains toutesfoys dudit Pierre Gavarret, 300 florins, dot et mariage, assignal, 19 feb 1551.

Fol. 337v : Claude Savary filz de feu Pierre Savary de la grange de Mont sells to Maistre Estienne Colyn rellieur bourgeoys de Payerne, 20 feb 1551, with other provisions.

Fol. 338v : Marriage, Jehan de la Ryaz cordannier filz de feu Nyclaus de la Ryaz bourgeoys dudit Paiserne, et Loys Perrenon l'aisné dudit Paiserne bourgeoys traictant au nom de Claudette sa fille d'autre, 22 feb 1551, with release by bride.

Fol. 339v : Jehannette fille de feu Pierre Barbey femme de Jacob Blan filz de feu Jaquet Blan de Russier sells to Pierre Myeville bourgeoys de Payerne, 26 feb 1551, with other provisions.

Fol. 340 : Claude Guynnard l'aisné de Corcelles tant en son nom que au nom de ses enfans et de feue Catherine sa femme fille de feurent Claude Jam et Jaquemaz conjointcz en leurs vivants, quitclaims to Pierre Jam le jeune filz dudit Claude Jam, tant du dot et mariage à ladice feue Catherine constitué... some of which comes from the dot et mariage de la predicte feue Jaquemaz, 28 feb 1551.

Fol. 340v : Marguerite fille de feu Pierre Uldry en son vivant bourgeoys de Paiserne relicte de Jehan Margueron, testament, universal heir their son Françoys Margueron, or if she dies without legitimate heirs, then substituting Gonyyna femme de Jehan Grangier cousturier residant audict Paiserne, et Pernon femme de Françoys Choumaz tisserant de Mouldon residant aussi audict Paiserne, icelles Gonynnaz et Pernon filles d'elle ladice testatrice et dudit feu Jehan Margueron, 05 mar 1551.

Fol. 341v : Pierre Gobbet filz de feu Pierre Gobbet bourgeoys de Paiserne sells reachept to Pierre Myeville, 07 mar 1551.

Fol. 343v : Guillaume Neir filz de Jehan Neir d'Estrabloz sells to Françoys et Jehan Jauminye filz de Pierre Jauminye dudit Estrabloz, 22 mar 1551, with other provisions.

Fol. 345 : Claude Farquettaz charpentier residant en la ville de Paiserne sells to Estievent Ovrey cordannier bourgeoys dudit Paiserne, 22 mar 1551, with other provisions.

Fol. 345v : Loys Salvyn de Trey sells to Claude Crousaz filz de feu Pierre Crousaz de Trey, 26 mar 1551, with other provisions.

Fol. 346 : Claude Besson tisserant de Villarsel l'Evesque residant à Corcelles sells to Claude Confort dudict Villarsel, 26 mar 1551.

Fol. 346v : Guillaume Rappin de Corcelles sells to Claude Follie bourgeoys de Payerne, 26 mar 1551, with other provisions.

(Fols. 347v to 348v are blank.)

Fol. 349: Ysabel relicte de Pierre Bersoz en son vivant bourgeoys de Payerne as tutrices of Jehan et Pierre filz dudict Pierre Bersoz et de moy ladicte Ysabel, sells by auction sanctioned by the city to help satisfy creditors etc., to Benoyt Besson filz de feu Jehan Besson dudict Payerne bourgeoys, 11 apr 1551, with other provisions.

Fol. 351: Pierre Gautherraz masson resident à Payerne, sale of property rights to Françoys Roussonoz (?) cordannier demourant à Granges, 09 apr 1551.

Fol. 351v: Pierre filz de feu Claude Rappin filz de feu Jahan Rappin de Corcelles and Claudia fille de feu Jehan Ruerat dudict lieu femme de Claude Rey d'Aulmont, exchange, 16 apr 1551.

Fol. 352v : Marriage, Claude filz de feu Anthoine Ruerat de Corcelles, et Pierre Jam le jeune filz de feu Claude Jam dudict Corcelles agissant au nom de Catherine sa fille, 19 apr 1551, with release by bride.

Fol. 355 : Bastian filz plus ainé de feu François d'Estrable en son vivant conseillier et bourgeoys de Payerne en mon nom et aussy au nom des aultres enfans dudict feu François d'Estrable mes frere et seurs, with approval of Benoit du Moulin Sieur de Macconens oncle maternel de moy, et Guillaume Tabussat, on behalf of the said children, auction property to Jehan Nible, 11 apr 1551, with other provisions.

Fol. 356v : Claude fille de feu Anthoine Gyvel bourgeoys de Payerne femme de Claude Fesecan de Corcelles, sells to Pierre Thorumbert bourgeoys de Payerne, 24 apr 1551, with other provisions.

Fol. 357 : Pierre Marlier bourgeoys de Payerne sells to Philippe Pascalis bourgeoys dudict Payerne, 26 apr 1551, with reachept.

Fol. 357v : Jacob Plumettaz filz de feu Loys Plumettaz bourgeoys de Payerne, sells to Jehan Vaulthier bourgeoys dudict lieu de Payerne tant comment gouverneur, cense, relating to admodiation des moullins de Broye de 1545, 02 may 1551, with other provisions.

Fol. 358 : Jehan Vouchy bourgeoys de Payerne and Jehan Nardin dudict lieu, dispute regarding security for debt to Bastian d'Engelsperg, settlement, 09 ay 1551.

Fol. 360v: Françoise Pignyollet relicte de feu Jehan Baccon femme de Pierre Guynnard de Corcelles sells to Pierre Baccon l'ainé dudit Corcelles, la quarte partie de deux poses de terre sises sus Semondan devant le moullin de Pierre Coccet filz de feu Jehan Coccet l'ainé du long de la charriere publicque tendante à Estrabloz devers orient, la terre des heritiers de Jacquaz femme en son vivant de Discret Pierre Chuard devers occident affronte sus ladicte charriere devers bize et la terre de Claude Fillion devers vent, other properties, 10 may 1551.

Fol. 361 : Henry Renevey de Corcelles sells to Pierre Baccon tant en son nom pour la moitié que au nom des enfans de feu Vully Baccon dudit lieu pour l'autre moitié, cense, 23 may 1551, with reachept.

Fol. 361v : Loys filz de feu Pierre Gyndroz de Montagnier la Ville comme ainsi soit que lui ledict Pierre filz de feu Thybauld Gyndroz ayent vendu à Claude filz de feu Hugue Chappuys de Corcelles, un morcel de pré sis au fenage de Montagnier..., 42 livres, rec. Discret Françoys de Trey 17 apr 1542, now Loys Gyndroz sells to the said Claude Chappuys, the said cense, 12 may 1551.

Fol. 362 : Marriage, Jehan Ruerat le jeune filz de feu Anthoine Ruerat aultrement Charbuens de Corcelles, et Amey Rappin tant comme tuteur de Margueron fille de feu Pierre Jam l'ainé de Corcelles, Jehan acting with consent of Jehan Ruerat l'ainé et Glaude Ruerat ses freres, 13 may 1551.

Fol. 363 : Jehan Vouchy l'ainé bourgeois de Payerne sells to Claude Vignyon bourgeois dudit Payerne, 15 may 1551, with other provisions.

Fol. 363v : Jehan Chenaulx filz de feu Pierre de la Chenaux perroichien de Gruyere sells to Claude Mestral donné de Noble Girard Mestral, 50 livres de beurre et 50 livres de fromage cense annuelle, for 100 florins, 15 may 1551, with reachept.

Fol. 364 : Pierre Billiot de Combremond le Grand à présent residant à Ponthoux sells to the council and community of Payerne as tuteurs of Jacques et Pierre filz de feu Laurent Vissin allé de vie à trespass en ladite ville de Payerne, cense, 15 may 1551, with other provisions.

Fol. 365 : Dispute between Marmet Vulliermy de Corcelles comment conjointe personne et à icelluy nom de Magdalleine sa femme, et Philibert Ruerat filz de feu Jacquet Ruerat de Corcelles comment administrateur des enfans de feu Claude Ruerat son frere filz dudit feu Jaquet Ruerat, pour raison de ce que ledict Marmet Vulliermy au nom predict demandoit l'ususfructz en et dessus la moitié de tous les biens dudit feu Claude Ruerat mary de ladite Magdaleine dont vivoit, settlement, 19 may 1551.

Fol. 366v : Marriage, Mermet Vulliermy de Corcelles traictant au nomde Pierre Vulliermy son filz, et Philibert Ruerat filz de feu Jacquet Ruerat dudit Corcelles traictant au nom de Collette sa niepce fille de feu Claude Ruerat son frere, 19 may 1551, with further settlement, que comment à raison de la donation testamentaire faicte par ledict feu Jaquet Ruerat à moy ledict Philibert Ruerat en prerogative... settlement regarding the dowry of Collette (some of her father's property had been indivis with Jaquet), 19 may 1551.

Fol. 371 : Jehan filz de feu Jacquet du Mont de Fussier with consent of his mother Françoysse fille de Jehan Jam de Corcelles relicte dudit Jacquet, sells to Pierre Myeville une pose de terre, 28 may 1551, with other provisions.

Fol. 371v : Marriage, Aymé Bedau (?) filz de feu Jehan Bedau bourgeoys de Cullye, et Jaques Chavanton bourgeoys et conseiller dudit Payerne agissant au nom de Anne sa fille, groom has brother Bertholt, and Discret Claude Banquette et Pierre Banquette bourgeoys de Payerne are his maternal brothers, and the bride has a sister Anel (Annel), wife of Pierre Banquette filz de feu George Banquette, 31 may 1551, with release by bride.

Inserted at fol. 375 : Jaques Bonfils de Trey, reconnaissance of cense, owed to Noble Blaise Chalon bourgeoys de Cullie, previously recognized by feu Pierre Grilliet es mains de feu Eg. Jean de Treyvaulx, and before that by the said Pierre Grilliet es mains de Nycollet Pictet, a moy ledict confessant devenus et appartenantes par vertus d'acquis par moy faict de Claude Rodz de Estavayer cause ayant desdicts Grilliet, 26 jan 1548.

(Fol. 375 itself is blank.)

Fol. 375v : Anthoine Russier filz de feu Claude Russier de Villarzel sells to Pierre Cornamusaz de Trey, lettre de reachept, 04 jun 1551.

Fol. 376 : Tichtli relaissée de Jehan Olevey filz de feu Anthoine Olevey en son vivant bourgeoys de Mourat à present femme de Jehan de Synarcens aultrement Cousandey bourgeoys de Payerne, que comment ainsi soit que lesdicts Jehan et Anthoine Olevey père et filz ayent confessez avoir receu de moy ladicte Tichtli ou d'autre en mon nom, 50 escus d'or tant pour mon us que pour mariage, and assignal was made, including a gerdil, puis comment il soit que Discret et Egrege Hieronimus Sterk secretaire de Beurre et Margretht sa femme fille de moy ladicte Tichtli ayant vendu et allié le susdict gerdil, Or est ainsi que je ladicte Tichtli with consent of Discret Pierre Chuard notaire et Jehan Vaulthier bourgeoys dudit Payerne gouverneurs de la personne et biens dudit Jehan de Synarcens mon mary constitués par Messieurs ... du conseil à cause de la grande debilité tant d'esprit, d'entendement, que de corps dudit Jehan de Synarcens, approve the sale of the said gerdil by the said Egrege Hieronymus Sterk et Martretht conjointcz, ... also revokes all previous assinals sur tous les aultres biens dudit Jehan Olevey mon premier mary sauf et réservé desdicts biens le sus nommé et escript affeytement que honnorable Wilhelm Meder mon frere tient, etc., 11 jul 1551 (in effect assuring the succession of property to Margareth ?), followed by acknowledgement by Pierre Chuard and Jehan Vaulthier, in which Sterk is again called secretaire de Beurre, that they owe him 28 florins, debt secured by their property, same date. (A register of the notary Hieronymus Sterk for the years 1544-1545 is at the AEF, RN no. 3451, concerning, at least in part, the area around Morat. This register should be examined to see if it reveals anything about the notary himself.)

Fol. 378v : Philibert Ruerat filz de feu Jacquet Ruerat de Corcelles et Marmet Vulliermyndudit Corcelles au nom de Collette fille de feu Charles Ruerat filz dudit feu Jaquet Ruerat femme de Pierre Vulliermynd mon filz, que pour et à raison de ce que en traictant le mariage d'entre le sus nommé Pierre Vullioermyn et Collette, fust aussi traicté mariage par nous les sus nommées

parties, de Claude Vulliermyne mon filz de moy ledict Marmet, et de Jenon seur de ladicte Collette, icelles dictes Collete et Jenon niepcses de moy ledict Philibert Ruerat, toutesfoys ledict mariage pour le present ne s'est peult entre lesdicts Claude et Jenon consommer ny avoir son effect pouraultant que ladicte Jenon ne voulse consentyr audit mariage ny moings prendre ledicte Claude pour son mary, settlement, Philibert Ruerat guarantees that each of the sisters Collete, Jenon, and the other sister Loyse, will get the same marriage settlement regardless of who they marry, 28 jun 1551.

Fol. 380v : Marmet Vulliermyne de Corcelles comment conjoincte personne de Magdalleine sa femme d'une part, et Philibert Ruerat filz de feu Jacquet Ruerat dudit lieu agissant en ce aux noms de Collette, Jenon, Loyse, et Benoyte ses niepcses filles de feu Claude Ruerat filz de feu Jaquet Ruerat dudit Corcelles d'autre part, more arrangements to assure fair marriage settlements, 28 jun 1551.

(Fols. 381 and 381v are blank.)

Fol. 382: Marmet Vulliermyne de Corcelles sells to Jacob Michiez bourgeois de Payerne, 04 jun 1551, with other provisions.

Fol. 382v : Jehan Gilliabert de Corcelles sells to Collard du Sougy residant à Payerne, cense, 05 jun 1551, with reachept.

Fol. 383 : Pierre Hereman d'Estrabloz owes Pierre Cornamusaz filz de feu Olevey Cornamusaz de Trey, 13 jun 1551, with other provisions.

Pierre Escoffey alias Barrillier de Trey sells to Michel Fague filz de feu George Fague dudit Trey, 13 jun 1551.

Fol. 383v : Philibert Ruerat de Corcelles has received from Discret Claude Banquette 35 florins et ce en plus grange evocation et rechargeament du pris des venditions..., 11 jun 1551.

Fol. 384 : Pierre filz de feu Claude Rappin de Corcelles sells to Pierre Rappin filz de feu Jehan Rappin le jeune de Corcelles, 14 jun 1551, with other provisions.

Fol. 384v : Marriage, Henry Guynnard filz de Claude Guynnard de Corcelles bourgeois de Payerne, with consent of his father, et Catherine fille de feu Jacquet Perrin de la grange du Perey de Fol relicte de Jehan Chappuys dudit Corcelles, with approval of Loys, Françoys, et Jacob Perrin ses freres, and of Anthoine Perrin son oncle, 05 jul 1551.

Fol. 385v : Jehan Henry serrurier bourgeois d'Yverdon à present residant à Payerne has received from Agnel sa femme fille de feu Pierre Bersoz en son vivant bourgeois dudit Payerne, 10 florins, à elle donnez et delivrez manuellement en charité chrestienne et pour augmentement et accroissement du dot et mariage de ladite Agnel, par Noble Claude Fywaz bourgeois dudit Payerne, also 17 florins from Ysabel her mother relicte dudit Pierre Bersoz, 23 aug 1551.

Fol. 386 : George Maringoz bourgeois de Payerne tant en son nom que comment gouverneur des effans de feu Jehan Maringoz son frere, sells to Jacquet Jam de Corcelles, la moitié d'une bonne pose de terre à luy ledict George Maringoz insolidentement appertenante sise au territoire de Corcelles au lieu dict sus loz Mont du long de la terre dudit Jacquet Jam que tient de Jehan Buache filz de feu Jehan Buache devers vent la terre des heritiers de Pierre Brossier l'aisné devers bize affronte sus la terre de Philibert Ruerat de Corcelles devers orient, et le jardin dudit Jacquet Jam devers occident, assavoir ladicte moitié existante devers occident... (other items, lettres de reachept), 07 sep 1551.

Fol. 387 : Dispute between Claude Guynnard l'aisné de Corcelles d'une part, et Pierre et Henry Guynnard ses filz pour indivis de l'autre part, partages, settlement, each of these sons entitled to one seventh part, as is also Claude's daughter Catherine, mention of the late Claude Guynnard son of this one, who married Janne Vignon, now also deceased, 13 sep 1551.

Fol. 389 : Françoys Ramuz sells to Discret et Egrege Pierre Banquette filz de feu Jean Banquette, 13 sep 1551, with other provisions.

Fol. 389v : Jacquet de Marsillier prebstre aultresfois chanoyne de Lausanne, sells to Bernard Rophillie dict Loz Bragarre bourgeois de Lausanne, un myen courtil sis aupres le faulbourg de dehors la ville de Lausanne joutxe le chemyn publicque tendant depuis ladicte ville de Lausanne à Pullye devers bize, certain sentier devers soleil levant, certain jardin ou courtil desoubz de la part du lac, 24 livres, pour marier Guillauma donnée de feu venerable Dompt Girard Massaleir duquel Domp Girard j'avoys heu ledict courtil au nom hereditaire, et sus laquelle vendition ledict Bernard Rophillie pour luy et ses hoirs à moy le prenommé Jacquet de Marsillier et aux myens aue concedé reachept... (rec. Eg. feu Claude Guynon ?), Or est ainsi que je ledict Jacques (clear) de Marsillier sells to Claude filz de feu Jehan Mercier marchand et bourgeois de Lausanne absent et le notaire soubsigné present stipulant et recevant pour ledict Claude, aussi André et Claudine filz et fille dudit feu Jehan Mercier..., the said reachept, 6 florins, mention his nephew Aymé Champbovey de Saintc _____ aupres Dallioz who will send the said document ?, fait et donné en la maison de la prevoste de Saint Pierre de Colombier ... au dyocese de Basle, 08 Oct 1551, witnessses Guillaume Jolychappeaux de Gruffier dyocese de Geneve, Martin Virtellyo bourgeois de Colombier.

Fol. 390 : Humbert Gyndroz filz de feu Humbert Gyndroz de Montagny la Villaz sells to Jenon sa sœur fille dudit feu Humbert Gyndroz, 15 oct 1551, with other provisions.

Fol. 390v : Pierre Escoffey alias Barrillier de Trey sells to Mars (=Marc ?) Bize de Trey, 22 oct 1551, with reachept.

Fol. 391 : Collette relicte de Pierre Jam l'aisné de Corcelles, a promis et promet pour elle et ses hoirs par sa bonne foy etc. et soubz l'obligation de tous ses biens etc. de laisser en ses biens qu'elle delaissera par son deces, Catherine femme de Claude Baccon filz de Pierre Baccon de Corcelles, et Margueron femme de Jehan Ruerat le jeune de Corcelles ses fills d'elle ladicte Collette et dudit Pierre Jam son mary en son vivant... en egales portion..., 02 nov 1551.

(Fol. 392 is blank.)

Fol. 392v : Jacquet Jam de Corcelles sells to Amey Rappin, 06 nov 1551, with reachept.

François et Loys Gryvaz bourgeois de Payerne filz de feu Pierre Gryvaz sell (Loys for 2/3, François for 1/3) to Jacques Chavanton bourgeois de Payerne, 09 nov 1551.

Fol. 393 : Jacob Perrin filz de feu Jacquet Perrin de la grange du Perey de Fol sells to Anthoine Jaumynye d'Estrabloz, 19 nov 1551, with other provisions.

Fol. 393v : Claude filz de Loys Jam de Corcelles sells to Amey Rappin, 25 nov 1551, with transfer to Henry Jam comme plus prochain parent for same price, 16 dec 1551.

Fol. 394v : Pierre filz de feu Claude filz de feu Jehan Rappin de Corcelles, sells to Amey Rappin, 28 nov 1551.

Le susnommé Pierre Rappin, another sale to Amey Rappin, reachept, 28 nov 1551.

Fol. 395: Claude Fesecan de Corcelles tant comment conjointe personne et de ce faire puissance ayant de Claua sa femme fille de feu Anthoine Gyvel en son vivant bourgeois de Payerne, quitclaims in his wife's name to Jehan, Pierre, Jaques, et Nycod Vullioumet freres, iceul tant comment filz et heritiers de feu George Vullioumet en son vivant bourgeois de Payerne que comment coheritiers de feu Jehan Vullioumet leur oncle, all their claim, tant par hoirie dudit leur père, que par succession dudit Jehan Vullioumet leur oncle, lesquelux biens furent dudit feu Anthoine Gyvel soit tant par acquisition de reacheptz que aultrement que furent aussi semblablement de toutes allientations et transports que des biens dudit Anthoine Gyvel, lesdicts feurent George Vullioumet leur père et Jehan Vullioumet leur oncle, for 10 florins, 07 dec 1551, with other provisions including acknowledgement of debt by Anne Perriard, wife of the said George Vullioumet, and Jehan et Marguerite filz et fille de feu Nycod Vullioumet also as coheirs of the late Jehan Vullioumet their uncle.

Fol. 396a v : Jehan Gavarret de la grange de la Bretonneire, comme ainsi soit que Anthoine Perrin soit tenu 30 florins payable to the city, security, 13 dec 1551, with further provisions.

Fol. 396b v : Jehan Ruerat le jeune fils de feu Anthoine Ruerat aultrement Charbuens de Corcelles sells to Collette relicte de Pierre Jam l'ainé dudit Corcelles for her lifetime only, 17 dec 1551, with other provisions.

Fol. 397 : Jacques Berthold filz de feu Claude Berthod de Monmanye (=Montmagnye) sells to Noble Claude Mestral donné de Noble Girard Mestral donzel, et à Catherine de Cornaux sa femme, cense of 6 escus d'or against loan of 120 escus, 28 dec 1552 (1551 by the modern calendar), with other provisions.

Fol. 398v : Claude Guynnard (clear) de Corcelles et Pierre, Henry, et moy ledict Claude Guynnard leur père au nom et comme tuteur et administrateur de Catherine ma fille et sœur desdicts Pierre et Henry d'autre part, partage, 29 dec 1552 (1551 by the modern calendar).

Fol. 403 : Antheine Bossie nourrie de feu Domp Pierre Bossie en son vivant de Payerne, with consent of her husband Nycod Francey, to Fran^{co}ys Mouffaz de Megyvaz (Mégève, Haute-Savoie, France) residant audict Payerne, 29 dec 1552 (1551 by the modern calendar), with reachept.

Fol. 403v : La dernier nommée Antheine Bossie femme de Nycod Francey filz de feu Pierre Francey de Montagnier has received du prenommé Nycod Francey 98 florins by her delivered this day to Fran^{co}ys Mouffaz pour la debribation faicte envers icelluy de telz drois qu'elle ladicte Antheine avoit en la maison et curtil icy apres limitez, lesquelz tenoit Fran^{co}ys Mouffaz par tiltres dont se tient pour bien contente dudit son mary, assignal, 29 dec 1552 (1551 by the modern calendar).

Fol. 404v : Petterman Rayce verrier bourgeois de Frybourg à present residant à Payerne has received from Jacquaz sa femme fille de feu Nyclaus de la Ryaz bourgeois dudit Payerne par les mains toutsfois de Pierre et Jehan de la Ryaz freres de ladicte Jacquaz et filz dudit feu Nyclaus de la Ryaz, 50 florins, dot et mariage, assignal, 31 dec 1552 (1551 by the modern calendar).

Fol. 405 : Marriage, Jehan Plancherex (=Plancherel) filz de feu Jehan Plancherex de Corcelles, et Jacques Rossat de Moules mary de Loyse fille de feu Jacquet Jordan reliete de Hugonyn du Vernex icy apres nommé, Claude Jordan, Jehan Veyron, et Claude Chappuys dudit Corcelles, je ledict Jacques Rossat comment beau père de Marguerite icy apres nommé nom, je ledict Claude Jordain comment oncle d'icelle, Jehan Veyron comme cousin d'icelle, et je ledict Claude Chappuys comme affin aussi d'icelle traictans au nom et pour la part de ladicte Marguerite fille de feu Hugonyn du Vernex dudit Corcelles, the groom accompanied by Pierre Baccon l'aisne et de Gaspert Plancheres mes oncles, bride with consent also of her mother Loyse, 31 dec 1552 (1551 by the modern calendar).

Fol. 406 : Pierre Pete (=Pictet ?) de Sassel sells to Jehan Pete filz de feu Claude Pete dudit Sassel, 05 jan 1552, with other provisions.

Fol. 407 : Benoyt Jorand filz de feu Claude Jorand l'aisné de Villard Bramard sells to Jehan Rossat l'aisné de Cernyaz, 07 jan 1552, with reachept.

Fol. 407v : Fran^{co}ys Marmau (Marmaux) aultrement Franex de Cugiez sells to Jacques Bersier dudit Cugiez, 07 jan 1552.

Fol. 408 : Marriage, Pierre Beysetaz (Beysettaz) filz de Pierre Beysetaz bourgeois de Lucens, et Claude Mestral bourgeois de Payerne tant comment gouverneur et administrateur institué par les nobles et honnorables Seigneurs de Conseil de ladicte ville de Payerne des personnes et biens des effans de feu Maistre Claude Olevey bourgeois jadis dudit Payerne, au nom et pour la part de Myaz fille dudit fen Maitre Claude Olevey, 08 jan 1552, with release by bride, toward Claude Mestral acting as gouverneur of Claude Olevey brother of Myaz.

Fol. 410 : Pierre filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles sells to Claude Follie bourgeois de Payerne, 14 jan 1552, with reachept.

Fol. 410v : Guillaume Perrin de la grange du Perey de Fol sells to Jehan Mouffaz de la perroiche de Megyvaz (Mégève, Haute-Savoie, France) servissant à présent à Payerne, 14 jan 1552, with other provisions.

Fol. 411v : Guillaume Rappin de Corcelles confesse et dict non scavoir de Nycod Brossier dudit Corcelles ... sinon tout bien et honneur et non le congnoistre à tenir que pour homme de bon... 23 jan 1552.

Fol. 412 : Jehan Ruerat l'aisné filz de feu Anthoine Ruerat de Corcelles sells to Claude Follie bourgeois de Payerne, 28 jan 1552, with other provisions.

Fol. 412v : Aymé Pynjar (clear) d'Espesses cedes to Noble Hans List (Lift ?) conseiller de la ville de Frybourg, lettre de reachept, other properties, 28 jan 1552.

Fol. 413v : Pierre Clement filz de Jehan Clement de Mennieres sells to Jehan Barbey filz de feu Pierre Barbey de Granges, 04 feb 1552, with other provisions.

Fol. 414 : Jehan dou Fourt cousturier bourgeois de Payerne, et Claude dou Fourt filz dudit Jehan dou Fourt d'autre part, partaiges, Claude is son of Jehan by his late wife Anne fille de feu Jehan Bouvat, 04 feb 1552, with other provisions.

Fol. 415 : Jehan dou Fourt cousturier bourgeois de Payerne sells to Jehan Ruerat le jeune filz de feu Anthoine Ruerat, mention brother Jacob Ruerat, with other provisions.

Fol. 416 : Council acting for des enfans pupilles de feu Jehan Baccon filz de Pierre Baccon cy apres nommés sells to Pierre Baccon their grandfather, 58 florins delivered to the mother of these children, Françoise fille de feu Girard Pignyollet, 05 feb 1552.

Fol. 416v : Claude Brossier de Corcelles sells to Anthoine et Benoit Juynnet (Ivynnet?) de Corcelles, 09 feb 1552.

Fol. 417 : Les susnommez Anthoine et Benoit Juynnet (Ivynnet ?) sell to Claude Brossier, 09 feb 1552, with other provisions.

Fol. 418 : Le devant nommé Benoit Juynnet (Ivynnet ?) sells to Amey Rappin, 09 feb 1552, with reachept.

Fol. 418v : Jehan dou Vernex de Corcelles sells to Anne fille de feu Rod Rey d'Aulmont relicte de Loys Mollon en son vivant bourgeois de Payerne, 11 feb 1552, wtih other provisions.

Fol. 419 : Pierre Baccon l'aisné de Corcelles comme tuteur des enffans de feu Jehan Baccon son filz sells to Jacob Michiez bourgeois de Payerne, 11 feb 1552, with reachept.

Fol. 419v : Anthoine du Vernex de Corcelles sells to Philibert filz de feu Jacquet Ruerat, 11 feb 1552, with other provisions.

Fol. 420 : Le devant nommé Anthoine du Vernex sells to Jehan Bonjehan, property indivise avec Jehan dou Vernex son frere et les hoirs de feu Oddet dou Vernex aussi son frere, 11 feb 1552, with other provisions.

Fol. 420v : Benoit Juynnet (Ivynnet ?) de Corcelles sells to Antoine Grosset filz de feu George Grosset de Megyvaz (Mégève, Haute-Savoie, France) servissant à Payerne, 11 feb 1552, with other provisions.

Fol. 421 : Françoysse fille de feu Jehan Saulge femme de Françoys Myeville bourgeois de Payerne sells to Amey Juynnet (Ivynnet ?), 14 feb 1552.

Fol. 421v : Le devant nommé Amey Juynnet (Ivynnet ?) sells to Françoise femme de Françoys Myeville, 14 feb 1552, with other provisions.

Fol. 422 : Jacob Michiez bourgeois de Payerne sells to Pierre filz de feu Nycod Savary de la grange de Mont, 14 feb 1552.

Fol. 422v : Jehan filz de feu Jehan Plancherex de Corcelles sells to Claude filz de Pierre Baccon, 18 feb 1552, with reachept.

Fol. 423 : Humbert Broucoz de Villard has received from Janne sa femme fille de feu Jehan Bomguyer (?) et de Clauda sa mere, 10 florins, assignal, 27 feb 1552.

Jehan Ruerat le jeune filz de feu Anthoine Ruerat de Corcelles sells to Collette relicte de feu Pierre Jam l'aisné de Corcelles, 03 mar 1552, with reachept.

Fol. 423v : Marriage, Claude filz de Guillaume Villarey bourgeois de Payerne, et Jehan Ballif de Villarnouvaz et lieutenant de la chastelenie de Sorepierre (?) traictant au nom et pour la part de Janne ma bien aymée fille, 10 mar 1552.

Fol. 425 : Jehan Vouchy l'aisné bourgeois de Payerne sells to Jehan Gyvel filz de feu Claude Gyvel bourgeois de Payerne, 13 mar 1552, with other provisions.

Fol. 426 : Soit notoire et manifeste que Jehan Jam de Corcelles bourgeois de Payerne, par vertu de vallides et juridicques executions de tous les reacheptz et biens immeubles de Guillaume Rappin de Corcelles filz de feu Claude Jehan Rappin filz de feu Jehan Ottoneti Rappin à l'instance de lui ledict Jehan Jam faictes par le deffault de bonne desgravance et gardance de damp des cautions et fiancementz tant de certaines sommes d'argent que d'auttres choses par lui faictes pour le predict Guillaume Rappin moyennant toutesfoys sa requeste envers plusieurs et diverses parties, estant ledict Guillaume Rappin en ce personnellement present et non contredisant aux choses predicts, then these were offered for public sale, one parcel awarded to Pierre Baccon l'aisné, which is now sold to him, 13 mar 1552, with other provisions.

Fol. 427v : Similar sale to Loys Jam, 13 mar 1552.

Fol. 428v: Similar sale to Henry Jam et Amey Rappin comment tuteurs et gouverneurs et à icelluy nom des enffans de feu Pierre Brossier filz de feu Guillaume Brossier dudit Corcelles, 13 mar 1552.

Fol. 429v : Similar sale to Pierre Rappin filz de feu Jehan Rappin, 13 mar 1552.

Fol. 430v : Similar sale to Loys Jam, 13 mar 1552.

Fol. 431v: Similar sale to Philibert Bossie filz de feu Claude Bossie bourgeois de Payerne, 13 mar 1552.

Fol. 432 : Similar sale to Philibert Bossie filz de feu Claude Bossie bourgeois de Payerne, 13 mar 1552.

Fol. 432v : Similar sale to Pierre Rappin filz de feu Jehan Rappin, 13 mar 1552.

Fol. 433v : Similar sale to Pierre Rappin filz de feu Jehan Rappin et François Gilliabert, 13 mar 1552.

Fol. 434v : Similar sale to François Gilliabert, 13 mar 1552.

Fol. 435v : Similar sale to Pierre Rappin filz de feu Jehan Rappin et François Gilliabert, 13 mar 1552.

Fol. 436v : Similar sale to François Gilliabert, 13 mar 1552.

Fol. 437v : Similar sale to Amey Rappin et François Gilliabert, 13 mar 1552.

Fol. 438 : Similar sale to Amey Rappin et François Gilliabert, 13 mar 1552.

Fol. 439 : Similar sale to Pierre Rappin filz de feu Jehan Rappin, 13 mar 1552.

Fol. 439v : Similar sale to Pierre Rappin filz de feu Jehan Rappin, 13 mar 1552.

Fol. 440v : Similar sale to Claude dou Croux hoste audit Payerne, 13 mar 1552.

Fol. 441v : Similar sale to Pierre Rappin filz de feu Jehan Rappin, 13 mar 1552.

Fol. 443 : Similar sale to Claude Chappuys, 13 mar 1552.

Fol. 443v : Estiene Colyn rellieur bourgeois de Payerne, testament, universal heirs François mon filz naturel et legitime, et Jaques filz de feu Petterman aussi mon filz legitime et de feue Jone leur mere d'eulx lesdicks Petterman et François, bequests to daughters Antheine, Loyse, et Susanne, another daughter Urbaine fille de Jaquema ma femme, with approval of Jaquema, 13 feb 1552.

(Fol. 445 to 446v are blank.)

Fol. 447 : Loyse fille de feu Jehan Frarier femme de Pierre Savary l'aisné bourgeoys de Payerne, que j'aye vendu soubz grace de reachept à Marguerite Frarier ma soeur relicte alors de Claude Gurnel son premier mary, à present femme de Claude Follie bourgeois de Payerne, property at Fitignie, rec. Amyé Chuard 28 jan 1546, now Loyse sells the lettre de reachept to Marguerite, 20 mar 1552, with other provisions.

Fol. 448v : Thybauld Blanc filz de feu Thybauld Blanc de Russier sells to Clauda fille dudit Thybauld Blanc sa soeur paternelle relicte de Claude Baccon de Corcelles, 24 mar 1552, with reachept.

Fol. 449 : Noble Michel Fywaz de Payerne bourgeois d'Estavaier, has received from Noble Janne sa femme seconde fille de feu Vullieme Bize de Attallens, 352 florins, dot et mariage (rec. Pierre Chuard et George Myevilla notaires de Chastenayes), assignal, 24 mar 1552, witnesses Noble Claude Fywaz bourgeois de Payerne, et Discret George Myeville notaire de Chastonaye.

Fol. 450 : Jacob Perrin de la grange du Perey de Fol sells to Jacques Certain de Villarzel l'Evesque demourant audict Payerne tant comment gouverneur et à icelluy nom des enffans de feu Françoys Certain dudit Villarzel, 28 mar 1552, with other provisions.

Fol. 450v : Loys Tharappon de la grange de Villarey has received from Benoyte sa femme fille de Pierre Baccon de Corcelles par les mains toutesfois dudit Pierre Baccon son beau père, 32 escus d'or au soleil, dot et mariage, assignal, 28 mar 1552.

Fol. 451 : Guillaume Crostel de Payerne bourgeois de Frybourg has received from Noble Girard Mestral 15 escus d'or au soleil, en augmentement des pris des venditions..., une demye pose de vigne sise au vignoble de Lustrier en Chatallet du long de la vigne de _____ femme de Claude Mestral de la part dessoubz devers vent et devers le soleil couchant la vigne de Jehan Rosche et de Claude Gillieron et la vigne de Jehan Rosche devers bize et la vigne de **Estienne du Truyt** devers orient par moy ledict Guillaume Crostel vendue soubz grace de reachept audict Noble Girard Mestral pour le pris de 24 escus d'or (rec. Aymé Chuard 25 may 1547), other properties, 28 mar 1552.

Fol. 451v : Noble Claude Mestral donné de Noble Girard Mestral donne et delaisse en location et admodiation pour le terme de neuf ans prochains à debvoir en commenser à Pasques prochaines... to Françoys Gryvaz le jeune de Payerne, tout son tegnement de Fitignyer tant en mayson grange courtilz jardins chesaulx terres prez raspes existantz tant riere la territoire de Fitignyer que de Mengnyeres...et c'est à morteresse et à mye fruictz, many other provisions, 31 mar 1552.

Fol. 453 : Jacquet Marmier filz de feu Claude Marmier de Chessard, comme y soit que il ayt vendu à Pierre Myeville bourgeois de Payerne une seyturé de pré... pour le pris de 25 florins, now Jacquet sells the corresponding lettre de reachept to the said Pierre Myeville, 01 apr 1552.

Fol. 454 : François Canthyn (Cauthyn ?) filz de feu Jehan Canthin de Rueire, sells to Rolet Tracley dudit Rueire, 02 apr 1552, with reachept.

Fol. 454v : Gaspert Uldry filz de feu Claude Uldry bourgeois de Payerne, que comment il ayt vendu à Marguerite Fraryer relicte de Claude Gurnel dudit Payerne une pose... 33 florins with grace de reachept (rec. Aymé Chuard 28 jul 1543), now Gaspert has sold the lettre de reachept to Discret Claude Banquette, 03 apr 1552.

Fol. 455: Marmet Vulliermyne de Corcelles sells to Claude Follie bourgeois de Payerne, 07 apr 1552, with other provisions.

Fol. 456 : Catherine fille de feu Oddet Dignyez bourgeois de Payerne relicte de Girard Parpillolaz en son vivant bourgeois de Payerne as tutrice of their children, and acting for her son Girard, sells to Pierre de la Ryaz cordannier filz de feu Nyclaus de la Ryaz en son vivant bourgeois dudit Payerne, house en Glactignier, 10 apr 1552, with other provisions.

Fol. 457 : Pierre filz de Jehan Gavarret de la grange de la Brethonneire sells to Pierre Banquette filz de feu George Banquette bourgeois de Payerne, 27 apr 1552, with other provisions.

Fol. 458 : Jehan Gavarret de la Brethonneire en la Seigneurie de Payerne sells to Collette femme de Françoys Mouffaz residant à Payerne fille de feu Pierre Pilliard en son vivant bourgeois dudit Payerne, 01 may 1552, with other provisions.

Fol. 458v : Council acknowledges receipt of 30 florins paid by Pierre Baccon comment tuteur des enfans de feu Jehan Baccon son filz pour la rehemption et debriegation d'une pose de terre en Neremont engagée et hypothecquée par ledict feu Jehan Baccon à feu Nyclaus de la Ryaz, laquelle pose estoit des biens de Françoise sa femme fille de feu Girard Pignyollet, 21 may 1552, with separate assignal, same date.

Fol. 460 : Janne fille de Jehan Ballif de Villanovaz soubz Sorespierre femme de Claude Villarey filz de Guillaume Villarey bourgeois de Payerne, quitclaims to her father, dot et mariage, 30 may 1552.

Fol. 460v : Jehan Terrallion de Comppierre en la Seigneurie de Montagnier sells to Claudia sa fille femme de Philippe Pascalis bourgeois de Payerne, 31 may 1552, with reachept.

Fol. 461v : Jehan Ruerat l'aisné et Claude Ruerat l'aisné aultrement Charbuens freres sell to Jacques Chavanton bourgeois de Payerne, 02 jun 1552, with other provisions.

Fol. 462 : Jehan Nardin bourgeois de Payerne has received from Jehan filz de feu Pierre Dudain (=Dodin) de Grandcourt par les mains toutesfois de Discret Dudain notaire dudit lieu son tuteur, 134 florins, pour le dot et mariage de feu Anne fille de feu Jehan Michiez bourgeois de Payerne femme dudit Jehan Nardin par ledict Pierre Dudain son premier mary d'elle ladicte Anne receuz, Jehan is the filz unique dudit feu Pierre Dudain et d'elle ladicte Anne, assignal, 05 jun 1552.

Fol. 462v : Philibert Ruerat filz de feu Jacquet Ruerat de Corcelles sells to Claude Follie bourgeois de Payerne, 06 jun 1552, with other provisions.

Fol. 463v : Guillaume Perrin de la grange du Perey de Fol sells to Philippe Pascalis bourgeois de Payerne, 06 jun 1552, with other provisions.

Fol. 464v : Marguerite fille de feu Hugonyn du Bernex et de Loyse fille de feu Jacques Jourdain de Corcelles femme de Jehan Plancherex (=Plancherel) filz de feu Jehan Plancherex dudit lieu, sells to Claude Chappuys et a Claude Baccon filz de Pierre Baccon dudit Corcelles, lettre de reachept, 09 jun 1552, with other provisions.

Fol. 465 : Claude filz de feu Loys Nible de Fitigniez owes to Benoit Nible notaire filz de Jehan Nible de Payerne **cousin germain** dudit debiteur, 24 florins, 30 jun 1552, with reachept.

Fol. 466 : Loys Tharappon filz de feu Humbert Tharappon de la grange de Villarey sells to Pierre Myeville bourgeois de Payerne, 30 jun 1552, with other provisions.

Fol. 467 : Jehan Ruerat filz de feu Pierre Ruerat de Corcelles sells to Amey Rappin, 03 jul 1552, with other provisions.

Fol. 467v : Jahan Amey du Praz bourgeois de Payerne mortgages to Jehan Lecruy residant à Payerne, 10 jul 1552, with reachept.

Fol. 468 : Anthoine Perrin bourgeois de Payerne sells to Anthoine Jauminye d'Estrabloz, 11 aug 1552, with reachept.

Fol. 468v : Pierre Laiderrey de Grandvaulx has received from Jehan Planche son beau père bourgeois de Payerne 300 florins, dot et mariage de Françoise ma femme fille de luy ledict Jehan Planche, 11 aug 1552, with separate assignal, same date.

Fol. 469v : Amey Rappin tant en son nom que au nom de Collet Rappin mon frere filz de feu Jehan Rappin filz de feu Oddet Rappin de Corcelles, et Pierre Rappin tant en mon nom que au nom de Jehan Rappin mon frere filz de feu Jehan Rappin filz dudit feu Oddet Rappin dudit Corcelles, partages, 11 aug 1552, very large number of properties, not examined in detail.

Fol. 479v : Claude Villarey filz de Guillaume Villarey bourgeois de Payerne tant comme administrateur de la personne et biens de Pierre mon filz et de feue Antheine ma premiere femme en son vivant fille de feu Jehan Saulge (Saulgy) bourgeois dudit Payerne, et Françoise fille dudit feu Jehan Saulgy femme de François Myeville aussi bourgeois dudit Payerne, partages, 11 aug 1552.

Inserted at fol. 482 : Anthoenne Oddet filz et coheritier de feu Pettermant Oddet pour la moytié et Jehan Pavvy bourgeois dudit Yverdon tant comme tuteurs de Loys et Jaques fils et coheritiers dudit feu Pettermant Oddet pour les deux parts de l'autre moytié, et Jehan Oddet filz et coheritier dudit Pettermant Oddet à mon nom propre pour la tierce part de ladicte moytié aussi bourgeois dudit Yverdon, sell to Noble Claude Fywaz bourgeois de Payerne, le reachept audict

feu Petermant Oddet notre père concedée et largi par ledict Noble Claude Fywaz (rec. Discret Jehan Savari notaire et bourgeoys dudit Payerne 08 may 1552), 2 poses icy apres designées et limitées, desquelles l'une est située au territoire dudit Payerne en la condemyne du Marché au lieudit dessoubz le Bocheraney Basset juxte la terre de Jehan Nyble devers vent la terre de Jacob Michiez devers bise affronte devers orient sus la terre des hoirs de Faulcon et sus la terre des hoirs de Pierre Gubet devers occident, et l'autre pises est sisso audict territoire en la condemine de Plagnyoux ou Cloz Dyn du long de la terre de Noble Jehan Fywaz devers orient la terre de Noble Benoyt du Mullin devers occident affronte sus la terre de Noble Girard Mestral devers bise et sus les contors devers vent. Item plus de une seyturé de prez sisso ou fenaige dudit Payerne ou lieudit en Tallisse du long du prez des Meyer devers bise le prez des hoirs de **Claude du Truyt** devers vent affronte sus la terre desdicts heritiers devers occident et sus la vy dy Grez devers orient, 60 florins, 17 oct 1561, witnesses Claude Banquete et Claude Vignyon, paraphe appears to be that of Pierre Chuard (?). On back, incomplete text : « Nous les derier nommés vendeurs aux nom et ... dessus avons vendus et vendonx etc. à Noble Benoyt Fywaz filz de feu Noble Jehan Fywaz bourgeoys de Payerne pour luy et les siens etc., assavoir ».

Fol. 485v : Philibert Ruerat filz de feu Jacquet Ruerat de Corcelles tant comment heritier par testamentaire ordination dudit mon père en la moitié de tous ses biens oultre les biens par luy à moy donnés en prerogative que au nom de Benoyte, Jenon, et Loyse mes niepcses fills de feu Claude Ruerat mon frere une chacune d'icelles heritiers de la huictiesme partie des biens dudit feu Jacquet Ruerat mon père et d'elles leur grandpere obmys de ceulx de madicte prerogative, et Collette leur sœur aussi fille dudit feu Claude Rueraz femme de Pierre Vulliermy filz de Mermet Vulliermun dudit Corcelles comment semblablement coheritier esdicts biens dudit feu Jacquet Ruerat mon grandpere de la huictiesme d'iceulx sesdicts biens somys d'iceulx de ladicte prerogative d'autre part, partiages, 28 aug 1552.

Fol. 492v : Claudia fille de feu Girard Pignyollet en son vivant bourgeois de Payerne femme de Pierre Coccet filz de feu Jehan Coccet l'aisné, sells to Françoys Ramel marchand residant audict Payerne, 25 aug 1552, with other provisions.

Fol. 493 : Pierre Banquette filz de feu George Banquette bourgeois de Payerne sells to Discret Jehan Savary notaire as scindicque et gouverneur de la ville et communauté dudit Payerne, 07 sep 1552.

Fol. 494v : Claude Ruerat l'aisné et Jehan Ruerat le jeune aultrement Charbuens freres de Corcelles sell to Philippe Pascalis, 26 sep 1552, with other provisions.

Fol. 495 : Loys Jam de Corcelles sells to Claude Follie bourgeois dudit Payerne, 02 oct 1552, with other provisions.

Fol. 496: Pierre Berroux de Corcelles sells to Noble Claude Fywaz bourgeois de Payerne, 06 oct 1552, with other provisions.

Fol. 496v : Claude Guynnard l'aisné de Corcelles bourgeois de Payerne tant comment tuteur des personnes et biens des enfans de Jaquemaz fille de feu Pierre Vulliermy dudit Corcelles et Loys Gyndroz de Montagnier les Monts son mary instituted at the request of this couple by the

conseil de Payerne, sells to Jacquet Jam dudit Corcelles, complicated details, 14 oct 1552, with reachept.

Fol. 498v : Jehan Guynnard de Corcelles filz de feu Girard Guynnard dudit lieu sells to Guillaume Villarey bourgeois de Payerne comment tuteur des personnes et biens des enfans de feu Françoys Guyon et de Loyse sa femme fille doudict Guillaume Villarey, 17 oct 1552, with other provisions.

Fol. 499 : Claudia fille de feu Claude Cornuz de Rueire femme de Claude Guynnard l'ainé de Corcelles bourgeois de Payerne, sells to Jacob Michiez, 22 oct 1552, with separate assignal and other provisions for 100 florins received from Claudia by her husband, dot et mariage de ladite Claudia à elle constitué en son premier traicté de mariage d'entre feu Rolet Tarappon de Villarey son premier mary.

Fol. 500v : Claude Ruerat filz de feu Philibert Ruerat bourgeois de Payerne, et Claude Rey d'Aulmont au nom et pour la part en cest endroit de Claudia ma femme fille de feu Jehan Ruerat de Corcelles, exchange, 19 oct 1552.

Fol. 501v : Anthoine Guynnard de Corcelles tant comment recteur et gouverneur de la confrarie et biens d'icelle dudit Corcelles, sells to Amey Rappin, 20 nov 1552, with reachept.

Fol. 502v : Pierre Brossier filz de feu Jehan Brossier de Corcelles quitclaims to his brother Nycod Brossier, his claim on estate of their father and Jehannettaz or Jenettaz their mother, 20 nov 1552.

Fol. 503 : Jenon fille de feu Humbert Plancherex femme de Claude Besson tisserant de Corcelles sells to Jacob Michiez, 23 nov 1552, with other provisions.

Fol. 504 : Nycod Perrin de la grange de Perey de Fol sells to Pierre Myeville, 12 dec 1552, with other provisions.

Fol. 504v : Marriage, Claude Bonfē (clear, mostly written as two words) de Rueire traictant au nom de Jacques Bonfē son filz, et Philibert Ruerat filz de feu Jacquet Ruerat de Corcelles traictant au nom de Benoite sa niepce fille de feu Claude Ruerat son frere, 01 dec 1552, with additional agreement, same date.

Fol. 508 : Claude Brossier de Corcelles sells to Stepff Gurnel filz de feu Glaude Gurnel bourgeois de Payerne, 23 dec 1552, with other provisions.

Fol. 509 : Jacquet Jam de Corcelles sells to Stepff Gurnel, 23 dec 1552, with other provisions.

Dp 15/5

Fol. 1 : Claude Chappuys filz de feu Guygue Chappuys de Corcelles, sells to Henry Gorgeron tisserant bourgeois de Payerne, 13 jan 1553, with reachept.

Fol. 2 : Jehan filz de feu Guillaume Savary de Corcelles sells to Claude filz de Guygue Chappuis de Corcelles, 17 jan 1553, with reachept.

Fol. 2v : Claudia fille de Claude Neir d'Estrabloz femme d'Anthoine Suavuyt masson residant audict lieu sells to Pierre Escueir dudit Estrabloz, 19 jan 1553.

Fol. 3 : Jehan Vouchy l'aisné bourgeoys de Payerne sells to Claudia Vignyon buorgeoys de Payerne, 20 jan 1553, with reachept.

Fol. 4 : Jehan filz de feu Jehan Plancherex de Corcelles sells to Claude Baccon filz de Pierre Baccon de Corcelles, 29 jan 1553, with other provisions.

Fol. 5 : Marriage, Pierre Besson filz de feu Aymé Besson masson et bourgeoys de Payerne, et Guillaume Villarey aultrement Tabusset dudit Payerne bourgeois au nom de Antheine ma fille, mentions bequest of 20 florins from feue Antheine fille de feu Jehan Saulge en son vivant femme de Claude Villarey mon filz de moy ledict Guillaume, et je Claudia fille de feu Jehan Cartier bourgeois de Payerne femme ducit Guillaume Villarey mon mary also gives property to ladicte Antheine ma fille espouse future dudit Pierre Besson, jx Hans List, 29 jan 1553, with release by bride.

Fol. 7v : Jehan Nardin et Jehan Vouchy l'aisné bourgeoys de Payerne, agreement, 30 jan 1553.

(Fols. 9 to 10 are blank.)

Fol. 10v : Claude, Jehan, et Loys Chappuys freres filz de feu Guygue Chappuis de Corcelles, partaiges, 03 feb 1553.

Fol. 20v : Le devant nommés Claude, Jehan, et Loys Chappuys filz de feu Guygue Chappuis de Corcelles, following the wishes of their deceased father, donation to Jacquettaz fille aussi dudit feu Guygue Chappuis leur soeur femme de Henry Rojoz dudit Corcelles, 03 feb 1553.

Fol. 21 : Claude filz de feu Pierre Ruerat de Corcelles sells to Vuillieme filz de feu Pierre Rosset de Villard Bramard servissant à présent à Payerne, 05 feb 1553, with reachept and additional agreement.

Fol. 22v : Claude Guynnard filz de Claude Guynnard de Corcelles with consent of his father tuteur de ses enfans et de feue Janne Vignyon sa premiere femme, sell to Amey Rappin, 09 feb 1553, with reachept.

Fol. 23v : Pierre filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles, comment il aye vendu à Claude Follie, property rec. by Aymé Chuard 14 jan 1552, with grace de reachept, now ledict Pierre Rappin sells the lettre de reachept to Amey Rappin, 13 feb 1553.

Fol. 24v : Estienne Girard filz de feu Pierre Girard de Benex sells to Claude Mestral de Payerne, cense, 14 feb 1553, with reachept.

(Fols. 26 to 30v are blank.)

Fol. 31 : Catherine fille de feu Jehan Baccon femme de Jehan Gilliabert de Corcelles, sells to Discret Claude Banquette bourgeoys de Paiserne, 02 mar 1553, with reachept.

Fol. 31v : Nycod Perrin de la grange de Perey de Fol sells to Claude Vignyon bourgeois de Paiserne, 06 mar 1553, with reachept.

Fol. 32v : Henry Renevey filz de feu Claude Renevey de Corcelles sells to Claude Vignyon bourgeois de Paiserne, 06 mar 1553, with other provisions.

Fol. 33v : Henry Renevey de Corcelles sells to Pierre Jam filz de feu Claude Jam dudit Corcelles, jx Guillaume Renevey son frere, 06 mar 1553, with other provisions.

Fol. 34v : Pierre filz de Claude Neir d'Estrabloz has received from Anne his wife fille de Claude Mottet bourgeois de Paiserne toutesfois par les mains dudit Claude Mottet son père, 40 florins, dot et mariage, assignal, 12 mar 1553.

Fol. 35v : Noble Claude Mestral bourgeois de Paiserne mortgages to Jehan Gyvel bourgeois dudit Payerne, 12 mar 1553, with reachept.

Fol. 36 : Noble Guillaume Crostel bourgeois de Paiserne sells to Noble Claude Fywaz dudit Paiserne bourgeois, 14 mar 1553, with reachept.

Fol. 37 : Pierre Jam filz de Jehan Jam de Corcelles has received from Antheine sa femme fille de feu George Torche en son vivant bourgeois de Paiserne et de feue Anthene conjointcz relicte ladicte Antheine sa femme de Jehan Grilliet de Fitignier son premier mary toutesfoys par les mains de Anthoine Michiez gouverneur des enfans dudit feu George Torche, 80 florins de mariage d'icelle à elle ordonné par ledicte feu George Torche en son premier contract de mariage, plus pour son trossel à elle constitué 40 florins receu d'Anthoine Gomaz de Fitignier comment conjointe personne de Jacquettaz sa femme fille et heritiere dudit feu Jehan Grilliet, plus qu'il a receu d'elle par la main dudit Anthoine Gomaz au nom que dessus 20 florins à elle legués pour une foys par ledicte feu Jehan Grilliet son premier mary, plus qu'il a receu d'elle ladicte Athene sa femme par les mains dudit Anthoine Michiez au nom susdict 100 florins pour la moitié du dot et mariage de ladicte feu Antheine mere de ladicte Antheine femme de luy ledict Pierre Jam, plus a receu comment dessus de ladicte Antheine par les mains dudit Anthoine Michiez au nom susdict 10 florins 9 groz pour la moitié de 6 escuz pour le trossel de ladicte feue Antheine sa mere, total 250 florins 9 groz, assignal, 16 mar 1553.

Fol. 38 : Jehan Guynnard de Corcelles sells to Philippe Pascalis bourgeois de Paiserne, 22 mar 1553, with reachept.

(Fols. 39v and 40 are blank.)

Fol. 40v : Anthoine Michiez bourgeoys de Payerne tant comment tuteur et gouverneur des enfans de feu George Torche en son vivant dudit Payerne bourgeois, sells to Jehan Rattaz favre filz de feu Jehan Rattaz bourgeois de Payerne, jx Hansoz Grissoz, 24 mar 1553, with reachept.

Fol. 41v : Anthoine Juynnet (Ivynnet ?) de Corcelles sells to Claudia relicte de Claude Baccon dudit Corcelles tant comment tuerrix (=tutrice) of their children, Anthoine has brother Bernard, 03 apr 1553, with other provisions.

Fol. 42v : Noble Benoit du Moulin Seigneur de Macconens et Guillaume Villarey bourgeois de Payerne tant comment gouverneurs par testamentaire ordination des enfans de feu François d'Estraboz en son vivant bourgeois dudit Payerne, sell to Egrege, prudent et sçavant Maistre Pierre Banquette **recteur des escoles** icy audict Payerne et bourgeois dudit lieu, 05 apr 1553, with other provisions.

Fol. 43v : Jehan Bovey bourgeois d'Estavaier has received from Noble Collette sa femme fille de feu Noble Andrian de Ranquieres relicte de feu François d'Estraboz son premier mary par les mains de Noble Benoit du Moulin et de Guillaume Villaret comment tuteurs des enfants per testamentaire ordination dudit feu François d'Estraboz, 200 florins en deduction de plus grande somme du dot et mariage from her first marriage contract, assignal, 05 apr 1553.

Fol. 44 : Matheaz femme de Claude Brossier filz de feu Pierre Brossier filz de feu Guillaume Brossier de Corcelles sells to Pierre Baccon l'ainné son frere dudit Corcelles, 12 apr 1553, with reachept.

Fol. 45 : Michel Bonfilz filz de feu Olevey Bonfilz de Trey sells to François Jauminye filz de feu Barthollomey Jauminye d'Estraboz, 20 apr 1553.

Fol. 45v : George Maior donné de feu Noble Humbert Maior donzel en son vivant de Lustrier has received from Anne sa femme fille de feu George Torche en son vivant bourgeois de Payerne et de feue Antheine conjointcz fille de feu Jehan Michiez aussy en son vivant dudit Payerne, toutesfoys par les mains de Anthoine Michiez bourgeois de Payerne comment gouverneur et tuteur des enfans dudit feu George Torche, 20 apr 1553.

Fol. 47 : Jehan Jam de Corcelles sells to Discret Claude Banquette bourgeois de Payerne, 18 may 1553, with other provisions.

Fol. 48 : Catherine fille de feu Jehan Baccon de Corcelles femme de Jehan Gilliabert dudit lieu, sells to Pierre Baccon l'ainné dudit Corcelles, 18 may 1553, with reachept.

Fol. 48v : Nycod Savary de la grange de Villarey filz de feu Anthoine Savary de la grange de Fredevillaz has received from Marmettaz [sa femme] fille de feu Rolet Tharappon de la grange de Villarey, 110 florins, dot et mariage, assignal, 01 jun 1553.

Fol. 49v : Pierre filz de feu Oddet Bouvat bourgeois de Payerne has received from his wife Marguerite fille de feu Anthoine Savary de la grange de Fredevillaz par les mains toutesfoys de Nycod Savary son frere d'elle ladicte Marguerite, 30 livres dot et mariage, et pour la moitié de

40 livres du dot et mariage de feue Mathée mere de ladicte Marguerite fille de feu Oddet St.Jehan de Delley assavoir 25 florins seulement, assignal, 01 jun 1553.

Fol. 50v : Loys Tarappon de la grange de Villarey has received from his wife Benoite fille de Pierre Baccon l'aisné de Corcelles par les mains toutesfoys d'icelluydict son père, 200 florins, dot et mariage, assignal, 03 jun 1553.

Fol. 51v : Claude Mestral bourgeois de Payerne et Catherine de Cornaux conjointcz, que Estiene Girard filz de feu Pierre Girard de Benex ayt vendu à moy Claude Mestral 10 florins cense (rec. Aymé Chuard 14 feb 1553), Or est que je le sus nommé Claude Mestral cedes the lettre de vendition desdicts 10 florins to Jaques Chavanton and Françoys Gachet bourgeois dudit Payerne, 200 florins capital, with approval of his wife Catherine, 07 jul 1553.

Fol. 54 : Claude Brossier l'aisné de Corcelles sells to Amey Rappin, 01 aug 1553.

Fol. 54v : Noble Bendich de Praroman donzel de laz ville de Fribourg has received from his wife Catherine fille de feurent Egrege Pierre Gachet en son vivant bourgeois et secretaire de Payerne et de Jaquaz conjointcz fille de feu Discret Aymé du Truyt, 200 florins à elle leguez et donnez par ladicte Jaquaz sa mere en sa derniere voulenté pour toutes hoire et succession qu'elle ladicte Catherine pourroit avoir es biens d'icelle, et ce a receu toutesfoys par les mains de Discret Jehanamey et Françoys Gachet dudit Payerne bourgeois freres de ladicte Catherine tant en leur noms que de leurs aultres freres heritiers insolvement de ladicte feue Jaquaz leur mere, assignal, 01 aug 1553.

Fol. 55v : Que comment il soit que feu Guillaume Dodin filz de feu Jehan Dodin bourgeois de Payerne heust vendu soubz grace de reachept à Pierre Thorumbert dudit Payerne une pose de terre sise au territoire dudit Payerne au lieu dict en Chaux du long de la terre de Pierre Dodin que à present tiennent les heritiers de feu Claude Brossiez devers vent la terre des heritiers de Nycod Vuillioumet qui fust de feu Jehan Dodin devers bize affronte sus le marest de Chaux devers orient et plusieurs contors de terres devers occident, et fust faicte ladicte vendition pour le pris de trente florins de Savoie, en oultre comment ledict Guillaume Dodin heusse confessé avoir receu dudit Pierre Thorumbert vingt florins en rechargeement du pris susdict de la prenarrée vendition, et tant dudit pris capital dudit acquis que desdicts vingt florins de recharge ledict Pierre Thorumbert en ayt poié à Symon Stocchly bourgeois de Berne comment gouverneur et recepveur icy audict Payerne de noz magnifiques Seigneurs dudit Berne pour la loix du loud assavoir 5 florins de Savoie, et pour factures desdictes lettres de vendition engaigere de ladicte pose recharge que dudit loud 18 groz, comment le tout nous est apparu, et en oultre comment Marguerite relicte dudit feu Jehan filz de feu Jacquet Dodin dudit Payerne bourgeois comment tuerris (=tutrice) des enfans dudit feu son mary et d'elle heusse vendu soubz grace de reachept à feu Domp Henry Treyvaux aultrement Torche dudit Payerne une pose de terre size au territoire dudit lieu sus le Vernex de Crousa Jean joutxe le pasquier du Vernex devers la bize le vent et occident et la terre des heritiers de feu Jehan filz de feu Claude Michiez devers orient pour le pris fust ladicte vendition faicte de 6 escuz d'or au soleil du coing du Roy de France chacun escu vailant 3 florins de Savoie et 7 groz comment par ladicte lettre nous a conste et pour la facture de ladicte lettre de vendition 6 groz, et pour lesquelles deux poses de terre reachepter tant du susdict Pierre Thorumbert que des heritiers dudit Henry Torche, Jehan du Mont favre de

Contamenaz à present residant icy audict Paiserne second mary de Catherine de Thurier relicte dudit feu Guillaume Dodin son premier mary de notre vouloir et consentement en a delivré l'argent somme d'argent des pris d'icelles loud et factures de lettres comment sus est narré, doncques affin que ledict Jehan du Mont n'en soie dudit argent precedent à l'advenir, ains qu'il en vaille estre jouyssant dès à present comment de raison nous lesdicts advoier, banderet et conseillers tant comment supremes tuteurs des enfans orphelins riere la Seigneurie dudit Paiserne, estantz en notre conseil au mode accoustumé ensemble congregués des droitz desdictz enfans dudit feu Guillaume Dodin et de ladict Catherine en ce dheuement certifiés et informés, a nous pour nous au nom desdicts enfants et de leurs heritiers vendu cedé alliené et perpetuellement transportée au prenommé Jehan du Mont present etc. pour luy et ses heritiers, assavoir les prelimittées deux poses de terre avecq leurs fondz etc. et ce pour le pris semblable de 78 florins de Savoie que ladict Jehan du Montachepteur en a delivré pour la rehemption desdictz deux poses de terre comment sus est narré, dont au nom susdict l'en quictons par ces presents, devistissantz nous lesdictz advoier banderet et conseillers au nom susdict des enfans et de leurs heritiers desdictes deux poses de terre avec leursdictz fonds etc. investissant etc. promettantz pour ce nous les prenommez vendeurs tousjours au nom predict desdictz enfans et de leurs heritiers par notre bonne foy, et soubz l'oblication des biens desdictz enfans meubles etc. lesdictes deux poses de terre avecq leursdictz fondz drois etc. perpetuellement maintenir guerentir et deffendre purement et franchement envers tous etc. avecq restitution de coustes etc. renonceantz etc. promettanz en oultre avoir aggreable etc. donné en plain conseil 25 aug 1553, with reachept.

Fol. 57v : Petterman Sçavary filz de feu Anthoine Sçavary de la grange de Fredevillaz demourant en la grange de Villarey with consent of Claudia sa mere femme à present de Claude Guynnard l'aisné de Corcelles et de Guillaume Contoz de Corges son oncle soubznommé, sells to Jehan Savary son oncle de ladict grange de Freidevillaz, jx Frantz Mayer (=Meyer) et de ses freres, 05 sep 1553, with reachept.

Fol. 58v : Anthoine Blanc de Beaufort d'une, et Claude Ruerat l'aisné filz de feu Anthoine Ruerat de Corcelles, dispute, Anthoine accuses Claude « comment à moings de droit et sans cause m'avoit frappé au bras sinestres au coudoz avec sa dague entant que j'en estois despoveré dudit bras », asking 100 escus plus costs, Claude says Anthoine is to blame, car ledict Anthoine avoit donné l'occation de leurdict different, doncq estoit pro...teur de leur desbat à raison duquel il estoit blessé, settlement, Claude to pay 100 florins, plus costs of treatment by Maistre Stopffel sirrugien habitant audict Paiserne, pareillement aussi le desgraver envers Jehan Gormoz hoste dudit Paiserne de la despence par luy ledict Anthoine Blanc faicte chez lui, 6 florins, 11 sep 1553.

Fol. 60 : Claude Terrallion filz de feu Jehan Terrallion de Domppierre sells to Philippe Pascalis bourgeoys de Paiserne, jx heritiers de feu Domp Pioerre Bourgonyon, 13 sep 1553, with reachept.

Fol. 61 : Claude Ruerat l'aisné filz de feu Anthoine Ruerat aultrement Charbuens de Corcelles sells to Jaques Chavanton bourgeoys de Paiserne, 17 sep 1553, with other provisions.

Fol. 62 : Claude filz de feu Vully Baccon de Corcelles sells with approval of council to Pierre Baccon l'aisné dudit Corcelles son oncle, tout tel droit part partage portion canonique et

legitime division que à luy ledict Claude Baccon est advenue indivisement avecq Vully Baccon son frere... le tout au contenu de l'Instrument de partaige faict par ledict Pierre Baccon au nom de luy ledict Claude vendeur et de Vully son frere d'une, et Henry Baccon frere de luy ledict vendeur et dudict Vully d'autre part rec. Aymé Chuard, other items, 10 escuz d'or, 12 oct 1553, with other provisions.

Fol. 64 : Hans Praderwan de Corcelles sells to Jacob Michiez bourgeoys de Payerne with approval of his wife Jaquemaz, 10 nov 1553, witnesses Jacob Plumettaz et Jehan Grissoz fils de Jehan Grissoz bourgeoys dudit Payerne, with other provisions.

Fol. 65v: Jehan et Claude Moryn filz de feu Pierre Morin en son vivant bourgeois de Payerne, partiages, 12 nov 1553.

Fol. 69 : Marguerite fille de feu Gony du Vernex de Corcelles et de Loyse Jordan, ladice Marguerite femme de Jehan Plancherex l'aisné dudit Corcelles, que comment ainsin soit que ladice Loyse saz mere ayt hypothecqué soubz grace de reachept à feu Pierre Jam l'aisné dudit Corcelles, ung chesaulx en Rombosson, jx feu Domp Claude Baccon, 12 florins et ce en vertu du dot de ladice Loyse..., successivement comment ledict Gony du Vernex ayt vendu soubz grace de reachept à Marguerite fille de feu Jaques Jourdain du predict lieu ung morcel de terre... 20 florins... many subsequent complications, mention that there was a debt for the heirs of the late Gony envers Bastianne relicte de feu Pierre du Vernex, 1 escu, also a couple debts relating to the former clergy of Payerne. Item, à Domp George Maringoz esacteur du bien de l'hospital 18 deniers... Note that Marguerite has sister Collette, assignal for these expenses on behalf of Marguerite (?), 19 nov 1553.

Fol. 71v : Amey Juynnet (Ivynnet?) de Corcelles, comment Anthoine et Benoyt Juynnet ses frères sold to Claude Follie rec. Blaise Chalon, dont ayt obtenu comment plus prochain desdictz vendeurs en consanguinité passemant par devant monsieur l'advoier contre ledict Claude Follie, Or est que ledict Amey cedes to Claude Follie lesdicts lettres d'acquisition et passemant, 02 dec 1553.

Fol. 72 : Noble Benoit du Moulin comment administrateur de la personne et biennes de Collette sa fille et de Ysabel sa femme, comment le devant nommé Claude Follie ayt acquis de Jehanamey Proudhon ung morcel de terre... and Benoit dou Moulin au nom predict ayt obtenu passemant... Or est que je ledict Benoit du Moulyn cedes to Claude Follie, 05 dec 1553.

Fol. 73 : Françoise donnée de feu Henry Mehan bourgeois de Payerne relicte de Jacob Bouvaz (Bonnaz ?) en son vivant de Fribourg sells to Henry Mehan filz de feu Girard Mehan, 07 dec 1553, with reachept.

Inserted at fol. 73 : Bernard filz de feu Olivey Estoppey de la grange d'Estoppey soubz Trey owes Jaques Charles filz de fe Nycod charles de Trey 80 florins, for a previous acquisition not paid in full, 28 may 1545.

Guillaume Cagnyard de Portalban principal, Anthoine Rion de Vallon et Pierre Rolet de Missiez
fiances, owe to Jehanamey Gachet notaire et bourgeoys de Payerne comment contuteur de
Catherine fille de feu Pierre Bize, 10 florins, 22 jun 1553.

Jaques Vallon de Mollondens owes Maistre Françoys Besson bourgeoys de Payerne 2 escus d'or,
21 jan 1554.

Nycod Savary de la grange de Villarey owes Loys Ferling bourgeoys de Fribourg, 4 escus d'or et
demy, à cause d'achept d'ung cheval heu etc., 01 jul 1553.

Pierre Fiward cordey demourant à Payerne principal et Jaques de Bourgonye bourgeoys dudit
lieu fiance, owe Pierre Vullioumet dudit Payerne, 14 florins, for loan, 15 jan 1554.

Fol. 74 : Marriage, Françoys Fywaz aultrement Yblet filz de Jacquet Fywaz aultrement Yblet de
Sassel, with consent of his father, et Amey et Collet Rappin filz de feu Claude Rappin de
Corcelles traictantz au nom de Pernon notre propre sœur d'autre part, 10 dec 1553, with release
by bride.

Fol. 77 : Jehan Guynnard de Corcelles bourgeois de Payerne sells to Jacob Michiez, 14 dec 1553,
with other provisions.

Fol. 78 : Henry Guynnard filz de Claude Guynnard de Corcelles sells to Amey Rappin, 27 dec
1554 (1553 by the modern calendar), with reachept.

Fol. 78v: Jehan filz de feu Vully Couseney bourgeois de Payerne with consent of Jenettaz sa
mere sells to Jacob Michiez, 28 dec 1554 (1553 by the modern calendar), with other provisions.

Fol. 79v: Jehan Rojoz filz de Anthoine Rojoz de Corcelles sells to Jacob Michiez, 29 dec 1554
(1553 by the modern calendar), with other provisions.

Fol. 81 : Marriage, Henry Baccon filz de feu Vully Baccon de Corcelles, et Andrey Bouvard
(clear) de _____ demourant audict Corcelles traictant au nom et pour la part de Marie ma fille,
31 dec 1554 (1553 by the modern calendar), with release by bride.

Fol. 83v : Pierre Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles et Françoys Gilliabert dudit lieu,
convenances regarding rights of sale to Françoys Gachet and Claude Banquette, 05 jan 1554.

Fol. 84v : Pierre Perrin et Françoys Perrin freres filz de Nycod Perrin de la grange de Perey de
Fol, agreement with their father, 09 jan 1554.

Fol. 85 : Jehan Jam de Corcelles sells to Pierre Thorumbert bourgeois de Payerne, 09 jan 1554,
with other provisions.

Fol. 86 : Catherine femme de Claude Mestral bourgeois de Payerne sells to Collard du Sougy
dudit Payerne bourgeois, 18 jan 1554, with reachept.

Fol. 86v : Jehan Jam de Corcelles sells to Discret Benoit Nyble notaire et bourgeoys de Payerne, 18 jan 1554, with reachept.

Fol. 87 : Jehan Rojoz de Corcelles sells to Jacob Michiez bourgeoys de Payerne, 28 jan 1554, with reachept.

Fol. 88 : Benoit Juynnet (Ivynnet ?) de Corcelles sells to Jehan Planche (Plance) bourgeoys de Payerne, 01 feb 1554.

Fol. 88v : Pierre Hereman d'Estrablop sells to Guillaume Neir filz de Jehan Neir dudict Estrablop, 08 feb 1554, with other provisions.

Fol. 89 : Jehan Jam de Corcelles sells to Maistre Benoit Besson favre filz de feu Anthoine Besson de Villarsel demourant audict Corcelles, document not dated or witnessed, followed on fol. 90 by blank space. (End of register)

Dp 15/6 (minutaire)

Inserted at beginning: 2 folios containing notations about the notary's expenses or receipts, no genealogical information.

Fol. 1 : Pierre Baddoz de Combremond le Grand owes Jehan Dou (?), 09 sep 1538.

Humbert Rondallon bourgeois de Payerne owes Collet Massalley de Cotantenaz (?) for purchase of wine, 02 oct 1538.

Fol. 1v : Pierre Galley de Montet owes Collet Bardet residant à Payerne for purchase of a horse, fiance Jost Bugnyon bourgeois dudict Payerne, 22 jun 1538.

Jaques Martens filz de feuz Jehan Marthens de Montmagnyn owes Jehan Brossier le jeusne for loan, 06 oct 1538.

Fol. 2 : Monet dou Sougy filz de feulz Jehan dou Sougy owes Jehan filz de Pierre Passeo de la perroice de Archez (?) dou ballivage de Cluse for merchandise, 01 nov 1538.

Fol. 2v : Claude Perret alias Pary de Tornyez le Grand principal and Pierre Cuard d'Estrablop fiance, owe Jehan Gavarret de la Bretonneirez for loan, 24 oct 1538.

Fol. 3v : Pierre Broddard filz de feuz Claude Broddart de Middes principal et Jehan Gavarret de la Berthonneirez fiance owe Pierre Sougez (Maistre Pierre Sougey couderier) bourgeois de Payerne for loan, 03 nov 1538.

Fol. 5 : Pierre filz de jadix Rolet de Crousaz bourgeois de Payerne, rental (?) to Jehan de Crousaz, 10 nov 1538.

Fol. 5v : Claude filz de Jehan Neir d'Estrabloz owes Fran^{co}ys Brayer filz de feu Pierre Brayer de Vuisternens, for remainder of payment for marriage of Rollet femme dudit crediteur, 14 nov 1538.

Fol. 6v : Ludich Joly de Fribourg serviteur de Nyclaus Verly dudit Fribourg à present resident et bochiez de la ville d'Estavaye, lui soient detenus le jour date de ces presentes deux buticqueins de poissons lesquelx estoient audict son maistre ainsi qu'il la affirme, par Adrian Boumgarter bourgeoys de Berne gouverneur et à celluy nom dou bien emolument et revenus de la maison aultresfoyz appellée l'Abbaye de Paiserne à noz tresillustres et magniffiques seigneurs Messieurs de Berne, et c'est par vertus de ce que ledict Ludich estoit passée parmye la ville dudit Paiserne justques à la porte de Cursellez sans avoir présent^e ledict poisson audict Monsieur le gouverneur ainsin qu'est de coustume et preminances de ladite Abbaye portent, assavoir que toutes personnes de quel estat que se soient pourtant poisson a vendre et passant par la ville de Paiserne ou par dedans les fossaux ou sus la territoire d'icelle soit tenus avant que en vendre d'icelluy presenter audict Monsieur le gouverneur ou à celluy qui pour lors le seraz, doibz (?) la confiscation de tout leur poissons et le bam de _____ florins etc., et ledict gouverneur ou celluy qui pour lors le sera ... donner et deslivrer à celui ou celle pourtant poissos à vendre estre faite la presentation ung michez (?) de pain blain nommement le Mercredy Vendredi et Sambedy et non les oultres jours, Or est ainsin que ledict Ludich Joly a fiancer sus ladite detention confiscation et ban par Fran^{co}ys Remussin alias Pisshit bourgeoys dudit Paiserne, lequel Fran^{co}ys tant comme saichant et spontanée à fiancer et a promis par son serment etc. et soubz l'obligation de tous ses biens etc. de et sus les choses susdictes estre en droit et pour ce qui sera adjudger sellon la coustume, donné le 08 nov 1538, present Claude Gyvel et Claude Gronel bourgeoys dudit Paiserne avecques plusieurs aultres tesmoings et requis.

Fol. 7v : Claude dou Port le jeune de Pullyez has received from Adrian Boumgarter gouverneur de l'Abbaye de Paiserne asçavoir 52 escus en deduction de plus grand somme ..., 15 novn 1538.

Maistre Jehan _____ Munnsier (?) residant à Paiserne owes Germain Ravissoz dou Moullin de Poudex apprex de Pullyez for remainder of a debt, 28 nov 1538.

Fol. 8 : Jaques filz de feuz Jehan Martens de Montmagnyn owes Jehan Brossier le jeune bourgeoys de Paiserne for loan, 01 dec 1538.

Fol. 8v : Adrian Boumgarter gouverneur de la maison aultresfoyz appellé l'Abbaye de Paiserne ... a ordonné Claude Uldry filz de Claude Uldry bourgeois de Paiserne (ayant toutesfoyz prememorer et considerer la prodigalité d'icelluy) soultrier messagier et officier, asçavoir pour debvoir et pouvoir gaiger à l'une des mains et vendre à l'autre aussi mener à plainiere subbastation pour les deniers et revenuz appartenant à nozdictz Seigneur causant leurdicte maison de Paiserne des biens et gaiges des contrevanans ... (apparently the « soultrier » or sautier has performed his duties well, and Boumgarter promises to made declaration regarding his salary), 10 dec 1538.

Fol. 9v: Jacquet Ruschat le jeune de Grandcour owes Jaques Octhonyn bourgeois de Paiserne for purchase of wine, 18 dec 1538.

Adrian Boumgartner has promised to deliver 13 fustes (?) to the village of Pullyez to Claude dou Port le jeune, 18 dec 1538 (?).

Fol. 10 : George Maringoz bourgeois de Paierne owes Adrian Boumgartner as receiver for the Abbaye 23 escus d'or... for purchase of 2 chers de vin, fiance Claude Gronel bourgeois de Paierne, 03 jan 1539.

Fol. 10v: Jehan Jarey de Domptpierre owes Adrian Boumgartner for 1 cher de vin, 14 jan 1539.

François Remussin (Remuffin ?) alias Pisshit de Paierne owes Adrian Boumgartner ad cause d'achept de beufz, 07 jan 1539.

Fol. 11 : Phillipert Savary bourgeois de Paierne owes Adrian Boumgartner for purchase of 2 muys de messelz, 14 jan 1539.

Fol. 11v : Rod Domenjoz de Pullyez owes Adrian Boumgartner for various debts or purchases in 1537 and 1538, 08 man 1539.

Fol. 12: Philippe Biolley alias Pascalis bourgeois de Paierne sells to Pierre Billey alias Pascalis son frère, 17 jan 1539, registré.

Fol. 12v : Noble Petremain de Foucignyer donzel de la ville de Fribourg has constituted as his procureur par devant Monsieur le juge des fiedz, Phillipert Ruerat bourgeois de Paierne, 17 jan 1538 (sic).

Fol. 13 : Claude Fillyon bourgeois de Paierne sells to Maistre Pierre Sougey cossandier et bourgeois dudit Paierne, 20 jan 1538 (? l'an que dessus).

Fol. 14 : Bernard Glaniaz de Glannes demourant à present à Paierne owes... (incomplete).

Nycollard dou Sougey residant à Paierne owes to Bernard Glannaz (clear) de Glannez demourant à present à Paierne for loan, 27 jan 1538 (? l'an susdict).

Claude Gilliet de Festignyer sells to Jehan Grilliet son freres dudit Festignyer, 30 jan 1539.

Fol. 15 : Jehan Pagez de Mombrellot owes Collard dou Sougy resident à Paierne for purchase of ung pudrau, 06 feb 1539.

Jehan Jordan principal et Pierre Gilliarbert sa fiance owe Cristen Hatters von Vlimsy (?) for a white horse, 06 feb 1539.

Fol. 16 : Petter Sparre de Folz owes Jehan Dodin bourgeois de Paierne for purchase of a horse, 20 feb 1539.

Anthoine Rion (?) et Pierre Cagniard de Vallon owe Adrian Boumgartner for purchase of oats, 27 feb 1539.

Fol. 16v : Jehan filz de Pierre Vionney de Montet owes Pierre Rommey de Payerne for purchase of a horse, 17 feb 1539.

Bastian Perruz de Missiez owes Jaques Chavanton for 1 cher de vin, fiances Claude de la Court et Jehan d'Agnyn dudit Missiez, 06 mar 1539.

Fol. 17 : Pierre Cossel filz de Françoys Cossel l'eusne (?) bourgeois de Payerne owes Françoys filz de feus Discret Pierre Gachet bourgeois de la ville de Payerne for purchase of a horse, 06 mar 1539.

Pierre Gindroz de Montagniez la Villaz owes Claude Olevey bourgeois de Payerne, for 1 cher de vin, 17 mar 1539.

Fol. 17v : Françoys Remussin (Remuffin ?) principal et Claude Gronel sa fiance owe Jehan Planchez, ad cause d'achept de deux beufz, 12 mar 1539.

Fol. 18v : Jehan Dodyn bourgeois de Payerne owes Jaques Octhonyn bourgeois dudit Payerne for 1 cher de vin, 14 mar 1539.

Guillaume Combremond de Chessard owes Jehan Brossier le jeansne bourgeois de Payerne for purchase of a horse, 27 mar 1539.

Fol. 19 : Humbert Blain de Sainctobyn (=Saint Aubin) en Vuilliez owes Collard dou Sougy resident à Payerne for purchase of a horse, 27 mar 1539.

Fol. 19v : Anthoine Perrin bourgeois de Payerne owes Claude Brossier de Corcelles, debt involving Humbert Tharappon de Villarey, 27 mar 1539.

Fol. 20 : Jehan Plumettaz bourgeois de Payerne resident à Lustrier owes Hanns Ottys affetierre et bourgeois de la ville de Berne for loan to his late brother Loys Plumettaz, 30 mar 1539.

Fol. 20v : Petter Sparroz de Foz owes Jehan Dodyn bourgeois de Payerne for 1 cher de vin, 01 apr 1539.

Fol. 21 : Claude Moret filz de feuz Pierre Moret de Mengnieres owes Jehan Blain for 1 red cow, 20 apr 1539.

Jehan Dodin bourgeois de Payerne owes Collet Bardet desmourant audict Payerne for purchase of a horse, 12 apr 1539.

Fol. 21v : Petter Sparre de Foz owes Maistre Claude Olevey bourgeois de Payerne for 1 cher de vin, 06 may 1539.

Collet Bardet de Sainctobin (=Saint Aubin) desmourant à Payerne owes Claude Vignyon for purchase of wine and loan, 06 may 1539.

Fol. 22 : George Maringoz bourgeois de Payerne owes Louy Mollon dudit Payerne for 2 chers de vin, 06 may 1539.

Claude Fechoulaz de la perroiche d'Escharlens desmourant à Sevaz (?) owes Collard dou Sougey resident à Payerne for purchase of a red horse, 30 may 1539.

Fol. 22v : Jehan Monney principal et Nycollard Musy tous deux de Sainctobyn en Vulliez (St. Aubin en Vully) sa fiance owe Collet Bardet desmourant à Payerne, for purchase of wine, 16 may 1539.

Fol. 23 : Jehan Dodyn bourgeois de la ville de Payerne owes Pierre Dagnez de Foz, for purchase of a horse, 22 may 1539.

Fol. 23v : Anthoine Repiet (?) de Combremond le Petit owes Rod Gaigniere (?) de Vuicherens for loan, 22 may 1539.

Michiel Jenoz d'Auvarnier principal et Claude Rappin de Corcelles aussi Bastian Cagniard de Poralbin (=Port Aubin) ses fiances owe to Claude Gurnel bourgeois de Payerne for purchase of a horse, 22 may 1539.

Fol. 24 : Michiel Prevey filz de feu Jehan Pravey (clear) de Emonsoz de la perroiche de Chamonyn has received tant par luy mesme que par Guillaume Pravey 30 livres for his half of the property inherited by the two brothers and then sold, 22 may 1539.

Fol. 24v : Loys Incroz (?) de Combremond le Pictet has received from Noble Benoyt dou Moullin 30 florins in deduction from a larger sum owed to Agnel, femme doudict Loys Incroz, 17 jan 1539.

Fol. 25 : Pierre Roppraz de Seryn (?) de la perroiche de Vuippens owes Claude Crestin de Pobz (?) desmourant à Payerne for purchase of wheat, 29 may 1539.

Fol. 25v : Hans Meuvilly monsnier de Grand (=Gland perhaps ?) owes Pierre Mievillaz bourgeois de Payerne for purchase of wine, 29 may 1539.

Fol. 26 : Jehan Dodin owes Adrian Boumgarter, 29 may 1539.

Claude Baddoz de Combremond le Grand owes Pierre Dodyn bourgeois de Payerne for a white lamb ?, 08 jun 1539.

Fol. 26v : Claude Olevey de Font bourgeois de la ville de Payerne owes François Gryvaz le jeusne cordyer et bourgeois de Payerne for purchase of a red horse, 05 jun 1539.

Jacques Pictet de Trey owes Collard dou Sougy resident à Payerne for a lamb ?, 06 jun 1539.

Loys Berchier filz de Jehan Berchier de Senaz owes Collard dou Sougy ad cause d'achetp d'une puldre, 06 jun 1539.

Fol. 27 : Jehan Gormoz (?) de Paierne owes Collard dou Sougy for loan, 22 jun 1539.

Petter Mewely resident à Villard les Moiennes cedes to Collet Bardet resident à Paierne a lettre de debt for purchase (by Jehan Pages de Mombrelloz ?) of a horse rec. Discret Pierre Giliard, 22 jun 1539.

Fol. 27v : Pierre Galley alias Guilliet de Montet owes Collard dou Sougy for purchase of a horse, 04 jul 1539.

Jehan Gormoz owes Katherine femme de Maistre Claude Olevey for loan, 16 apr 1539.

Fol. 28 : Pierre Blain filz de feu Loys Blain de Festignier sells to Françoys Gryvaz, 06 jul 1539, registré.

Fol. 28v : Pierre Blain a promis de desgraver Claude Uldry envers Monsieur Adrian Boumgarter d'ung sac de froment... , 06 jul 1539.

Hansly Kilher von Libsdorff owes Jehan Planchez de Paierne for purchase of wine, 24 jul 1539.

Fol. 29: Françoys Remuffin alias Pischit bourgeois de Paierne owes Petter Storby (?) chastellain de Montagnier les Mons, for purchase of a horse, 29 jul 1539.

Fol. 29v : Claude Panallet de Fredevillaz principal et Anthoine Cornebeufz de Mengnieres sa fiance owes François Remuffin de Paierne for wine ? _____ jul 1539.

Claude Bersoz de Grandcort owes Claude Fywaz bourgeois de Paierne for wine, 07 aug 1539.

Fol. 30 : Anthoine Bussi de Cressier au pres de Lausanne owes Jehan Monoz de Morat for purchase of a red mare, 09 sep 1539.

Fol. 30v : Pierre Bossiez nurris de jadix Dompt Pierre Bossiez de Paierne sells to Humbert Rondallon bourgeois de Paierne son frere maternel, various household items for 15 florins, 29 aug 1539.

Emoz Laurent d'Essaugerez de la perroiche d'Azan et Thomaz du Scayez de Morrens owe each for $\frac{1}{2}$ to Petter Huguilly de Bominettes (?) de la terre de Solleurre et à Jehan dou They de la perroiche de Burre, 5 chers de vin nouveaux d'aussi bon vin que lesdictz debteurs ont vendu à Pierre Garyn hoste de la Croix Blanche de Paierne plutost meilleur que moindre, et aussi ung escu d'or au nom et ad cause d'achept de cincq pollyez, 10 sep 1539.

Fol. 31v : Petter Huguilly et Jehan dou They owes Emoz Laurent et Thomaz dou Stayez (?) 5 fustes de bosset des cinq chers de vin... , 10 sep 1539.

Fol. 32 : Jehan Jacquier de Berchier owes Jehan Planchez bourgeois de Payerne for debt, 10 sep 1539.

Fol. 32v : Nycod Vuillioumet bourgeois de Payerne owes Bartholomey dou Dyn for loan, 28 aug 1539.

Appolonyez relaissée de Moritz Borsey à present femme de Anthoine Galloys de _____ hoste de l'Ours de Payerne sells to Jehan Plumettaz bourgeois dudit Payerne, 10 jun 1539.

Fol. 33v : Françoys Remussin massalier et bourgeois de la ville de Payerne owes Noble Frantz d'Avril (=d'Afry) donzel de Frybourg 7 ½ escus d'or for purchase of a horse, 15 sep 1539.

Collet Bardet de Villard resident en la ville de Payerne sells to Loys Perrenon massalier dudit Payerne, une lettre de debt de 6 escus d'or au soleil dehu à Pierre Mewely de Villard les Moullins par Jehan Pages de Mombrelloz à moy ledict Collet Bardet par ledict Pierre Meuwely faict et cedée etc., 17 sep 1539.

Fol. 34v : Claude filz de Jehan Rattaz escoffier et bourgeois de Payerne sells to Jehan Nybloz bourgeois dudit lieu, 06 oct 1539, registré.

Fol. 35 : Pierre Clert aultrement Falcoz demourant à Bussi owes Jehan Cossandey banderet et bourgeois de Payerne for purchase of a horse, 14 oct 1539.

Fol. 35v : Anthoine Joyoz filz de feu Pierre Joyoz de Magnyn owes ? Jehan Blain resident à Payerne, 16 sheep to be tended for 2 years, 16 oct 1539.

Albin Gardian de Sainctobin principal et Jehan Brossier le jeune bourgeois de Payerne sa fiance owe to Maistre Jehan Nardin, 24 oct 1539.

Fol. 36 : Pierre Garyn de Mollondens owes Jehanamey Michiez bourgeois de Payerne for purchase of clothing, 26 oct 1539.

Françoys Remussin alias Pisshit principal et Anthoine Vijoz sa fiance owe Petreman Hugonoz d'Anthignyez ad cause d'achept de beufz, 30 oct 1539.

Pierre Cuttebert principal et Anthoine Rion sa fiance tous deux de Vallon owe Anthoine Bonjour bourgeois d'Avenchez 30 oct 1539.

Fol. 36v : Claudioz Baddoz de Combremond le Grand owes Pierre de Sebort (=Dessibor) de Sainctobin 30 oct 1539.

Jehan Grissoz nurris de feu Jehan Grissoz bourgeois de Payerne quitclaims to Jenan Planchez for bequest, 31 oct 1539, registré.

Fol. 37 : Loys Gremyon de Sainctobin en Vuilliez owes Françoys Gindroz resident à Romont for purchase of sheep, 06 nov 1539.

Jehan Josset de Gleterens owes Collard dou Sougy ad cause d'achept de drapt, 06 nov 1539.

Fol. 37v : Jehan Dodyn bourgeoys de Payerne owes Claude Gurnel bourgeoys dudit lieu for purchase of a horse, 07 nov 1539.

Jehan Nardin and Jehan Dodin are required to appear before l'excellence de Mes Magnifiques Seigneurs de Berne à heur de mattin en conseil suivant ung mandement de Mesdicts Seigneurs, presents Jehan Gormoz et Phillippe Biolley de Payerne, 10 nov 1539.

Fol. 38 : Girard Mestral representing les Seigneurs de Berne has assigned Jehan Nardyn et Jehan Dodyn to appear before the Council of Berne on Wednesday 19 nov 1539, 10 nov 1539.

Claude Olevey de Chaboz auupres de Font resident audit Payerne owes Claude Furnel bourgeoys de Payerne, for purchase of 6 muys de froment et demyez, et 6 muys de messel et 6 coppes, 09 dec 1539.

Fol. 39 : Anthoine filz de Pierre Dodyn bourgeoys de Payerne sells to Wilhelm Torchez bourgeoys dudit lieu, 01 jan 1540.

Fol. 39v : Noble Claude Malliant (?) aultresfoyz Moenne resident en la ville de Payerne owes Pierre Pascalis bourgeoys dudit lieu for loan, 02 jan 1540.

Fol. 40v : Jehan Dodin bourgeoys de la ville de Payerne owes Cristen Hatters von Vlimsy ? for purchase of a horse, 09 jan 1540.

Fol. 41 : Claude Olevey de Chaboz bourgeoys de Payerne owes Claude Vignyon bourgeoys dudit lieu for loan, 09 jan 1540.

Collet Bardet de Villard en Vuilliez à present resident en la ville de Payerne owes Claude Vignyon for loan, 12 jan 1540.

Fol. 41v : Michiel Bouvat bourgeoys de Payerne owes Claude Callin de Bettens, 22 jan 1539 (sic).

Discret Nycod Proudon notaire et brougeois de la villa de Payerne sells to Pierre de Miville bourgeoys de Payerne, 12 jan 1539 (?), registré.

Fol. 42v : Taomaz dou Scayez de Morrens principal et Pierre Garyn de Mollondens hoste de la Croix Blanchez sa fiance owes Claude Gurnel ~~hoste de la~~ poste (clear !), et bourgeois de la ville de Payerne, 2 chers de bon vin de Pullyez leal et marchand, ad cause de reste de paiement d'achept d'ung cheval de poil blain, 27 jan 1540.

Fol. 43 : Pierre Marron de Tornyer le Grand owes Pierre Gavarret de la Bretonneirez for purchase of wheat, 29 jan 1540.

Pierre Neir de Corgiz owes Pierre Biolley bourgeoys de Payerne for loan, 29 jan 1540.

Pierre Marron de Tornyer le Grand owes Pierre Gavarret for purchase of wheat 24 nov 1540.

Fol. 43v : Girard de Cornet dou Reposien resident à present à Neirlet le Boz owes George Maringoz bourgeois de Payerne ad cause de responce faicte envers Juncker Bastian d'Englisperg que d'argent presté, 30 jan 1540, with other agreement of same date.

Fol. 44v : Claude dou Marest de Corcelles sells to Claude Grandoz dudit lieu, 30 jan 1540, registré.

Fol. 45 : Maistre Pierre Tavel masson et bourgeois de Payerne et Claude Uldry le jeusne bourgeois dudit lieu, agreement to teach Uldry the mestier de masson comme si estoit son frere, 30 jan 1540.

Fol. 45v : Humber Reverchoz et Pierre Coccet filz de Françoys Coccet bourgeois de Payerne garde de damps ... 11 feb 1540.

Fol. 46 : Françoys filz de feuz Pierre Gryvaz bourgeois de Payerne sells to Françoys Jacquemet filz de feuz Nycod Jacquemet bourgeois de Payerne, 17 feb 1540, registré.

Fol. 46v : Pierre Gobbet filz de Pierre Gobbet bourgeois de Payerne sells to Françoys filz de Loys Mivillaz bourgeois dudit Payerne, 17 feb 1540, registré.

Inserted at fol. 47 : outline of hypothetical legal situation involving "gages" on property.

Fol. 48: George filz de Pierre Chevrollet bourgeois de Payerne owes to Jacquet de Chasnoz de Corcelles, 19 feb 1540.

Comme ainsin soit que Collet Bardet ayt faict cession à Albin Maryon de Villard les Fricques de trois escus d'or à luy dehuz par Pierre Rollenet alias Grassieur de Domptpierre en Vullie..., 19 feb 1540.

Fol. 48v : Annaz Nardyn fille de feu Andrey Nardyn de Bussi femme de Françoys Sissier filz de feuz Emoz Sissier de Bussi à present residant en ladite ville de Payerne has received from her husband Françoys Sissier 22 florins for wedding robes for her daughter Loyse et de feu Emoz Menyn son mari femme de Jehan Pignollet nurris de Girard Pignollet and for maisionnement ..., assignal, 29 feb 1540, ledict Françoys Sissier owes Annaz sa femme for the above, same date.

Fol. 49v : Jehan Berthod de Constantinaz principal et Pierre Gilliarbert de Corcelle sa fiance, owe Nyclaus de la Ryaz bourgeois de Payerne for 1 cher de vin, 14 mar 1540.

Fol. 50 : Pierre Carbiliat de Montagnye les Mons owes Claude Olevey de Chablocz resident à Payerne for 1 cher de vin, 07 mar 1540.

Jehan Nardin bourgeoys de Payerne et Jehan Dodin bourgeoys dudit lieu, dispute, settlement, 27 feb 1540, 06 mar 1540, registré.

Fol. 53v : Claude Olevey de Chaboz bourgeoys de Payerne security for Collard dou Sougey envers Pierre Chevrod, 11 mar 1540.

Pierre Gurnel de Grandvaux principal et Pierre Garyn de Mollondens hoste et resident à Payerne sa fiance, owe Pierre Chevrod, 15 mar 1540.

Fol. 54 : Estiene Mathey de Grandcort principal et Pierre Mathey dudit lieu sa fiance owe Claude Rappin de Corcelle for purchase of sheep, 18 mar 1540.

Fol. 54v : Pierre Forner (?) de Montet principal et Jehan Monney dudit lieu et Jost Bunyon bourgeoys de Payerne ses fiances, owe Anthoine Mestrail aultrement Gandion (?) bourgeoys de Fribourg as tuteur et gouverneur des corps et biens (des enfans) de feu ... chevallier Anthoine Pavilliard, 18 mar 1540.

Fol. 55 : Collet Bardet de Villard en Vullyez resident en la ville de Payerne owes Jacquet Gryvaz bourgeoys de la ville de Payerne for loan, 20 mar 1540.

Fol. 55v : Françoys Mivillaz fille de Loys Mivillaz bourgeoys de Payerne sells to Noble Claude Fywaz bourgeoys de Payerne, 15 mar 1540, registré, mention of heirs of Girard Pignollet among adjacent owners.

Fol. 56v : Petter Sparroz de Fol principal et Jehan Dodin sa fiance owes Claude Olevey de Chaboz bourgeoys de Payerne for 1 cher de vin, 09 apr 1540.

Fol. 57 : Benoist Pictet de Rueirez owes Pierre Galley alias Gineliet (?) de Montet for purchase of a horse, 09 apr 1540.

Claude Lanson filz de Jacques Lanson de Grandwaulx owes Claude Olevey de Chaboz bourgeoys de Payerne for purchase of wheat, 11 apr 1540.

Fol. 57v : Pierre Garyn de Mollondens hoste de la Croix Blanchez de Payerne owes Jehanamey Probi bourgeoys de Payerne 40 florins for wine, 16 apr 1540.

Claude Mareschaux desmourant à Corserey owes Nycod Vijoz bourgeoys de Payerne for purchase of a horse, 29 apr 1540.

Fol. 58 : Pierre Marron de Tornye le Grand owes Pierre Gavarret de la Bretonneirez for purchase of wheat, 06 may 1540.

Wilhelm Torchez bourgeoys de Payerne owes Collard dou Sougy resident à Payerne for purchase of sheep, 07 may 1540.

Fol. 58v: Jehan Dodin filz de feu Jehan Dodin bourgeoys de Payerne sells to Jaques Michiez, 07 may 1540, registré.

Fol. 59v : Pierre Dodin bourgeoys de Payerne owes Collard dou Sougy resident audict Payerne for purchase of sheep, 08 may 1540.

Pierre Rolenet de Domptpierre en la Seigneurie de Montagnie owes Anthoine Galloys hoste de l'Ours de la ville de Payerne, for 1 cher de vin, 08 may 1540.

Loys Perrenon massalier resident à Payerne owes Claude Guynnard de Corcelle for purchase of sheep, 29 apr 1540.

Fol. 60 : Pierre Garyn de Mollondens hoste de la Croix Blanchez de Payerne owes Nyclaus de la Ryaz bourgeoys de Payerne, for purchase of oats, 19 may 1540.

Fol. 60v : Pierre filz de Françoys Coccet bourgeoys de Payerne owes Anthoine Gondron (?) de Wadens, concerning date to Françoys Remussin ?, 24 may 1540.

(Fol. 61 is blank.)

Fol. 61v : Claude Crossie d'Aultavaux owes Pierre Thorumbert bourgeoys de Payerne for loan, 14 may 1540.

Françoys Chambet de Mombrelloz owes Nycod Billiet bourgeoys de Thonon for purchase of wine, 04 jn 1540.

Fol. 62 : Wilhelm Torchez bourgeoys de Payerne owes Anthoine Rossier le jeansne de Magnyn for purchase of wheat, 03 jun 1540.

Fol. 62v : Jehan Dodin bourgeoys de Payerne principal et Pierre Dodin dudict lieu Bourgeoys sa fiance owe Jehan Vullioumet dudict lieu for loan, 07 jun 1540.

Fol. 63 : Françoys de la Court et Jacques Peclet de Noreaz owe Claude Crestin de Prelz desmourant à Payerne for purchase of oats, 10 jun 1540.

Loys Perrin des Granges sus Payerne owes Collard dou Sougy resident à Payerne for purchase of a horse, 01 jul 1540.

Fol. 63v : Maistre Uly Jordan masson residant à Yverdon has received from Pierre Chevrod banderet de la ville de Payerne 150 escus d'or et quatre aulnes de bon drapt ... for construction of a piller dou pont de Broye et aultres... (ref. contract rec. by Jehan Amey Gachet), 06 jul 1540, heavily edited and therefore large parts not legible, registré.

Fol. 64v: Françoys Grangier de Bussi resident à Payerne has received from Claude Chevalley de Chamtourioz desmourant à Tretorens, 7 florins, partial payment for dot et mariage de Pernette

fille de Pierre Pictet dudit Treitorens femme dudit Françoys Grangier (rec. Discret Bernard Burchet notaire dudit Treitorens), assignal, 01 jul 1540, registré.

Fol. 65 : Hansoz Rischard principal et Claude Rischard sa femme tous deux de Grandsenaz owe Pierre Ramey resident à Paierne for purchase of a horse, 06 aug 1540.

Fol. 65v : Andrey Gilliard de Susevaz de la perroichez de Montagnie sus Yverdon owes Bernhard Volch (?) von Louppen, 3 chers de vin dou vinoble dudit Susevaz, in payment for purchase of a horse, 09 sep 1540.

Fol. 66 : Phillipert nurris de Noble Claude Mestral donzel de Paierne owes Claude Bel de Lausanne serviteur de Guillaume Gurnel hoste de l'Aigle de Morat, regarding debt to Maistre Marte _____ tablier et resident audict Paierne ?, 16 oct 1540.

Jehan Jordain de Corcelles owes Claude Vignyon bourgeoys de Paierne for 1 cher de vin, 10 nov 1540.

Fol. 66v : Wilhelm Torchez bourgeoys de Paierne owes Anthoien Russier de Magnyn for loan ?, 11 nov 1540.

Jehan Vellaz de Benex oultre le lac d'Estavayez sells to George Torchez et Henry Torchez freres, 18 nov 1540, registré.

Fol. 67 : Jehan Wuarnoz de Corcerey owes Claude Crestin de Prez à present desmourant à Paierne, for purchase of grain, 25 nov 1540.

Fol. 67v : Claude Follyez escoffier et bourgeoys de Paierne leases two red cows from Jehan Charbuens, 25 nov 1540.

Maistre Danyel de Mont predican de Granges leases house to Jehan Grissonet de Paierne asçavoir une maison sise en Wuarrier ensemble le chessaux et curtil derrier ladicte maison qu'est à Marmettaz relaissée de Claude Marchiand sa belle mere (from other records, Marmettaz or Mermette was previously the wife of Nicod du Ruz, mother of Benoite du Ruz, in 1540 the wife of the minister Daniel de Mont), 11 florins 6 groz debvoir poie par ledict je Grissonet, various conditions, 02 dec 1540.

Fol. 68v : Claude Gurnel bourgeoys de Paierne owes Henry dou Mur de Grandwaux for 4 chers de vin, 17 dec 1540.

Jehan Gavarret owes Pierre Biolley alias Pascalis bourgeoys de Paierne for loan, 19 dec 1540.

Fol. 69 : Françoys Burnet de Russier owes Maistre Claude Olevey barbier bourgeoys de Paierne, for 1 cher de vin, 24 dec 1540.

Claude Girard filz de Jacques Girard d'Espesses sells to Noble Claude Fywaz donzel, ung cher de foyn raisonnable, cense, 29 dec 1541 (1540 by the modern calendar), registré.

Fol. 71 : Whereas Jehan Brossier de Corcelles owes Jacques Michier for 3 chers de vin, Or est ainsi que Anthoine Perrin favre et Guillaume Savary aux prieres dudit Jehan Brossier l'aisné are constituted as fiances, 29 dec 1541 (1540 by the modern calendar).

Fol. 72 : Françoys filz de feu Pierre Gryvaz sells to Maistre Pierre Sougey couderier de Payerne, 10 jan 1541, registré.

Fol. 72v : Jacob Mottet bourgeoys de la ville de Payerne owes Collard dou Sougy resident audict Payerne ad cause d'achept de deniers, 20 jan 1541.

Fol. 73 : Ledit Jacob Mottet a promis de cuyre à Clauda femme de Pierre Bize dudit Payerne bourgeoys, asçavoir tout le pain qu'elle feraz au four de Noble Pettermand de Foucignye depuys le jour date d'icestes jusques à Noel prochain, et c'est moyennant bonne satisfaction heuz, 20 jan 1541.

Jehan Dodin bourgeoys de Payerne owes Jehan Vouchy dudit Payerne bourgeoys for loan, 12 feb 1541.

Fol. 73v : Petter Sparroz de Folz owes Claude Olevey de Chablotz à present bourgeoys de Payerne for 1 cher de vin, 17 feb 1541.

Jehan Brossier de Corcelles owes Pierre Lyn de Riez for purchase of wine, 19 feb 1541.

Fol. 74 : George filz de feu Pierre Chavanton et Loyese fille dudit Pierre Chavanton et seur dudit George tant comme heritiers dudit feu Pierre Chavanton en egalle portion (Loyse with consent of her husband Jehan filz de Jehan Barbey), sell to Oddet Vouchy bourgeoys de Payerne, 21 feb 1541, registré.

Fol. 76 : Loys Melyez tueillier (?) et bourgeoys de la ville de Payerne principal et Noble Petterman d'Englisperg donzel dudit Payerne sa fiance, owe Pierre Biolley aultrement Pascalis dudit Payerne bourgeoys, for loan, 23 feb 1541.

Fol. 76v : Jehan Dodin bourgeoys de Payerne owes Loys Dosson de Fitignyer for purchase of wheat, 03 mar 1541.

Fol. 77 : Jehan Vuaranbon de Sainctobin delà le lac d'Estavayez (*i.e.*, Saint-Aubin-le-Lac, now part of the commune Saint-Aubin-Sauges, Neuchâtel, and not the other Saint-Aubin in the Vully region, in the modern Canton of Fribourg) et Pierre Malliet de Gorgiez ont faict marchez avec Claude Gurnel bourgeoys de Payerne, to deliver to Gurnel at the said Estavayer 4 bosses de chaux, pour le pris d'une chescune bosse de trente et deux groz, 02 mar 1541.

Fol. 77v : Jehan Gormoz bourgeoys de Payerne owes Melchior Laure de Ywonant (=Yvonand) for purchase of red wine, 10 mar 1541.

Fol. 78 : Françoys de la Ruaz chappellier principal at Claude Marischaux mercier sa fiance, owe Melchior Laure de Ywonant (=Yvonand), ad cause d'achept de laine, 10 mar 1541.

Jehan Pidoux de Combremond le Grand et Anthoine Gurnel de Mengnyeres owes Pierre Chapallaz resident à Paierne for loan, 17 mar 1541.

Fol. 78v : Pierre Canuz alias Berthold de Grandcourt owes Collard dou Sougy resident audict Paierne for purchase of a horse, 17 mar 1541.

Fol. 79: Pierre Broncoz filz de jadix Girard Broncoz de Corcelles owes Loys Mollon bourgeoys de Paierne, for purchase of cloth, 20 mar 1541.

Benoist Bergier principal demourant appres de Notre Dame de Tor (=Tour, enclave of Fribourg now surrounded by the commune of Corcelles-près-Payerne) [principal, et] Anthoine Charbuens et Pierre Gilliabert de Corcelles ses fiances, owe Maistre Blaude Olevey barbier bourgeoys de Paierne, for 1 cher de vin, 22 mar 1541.

Fol. 79v : Claude Berchier de Seyvaz leases (?) livestock from Noble Benoit dou Mollin, which he will tend etc., 17 mar 1541.

Fol. 80: Pierre Berroux principal et Pierre Broncoz filz de feu Girard Broncoz de Corcelle sa fiance, owe Claude Olevey de Chabloz bourgeoys de Paierne for purchase of wine, 02 apr 1541.

Fol. 80v : Guillaume Pictet de Russier owes Maistre Claude Olevey barbier dudit Paierne bourgeoys for purchase of wine, 01 apr 1541.

Saturnyn Chirrenaux de Cullyez owes au susdict Maistre Claude Olevey barbier for purchase of wheat, 02 apr 1541.

Fol. 81 : Françoys Favre desmourant à Berne owes Claude Olevey de Chabloz bourgeoys de Paierne 21 groz ad cause de dispence de taverne faicte par ledict debiteur et sa femme en la maison dudit crediteur, 01 apr 1541.

Le susdict Françoys Favre owes Collet Bardet 26 groz for loan, 01 apr 1541.

Fol. 81v : Hans Sproutus bourgeoys de Morat owes Pierre Bize bourgeoys de Paierne, for 2 chers de vin, 05 apr 1541.

Fol. 82 : Pierre Carbiliat de Montagnie owes Claude Olevey de Chabloz bourgeoys dudit Paierne for purchase of wine, 21 apr 1541.

Jehan Pagez alias Mongney de Mombreleloz owes Hans Meywille l'enné desmourant à Crissier en la Seigneurie de Frybourg, ad cause d'achept d'une egne, 28 apr 1541.

Fol. 82v : Pierre Cuard d'Estraboz owes Pierre Miville 10 florins ad cause de drapt heuz, date not clear, registré.

Pierre Vuarnoz de Chemyn et Jehan Vessan dudit Chemyn de la perroiche d'Etignyez, et Girard Fornerod de l'Etignyez owe Claude Crestin de Prez desmourant à present audict Paiserne, for purchase of grain, 09 may 1541.

Fol. 83v : Benoist Movilliard bourgeoys de Paiserne leases to (?) Oddet Vouchy, 02 jun 1541.

Fol. 84 : Anthoine Requet de Combremond le Petit owes Pierre Canille (?) de Bellerive ad cause d'achept d'une egne, 02 jun 1541.

Fol. 84v : Claude Degiez bourgeoys de Mouldon principal et Jacquet Ruschat de Grandcourt sa fiance owe Claudio Bonnaman de Vallamand for puchase of a horse, 02 jun 1541.

Fol. 85 : Jehan Jarey de Domppierre principal et Philippe Biolley bourgeoys de Paiserne sa fiance owe Jacques Chavanton bourgeoys et grenatier de la ville dudit Paiserne, ad cause d'achept de huyt muys d'avoine, 08 jun 1541.

Fol. 85v : Nycod Pelyat de Cugiez owes Guillaume Reydet bourgeoys de Frybourg ad cause d'achept d'une faux, 09 jun 1541.

Loys Mollon bourgeoys de Paiserne et Claude Brosier [et] Pierre Brossier filz de feu Pierre Brossier de Corcelles (placement of the names and indistinct lines suggest editing, but intended final reading is not clear) owe ungchacun d'eulx pour la moitié to Jacques Chavanton grenatier (acte is incomplete, the correct version follows on fol. 86).

Fol. 86 : Loys Mollon de Paiserne et Claude Brossier de Corcelles owes unghescun d'eulx pour la moitié to Jacques Chavanton dudit Paiserne grenatier, ad cause d'achept de dix muys d'avoine, 03 jun 1541.

Fol. 86v : Anthoine Pary de Tornyer le Grand principal et Pierre Cuard d'Estrabloz sa fiance owes Jacques Othonyn dudit Paiserne, for purchase of wheat, 16 jun 1541.

Fol. 87 : Claude Berthy habitant sus Cullyez en la grange à Jehan Cuenoz dudit Cullyez, owes Claude Gurnel bourgeoys de Paiserne, for purchase of wheat, 26 jun 1541.

Claude Gurnel owes Jacob Jeger de Berne for purchase of a horse, 26 jun 1541.

Fol. 87v : Petter Wuarbaz bourgeoys de Morat owes Claude Gurnel bourgeoys de Paiserne for 2 chers de vin, 26 jun 1541.

Claude Olevey de Chablot Bourgeoys de Paiserne principal et Claude Banquette dudit Payerne Bourgeoys sa fiance, owe Jacques Chavanton dudit Paiserne Bourgeoys ad cause d'achept de dix charges de froment et dix de messel... dou bledz de la grenatery de ladicte ville, 23 jun 1541.

Fol. 88v : Maistre Claude Olivey barbier bourgeoys dudit Payerne owes Jacques Chavanton dudit Payerne bourgeoys ad cause d'achept de six charges de froment et de six charges de messel dou bledz de la grenaterye de ladict e ville, 25 jun 1541.

Fol. 89 : Jehan Dodin bourgeoys de Payerne owes Claude Olevey de Chablotz ad cause d'arrest de compte faict entre eux lesdicts crediteur et debiteur de tout le temps passé, 23 jn 1541.

Fol. 89v : Blaise Mesey de Noreaz owes Nyclus de la Ryaz bourgeoys de Payerne for loan, 14 jul 1541.

Phillibert Savary bourgeoys de Payerne owes Collard dou Sougy for purchase of wheat, 14 jul 1541.

Fol. 90 : George Maringoz principal et Françoys Guyon sa fiance touts deux bourgeoys de Payerne owe Jacques Chavanton for deux charges de froment et deux de messel dou bledz de la grenaterie de la ville, 20 jul 1541.

Fol. 90v : Janne fille de Nycol Mottet femme de Collet Bardet bourgeoys de la ville de Payerne sells to Jehan Besson (Bosson ?) dudit Payerne, 21 jul 1541, registré.

Fol. 91v : Nycol Choussat de Corserey owes Maistre Claude Olevey barbier bourgeoys de Payerne for purchase of cheese, 21 jul 1541.

George Maringoz bourgeoys de Payerne owes Jacques le Verrey desmourant et resident à Cugiez ad cause d'achet de verriere, 04 aug 1541.

Fol. 92 : Jehan Jarey de Domppierre le Petit owes Jehan de Trey bourgeoys de Payerne for purchase of wine, 25 aug 1541.

Fol. 92v : Estievent Eschoz de Montagnie les Mons leases (?) 8 brebis tant fayes que agneaulx for 2 years from Jehan filz de feu Jehan Brossier bourgeoys de Payerne, 07 jul 1541.

Fol. 93 : Jehan Verney de Lustrier owes Pierre Thorumbert bourgeoys de Payerne ad cause d'achept d'une egne, 09 sep 1541.

Jehan de Baumes bourgeoys de Mouldon owes Loys Vijoz de Montagnyez les Mons ad cause d'achept d'une egne, 21 sep 1541.

Fol. 93v : Guillaume Aymé de Massonens de la perroiche de Orsonens principal et Jehan Brossier filz de feu Jehan Brossier bourgeoys de Payerne sa fiance owes to Pierre Gobbet le juene dudit Payerne for purchase of a horse, 02 sep 1541.

Fol. 94 : Girard Quidort principal et Andrey Bouvyt (?) sa fiance touts deux de Chevrod owe Collard dou Sougy resident à Payerne for remainder of payment for livestock tant d'agneaux que de fayes, 26 sep 1541.

Fol. 94v : Guillaume Perriard de Chevrod owes Collard dou Sougy resident à Payerne, ad cause d'achept de brebis, 27 sep 1541.

Denys Jousson pillicier desmourant à Lyon charge ayant de Estiene (?) Laurent owe to Noble Hans Rochius de Diesbach Seigneur de Grandcourt 114 escus d'or ensemble costes frays missions et despens raisonnables per ledict Noble Hans Rochius soubstenues tant pour avoir la satisfaction de la debts susdictie que a l'occation d'ung playt et sentence par devant les Grozsoulthier de la ville de Solleure par luydict Sieur crediteur ou son procureur contre moy ledict debiteur au nom dudit Sieur Estiene Laurent... et c'est au nom et à cause de reste de payement d'une lettre de debt de 200 escus que ledict Estiene Laurent estoit entenus de payer (letter of debt 23 feb 1530, signed by the said Estienne Laurent), 09 oct 1541, witnesses Françoys Ramuz, Jacques Chavanton conseilliers dudit Payerne, Jehan Vaulthier soulthier dudit lieu et Gaspert Uldry tous bourgeoys dudit Payerne, et pour la part de moy ledict debiteur Messire Guillaume le Moenne controlleur des Grueres et Charles Mayer (=Meyer) bourgeoys de la ville de Frybourg.

Fol. 97v : Claude Crousier demourant à Aultavault principal et Pierre Dodin bourgeoys de Payerne owe to Collard dou Sougy resident à Payerne, ad cause d'achept de drapt, 13 oct 1541.

Jacques Chalet de Corcelles demourant à la grange de la ville de Payerne, owes to Jehan Brossier escoffey et bourgeoys de Payerne ad cause d'achept d'une egne, 16 oct 1541.

Fol. 98 : Françoys Burnet de Russier leases (?) from Hubert Rondallon bourgeoys de Payerne, 3 bregolais that he will tend for 1 year, 27 oct 1541.

Fol. 98v : Jacques Martenet de Monmanyn owes Jehan Brossier bourgeoys et Escoffier de Payerne ad cause de compte et d'achept de sollard, 03 nov 1541.

Conrad Neir desmourant Estrablotz sus Payerne leases (?) from Jacques Chavanton as guardian of Agnel et Marguerite filles de feu Claude Chavanton son frere, une vachez et ung veau d'ung an, which he will tend for 3 years, 06 nov 1541.

Fol. 99 : Claude filz de feu Jehan Ducettaz de Corcelle owes Claude Rappin dudit Corcelle ad cause d'arrest de compte faict entre eux tant pour la part de Jehan Ducettaz son père dudit debiteur que de feu Jehan Ducettaz frere aussi d'icelluy, 08 nov 1541.

Fol. 99v : Jehan Monney de Villard en Vulliez owes Claude du Ruz demourant à Rueirez for apprenticeship d'affetier en pellisiez, 10 nov 1541.

Pierre Cuinyn (?) et Anthoine Peneverez tous deux de Lustrier owe Jacques Chavanton bourgeoys de Payerne tant comme grenatier de ladite ville, for purchase of grain, 13 nov 1541.

Fol. 101v : Pierre Gervaz de Semety (?) filz de Claude Gervaz de la perroichez d'Oignyon (=Onnion, Haute-Savoie, France) owes Anthoien Jordain du villaige de Quinsyez de la perroichez de Myeusi (=Mieussy), for loan, 20 nov 1541.

Nycod Vullioumet bourgeoys de Paierne owes Claude Vignyon bourgeoys dudit Paierne for loan, 24 nov 1541.

Fol. 101v : Pierre Neir de Corgiez owes Pierre Jauminyez d'Estraboz for loan, 27 nov 1541.

Claude Neir de Corgyez leases (?) from Jacques Chavanton bourgeoys de Paierne for 1 year (?) une groye avec neufs laictans, which he will tend, 01 dec 1541.

Fol. 102 : Claude Salvin de Corceray owes Claude Crestin de Prez desmourant à Paierne for purchase of grain, 03 dec 1541.

Fol. 102v : Jehan Vuarnoz de Corserey owes Claude Crestin de Prez for purchase of grain, 03 dec 1541.

Fol. 103: Comparaissant le Sambedy avant Noel l'an 1541, par devant Monsieur l'Advoier Girard Mestral en justice seant pour le tribunal, Catherine fille de feu Maistre Vincent Cabaret femme de Claude Mareschaulx de Genesve marchiand et resident à Paierne, contre ledict Claude son mary, formant sa demande disant qu'il s'y l'avoit mise hors d'avecquez luy et ne sçavoit raison parquoy, dont luy demandoit à elle par luy debvoir donné et admis huyt siens linceulx ung pot à cuyre et une archez et aultres bagues et choses à elle appartenantes lesquelles avoit apporté avec luy.... asks for 10 escus, all of which he denies.

(apparently part of the same seance of the tribunal :)

Pierre Cuard contre Estievent Ovrey formant sa demande disant comme certain jour passé avoit faict barre Anthoine Ovrey ... regarding money, same date.

Fol. 104 : Pierre filz de feu George Neir de la grange de Corgiz leases (?) to (?) Jehan Gavarret et Loys Perrin, 26 dec 1542 (1541 by the modern calendar). registré.

Le Sambedy avant les Roys l'an 1542 comparaissant par devant Monsieur l'Advoier Girard mistral, Claude Bertex de Combremont le Pictet contre Jacques Grand de Curnilliens, that on a certain day recently past at Corcelles the said Jacques struck and beat him without cause, which he denies, plaintiff requests 10 escus. The said Jacques says that Claude first drew his knife without cause and he had to defend himself, etc.

(More items from the same tribunal follows, apparently :)

Fol. 105v : Jehan Gryvaz tant comme procureur de Katherine sa niepce femme de Jehan Marnyn de Tornyer, requests delivery of the sum of money promised to her, same date.

Fol. 106 : (part of proceedings of the same tribunal?) Le Lundy 09 jan 1542 sus la detention de Jacques Grand de Curnilliens ad cause de ce qui l'avoit pris du bled et des pois en la maison dudit Pierre Baccon du commandement de Jehan Baccon son filz dudit Pierre Baccon, as there was no other complaint against him, he is ordered released.

Fol. 106v : Jehan Gormoz bourgeoys de Payerne leases (?) from Aymé Chuard 2 red cows which he will tend, 12 jan 1542.

Fol. 107: Anthoine Succanyer owes to the council 70 florins for purchase of oats, 14 jan 1542.

Nycod Tissot et Claude Monney de Corserey are constituted fiancés for Jehan Vuarnoz dudict Corserey, 21 jan 1542.

Fol. 107v : Marmet Savary bourgeoys de Payerne owes Jacques Chavanton dudict Payerne bourgeoys tant comme tuteur et gouverneur et a icelluy nom des enfans de feu Claude Chavanton, asçavoir de Anne et Marguerite filles dudict Claude, for loan, 23 jan 1542.

Fol. 108 : Jehan filz de Nycod Grilliet de Fitignyer sell to George filz de feu Vullieme Estoppey de la grange des Estoppey, 26 jan 1542, registré.

Fol. 108v : Clement Quinson de Ladvaulx (=Lavaux) owes Aymé Berthoz bourgeoys de Payerne 3 chers de vin already purchased for 72 florins, 07 feb 1542.

Loys Meslye thioullier principal et Pierre Dodin sa fiance with consent of Pierre Miville gouverneur dudict Loys, sells to Ayme Chuard deux milliers (2000) de thioulles (tuiles) pour 10 florins, to be delivered to the said Aymé à la seconde cuytte que feraz ledict Loys appres Pasques prochaines, et c'est sera de celle que seraz troy pied bas du solley de la porte du fourt ..., 16 jan 1542.

(More items from the tribunal :)

Fol. 109: Le Sambedy 18 feb 1542 comparissant par devant Noble Girard Miestral at 3 PM Claude filz de feu Amey Penaulx de Chevrier à présent resident à Avenchez tant comme personne conjointe de Barbilly sa femme, presents his complaint against Jehan Tavel dudict Payerne bourgeoys frere de ladicte Barbilly, dispute about inheritance, request for partaiges.

Fol. 110 : Claude Berthoz barbier, debt owed to him by Claude Pigniollet, same date.

Jacques Fraryer resident Estrablon, 18 feb 1542, luy estant en lict baptu (=battu), a juré es mains de Anthoine Michiez commis d'apart Monsieur l'Advoier que les jambs ne pouvoient porter le coups et que à pied ny à cheval ne pourroit comparoistre par devant Monsieur l'Advoier encontre de Pierre Gavarret lequel luy a faict le batesme (battement), pour suyvre sa cause etc.

La cause d'entre Claude Rappin tant comme procureur de _____ acteur appellant et Phillipert Savary, Jehan Jam, et Jacquet du Chasnoz réés appellés, continuation, 13 mar 1542.

Fol. 111v : Maistre Pierre Botollier l'ung des quatre ministral (?) de Neufchastel... contract with the council to manufacture 23 anguettes (?) de cuyr, 12 apr 1542.

Guilliaume Eguenau dudict Neufchastel, a similar contract for 23 additional anguettes (?), 12 apr 1542.

Fol. 111 ; Anthoine Michiez bourgeoys de Payerne leases property for 3 years from Noble Estiene Gymel donzel et bourgeois de Lausanne tant comme prebendier des biens et revenuz du chappitre de Lausanne, la moitié du disme de Sainct Maire partissant avec les admodiataires dudict chappitre de Lausanne pour l'autre moitié, que soy parroit et est accoustumé de percevoir en la Seigneurie de Payerne, for 16 escus, 8 of which have already been received, 21 may 1542.

(More items from the tribunal :)

Fol. 112 : 31 may 1542, comparissant par devant Monsieur l'Advoier Girard Mestral, Benoyt Ractat (=Rattaz) contre Jehan Ractaz son frere, requesting partages.

Fol. 112v : 31 may 1542, Anthoine Perrin tant comme gouverneur de la ville de Payerne est comparut par devant Monsieur l'Advoier Girard Mestral contre Claude Buachy, who occupies property that had reverted (échute) to the city.

Fol. 113v : 22 jun 1542, Claude Buachy versus Claude Brossier, property rights.

01 jul 1542, A esté à instance de Bernard Gallioz par Jehan Gormoz soulthier cryez à par ung cheval de poil brun que fut de Egrege Jehanamey Gachet az quatre groz nuyt et jour lequel à pris pour ledict pas nulz aultre comparissant que à moings le voulst prendre Claude Banquette, and so the said horse is ceded to him.

Fol. 114 : Philibert Ruerat bourgeoys de Payerne lieutenant de Noble Girard Mestral on behalf of LL. EE., Nycod Savary de la grange ... ay faict clame en mes mains de Claude Savary 23 oct 1542, property rights, damage to garden for lack of « haye » (barrier against livestock).

Fol. 115v : 23 oct 1542, George filz de feu Françoys Coccet comparissant par devant Philibert Ruerat lieutenant de Noble Girard Mestral, contre Claude Michiez, contract dispute.

Fol. 115v : 23 oct 1542, Claude Banquette et Pierre Bize, dispute, property rights.

23 oct 1542, le serviteur de Claude Olevey de Font nommé le Sagez az esté absolvé de la demande que Aymé Berthoz luy fesoit, regarding cutting wood in his orchard.

Fol. 116 : 25 may 1542 tenant Monsieur l'advoier Girard Mestral justice à l'heur de troys heures, Noble Guilliaume de Treytorens chevallier exposant comme causant sa veilliesse et decrepité d'aage comme bien apparissant que n'estoit volontairement portatif que causant la distance du lieu ... he is living now at Le Landeron ... requests a procureur to act in his place, namely Noble Claude his son.

Fol. 116v : Ledict Noble Guilliaume de Treytorens 01 jun 1542, a protester pour ses peines et despens encontre Jehanamey Gachet pour tant que l'avoit faict assigné par devant ledict Sieur

Advoyer et ne luy sçavoit ny vouloit riens demander, ce que a esté cogneue d'une lettre de protestation encontre ledict Gachet pour ses despens.

Le tier (inserted above : quatrième) jour d'aoust 1543 par devant Monsieur l'Advoier Girard Mestral comparissant Jehanamey Proudhon acteur contre Discret Jehanamey Gachet disant que comme ledict Gachet heusse obtenu passemement encontre de luy de la somme de 22 escu d'or, icelluy l'avoit gaigez de deux poses de terre avec la fleur d'icelle, et d'ung reachept d'une pose etc.

Fol. 118 : Jehanamey Gachet as banderet against Noble Claude Fywaz, property rights (date not obvious).

Fol. 119 : 04 oct 1542, Lieutenant de l'advoier Oddet Chantallet comparissant Jehan d'Aglain de Payerne contre Pierre Thorumbert, property rights.

04 oct 1542, Jehan Castelaz demourant à Payerne, dispute over payment for cheese ? with Janete (?) Chalon.

Dp 15/7 (minutaire)

Fol. A-D inserted at the beginning, badly stained and apparently lacking the beginning. Fols. A to Av seem to concern G. and Jehan Tel, no date found, a lease or similar transaction. Fol. B, unfortunately damaged so that the ends of most lines are illegible, concerns Lare (?) Monney principal et Pierre Dosson sa fiance tous deux de Fitignyer who owe a debt to Loys et Girard Trolliet filz de feu Jehan Trolliet bourgeois de Marnand, for grain, relating to a lease or similar prior agreement, with a marginal note "que feu Noble Jacob de Ryve oncle desdicts Loys et Girard avoit accoustume de lever ou fere lever et precepvoir en son nom", thus a cense or disme on the property in question, at Marnand, 02 jul 1545. At the bottom of Fol. Bv there is also an undated Latin item, in which, apparently, Jacobus Jourdain acknowledges as debt to Petremando, not further identified, but stated in a way that suggests this paragraph is part of some other entry. Fol. Cr is blank, and on fol. Cv there is a Latin acte, Ego Petrus Macayne (?) burgensis Paterniaci, a lease to Jacobus Pecaud eiusdem loci Paternaci burgensi, a house en Glactignier jx Richardi Groz, apparently undated. Fol. D contains an act in French between Caspert Uldry and Maistre Jehan Le _____ (left blank, and then the end of the line illegible due to dark stains) mennysier demourant à Paierne, rental of a house in Payerne, en Glactignyer jx Guillaume Contoz and Domp Jehan Perrin, dated 13 jul 1542. Finally, Fol. Dv (and possibly connected to the first act, on Fol. A), Pierre Tel rents property to _____ Tel, no date visible, and possibly incomplete.

Fol. 1: with heading, 1542 pris à la Nativité notre Seigneur. Noble Pettreman d'Englisperg donzel de la ville de Paierne owes Claude Olevey de Chabloz bourgeoys dudit Paierne, for 1 cher de vin, 28 dec 1542 (1541 by the modern calendar).

Fol. 1v : Marmet Savary bourgeoys de Payerne owes Jacques Chavanton dudit Payerne
bourgeoys tant comme tuteur et gouverneur et à celluy nom des enfans de feu Claude Chavanton,
Agnex et Marguerite filles dudit Claude, for loan, 23 jan 1542.

Claude Lanson filz de Jacques Lanson de Grandwaulx owes Claude Olevey Olevey (sic) de
Chablotz bourgeoys de Payerne ad cause d'achept de graine, 26 jan 1542.

Fol. 2 : Guillaume Combremond de Chessard owes Pierre Romey residant à Payerne for
purchase of a horse, 09 feb 1542.

Fol. 2v : Jacob Blain de Russier owes Claude Vignyon bourgeoys de Payerne for 1 cher de vin,
12 feb 1542.

Anthoine Juynnet (Ivynnet ?) et Pernette relaissée de Oddet Juynnet tous deux de Corcelles owes
Estiene Ovrey escoffier et bourgeoys de Payerne et Jacques Grand demourant avec Guillaume
Perrin for loan, 19 feb 1542.

Fol. 3v : Claude Cantyn principal, Rolet Tracley et Claude Brati ses fiances tous de Ruere, owe
Guillaume Paschyz dudit Rueirez ad cause d'achept de pois, 23 feb 1542.

Noble Claude Malliaud (?) bourgeois de Payerne owes Collard Bochex resident à Payerne for
purchase of cheese, 23 feb 1542.

Fol. 4 : Anthoine Requet de Combremond le Petit principal et Claude Neir de Corgy sus Payerne
sa fiance owes Pierre Mondonet de la Bretoneirez for purchase of a horse, 09 mar 1542.

Nycod Perrin tant comme gouverneur de Pernette relaissée de Pierre Gavarret has received one
half of the portion due by the said Pierre Gavarret son filz to the said Pernette avec Jehan son
frere pour l'autre moitié, 09 mar 1542.

Fol. 4v : Loys Vijoz de Montagnye principal et Loys Jam de Corcelles sa fiance owe Claude
Olevey de Chablotz bourgeoys de Payerne for 1 cher de vin, 06 apr 1542.

Fol. 5 : Jehan Marron de Tornyer le Grand owes Pierre Bugnyon dudit Tornyer for purchase of
wheat, 15 apr 1542.

Fol. 5v: Françoys filz de Loys Mivillaz bourgeoys de Payerne principal et Françoys Major (?)
bourgeoys de Neufchastel sa fiance, owe Estiene Mervellieux dudit Neufchastel bourgeoys, ad
cause d'achept de cuys, 20 arp 1542.

Fol. 6 : Nycollet Frasses de la perroichez de Chariney en la conté de Gruyeres owes Jehan
Charlebroz demourant à Treyvuaulx sus Frybourg for loan and aceipt d'une robbe, 02 may 1542.

Fol. 6v : Françoys Perriard de Sainctobin (=Saint-Aubin) en Vullyez owes Maistre Françoys
Roz favre bourgeoys de Payerne ad cause de reste de paiement de ferrer ung cher à luy ledict
debiteur, 04 apr 1542.

Loys Dosson de Fitignyer owes Pierre Damil (?) de Tornier le Grand ad cause d'achept d'une egne, 11 may 1542.

Fol. 7 : Pierre Brossier filz de feu Pierre Brossier de Corcelles owes Bernard Tissot serviteur de Noble Clauyde Fywaz de Payerne ad cause de son sallaire et service d'ung an par ledict debiteur audit crediteur dehuz debvoir paier, 13 apr 1542.

Fol. 7v : Jacques Nycod de Vaumarcu ax promis de rendre et delivre au lieu d'Estavaye az Jehan Plumettaz bourgeoys de Payerne au nom de ladice ville, 31 berru (?) de chaulx aussi les berruz de tene... le tout en pierre, 17 may 1542.

Fol. 8 : Pierre Joly alias Bugnyon de Provencelz (?, probably = Provence, Vaud) oultre le lac d'Estavaie a promis de bien garder nurrir... 2 pudraux for Jehan Plumettaz, 17 may 1542.

Fol. 09v : Conrand Neir d'Estrabloz owes Jehan Marlier desmourant à Payerne for loan, 18 may 1542.

Jehan Vignyon bourgeoys de Payerne owes Jacques Chavanton de Payerne, 25 may 1542.

Fol. 10 : Guillaume Affaroux alias Nycod d'Ursin owes Pierre Ruschat ad cause d'achept d'une egne, 18 may 1542.

Fol. 10v : Nichiel Cuanyez de Chevrod owes Pierre Camelly de Belleryve for purchase of a horse, 18 may 1542.

Philipert nurry de feu Noble Claude Mestral donzel de Payerne owes Claude Uldry le jeune for loan, 01 may 1542.

Fol. 11 : Jehan Grilliet mestral de Fitignyez owes Jacques Chavanton dudit Payerne bourgeoys for purchase of oats, 01 jun 1542.

George Grilliet dudit Fitignyez principal et le susdict Jehan Grilliet sa fiance owes Jacques Chavanton for purchase of oats, 07 jun 1542.

Fol. 11v : Françoys Grangier resident à Payerne owes Claude Uldry le jeune dudit Payerne for loan, 15 jun 1542.

Jehan d'Oleyrez dudit Oleyre principal et Jacques Dissy sa fiance owe Noble Girard Mestral advoier de Payerne for puchase of wine, 15 jun 1542.

Fol. 12 : Octhoz Cuanyer de Mur owes Anthoene fille de feu Michiel Mollon bourgeoys de Payerne for loan, 27 (?) jun 1542.

Fol. 12v : Claude du Ruz bourgeoys de Payerne owes Françoys Chambet (?) de Mombrelloz for remaining payment for purchase of a horse, 18 jun 1542.

François Roy (?) favre bourgeoys de Payerne owes Katherine femme de Maistre Claude Olevey barbier dudit Payerne bourgeoys for loan, 21 jun 1542.

Fol. 13 : Pierre Gobbet le jeune bourgeoys de Payerne owes Petter Müller de Cormonde for purchase of a horse, 27 jun 1542.

Fol. 13v : Philibert Malliet et Pierre Cuard de Estrablon rent a « disme » from the current admodiaitaires du grand disme, Jehan Nardin, Pierre Coccet sallier, et Claude Olevey de Chablon bourgeoys de Payerne, 02 jul 1542.

Fol. 14v : Pierre Blanchez de Missiez owes Jehan Nyblon bourgeoys de Payerne for purchase of oats, 28 jun 1542.

Anthoine Succanye hoste de l'enseigne de l'Our (=Ours) de Payerne owe Jehan Rosseti de la perroiche de Maringoz en la dyocese de Genesve for loan, 05 jul 1542.

Fol. 15 : Anthoine Ruerat alias Charbuens de Corcelles owes Claude Follye bourgeoys de Payerne, 08 jul 1542.

Claude Gyndroz filz de feu François Gyndroz de Montagny les Mons owes Pierre Broncoz le jeune de Corcelles for purchase of wine, 13 jul 1542.

Fol. 15v : Monsieur le Recepveur Adrian Boumgarter quicte Noble Claude de Glanne Seigneur de Vallardens de toutes coustes... (source of these costs does not seem to be stated), 19 jul 1542.

Fol. 16: Anthoine Movilliard de Noreaz owes Hans Saller demourant en Plan... sus Seydor, for loan, 20 jul 1542, marginal notation : « Est laivée (?) cest presente du commandement de Barbly femme dudit Hans Saler laquelle se dicte heritiere d'icelluy. »

Ruff Yötz de Seydor owes Hans Saler for loan 20 jul 1542.

Fol. 16v: Jehan Pignyollet cordey bourgeoys de Payerne owes François Gryvaz le jeune ad cause d'achept dune egne, 20 jul 1542.

Fol. 17 : Claude Pary et Pierre Palliart de Tornyer le Grand owe Anthoine Pary dudit Tornyer for purchase of oats, 27 jul 1542.

Nycod filz de Philibert Savary et Gaspert Uldry bourgeoys de Payerne owe Collard du Sougy desmourant audict Payerne for 1 cher de vin, 13 aug 1542.

Fol. 17v : Jehan de Synarclens aultrement Cousandey bourgeoys de Payerne owe Petter Huguilliss von Palin en la Seigneurie de Soleurre ad cause d'achept d'une egne, 25 aug 1542.

Fol. 18 : Gaspert Trolier d'Angne (?) owes François Ramuz et Loys Perrenon bochers de Payerne ad cause d'achept d'agneaux, 25 aug 1542.

Pierre Romey resident en la ville de Payerne owes Rudolff Füraban (Füraben) von Gosslywil, ad cause d'achept d'une segne (?), 25 aug 1542.

Fol. 18v : Pierre Gobbet filz de feu Pierre Gobbet bourgeoys de Payerne owes Maistre Françoys Guyon sallier et bourgeoys dudit lieu for purchase of a horse, 31 aug 1542.

Fol. 19 : Loys Mollon bourgeoys de Payerne owes Hans Lespet bourgeoys de Frybourg, regarding debt of Jehan Vignyon (?), 31 aug 1542.

Fol. 19v : Guillaume du Bos (?) d'Espesses principal et Pierre Myevillaz de Payerne sa fiance owes Jehan Vuarnoz d'Autignyez (?) ad cause d'achept d'une egne, 09 sep 1542.

Fol. 20 : Pierre Coccet filz de Françoys Coccet bourgeoys de Payerne owes Claude Uldry le jeune dudit Payerne for purchase of an Arquebus, 27 sep 1542.

Fol. 20v : Anthoine de Ryaz filz de _____ de Villard les Fricques owes Anthoine Bonjour d'Avenche, 27 sep 1542 ?

Manuel Bardet de Villard les Fricques owes Antheoin Bonjour 27 sep 1542 ?

Collard dou Sougy resident à Payerne owes Francey Salyet du villaige de Nant de la perroiche d'Erachez, ad cause d'achept d'agneaux, 12 oct 1542.

Fol. 21 : Marguerite relaissée de Claude Gronel (Gurnel) bourgeoys de Payerne tant comme gouverneur et tuerry de ses enffans et dudit fen Claude son mary owes Philibert Savary for remainder of payment for purchase made by the said Claude Gurnel dudit Philibert Savary de la maison du long de la maison de Pierre Gobbet devers l'occident..., 15 oct 1542.

Fol. 21v : Jehan Brossier bourgeoys de Payerne owes Collard dou Sougy resident audict Payerne for purchase of sheep, 15 oct 1542.

Anthoine Vouchy de Forel owes Collard dou Sougy resident à Payerne for purchase of sheep, 19 oct 1542.

Fol. 22 : Jehan de Sarsens de Corcelles owes Pierre Chevrod tant comme gouverneur et à celluy nom des enffans de feuz Jehan et Oddet Savary, for purchase of sheep, 18 oct 1542.

Guilliaume Villarey bourgeoys de Payerne owes Domp Claude Mollon, ad cause d'arrestz de compte faict entre eulx, 26 oct 1542, marginal notation ... à Loys Mollon la dymanche avant Pasques l'an 1544...

Fol. 22v : Pierre Pidoux de Combremond le Grand owes Maistre Jehan Barganyaz masson et bourgeoys de Payerne for loan, 06 nov 1542.

Pierre Chevrod tant comme tuteur et gouverneur des enffans et feuz Jehan et Oddet Savary leases to (?) Pierre Jam l'enné, 05 nov 1542.

Fol. 23 : Pierre Brossier le jeune leases from Pierre Chevrod au nom susdict, 05 nov 1542.

Claude Fesecan dudit Corcelles leases from Pierre Chevrod, 05 nov 1542.

Nycod filz de feu Jehan Brossier leases from Pierre Chevrod, 05 nov 1542.

Fol. 23v : Gaspert Plancherex leases from Pierre Chevrod, 05 nov 1542.

Fol. 24 : Claude Rappin de Corcelles owes Pierre Chevrod tant comment tuteur et gouverneur des enffans de feu Oddet et Jehan Savary ad cause d'achept de troys puldains, 08 nov 1542.

Gaspert Uldry bourgeoys de Payerne owes Marguerite Grivel (?) relaissée de Claude Gurnel ad cause d'arrestz de compte faict entre eulx, 09 nov 1542.

Fol. 24v : Claude Vignyon bourgeoys de Payerne owes Claude Vignyon son oncle for loan, 15 nov 1542.

Nycod Tissot de Pocerey (?) owes Claude Crestin de Pré resident à Payerne for loan, 16 nov 1542.

Fol. 25 : Nycod filz de Philibert Savary bourgeoys de Payerne owes Pierre Coccet sallier dudit Payerne for loan, 19 nov 1542.

Fol. 25v : Maistre Jehan minusier (?) et demourant à Payerne leases from (?) Marguerite relaissée de Claude Gurnel bourgeoys de Payerne, 19 nov 1542.

Fol. 26 : Pierre l'enné filz de Philibert Savary bourgeoys de Payerne leases from (?) Maistre Jehan Barbey charpentier bourgeoys de Payerne, 19 nov 1542.

Fol. 26v: Gaspert Uldry bourgeoys de Payerne owes Pierre Coccet for remainder of payment on a previous purchase, 20 nov 1542.

Fol. 27: Anthoine Chappuys de Combremond le Petit owes Pierre Mondenet de la Bruyere for loan, 23 nov 1542.

Loys Melyoz principal et Noble Petremand d'Englisperg fiance owe Gaspert Uldry bourgeoys de Payerne, 29 nov 1542.

Fol. 27v : Nycod filz de Philibert Savary bourgeoys de Payerne owes Pierre Coccet (?) sallier et bourgeoys dudit Payerne for loan, 29 nov 1542.

Fol. 28 : Marguerite relaissée de Claude Gurnel bourgeoys de Payerne tant comment tuerix et adminstratrix de ses enfans et dudit feu Claude Gurnel owes Philibert Savary 100 florins for remainder of payement for purchase of house, 23 dec 1542.

Fol. 28v : 1543. Discret Jehanamey Proudon owes Pierre Coccet sallier for loan, 03 jan 1543.

Gaspert Uldry principal et Guillaume Uldry sa fiance bourgeoys de Payerne owe Jehanamey Proudon dudit Payerne for loan, 03 jan 1543.

Fol. 29 : Gaspert Uldry bourgeoys de Payerne owes Guilliaume Neir filz de Pierre Neir de Corgy for loan, 05 jan 1543.

Anthoine Juanyez (?) bourgeoys d'Avenchez owes Françoys filz de Pierre Bectranil (?) dudit Avenchez for loan, 05 jan 1543.

Fol. 29v : Noble Claude Malliaut bourgeoys de Payerne owes Guilliaume Neir de Corgy for loan, 05 jan 1543.

Nycod Chassot de Bussy owes Claude Chassot dudit lieu for loan, 07 jan 1543.

Fol. 30 : Nycod Chassot de Bussy owes Jehan Monclerjon tisserand habitant en la ville de Payerne for loan, 07 jan 1543, margin notes payment 21 sep 1543.

Nycod filz de Philibert Savary bourgeoys de Payerne owes Pierre filz de feuz Jehan Coccet, for purchase of grain, 11 jan 1543.

Fol. 30v : Claude Olevey de Chablon bourgeoys de Payerne owes Pierre Coccet sallier bourgeoys dudit Payerne for loan, 12 jan 1543.

Fol. 31 : Françoys Boudyn coudorier resident à Payerne owes Nycod Brun resident audict Payerne for loan, 25 jan 1543.

Fol. 31v : Discret Claude Banquette bourgeoys de Payerne leases to Michiel Bouvat dudit Payerne, 27 jan 1543.

Fol. 32 : Claude Geroz de Villard Ravon (?) owes Collard dou Sougy for loan, 02 feb 1543.

Fol. 32v : Jehan filz de feu Jacquet Bonfilz de Ruere owes Nycod Pilliard bourgeoys de Payerne for loan, 01 feb 1543.

Fol. 33 : Jaques Charles de Corcelles owes Pierre Jam l'enné for loan, 08 feb 1543.

Fol. 33v : Jaques Ansermoz d'Estavaye is obliged de fere et rendre audict Estavaye à Marguerite relaissée de Claude Gurnel bourgeoys de Payerne troys douzaines de chevrons de trente quatre piedz de longueur pour 24 florins, 12 penes de 34 pieds pour 12 florins, 3 somey pour 18 florins,

lequelz marrin (=lumber)..., for which he has received from the said Marguerite 9 escus d'or, 25 jan 1543.

Fol. 34 ; Claude Crestin de Prez demourant à Payerne leases to Blaise Mesey de Noreaz, various properties that Claude holds as « gaiges » from Mesey, 22 feb 1543, and Blaise Mesey owes Claude Crestin for loan, same date.

Fol. 35 : Jehan Pigniollet de Payerne owes Nycod Pilliard for loan, 22 feb 1543.

Loys Melyez thuillier dudict Payerne sells to Estievent Ovrey cordanyer dudict lieu ung milier de grands carrons, 22 feb 1543.

Fol. 35v : Jehan Monclerjon tisseran bourgeoys de Payerne owes Cluda relaissée de Jehan Bovinez residente audict Payerne for loan, 22 feb 1543.

Fol. 36 : Pierre Chevrod tant comment tuteur et gouverneur des enfans de feu Jehan et Oddet Savary de Corcelles leases to Claude Rappin dudict Corcelles, ung jardin, 22 feb 1543.

Fol. 36v : Pierre Chevrod au nom susdict leases to Pierre Jam l'enné de Corcelles et Claude Vignyon bourgeoys de Payerne, ung chesaulx assis audict Corcelles au lieu dict au curtil à l'Hoste, 22 feb 1543.

Fol. 37 : Pierre Chevrod as above leases to Jehan de Sarsens ung chesaulx sis en Vy de Ryaz, 22 feb 1543.

Fol. 37v : Guillaume Dodin bourgeoys de Payerne owes Margueron relaissée de Oddet Bouvat de Payerne for loan, 25 feb 1543.

Rüff Yötz de Sedor owes Claude Crestin de Pré demourant à Payerne for purchase of grain, 01 mar 1543.

Fol. 38 : Jehan filz de feu Peirraz Vaulert de Villa Nouvaz owes Humbert filz de Jehan Broncoz de Villard for loan, 08 mar 1543.

Andrey Rossel et Pierre Morel de Lantignyez owe ... (acte is apparently incomplete – see fol. 39).

Fol. 38v : Claude Chappuys de Corcelles sell to Collard dou Sougy residant à Payerne, froment, messel, poidz (=pois), le tout mesure de Payerne, 27 florins... (acte is apparently incomplete – see next item).

Collard dou Sougey principal et Claude Vignyon sa fiance bourgeoys de Payerne owes Claude Chappuys de Corcelles for purchases of froment, messel, and pois, 10 mar 1543.

Fol. 39 : Andrey Rossel et Pierre Morel de Lantignyez owe Pierre Bize bourgeoys de Payerne for purchase of peas, 15 mar 1543.

Fol. 39v : Bernard Crissinel alias Centlivres de _____ has received from Maistre Tossyn (=Toussaint) _____ charpentier demourand à Cugyez 12 escus d'or lesquelz luy estoit entenu ad cause d'achept de deux chevaulx par luy dudict Bernard heuz et achepté, 15 mar 1543.

Jehanamey Michiez az rendu compte de tant comme gouverneur des enfans de feu Humbert Dodin de Trey et revenu d'icelluy des ans 1541 et 1542 avoir receu 59 florins 4 groz et 2 vaches et 4 brebiz taxées 20 florins, surquoy a delivré durant lesdicts 2 ans non compensés 2 retenus de compte dehues à Claude Banquettaz videlicet 54 florins 3 deniers et pour ses sallaires desdictz 2 ans 6 florins ainsin le tout estre compté et rebattu ledict Jehanamey Michiez reste debvoir audict enfan de Humbert Dodin et a ses heritiers la somme de 20 florins..., 07 mar 1543, witnesses Philibert Ruerat, Jehanamey Gachet, et Jaques Chavanton.

Fol. 40 : Estée rendue compte par Jaques Chavanton du bien et revenu de Katherine femme de Aymé Bertholt du temps de sa gouvernation et qui l'az esté gouverneur d'icelle..., various amounts of grain still due, 20 mar 1543.

Fol. 40v : Jaques Centlivres de _____ et Barbe sa femme fille de feu Discret Anthoine Bize de Tretorens relaixée de Vincent Coudurey de Roumont, que comment ledict feu Vincent Coudurey owes Andrien (=Adrian ?) et Claude Phillippe (Phillippoz, Phillippon) citoyens de Genesve 68 florins ad cause de final compte faict entre eux tant de marchandise heur de feu le père des creanceurs que de eux mesme (rec. Discret Jehanamey Gachet notaire de Payerne), Or ainsi est, en vertu de ce que ledict Claude Phillippoz az prolongé le payement de la somme susdict..., ledict Jaques Centlivres et Barbe sa femme owes to the said Andrien et Claude Phillippon 68 florins, 20 mar 1543.

Fol. 41 : Nycod Savary le jeune bourgeoys de Payerne owes Claude Guyon for loan, 10 mar 1543.

Fol. 41v : Claude Ducettaz rents to Jaques Charlet (=Charles in other records ? but in a later marginal note, the name appears to be Jaques Chablet), property with complicated history, 21 mar 1543.

Fol. 42 : Françoys Grangier demourant à Payerne principal et Claude Vignyon bourgeoys dudict Payerne sa fiance owe Jehan Truffin bourgeoys d'Estavaye for loan, 05 apr 1543.

Jehan Monney filz de feu Jehan Monney de Villard en Vulliez owes Gervex Grandjam (=Grandjehan, Grandjean ?) resident à Payerne 3 florins that he owed to feu Guillaumaz seur dudict Gervex, 05 apr 1543.

Fol. 42v : Françoys Jenoz de Domppierre en Vulliez owes Jehan de Trey bourgeoys de Payerne, ad cause d'achept d'une egne, 05 apr 1543.

Loys de Ledevant de _____ owes Jehan Nardin de Payerne ad cause de reste de payement d'ung cheval, 05 apr 1543.

Pierre Romey demourant à Payerne owes to Hans Bovey cordey demourant à Mourat for purchase of a horse, 05 apr 1543.

Fol. 43 : Oddet Chouderey de Lentignyez principal et Jehan Guilliemaz de Corcerey sa fiance owes Pierre Biolley bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 05 apr 1543.

Claude Salvyn de Corcerey principal et le susdict Jehan Guilliemaz sa fiance owe Pierre Biolley for purchase of wheat, 05 apr 1543.

Fol. 43v : Rolet Tracley de Rueire owes Françoys Jenoz de Domppierre en Vulliez for debt to (?) Claude Bonfilz de Rueirez, 05 apr 1543.

Fol. 44 : Claude Bosson de Montagnyez principal et Pierre filz de feu Thibau Gyndroz dudit Montagnyez sa fiance owe Guillaume Rappin de Corcelles ad cause d'achept d'une egne, 05 apr 1543.

Fol. 44v : Jehan de Synarclems et Pierre Coccet sallier owe each for $\frac{1}{2}$ to Claude **Pignyollet** Olevey de Chabloz bourgeoys de Payerne ad cause tant d'achept de septz armalies que de 3 jumens, 27 apr 1543.

Fol. 45 : Marmet Savary bourgeoys de Payerne owes Jaques Chavanton tant comme tuteur des enfans de feu Claude Chavanton de Agnel et Marguerite, for loan, 03 may 1543.

Maistre Jehan Bel de Ladvaux (=Lavaux) owes Nyclaus de la Ryaz bourgeoys de Payerne for purchase of wheat, 05 may 1543.

Fol. 45v : Claude Olevey de Chabloz bourgeoys de Payerne principal et Claude Gyvel et Nycod Vullioumet tous bourgeoys de Payerne ses fiances owes Pierre Chevrod dudit Payerne 50 florins for loan, 05 may 1543.

Fol. 46 : Pierre Bonvin (clear, written as two words) de Combremond le Petit owes Petter Huguillys von Balin (?) ad cause d'achept d'egne, 10 may 1543.

Fol. 46v : Guillaume Bouvat (?) principal et Jaques filz de Claude Fudraux de Sassel sa fiance, owe Collard dou Sougy residant à Payerne ... (text uncertain), 12 may 1543.

(Fols. 47 to 48 are blank.)

Fol. 48v : Petit Claude Crousaz de Trey owes Loys Jam de Corcelles ad cause d'achept d'une puldre, 17 mar 1543.

Pierre de Belleryve aultrement Brun de Monmanyez owes Maistre Claude Olevey barbier bourgeoys de Payerne for purchase of wine, 24 may 1543.

Fol. 49 : Françoys Monnachon de Martherenges owes Anthoine Bonjour bourgeoys d'Avenchez, for remainder of payement de cinquante charges de seille mesure d'Avenche, 24 may 1543.

Fol. 49v : Claude filz de feu Henry Pochon de Cugyez principal et Jehan Pochon et George Marcuet dudict lieu ses fiances, owe Katherine femme de Claude Olevey barbier de Payerne for purchase of wine, 25 may 1543.

Fol. 50 : Jehan Jarey demourant à Payerne owes Phillibert Mestral dudict Payerne for remission of a lettre de debt contre Noble Françoys de Bryt (?) et ses freres de Sainctobyn (=Saint-Aubin), 26 may 1543.

Fol. 50v : Claude Follyez de Paierne owes Anthoine Monney demourant à Payerne for purchase of oats, 17 may 1543.

Fol. 51 : Jehan Pischonaz de Lovattens owes Anthoine Bonjour d'Avenches 120 escus for purchase of 100 charges de seille, 31 may 1543.

Fol. 51v : Jehan Jordain et Pierre Berroux de Corcelles sell to Pierre Jam l'enné, 31 may 1543.

Fol. 52 : Claude Olevey de Chablotz et Claude Guyon bourgeoys de Payerne owe Nyclaus de la Ryaz dudict Payerne bourgeoys et à Ysabel femme de Nycod Vijoz dudict Payerne for purchase of chevaux et pudres, 05 jun 1543, and the said Nyclaus owes Claude Olevey and Claude Guyon ad cause d'achept d'une egne, same date.

Fol. 52v : Le sus nommé Claude Guyon has received his half from the above debt (à cause d'achept d'une egne) from Nyclaus de la Ryaz, 05 jun 1543.

Maistre Jehan Nardin bourgeoys de Payerne owes Gony Grenet de Lucens demourant à Payerne for loan, 07 jun 1543.

Fol. 53 : Blaise Mesey de Noreaz owes Claude Crestin de Pré demourant à Payerne for purchase of wheat, 07 jun 1543.

Blaise Mesey de Noreaz owes Claude Crestin ad cause de responce faicte pour la part de Rüff Yötz, 07 jun 1543.

Fol. 53v : Guillaume Rappin de Corcelles owes Pierre Jam l'enné dudict lieu for loan, 09 jun 1543.

Claude Bettex de Corcelles owes Pierre Jam l'enné ad cause d'achept d'ung pudrau, 09 jun 1543.

Pierre Rolenet de Domtpierre owes Pierre Coccet sallier bourgeoys de Payerne for 1 cher de vin, 09 jun 1543.

Fol. 54 : Maistre Claude Olevey barbier bourgeoys de Payerne owes Guillaume Pravey tisserant resitant audict Payerne for loan, 12 jun 1543.

Fol. 54v : Estienne Mattey de Grandcourt owes Jean dou Sougy resitant à Payerne, 14 jun 1543.

Bastien Perru de Missiez owes Bendich Werly bourgeoys de Frybourg ad cause d'achept de faulx, 14 jun 1543.

George Grilliet de Fitignyer owes Anthoine Juynnet (Ivynnet ?) de Corcelles for loan, 14 jun 1543.

Fol. 55 : Claude Savary de la grange de Freydevillaz owes Pierre Jam l'enné de Corcelles for purchase of a horse, 17 jun 1543.

Claude Olevey de Chaboz bourgeoys de Payerne owes Pierre Coccet sallier doudict Payerne bourgeoys 9 florins (incomplete, see next item).

Claude Olevey de Chaboz bourgeoys de Payerne owes Pierre Coccet sallier doudict Payerne bourgeoys 180 (neufz vingt) florins for purchase of grain as well as cows, 18 jun 1543.

Fol. 55v : Humbert Contoz demourant en la Chevalletaz dessoubz Romond owes Jehan Courrat demourant à Payerne for loan, 21 jun 1543.

Fol. 56 : Anthoine Cudriffin de Missiez owes Collard Bochex resitant à Payerne for purchase of cheese, 21 jun 1543.

Loys Gyndroz de Montagnyez owes Gaspert Uldry bourgeoys de Payerne for purchase of a horse as well as grain, 22 jun 1543.

Fol. 56v: Le sus nommé Gaspert Uldry bourgeoys de Payerne owes au sus nommé Loys Gyndroz de Montagnyez for wheat, 22 jun 1543.

Fol. 57 : Marguerite Fragnier relaissée de Claude Gurnel bourgeoys de Payerne tant comment tuerix et gouvernerra des enfans dudit Claude Gurnel et d'elle, owes Noble Frantz Mayer (=Meyer) bourgeoys de Frybourg, remainder of payment incurred by her husband for purchase of cloth, 21 jun 1543.

François Monnachon de Marterenges owes Mathey Combremont dou moullin de Ressudens for purchase of wheat, 28 jun 1543, with later notation.

Fol. 57v: Le susdict François Monnachon owes Anthoine Bonjour bourgeoys d'Avenche for purchase of wheat, 28 jun 1543.

Benoyt Bergier demourant à Tort (=Tour, enclave of Fribourg within the community of Corcelles-près-Payerne ?) rents from (?) Humbert Tarappon de Villarey, 28 jun 1543.

Fol. 58 : Jehan Dodyn de Payerne owes Vuillieme Humbert de Rueire for remainder of payment for purchase of a puldre, 05 jul 1543.

Claude Quilliet de Sanctobyn (=Saint-Aubin) filz de feu Jehan Quilliet owes Pierre Ducettaz d'Estavaye ad cause de faulx, 28 jul 1543.

Fol. 58v : Anthoine Succanyer hoste de l'octé (? perhaps meaning hôtel ? or perhaps it is the word *l'our* repeated ?) l'enseigne de l'Our (=Ours) de Payerne owes Andrey Magnyn bourgeoys et marchiand de Vivey, for purchase of wine, 06 jul 1543.

Jehan Castelaz de Cugyez à present resident à Payerne principal et Nyclaus de la Ryaz dudit Payerne sa fiance owes Noble Jehan Malliardo de Rue for purchase de burre et de fromaige, 07 jul 1543.

Fol. 59 : Claude filz de feu Henry Poschon principal de Cugiez owes Katherine femme de Maistre Claude Olevey barbier bourgeoys de Payerne for 1 cher de vin, 06 jul 1543.

Fol. 59v : Bastien filz de feu Pierre Cagnyard de Poraubin (=Port Aubin) owes Mathey Combremond de Ressudens for loan, 12 jul 1543.

Bastien Cudreffin de Missiez owes Collard Bochex residant à Payerne for purchase of cheese, 12 jul 1543.

Fol. 60 : Anthoine Cudriffin de Missiez owes Collard Bochex residant à Payerne for purchase of cheese, 19 jul 1543.

Pierre Cudriffin dudit Missiez owes Collard Bochex for purchase of cheese, 19 jul 1543.

François de la Court de Noreaz owes Claude Olevey de Chablotz bourgeoys de Payerne for remainder of payment for 1 cher de vin, 09 jul 1543.

Fol. 60v : Noble Claude Mallioud (or Malliaud ?) bourgeoys de Payerne owes Jehan Grangier doudict Payerne for loan, 26 jul 1543.

François Ramuz bourgeoys de Payerne et Loys Perrenon massallier resident audict lieu owe Pierre Cuanyollet (?) de Grandcourt, for purchase of sheep, 26 jul 1543.

Fol. 61 : Gaspert Uldry bourgeoys de Payerne principal et Noble Petterman d'Englisperg doudict Payerne sa fiance owes Pierre Bize doudict Payerne for loan, 27 jul 1543.

Fol. 61v : Peterman Myevillaz bourgeoys de Frybourg owes Anthoine Succanyer hoste de l'Our (=Ours) de Payerne 20 aug 1543.

Fol. 62 : Claude Olevey de Chablotz bourgeoys de Payerne owes Jaques Chavanton dudit Payerne bourgeoys for loan, 20 aug 1543.

Oddet Perrin de la grange dou Perey de Foulx owes Helsy femme de Bendich Werly bourgeoys de Frybourg, for loan, 29 jul 1543.

Fol. 62v : Marmettaz fille de feu Fran^{co}ys Tarappon de la grange de Villarey relaissée de Claude Mollard de Magnens perroiche de Montagnyez tant comment tuerix et gouvernerris de ses enffans et de feu Claude Mollard owes Jehan Barbey filz de feu Guillaume Barbey de Biolley ad cause des sallaires doudict Jehan dou temps qui la servir ladicte Mermettaz, 20 aug 1543, and ledict Jehan Barbey donne de donation ... et perpetuelle faicte entre vifz az ladicte Marmettaz Tarappon, the said 70 florins that she owes him... but if he should die ... en ceste tirée de guerre en laquelle icelluy donateur tire, the amount should go to his mother Claudia.

Fol. 63 : Jehan Vuillioumet bourgeoys de Payerne owes Aymé Bertholt doudict Payerne bourgeoys, 37 florins despence faicte par ledict debiteur en la maison dudit crediteur, 20 aug 1543.

Fol. 63v : Claude Olevey de Chablotz bourgeoys de Payerne owes Pierre Coccet sallier filz de feu Jehan Coccet bourgeoys doudict Payerne for purchase of horses, 29 aug 1543.

Fol. 64 : Jehan Pignyollet bourgeoys de Payerne owes Pierre Coccet sallier doudict Payerne for purchase of horses, 29 aug 1543.

Pierre Tavel bourgeoys de Payerne owes Pierre Coccet sallier bourgeoys de Payerne for 1 cher (de vin ? or simply the empty « cher » itself ?), 30 aug 1543.

Fol. 64v : Humbert Rondallon principal et Jehan Vullioumet sa fiance tous deux bourgeoys de Payerne, owe Henry dou Meur (=du Mur) de Grandwaulx for 1 cher de vin, 30 aug 1543.

Fol. 65 : Claude Neir d'Estrabloz owes Pierre Denez de Lourtyn (?) Seigneurie de Mourat ad cause d'achept d'une jument, 10 sep 1543.

Jehan de Sarsens de Corcelles owes Jaques Chavanton comment gouverneur de Pierre de Sarsens, ad cause de concorde faict entre eulx de toutes acquisitions faictes par ledict Jehan de Sarsens luy estant par indivis avec sondict frere, au nom de sa femme, que de quattro escus d'or heu des hoirs de Jehan Germain, aussi de seze florins sus (?) principal d'acquisition d'une coppe de bledz de cense envers feu Jehan Savary que aussi de l'assignation du mariage de la femme doudict Jehan de Sarsens et de certaines aultres choses, 16 sep 1543 (in effect, settlement of a partage).

Fol. 65v : Claude Guyon bourgeoys de Payerne owes Nyclauds de la Ryaz for loan, 23 sep 1543.

Fol. 66 : Benoyt Saulgy de Payerne has received from the council 14 florins et demyez lesquelx assigne sus sa maison, 27 sep 1543.

Pierre Coccet filz de Fran^{co}ys Coccet bourgeoys de Payerne owes Jehan Monclerjon tisserant de Payerne ad cause d'achept d'une egne et d'ung cheval, 25 oct 1543.

Benoyt Joran de Villard Bramaz de la perroice de Domptpierre ... owes Claude Crousaz le jeune bochex for purchase of a cow, 08 nov 1543.

Fol. 66v : Cristian Hetters von Ulm (?) owes Jaques le Tornaroz de Mompreneroz (?) for purchase of a horse, 08 nov 1543.

Jehan Gormoz bourgeoys de Payerne principal et Oddet Perrin sa fiance de la grange du Perey de Folz owes Noble Hantz Lenzburger Seigneur de Carrojoz, 100 florins ad cause de prestz heu par ledict principal par les mains de Karly Mayer (=Meyer), 08 nov 1543.

Fol. 67 : Jehan Gormoz principal et Nycod Vullioumet sa fiance owe Noble Hans Lentzburger Seigneur de Carrojoz 100 florins loan received by the hands of Noble Karly Mayer (=Meyer), 09 nov 1543, with additional agreements.

Fol. 67v : Pierre Romey demourant à Payerne owes Pierre Jam l'enné de Corcelles for purchase of hemp, 10 nov 1543.

Claude Follyez bourgeoys de Payerne owes Noble Benoyt dou Moullin dudit Payerne for 1 cher de vin, 16 nov 1543.

Fol. 68 : Nyclus de la Ryaz bourgeoys de Payerne principal et Nycod de Trey dudit Payerne sa fiance owe Noble Hans Lentzburger Seigneur de Carrojoz for 1 cher de vin, 21 nov 1543.

Noble Karly Mayer (=Meyer) bourgeoys de Frybourg aulx prieres dudit Nyclus de la Ryaz se constitue riere fiance, 21 nov 1543.

Fol. 68v : Jehan Dodin bourgeoys de Payerne owes Jaques Charlet (=Charles in other records) de Corcelles for purchase of a horse, 22 nov 1543.

Guilliaume Bouvat de Sassel owes Jehan Dodin susdict, 22 nov 1543.

Fol. 69 : Jehan Nardin bourgeoys de Payerne owes Collard dou Sougy residant audict Payerne for purchase of a horse, 22 nov 1543.

Claude Bonfilz de Ruere owes Collard dou Sougy for purchase of cloth, 22 nov 1543.

Oddet Perrin de la grange dou Perey de Folz owes Pierre Biolley dudit Payerne, for purchase of oats, 25 nov 1543.

Fol. 69v : Marguerite Fragnyez relaixée de Claude Gurnel bourgeoys de Payerne as tutrix of their children rents to Guillaume Dodin dudit Payerne, une maison avec le curtil derier, 26 nov 1543.

Fol. 70 : Pierre Coccet filz de Françoys Coccet bourgeoys de Payerne owes Collard dou Sougy residant audict Payerne for purchase of merchandise, 26 nov 1543.

Fol. 71 : Jehan Nardin bourgeoys de Payerne owes Claude Olevey de Chaboz for remainder of payment for 1 cher de vin, 26 nov 1543.

Jaques Bonfilz de Trey owes Françoys Jauminyez d'Estraboz for loan, le Jeudy avant Saincte Katherine 1543.

Fol. 71v : Maistre Pierre _____ medecin et guerisseur de gravelle (kidney stone !) d'une, et Discret Claude Yblet de Mengnieres d'autre, agreement, to cure the son of the said Claude dou mal de gravelle duquel ilz laboure, for 10 escus, 03 dec 1543.

Fol. 72v : Collard dou Sougy residant ´a Payerne owes Jacquet Gryvaz bourgeoys de Payerne for loan, 24 dec 1543.

Crestin filz de Estienne du Plain de Cully en perroiche de Villettaz has received from Claude Banquette 100 florins via Discret Jaques Clavel dudit Cullyez, that Claude owed him for the marriage of Anne, seur dudit Claude, femme dudit Crestin, assignal, 10 jan 1544.

Fol. 73 : Marmet Savary bourgeoys de Payerne principal et Michiel Savary de la grange de Freidevillaz sa fiance owe Jaques Chavanton comment gouverneur de Agnel et Marguerite ses niepces filles de feu Claude Chavanton, for loan, 14 jan 1544.

Fol. 74v : George Perret de Font owes Loys Perenon l'enn  massallier de Payerne for purchase of a horse, 31 jan 1544.

Fol. 74 : Nycod Savary l'enn  de la grange de Freidevillaz Seigneurie de Payerne owes Gony Grevat de Lucens servissant audict Payerne for loan, 31 jan 1544.

Jaques Charlet (=Charles in other records) de Corcelles owes Jehan Dodin for purchase of a horse, 03 feb 1544.

Fol. 74v: Pierre Monnerod de Port Albin (? abbreviated something like Porta) et Pierre Rulliet alias Clerc de Gleterens sa fiance owes Aymé Berthoz bourgeoys de Payerne for remainder of payment for 1 cher de vin, 07 feb 1544.

Nycod Savary has given power to recover 2 lettres de debtz contre _____, to Jehan Pravey, 07 feb 1544.

Fol. 75 : Nycod Savary filz de Philibert Savary bourgeoys de Payerne principal et Marmet Savary cousturier dudit Payerne sa fiance owes Claude Vignyon dudit Payerne for purchase of grain, 14 feb 1544.

Fol. 75v : Claude Guyon filz de feu Jehan Guyon bourgeoys de Payerne owes Nyclaus de la Ryaz et Maistre Humbert Rondallon bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 14 feb 1544.

Fol. 76 : Pierre Billiet de Dompierre le Petit principal et Pierre Romey residant à Payerne sa fiance, owe Jehan Dodin bourgeoys de Payerne for purchase of hemp, 14 feb 1544.

Fol. 76v : Claude filz de Jacquet Neir d'Estrabloz residant à Montagnye la Ville quitclaims to Janne Rolette femme de Françoys Broyer du Chastellard, Anne et Jaquette ses seurs, filles dudit Jacquet Neir et de Collette conjointcz fille de feu Anthoine Lys de Mexieres delàs de Romond, assavoir Jehan Neir d'Establoz frere dudit Jacquet present, regarding Collette's marriage settlement, 19 feb 1544.

Fol. 77 : Jehanamey Michiez comme gouverneur de Jehan filz de feu Humbert Dodin de Payerne az rendu compte az Anthoine Michiez gouverneur dudit enfans nouvellement mis par Messieurs de Conseil..., 18 feb 1544.

Fol. 77v : George Baron bourgeoys de Payerne owes Pierre Vaulthier filz _____ for back salary, 21 feb 1544.

Fol. 78 : Françoys filz de feu Jehan Buctex de Sassel principal et Jaques Gilliam dudit Sassel sa fiance owe Anthoine Cuet de Loejoz (Boejoz?) en Foucignye ad cause de drap par ledict principal heuz, 28 feb 1544.

Pierre Neir de Corgyez owes Pierre Biolley bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 28 feb 1544.

Guyonet Perrin de Yvonant promises to deliver to Estavaye to Claude Fywaz 2 dozen de chevroux de 40 piedz de longueur, 1 dozen peines de 30 piedz de longueur, 24 feb 1544.

Fol. 78v : Maistre Danyel de Mont predican de Granges rents a house, grange, chessaulx, et curtil en Vuarrer to Jehan Grissonet de Payerne, 04 mar 1544.

Fol. 79 : Loys Gavey (Gabey ?) de Montagnyez owes Katherine femme de Maistre Claude Olevey barbier bourgeoys de Payerne for purchase of 2 chers de vin, 04 mar 1544.

Jehan filz de feu Claude Marmyer de Chessard sells to Collard dou Sougy demourant à Payerne, cense, 09 mar 1544.

Fol. 80 : Françoys Grangier demourant à Payerne owes Jaques Gyvel bourgeoys de Payerne for loan, 09 mar 1544.

Pierre Tornyer l'enné de Lustrier owes Jehan Planchy bourgeoys de Payerne, 10 mar 1544.

Fol. 80v : Vullieme Curtalioz alias Blanche de Grandcourt rents from (?) Jehan Berroux de Corcelles, 13 mar 1544.

Fol. 81 : Noble Loys de Bruyt de Sainctobin (=Saint-Aubin) promises to execute a letter of vendition for Noble Jacob d'Englisperg regarding property at Lavaux au territoire de Villettaz... property held with his (de Bruyt's ?) brothers, 13 mar 1544.

Fol. 81v : Françoys Grangier demourant à Payerne owes Claude Crestin de Prez demourant aussi audict Payerne, ad cause d'achept d'une egne, 13 mar 1544.

Claude Chaney (?) de Montet principal et Bernard Clerc residant à Payerne owes Jaques Gyvel bourgeoys de Paierne for purchase of a horse, 16 mar 1544.

Fol. 82 : Françoys filz de Loys Perrin l'enné owes Anthoine Dodin bourgeoys dudit Payerne for loan, 17 mar 1544.

Claude Olevey de Chabloz bourgeoys de payerne owes Collard dou Sougy for loan, 18 mar 1544.

Guilliaume de Bynnaz (?) bourgeoys de Payerne rents to Michilel Bouvat bourgeoys dudit Payerne, 25 mar 1544.

Fol. 82v : Claude Guyon bourgeoys de Payerne owes Françoys _____ marchand demourant à Payerne, 25 mar 1544.

Jehan Chierre (?) bourgeoys de Mourat owes Anthoine Succanyez hoste de l'Our (=Ours) de Payerne for remainder of payment for 2 chers de vin, 26 mar 1544.

Fol. 83 : Françoys Grangier residant à Payerne owes Françoys Ramel marchiand desmourant audict Payerne for purchase of oats, 08 apr 1544.

Jaques Charlet (=Charles in other records) de Corcelles sells to Aymé Berthoz bourgeoys de Payerne, wheat crop, 25 mar 1544.

Fol. 84v : Benoyt Soulgy bourgeoys de Payerne owes Nyclaus de la Ryaz dudit Payerne, 10 apr 1544.

Henry du Moullin de Savuyt owes Pierre Thorumbert bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 20 may 1544.

Petter Chenevaz dudit Savuyt owes Pierre Thorumbert for purchase of grain, 20 may 1544.

Pierre Vijoz hoste de Morez owes Pierre Merloz de Hottinguen for remainder of price of purchase of a horse, 29 may 1544.

Fol. 85 : Noble Jacob d'Englisperg donzel de Payerne tant comme procureur de _____ chamallier aultresfoyz dudit Payerne (the former chambrier of the Abbey is identified elsewhere as Domp Pierre Robert) owes Maistre Jaques Cachoz desmourant audict Payerne, 10 escus, ad cause d'une chaine d'or deux robes de collens ung escu d'or, une piece d'argent de quattro testons etc., 23 may 1544.

Pierre Mallier owes Monsieur le banderet Jehanamey Gachet d'arrestz de comptes faictes ad cause de la gouvernance de ville, 31 florins 2 gros 10 deniers, 20 may 1544.

Fol. 85v : Anthoine Pagez de Villard Rymboz principal et Benoyt Taverney residant à Payerne sa fiance owes Jehan Lecroux (?) dudit Payerne for loan, 05 jun 1544.

Odde Grilliet de Fitignyer principal et Yllaire Monney dudit lieu sa fiance owes Roz Tornatons (?) for purchase of wine, 05 jun 1544.

Fol. 86 : Jehan Neir d'Estrabloz owes Estievent Ovrey de Payerne for purchase of froment et bonnes services, 12 jun 1544.

Estievent Eschat de Montagnye les Mons leases from (?) Jehan Brossier bourgeoys de Payerne, 12 jun 1544.

Jehan Nardin bourgeoys de Payerne owes Loys Perrenon massalier de Payerne for merchandise, 15 jun 1544.

Fol. 86v : Jaques Charlet (=Charles in other records) owes Pierre Romey cordey demourant à Payerne for purchase of a horse, 17 jun 1544.

Pierre Perroz de Corcelles perroiche d'Estalens owes Estievent Ovrey bourgeoys de Payerne for purchase of wheat, 19 jun 1544.

Fol. 87 : Claude Crousaz le jeune de Trey owes Jehan Grilliet mestral de Fetignyer for purchase of 2 boeufz, 20 jun 1544.

Jehan Nardin bourgeoys de Pyaerne owes Loys Perrenon massalier à Payerne for purchase of a horse, 20 jun 1544.

Pierre Bondu bourgeoys de Payerne promises to desgraver Nyclus de la Ryaz envers Jaquet du Chasnoz de Corcelles, 26 jun 1544.

Fol. 87v : Jehan Veiron de Corcelles owes Nycod Morsier demourant audict lieu for loan, 04 jul 1544.

Benoyt Saulgy de Payerne owes Nyclus de la Ryaz, 09 jul 1544.

Fol. 88 : Anthoine Pillicier et Pierre Pillet de Montet owes Pierre Chevrod bourgeoys de Payerne pour la moitié et à Anthoine, Jacob, et Jehan Michiez pour l'autre moytié, for the rental of one fourth of the disme de Frasses de ce present an, 06 jul 1544.

Fol. 88v : Guillaume Rappin de Corcelles principal et Pierre Rappin dudit lieu sa fiance, owes Nyclus de la Ryaz bourgeoys de Payerne for grain, 10 jul 1544.

Marmettaz relaixée de Claude Mollard de Magnens as governor of their children, with consent of Loys Gyndroz cogovernor, owes Jehan Barbey filz de feu Guillaume Barbey de Biolles, for loan, 12 jul 1544.

Fol. 89 : Claude Uldry bourgeoys de Payerne quitclaims to Jehan Nardin of all debts either by him or by his late son Claude Uldry owed to the said Nardin, for satisfaction received, 12 jul 1544.

Fol. 89v : Jehan Nardin bourgeoys de Payerne quitclaims to Claude Uldry for all claims against either the said Claude or his late son Claude, 12 jul 1544.

Loys Gyndroz filz de feu Anthoine Gyndroz de Montagnye la Ville owes Guillaume Rappin de Corcelles for purchase of a horse, 14 jul 1544.

Fol. 90 : Jehan Buachy de Corcelles owes Jehanne Vuillet de la Rippaz sa femme, 50 florins ad cause de l'assignation de mariage et confessions faictes par ledict Jehan Buachy par la main de Discret Pierre Chuard notaire de la somme de 100 florins par ledict Jehan Buachy ..., 21 jul 1544.

Fol. 90v : Pierre Brossier filz de feu Jehan Brossier de Corcelles promises to desgraver Claude Ducettaz ... , 22 aug 1544.

Fol. 91v : Pierre Perroz de Corcelles perroiche d'Estallens owes Estievent Ovrey de Payerne for purchase of wheat, 24 jul 1544.

Pierre Savary l'enné bourgeoys de Payerne has promised to desgraver Jehan Nardin envers le gouvernement de la ville de Payerne, 06 jun 1544.

Fol. 92 : Guillaume Rappin de Corcelles principal et Pierre Jam filz de Jehan Jam dudit Corcelles sa fiance owe Loys Gyndroz de Montagnie les Mons, for purchase of egnes que de puldres, 07 aug 1544.

Fol. 92v : Pierre Gyndroz sus nommé filz de Humbert Gyndroz owes Loys Gyndroz for purchase of a puldre, 07 aug 1544.

Fol. 93 : Loys Gyndroz de Montagniez les Mons owes Marguerite Frarier relaixée de Claude Gurnel bourgeoys de Payerne for purchase de chevaux que d'ung cher ferrier, 14 aug 1544.

Fol. 93v : Pierre Gobbet bourgeoys de Payerne owes Loys Gyndroz de Montagnye les Mons for purchase of horses and other things, 22 aug 1544.

Marguerite Frarier relaixée de Claude Gurnel de Payerne owes Loys Gyndroz for purchase of a horse, 22 aug 1544.

Fol. 94 : Jehan de Synarcens et Pierre Coccet sallier bourgeoys de Payerne owes Gony Grenet de Lucens demourant à present à Payerne, for loan, 24 aug 1544.

Claude Olevey de Chablotz bourgeoys de Payerne owes Pierre Mallier dudict Payerne 05 jun 1544.

Fol. 94v : Nyclaus de la Ryaz owes Rod Tornarre bourgeoys de Vivey, 26 aug 1544.

Gabriel Bonamy bourgeoys de Payerne rents to Rollet Russiez de la grange de Grandsenaz, house en Glactignye, 26 aug 1544.

Fol. 95 : Claude Guyon bourgeoys de Payerne owes Collard dou Sougy, 26 aug 1544.

Petter Bonvin de Combremond le Petit owes Andres Cristen von _____ for purchase of a horse, 09 sep 1544.

Fol. 95v : Roz du They (=Rod or Roux Dutoict) de Chavanes sus Mouldon owes Petter Müller von Gürmels for purchase of a horse, 09 sep 1544.

Jehan du Devyn bourgeoys de Payerne owes Cristen Hetters von Lürtingen for purchase of a horse, 10 sep 1544.

Fol. 96 : Jehan Aguit (?) Dessulans (=de Sullens ?) owes Pierre Rolenet de Domppierre for purchase of horses, 25 aug 1544.

Pierre Fesecan de Corcelles owes Pierre Brossier filz de feu Guillaume Brossier for loan, 18 sep 1544.

Fol. 96v : Pierre filz de feu Pierre Brossier de Corcelles, comment ainsin soit que luy et Pierre Fesecan dudict lieu par ensemble ayent admodier et recuillir from _____ bourgeoys de Berne tant comment gouverneur audict Payerne ... grand disme de Payerne..., Or est, Pierre Brossier promises to desgraver the said Pierre Fesecan, 18 sep 1544.

Fol. 97 : Humbert Rondallon bourgeoys de Payerne owes Pierre filz de _____ Rolin de la Moulin bourgeoys de Luasanne, 18 sep 1544.

Fol. 97v : Jehan Vignyon bourgeoys de Payerne owes Cristen Hetters von _____ for exchange of horses and purchase of a horse, 30 sep 1544.

Guillaume Perrin owes Anthoine Jauminez d'Estrabloz for purchase of a horse, 06 oct 1544.

Fol. 98 : Pierre Jaccaux de Lucens principal et Benoyt Pollyn dudict lieu et Claude Olevey de Font bourgeoys de Payerne owe Katherine relaixé de feu Claude Olevey barbier dudict Payerne for loan, 09 oct 1544.

Loys Dosson de Fitignyer owes Claude Grilliet dudict lieu for remainder of payment for purchase made by Pernette sa femme dudict Claude, 14 oct 1544.

Jehan Gavarret owes Oddet Perrin 16 oct 1544.

Fol. 98v : Guillaume Rappin de Corcelles owes Jehan de Thuerier 17 oct 1544.

Jehan Marmyer le jeune de Chessard owes Jehan Grangier cousturier demourant à Payerne, for merchandise, 17 oct 1544.

Pierre Mollye (?) de Mengnieres has received from Pierre Rechard demourant à Payerne for remainder of price of purchase of a horse, 20 oct 1544.

Pierre filz de feu Jehan Brossier de Corcelles owes Anne relaixée de Pierre Bize bourgeoys de Payerne for purchase of a horse, 19 oct 1544.

Fol. 99 : Jehan Brossier cordannier bourgeoys de Payerne owes Anne relaixée de Pierre Bize for final compte faict entre eulx, 19 oct 1544.

Guillaume Dannet de Chappallaz pres Sassel owes Françoys Grangier demourant à Payerne, 23 oct 1544.

Fol. 99v : Françoys Myevillaz cordanier bourgeoys de Payerne sells to Pierre Gobbet dudict Payerne, grain, 26 oct 1544.

Nycollard le Maryaz de Mevisin (?) owes Collard dou Sougy for purchase of a cow, 26 oct 1544.

Pierre Broddart filz de Claude Broddart de Middes owes Pierre Pascalis aultrement Biolley bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 02 nov 1544.

Fol. 100 : Blaise Morel bourgeoys de Payerne owes Jehan Pilliard dudict Payerne ad cause d'achept d'une egne, 09 nov 1544.

Fol. 100v : Pierre Gobbet bourgeoys de Payerne owes Pierre Chevrod dudict Payerne for loan, 21 mar (!) 1544.

Pierre Coccet sallier bourgeoys de payerne owes Claude Vignyon dudict Payerne for loan, 22 nov 1544.

Fol. 101 : Claude Vignyon bourgeoys de Payerne owes au devant nommé Pierre Coccet sallier 200 florins for purchase of oats, 22 nov 1544.

Anthoine Michiez et Jehan Grilliet mestral de Fitignyer comment tuteurs des enfans de feu George Torchys bourgeoys de Paierne owe Wilhelm Torchys dudict Payerne bourgeoys ad cause de la quittance par ledict Wilhelm faicte le jour date d'icestes ausdicts debiteurs au nom susdict de la hoirie et succession que ledict Wilhelm demandoit et pretendoit demander par le trespass de Henry Torchys son frere en ses biens lesquelz bledz orge et somme d'argent ont promis audict nom, 23 nov 1544.

Fol. 101v : Claude Brossier de Corcelles et Claude Vignyon bourgeoys dudit lieu owes Pierre Fesecan de Corcelles for purchase of grain, 27 nov 1544.

Fol. 102 : Pierre Fesecan susdict owes Claude Vignyon et Blaude Brossier, 27 nov 1544.

Fol. 102v : Marguerite relaixée de Pierre Cordey de Fitignyer owes Loys Perrenon le jeune (?) demourant à Payerne, 27 nov 1544.

Fol. 103 : Jaques Centlivres hoste de la Croix Blanche à Payerne owes Katherine relaixée de Claude Olevey barbier dudit Payerne for 1 cher de vin, 04 dec 1544.

Jehan Dannet (clear) de Chappallaz principal et Bernard Yblet alias Fywaz de Sassel sa fiance owes Françoys Grangier demourant à Payerne ad cause d'achept d'une egne, 04 dec 1544.

Pierre Vyoget de Combremond le _____ principal et Jehan Dannet de Chappalaz sa fiance owes Jehan Grangier cousturier demourant audict Payerne for purchase of cloth, 04 dec 1544.

Fol. 103v : Loys Pictet de Chappallaz à present resident à Payerne sells to Bernard Yblet de Sassel, wheat crop, 04 dec 1544.

Claude Peton de Frybourg has received from Loys Perrenon massalier à Payerne 2 escus d'or et demye au nom et sus ung debt et vendition par ledict Loys faicte de l'encheute de ses peaux de l'an present, 18 dec 1544.

Fol. 104 : Claude Olevey de Chaboz bourgeoys de Payerne principal et George Maringoz, Nycod Vijoz, et Claude Guyon dudit Payerne bourgeoys ses fiances owe Jehan Mstral bourgeoys d'Avenche 20 escus d'or pour aceipt de dix charges d'orge, le Lundy appres Noel 1545 (1544 by the modern calendar).

Claude Cavyn (? or Canyn ?) de Marnant owes Claude Neir de Corgyz ad cause d'achept d'une egne, same date.

Fol. 104v : Jehan dou Sougy residant à Payerne owes Jehan filz de feu Françoys Granges de la perroiche d'Arachez, same date, with later acknowledgement by Jehan Granges of receipt of money via Maistre Jaques Centlivres et Nyclaus de la Ryaz 18 dec 1546.

Fol. 105 : Jehan Monclerjon tisserant demourant à Payerne owes Jehan Bargannyez masson bourgeoys de Payerne for loan, 30 dec 1545 (1544 by the modern calendar).

Claude Olevey de Chaboz bourgeoys de Payerne owes Katherine relaixée de Maistre Claude Olevey barbier en son vivant for 2 chers de vin de Ladvaux (=Lavaux), 31 dec 1545 (1544 by the modern calendar).

Fol. 105v : Jaques Collon de Sassel owes Pierre filz de feu Blaise Crousier dudit Sassel for loan, 04 jan 1545.

Jehan Chenevaz d'Espallinjoz (=Epalinges) owes Fran^{çois} Ramel marchiand demourant à Payerne for remainder of payment de la rehemption de deux florins de cense par ledict Jehan Chenevaz faict contre ledict crediteur, 08 jan 1545.

Fol. 106 : Benoyt Movilliard bourgeoys de Payerne owes Guillaume filz de feu Girard Mochon (?) bourgeoys de Payerne for loan, 08 jan 1545.

Katherine relaixée de Claude Olevey barbier tant comment tuerrix de ses enfans quitclaims to Claude filz de Claude Leguyn de Vissin for whatever her huband may have owed to him, 14 jan 1545.

Pierre Olevey de Chastonaye owes Jaques Centlivres hoste de la Croix Blanche à Payerne, 14 jan 1545.

Fol. 106v : Jehan Gavarret de la Bretoneire owes Jenettaz relaixée de Jehan Berthaz c[h]appuys habitant à Payerne for loan, 15 jan 1545.

Claude dou Crou (?) bourgeoys de Frybourg à present hoste de l'enseigne de l'Our (=Ours) à Payerne owes Jaques Rochonet (=Rochonnet) de Ryvaz perroiche de Sainct Seforyn (=Saint Saphorin) for purchase of wine, 15 jan 1545.

Fol. 107 : Claude Olevey de Chablotz Bourgeoys de Payerne owes Pierre Pascalis dudict Payerne Bourgeoys for purchase of grain, 22 jan 1545.

Fol. 107v : Claude Neir d'Estraboloz owes Claude filz de Pierre Jauminiez dudict lieu for loan, 22 jan 1545.

Claude Olevey de Chablotz Bourgeoys de Payerne principal et Nycod Vullioumet dudict Payerne Bourgeoys owes Pierre Pascalis dudict Payerne for purchase of grain, 23 jan 1545.

Fol. 108 : Pierre Mottet de Combremond le Petit owes Guygonaz Camberu (?) de Biolley for compte final entre eux, 23 jan 1545, with quitclaim by Guygonaz for a certain cow.

Fol. 108v : Fran^{çois} Gryvaz le jeune Bourgeoys de la ville de Payerne owes Jehan Roget dudict Payerne for loan, 25 jan 1545.

Fol. 109 : Loys Perrenon le jeune demourant à Payerne owes Claude Suavyt de Sainctoffinjoz for loan, 22 jan 1545.

Pierre Monney de la Brethoniere de Domppierre le Petit owes Claude Humberset de Rochejehan for loan, 29 jan 1545.

Jehan Dodin Bourgeoys de Payerne promises to desgraver Jehan Marmier le jeune de Chessard envers Anthoine Michiez dudict Payerne for 5 escus, 20 jan 1545.

Fol. 109v : Noble Jehan d'Estavaie bourgeoys de Berne owes Anthoine Succanye hoste à Payerne 20 escus for purchase of a gray horse, 30 jan 1545.

Fol. 110 : Françoys Grangier demourant à Payerne owes Jaques Gryvel bourgeoys de Payerne for loan, 03 feb 1545.

Guillaume Rappin de Corcelles owes Loys Jam dudict lieu for ad cause d'achept d'une rannine (?) d'hostel, 04 feb 1545.

Fol. 110v : Bertholt Villiet charpentier demourant à Payerne et Marguerite sa femme owe Françoys Besson bourgeoys de Payerne ad cause tant de remissive de certaines esecutions de la maison de Jehan Tavel que fut de feu Jehan Besson audicts conjointcz que de certaines lettres d'acquisition de ladicte maison, 4 florins, 05 feb 1545.

Jehan Dodin bourgeoys de Payerne owes Jehan filz de Françoys Grangier habitant audict Payerne, for purchase of grain, 12 feb 1545.

Pierre Cudriffin de Missiez principal et Oddet Vouchy et Loys Mollon bourgeoys de Payerne ses fiancés, owes Jacques Centlivres hoste de la Croix Blanche dudict Payerne for loan, 12 feb 1545.

Philibert filz de Jaquet Ruerat de Corcelles owes Jehan Buachy dudict lieu, 12 feb 1545.

Fol. 111v : Jehan filz de feu Guillaume Savary de Corcelles principal et Pierre Fesecan dudict lieu sa fiance owe Nycod Brossier dudict Corcelles for purchase of wheat, 12 feb 1545.

Fol. 112 : Françoys Rod de Praz Rojoz demourant en la grange de Messieurs Deslens (=d'Illens) principal et Jaques Favre grangier desdicts Deslens (=d'Illens) owe Jaques Gryvel bourgeoys de Payerne for loan, 13 feb 1545.

Jehanamey Michiez bourgeoys de Payerne owes Phillippe Joccet bourgeoys d'Yverdon 200 florins et aussi les habillemens nupcialz d'icelle Janne sa belle seur femme de Claude Michiez son frere, 16 feb 1545.

Fol. 112v : Loys et Françoys Perrin de la grange du Perey de Fol have promised to deliver to _____ relaxée de Oddet Perrin leur frere on 05 mar next, son dot de mariage à elle ordonné et constitué par Jehan Gavarret son père et aussi le legat à elle ordonné par ledict feu Oddet son mary, 17 feb 1545.

Pierre Savary l'aisné bourgeoys de Payerne owes **Pierre Savary le jeune son frere paternal** dudict Payerne for loan, 13 feb 1545, with another agreement.

Fol. 113 : Jaques Maliet de Sainctobyn oultre le lac d'Estavayer (=Saint-Aubin-le-Lac, Neuchâtel, now part of the commune of Saint-Aubin-Sauges) promises Françoys de Ressonaz de Granges de fere une tenez de chesal de largeur au fond de septz piedz et demye et dessus de largeur de huytz piedz et de haulteur de troys piedz et demye..., at Estavayer, 19 feb 1545.

Fol. 113v : Jacob Mottet bourgeoys de Payerne sells to Estievent Bovey (clear) dudict lieu, messel, 19 feb 1545.

Nycod Brossier de Corcelles owes Guillaume Rappin dudict Corcelles for purchase of grain, 19 feb 1545.

Fol. 114 : Loys Gabey (or possibly Gavey ?) demourant entre Montagnyer les Mons et Montagnye la Ville owes Claude Follyez bourgeoys de Payerne 59 escus d'or et demyer for purchase of wine and grain, 22 feb 1545.

Fol. 114v : Collard dou Sougy demourant à Payerne owes Nycod Gryvaz bourgeoys de Payerne ad cause d'achept d'une jument, 25 feb 1545.

Loys Perrenon l'aisné demourant à Payerne owes Claude Peton bourgeoys de Frybourg ad cause de final compte faict entre eulx, 26 feb 1545.

Fol. 115 : Françoys filz de Loys Perrenon sus nommé owes au sus nommé Claude Peton bourgeoys de Frybourg ad cause de final compte faict entre eulx, 26 feb 1545.

Jehan Lambellye alias Blanchet d'Estavayer principal et Loys Perrenon l'aisné sus nommé sa fiance owes au sus nommé Claude Peton ad cause de final compte faict entre ledict principal edbiteur et ledict crediteur, 26 feb 1545.

Fol. 115v : Jehan Gavarret de la Bretoneire has received from Loys et Françoys Perrin freres de la grange du Perey de Fol 50 florins du dot du mariage de _____ sa feille relaixée de Oddet Perrin par ledict Jehan Gavarret à elle constitué et payés audict Oddet son mary, also received 12 livres legués par ledict feu Oddet en sa dernière volonté etc., 02 mar 1545. (Elsewhere the daughter of Jehan Gavarret who married Oddet Perrin is Claudia.)

Fol. 116 : Jehan Rossier de Cugyez owes Jaques Chavanton ad cause d'achept de drap, 26 feb 1545.

Bastien Cagnyarde de Poralbin (? for Port Albin ?) owes Jaques Chavanton ad cause d'achept de drap, 26 feb 1545.

Claude Marchiand de Delley owes Jaques Chavanton ad cause d'achept de drap, 26 feb 1545.

Fol. 116v : Jehan dou Moullin filz de feu Guillaume Savary de Corcelles (!) owes Jaques Chavanton ad cause d'achept de drap, 19 feb 1545.

Jehan Uldry (?) de Corcelles owes Jehan Buachy dudict Corcelles for purchase of grain, 05 mar 1545.

Vullieme Cemyn (?) de Villard Bramard perroiche de Domppierre sus Lucens owes Anthoine Perrin bourgeoys de Payerne for purchase of horses and grain, 05 mar 1545.

Fol. 117 : Loys Dosson de Fitignyer principal et Jehan Vouchy de Payerne sa fiance owe Nyclaus de la Ryaz dudict Payerne for purchase of grain, 10 mar 1545.

Fol. 117v : Loys Jaccaux bourgeoys de Payerne owes Estievent Bovey dudict Payerne, 10 mar 1545.

Jehan Buachy de Corcelles quitclaims to Pierre Jam filz de Jehan Jam dudict Corcelles for purchase of property, 13 mar 1545.

Fol. 118: Gaspert Uldry principal et Jehan Cousandey de Payerne owes Nyclaus de la Ryaz, 13 mar 1545.

Loys et Françoys Perrin de la grange du Perey de Folz owe Jenettaz relaixée de Jehan Gryvaz l'aisné for loan, 15 mar 1545.

Fol. 118v : Guillaume Rappin principal et Claude Fesecan sa fiance tous deux de Corcelles owe Pierre Mallier de Payerne, 15 mar 1545.

Aymé Puijar (clear ?) d'Espesses owe Jacob Reyff bourgeoys de Frybourg tant comment procureur de Noble Petterman de Foucignyer for purchase of grain, 17 mar 1545.

Fol. 119 : Pierre filz de feu Thibaux Gyndroz de Montagnye la Ville owes Loys Gabey (?) dudict lieu for grain, 19 mar 1545.

Pierre filz de feu Thibaux Gyndroz owes Bernard Forneroz tant comment procureur et ce en droit de Loys Gabey dudict Montagnie, for settlement concerning a beating by the said Pierre on the person of the said Loys for all costs etc., 60 florins, 19 mar 1545.

Fol. 119v : Loys Gyndroz de Montagnyez owes Ulldrysser de ... (incomplete, no further text)

Fol. 120 : Anthoine Peclat de Middes owes Anthoine Jauminyez d'Establon remainder of payment for purchase of a horse, 19 mar 1545.

Barthollomey Grandjehan de Sainctobyn (=Saint-Aubin) owes Nyclaus Gyndroz filz de feu Jehan Gyndroz de Montagnye la Ville for purchase of a horse and for loan, 19 mar 1545.

Estievent filz de feu Jehan Guyon bourgeoys de Payerne with consent of Françoys Guyon son frère leases to Nycod Gryvaz dudict Payerne, 12 feb 1545.

Fol. 121 : Claude Savary de la grange de Fredevillaz owes Claude Mestral nurri de Noble Girard Mestral for loan, 19 mar 1545.

Nycod Gryvaz bourgeoys de Payerne owes Clauda fille de feu Jehan Guyon dudict lieu de Payerne for loan, 25 mar 1545.

Claude Perriard de Sainctalbyn en Vullie sells to Guillaume Contoz de Corgy peaux tant de bœufs que de vaches estant d'ung an en avant que tueraz et massaleraz depuis le jour date d'icestes jusques à la Saint André prochain, the hides to be cleaned etc., 26 mar 1545.

Fol. 121v : Claude Neir d'Estrabloz rents livestock from Henry Jam de Corcelles, 27 mar 1545.

Noble Claude Malliaud demourant à Payerne owes Bernard Clerc demourant audict Payerne, 02 apr 1545.

Fol. 122 : Pierre filz de feu Claude filz de feu Jehan Rappon de Corcelles sells to Jehan Buachyz dudit lieu lettres d'executions à son instance faictes contre Claude Buachy dudit lieu, 09 apr 1545.

Fol. 122v : Jaques Evers de Dalliens owes Germain de Laiderrey dudit lieu for purchase of wheat, 12 apr 1545.

Nycod de Trey bourgeoys de Payerne leases to Bastien Cagnyard et Jehan Sarenyn de Poraben (=Port Albin), 11 apr 1545.

Fol. 123 : Anthoine Blain de Montagnyer les Mons owes Claude du Mont de Russier for purchase of grain, 14 apr 1545.

Pierre Daughet (?) de Villarey promises to desgraver Anthoine Blain envers ledict Claude du Mont, 14 apr 1545.

Claude Brossier de Corcelles owes Pierre Fesecan dudit Corcelles for purchase of wheat, 19 apr 1545.

Fol. 124 : Pierre filz de feu Oddet Cudriffin de Missiez owes Henry Renevey de Corcelles for purchase of wheat, 03 may 1545.

Jacob Mottet bourgeoys de Payerne owes Estievent Ovrey dudit Payerne bourgeoys for loan, 23 apr 1545.

François Gex de Dalliens owes Loys Perrenon l'aisné for remainder of payment for purchase of a horse, 11 may 1545.

Jaques Crestin, Jehan Crestin de la Villaz dou Boz de la perroiche de Vuysternens principaulx et Benoyt Rattaz bourgeoys de Payerne le fiance, owe Claude Mehan dudit Payerne bourgeoys 64 florins for purchase of grain, 11 may 1545.

Fol. 124v : Jehan Vouchy bourgeoys de Payerne owes François Perrin dudit Payerne bourgeoys for purchase of grain, 14 may 1545.

Jehan Nardin bourgeoys de Payerne promises to desgraver ledict Jehan Vouchy envers le predict François Perrin, 14 may 1545.

Pierre Jam filz de Jehan Jam de Corcelles et Pierre Brossier filz de feu Jehan Brossier dudit lieu owes Françoys Ramel marchiand demourant à Payerne, 17 may 1545.

Fol. 125 : Anthoine Perrin bourgeoys de Payerne owes Pierre Gavarret de la Brethonneirez comment gouverneur des enfans de feu Pierre Cuard d'Estrabloz for purchase of 2 horses that belonged to the said Pierre Cuard, 17 may 1545.

Pierre Hereman alias Malliet d'Estrabloz owes Pierre Gavarret au nom susdict, for remainder of payment for horses, 17 may 1545.

Vullie Marcuard filz de feu Pierre Marcuard de Grandcourt principal et Jehan dou Sougy residant à Payerne sa fiance owes Pierre Biolley aultrement Pascalis bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 21 may 1545.

Fol. 125v : Claude Neir d'Estrabloz owes Nycod Jauminyez dudit lieu for purchase of wheat, 21 may 1545.

Claude Grilliet de Fitignyer owes Loys Mollon (incomplete, no more text).

Oddet Savary de Chastonaye, Jehan Figuez de la Bruyere principaulx et Jehan dou Sougy de Payerne leur fiance owe Philippe Pascalis bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 21 may 1545.

Fol. 126v : Alixon relaixée de Guillaume Savary de Corcelles owes Nycod Vullioumet bourgeoys de Payerne for purchase of a horse, 25 may 1545.

Nyclus de la Ryaz bourgeoys de Payerne owes Pierre Pascalis aultrement Biolley de Payerne for loan, 24 may 1545.

Anthoine Velaz (?) de Benex owes Jenettaz relaixée de George Torchy for purchase of grain, 28 may 1545.

Fol. 127 : Vullier Couchat de Grancourt principal Claude Ruschat dudit lieu et Jehan dou Sougy habitant à Payerne ses fiances, owes Pierre Fesecan de Corcelles for purchase of wheat, 30 may 1545.

Anthoine Gurnel de Mengyieres owes Jaques Monney de Fitignyer ad cause de concord faict entre eux for back censes, 04 jun 1545.

Loys Perrin de la grange du Perey de Fol owes Pierre Jauminyez d'Estrabloz for purchase of a horse, 04 jun 1545.

Hensly Michiez de Montagnye owes Claude Crestin de Pré desmourant à Payerne for purchase of grain, 04 jun 1545.

Fol. 127v: Pierre Gobbet bourgeoys de Payerne principal et Claude Banquettaz sa fiance owe Françoys Torchys de Franex for purchase of sheep, 06 jun 1545.

Jehan Bonnet (?) filz de feu Pierre Rey de Chevrod owes Jehan Grangier cousturier demourant à Payerne for loan, 07 jun 1545.

Fol. 128 : Claude Crousaz l'aisné filz de feu Oddet de Crousaz de Trey owes Jehan du Ruz bourgeoys de Payerne comme tuteur et gouverneur des enfans de feu Claude Pitet dudit Trey for purchase of a horse, 04 jun 1545.

Jehan Vignyon bourgeoys de Payerne principal et Claude Banquette dudit Payerne bourgeoys sa fiance owe Maistre Danyel Demont ministre de la parolle de Dieu au lieu de Granges du baillivaige de Mouldon, 55 escus d'or for loan, 09 jun 1545.

Fol. 128v : Plus lesdicts Jehan Vignyon principal et Claude Banquette sa fiance owe au sus nommé Maistre Danyel Demont 19 escus for purchase of a horse, 09 jun 1545.

Fol. 129 : Rolet Chapel (?) demourant et hoste à Folz owes Françoys Rey demourant `a Chessalles for remainder of payment for 1 cher de vin, 09 jun 1545.

Fol. 129v : Henry Mylio de Corcelles sus Chavronex principal et Pierre Meiville (?) mestral de Villard le Molennoz (?) sa fiance owes Hans Jennele (?) bourgeoys de Mourat az caise de tornes de cheval (?), 12 jun 1545.

Jehan Gavarret de la Brethonneirez owes Maistre Claude Berthoz barbier bourgeoys de Payerne for loan, 13 jun 1545.

François Grangier demourant à Payerne owes Jehan Demonte de Fitignye for loan, 14 jun 1545.

Fol. 130 : Humbert Jorat d'Enyez perroiche de Bellin principal et Estievent Ovrey bourgeoys de Payerne sa fiance owes Anthoine Perrin dudit Payerne bourgeoys for purchase of grain, 18 jun 1545.

Claude Gachet filz de Anthoine Gachet de Sernyoz (?) principal et Pierre Savary l'aisné dudit Payerne bourgeoys sa fiance, for purchase of grain, 18 jun 1545.

Fol. 130v : Jehan filz de Claude Buachy de Corcelles sells to Philibert filz de Jacquet Ruerat dudit Corcelles for grain, 18 jun 1545.

Benoyt Neir d'Estrabloz owes Nycod filz de feu Barthollomey Jauminyez doudict Estrabloz for purchase of wheat, 18 jun 1545.

Pierre filz de feu Rod Villarde d'Essullens (=de Sullens) faict constitué et ordonné son procureur general et special assavoir Pierre Gex son oncle demourant à Payerne to recover debt, 18 jun 1545.

Fol. 131 : Loys Perrenon l'aisné demourant à Payerne owes Jehan Jaccaux d'Aumont for purchase of sheep, 22 jun 1545.

Claude Rot masson de Granges owes Claude Mehan bourgeoys de Payerne for purchase of wheat, 02 jul 1545.

Maistre Jehan Bel de Grandcourt owes Pierre Mallier for loan, 30 jul 1545.

Claude Banquettaz owes Pierre Chevrod for purchase of a horse, 07 jul 1545.

Fol. 131v : Loys Perrenon l'aisné demourant à Payerne owes Jehan Pischonaz et Pierre Huguey de Lovattens for purchase of sheep, 18 jun 1545.

Les susdict Loys Perrenon owes Claude de Sarsens perroichient de Curtillies for purchase of sheep, 18 jun 1545.

Claude Buachy de Corcelles principal et Claude Follye bourgeoys de Payerne sa feiance owes Phillippe Biolley alias Pascalis for loan, 08 jul 1545, followed by another for the same parties.

Fol. 132v : Vullieme Comyn de Villard Brammard dessus Lucens principal et Jehan Rosset de Sarnyaz sa fiance owe Anthoine Perrin Bourgeoys de Payerne for purchase of grain (appears to be incomplete).

Jehan Rosset de Sarnyaz owes Anthoine Perrin Bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 16 jul 1545.

Vullieme Comyn de Villard Brammard dessus Lucens owes Jehan Rosset de Sarnyaz for purchase of grain, 16 jul 1545.

Fol. 133 : Aymé Gochet bourgeoys de Payerne leases to Guillaummaz Chavanton dudict Payerne, a house jx Stepff Colyn rellieur, 22 jul 1545.

Fol. 133v : Loys Perrenon l'aisné massallier à Payerne owes Jaques Monney de Fitignyer ad cause d'achept de fayes et d'agneaux, 06 aug 1545.

Ledict Loys Perrenon owes Pierre Castelaz de Cugyez ad cause de reste de payement d'achept de bois, 06 aug 1545.

Fol. 134 : Michel Bouvat bourgeoys de Payerne owes Jehan Cousonny de Ponthoux for purchase of horses, 15 aug 1545.

Fol. 134v : Claude Grilliet de Fitignyer leases from Nycod Vullioumet de Payerne, 16 aug 1545.

Pierre Fesecan de Corcelles owes Pierre Jam l'aisné dudict Corcelles for loan, 27 aug 1545.

Fol. 135 : Marguerite relaixée de feu Claude Gurnel bourgeoys de Payerne as tutrice of their children leases to Maistre Clement Gringellet serrurier, 19 aug 1545.

Fol. 135v : Pierre Coccet filz de feu Françoys Coccet de Payerne owes Jehan Grangier habitant audict lieu for purchase of ung mantel, 27 aug 1545.

Noble Claude Malliaud principal et Claude Banquettaz sa fiance bourgeoys de Payerne owe Bernard Clerc dudict lieu for loan, 03 sep 1545.

Françoys Grangier residant à Payerne principal et Jehan Grangier son filz owes Pierre Rechard de la Plaine d'Aux (=La Plagne, in the Val-d'Aulps, Haute-Savoie, France) for loan, 05 sep 1545.

Fol. 136 : Jaques (?) Monney de Fitignyer owes Guillaume Rappin de Corcelles pour achept d'une puldre, 03 sep 1545.

Benoyt Saulgy de Payerne owes Jehan Grangier dudict lieu pour achept d'un par de chaulses, 05 sep 1545.

Pierre Mallier bourgeois de Payerne quitclaims to Loys Mollon de tout ce que ledict Loys Mollon audict Pierre Mallier pourroyt estre entenu tant pour la part de Glaude Gilliet que de luy mesme, 07 sep 1545.

Fol. 136v : Pierre Savary l'aisné bourgeoys de Payerne owes Collard dou Sougy dudict lieu pour achept d'une pudre, 07 sep 1545.

Guillaume Rappin de Corcelles principal et Claude Ducettaz sa fiance owe Jehan Grangier cousturier demourant à Payerne for loan, 07 sep 1545.

Fol. 137 : Nycod Chevaley de Champtourouz principal et Guillaume Bovet de Chastonaye sa fiance owes Pierre Gavarret de la Brethonneire for purchase of a horse, 09 sep 1545.

Claude Santaz (Santaz ?) de Lovourroz (?) et Vullieme Milliet de Mur owe Françoys Amy et Jehan Rion l'aisné d'Angyn for purchase of sheep, 09 sep 1545.

Claude Brossier d'Enyn (?) principal et Humbert Munye sa fiance de la perroiche de Bellyn owe Marmet Vulliermin de Corcelles pour achept d'une egne, 09 sep 1545.

Fol. 137v : Claude Brossier de Corcelles promises to desgraver Aymé Berthoz bourgeoys de Payerne envers le conseil de Payerne, 10 sep 1545.

Collette relaixée de Marmet Savary bourgeoys de Payerne owes Phillippe Pascalis for purchase of grain, 07 sep 1545.

Fol. 138 : Pierre Coccet filz de feu Jehan Coccet l'aisné bourgeoys de Payerne owes Loys Perrenon l'aisné massallier audict Payerne for purchase of a horse, 17 sep 1545.

Yllaire Monney de Fitignyer owes Claude Tissot demourant en Fremon perroiche de Mouldon pour aceipt de boeufz, 17 sep 1545.

Fol. 138v : Jehan dou Sougy residant à Payerne owes Jehan Grangier cousturier demourant audict lieu, 24 sep 1545.

Pierre Gobbet bourgeoys de Payerne owes Pierre filz de feu Jehan Coccet l'aisné dudit Payerne, his share of grand disme, 11 sep 1545.

Fol. 139 : Jacob Föguelly ancien banderet de Frybourg owes Anthoien Succanye de Payerne, 09 sep 1545.

Claude Bonblain de Granges owes Nycod Perrin bourgeoys de Payerne for purchase of a horse, 01 oct 1545.

Fol. 139v : Pierre filz de feu Jehan Coccet l'aisné bourgeoys de Payerne owes Jehan Pravey dudit lieu, 08 oct 1545.

Pierre Coccet sallier bourgeoys de Payerne sus nommé owes Maistre Pierre Sougey cousturier bourgeoys de payerne for loan, 15 oct 1545.

Fol. 140 : Le devant nommé Pierre Coccet sallier bourgeoys de Payerne owes Maistre Pierre Sougey, 15 oct 1545.

Fol. 140v : George Maringoz bourgeoys de Payerne owes Benoyt Besson dudit lieu 3 escus d'or au soleil for loan, 19 oct 1545.

Fol. 141 : Françoys Bonvin de Combremond le Petit et Claude Guex alias Bulloz au nom de Pierre Bonvin dudit lieu son beau père, owes Claude Neir de Corgyz soixante gros troy escus d'or et le payement ou satisfaction de la facture de la lettre de mariage de feue Claudia sa premiere femme dudit Claude Neir, et c'est ad cause et de reste de payement par compte fait du dot et mariage tant en argent habillemens et trossel de la sus nommée feue Claudia femme dudit creancier fille de feu Claude Bonvin, lesquelles sommes susdictes lesdicts Françoys Bonvin et Claude Guex ont promis de payer..., 22 oct 1545.

Fol. 141v : Bernard filz de feu Pierre Cagnyollet alias Mathey de Grandcourt owes Claude Reyz bourgeoys d'Avenche for purchase of merchandise, 29 oct 1545.

Loys Perrin de la grange du Perey de Foz owes Jaquet Gryvaz bourgeoys de Payerne, 29 oct 1545.

Fol. 142 : Anthoine Blain de Fitignyer principal et Jaques Favre demourant en la granges de Messieurs de Yllens sa fiance owe Bernard Clerc bourgeoys de Payerne for loan, 29 oct 1545, with approval by Jaquemaz femme dudit Anthoine Blain 29 dec 1546 (1545 by the modern calendar).

Fol. 142v : Guillaume Rappin principal et Claude Ducettaz sa fiance tous deux de Corcelles owes Jehan Grangier cousturier à Payerne for loan, 31 oct 1545.

Fol. 143 : Venerable Domp Claude Destavans (?) curé de Siviryez et de Moure owes Pierre Gobbet bourgeoys de Payerne for purchase of a horse, 31 oct 1545, witnesses Discret Benoit Nyble et Claude Mottet bourgeoys de Payerne.

Pierre Pascalis bourgeoys de Payerne owes Claude Brossier de Corcelles, 24 oct 1545.

Fol. 143v : Françoys Perrin bourgeoys de Payerne owes Pierre Biolley alias Pascalis, 01 oct 1545.

Anthoine Vijoz bourgeoys de Payerne owes Pierre Pascalis bourgeoys de Payerne, 01 oct 1545.

Fol. 144 : Girard Savary de Lentignyer owes Collet Semonet de Foz pour aceipt d'une egne, 05 nov 1545.

Maistre Nycolas _____ appothicaire à Payerne owes Jehan Fauchez appoticaire et bourgeoys de Lausanne pour cause d'accepit de marchandise et drogues d'appotocairie, 05 nov 1545.

Bendich Schmid de la terre de Sainct Martin du Chasnoz gives power of attorney to Benoyt Saulgy, 06 nov 1545.

Fol. 144v : Claude Brossier de Corcelles owes Jaques Olevey prebstre et bourgeoys d'Estavayer, 12 nov 1545.

Fol. 145 : Pierre filz de feu Pierre Brossier de Corcelles owes Amey Rappin doudict Corcelles for loan, 13 nov 1545.

Loys Mollon owes Nyclaus de la Ryaz for loan, 27 nov 1545.

Humbert Rondallon bourgeoys de Payerne owes Jehan Marmyer le jeune de Chessard pour aceipt d'une egne, 28 nov 1545.

Fol. 145v : Claude Guyon bourgeoys de Payerne owes Jehan Marmyer le jeune pour aceipt d'une egne, 28 nov 1545.

Collet Borrel residant à Espesses owes Hans Lift ... et bourgeoys de Frybourg for purchase of grain, 01 dec 1545.

Fol. 146 : Jaques Lyn bourgeoys d'Espesses owes Hans List (Lift ?) for peas, 01 dec 1545.

Michel Savary de la grange de Mont owes Jaques Chavanton bourgeoys de Payerne tant comment tuteur et gouverneur de Agnel et Marguerite ses niepcses filles de feu Claude Chavanton en son vivant bourgeoys dudit Payerne for loan, 06 dec 1545.

Fol. 146v : Claude filz de feu Pierre Chassot de Bussy owes Pierre Gillian de Mouldon for loan, 07 dec 1545.

Claude Ducettaz de Corselles owes Phillippe Pascalis bourgeoys de Payerne for purchase of horses, 08 dec 1545.

Fol. 147 : Anthoine Juynnet (Ivynnet ?) de Corcelles owes Loys Choumaz demourant à Payerne à cause d'achept d'une egne, 10 dec 1545.

Nycod du Mont owes Jaques Olevey for remaining payment for 1 pose de terre, 13 nov 1545.

Humbert Chattron de Chamtourroz rents from Aymé Berthoz bourgeoys de Payerne, a house oultre la port de Broye, other property, household items, 03 dec 1545.

Fol. 148v : Jehan Grangier cousturier residant à Payerne principal et Guillaume Gaultier de Bynna bourgeoys de Payerne sa fiance owes Pierre et Nycod Villarey freres filz de Pierre Villarey bourgeoys de Payerne for loan, 20 dec 1545.

Fol. 149 : Jacquet Broddart de Tornier Pictet owes Pierre Pascalis bourgeoys de Payerne for loan, 22 dec 1545.

Fol. 149v : Claude Neir d'Estrabloz owes Pierre Jauminez dudict lieu for loan, 27 dec 1545.

Jehan Gavarret de la Brethoniere owes Hans Pindtrier (?) pillicier et bourgeoys de Frybourg for loan, 28 dec 1546 (1545 by the modern calendar).

Fol. 150 : Claude Malliard de Pullye owes Jaques Gyvel bourgeoys de Payerne pour cause d'achept d'une jument, 29 dec 1546 (1545 by the modern calendar).

François Emery d'Espesses owes Pierre Baccon de Courcelles for purchase of grain, 08 jan 1546.

Fol. 150v : Jehan Grangier demourant à Payerne owes Collard dou Sougy pour achept de drap, 31 dec 1546 (1545 by the modern calendar).

Claude nurry de Noble Girard Mestral advoyer de Payerne owes Katherine relaixée de Maistre Claude Olevey barbyer en son vivant bourgeoys de Payerne 100 escus for loan, 21 jan 1546.

Fol. 151 : Guillaume Rappin de Corcelles principal et Guygoz Octhoz de Montagnye sa fiance owes Bendich Werly bourgeoys de Frybourg chastelain de Montagnye for purchase of cheese and a cow, 21 jan 1546.

Fol. 151v : Claude Martenoz (Marthenoz) de _____ tant en son nom que au nom de Jenon sa femme quitclaims to Bendich Werly bourgeoys de Frybourg et _____ sa femme, all claims they might have, mention of a physician, etc., but nature of the claims is not stated, 21 jan 1546.

Fol. 152v : Pierre Rappin de Corcelles lease agreement (?) with Guillaume Rappin, 27 jan 1546.

Claude Pavie de Tornyer le Grand owes Jehan Gavarret de la Brethonneire pour achat d'une egne, 28 jan 1546.

Jehan Chevalley filz de Pierre Chevalley demourant à Treytorens owes Anne relaixée de Pierre Bize de Payerne, for purchase of horses, 28 jan 1546.

Fol. 153 : Anthoine Juynnet (Ivynnet ?) de Corcelles owes Bernard Clerc residant audict Payerne for loan, 23 jan 1546.

Claude Buachy filz de Claude Buachy de Corcelles owes Anthoine Rollet de Domppierre le Petit à cause d'achat d'une egne, 04 feb 1546.

Guillaume Rappin de Corcelles owes Jehan Guillye de Lucens for remainder of payment for 1 cher de vin, 11 feb 1546.

Fol. 153v : Loys Perrin de la grange du Perey de Fol owes Girard Chauffar (?) demourant à Payerne for loan, 11 feb 1546.

François Gryvaz le jeune bourgeoys de Payerne owes Jehan Brossier le jeune dudit lieu for purchase of a horse, 11 feb 1546.

Loys Choumaz tisserant demourant à Payerne sells to Claude Brossier, wheat crop, 18 feb 1546.

Fol. 154 : Claude Mestral nerry de Noble Girard Mestral owes Claude Brossier de Corcelles, 18 feb 1546.

Loys Choumaz owes au sus nommé Claude Mestral for loan, 18 feb 1546.

Fol. 154v : Pierre Carbilliat de Montagnye principal et Jacquet Broddard de Middes sa fiance owes Anthoine Ovrey de Bellin for 1 cher de vin, 18 feb 1546.

Jaques Farquet de Benex sells to Katherine relaixée de Claude Olevey barbier bourgeoys de Payerne, vineyard au Syen, jx Laurent Minusier, 16 apr 1546,

Fol. 155 : Pierre Gyndroz de Chessard principal et Jacquet Rey aultrement Bardet dudit lieu sa fiance owe Collard du Sougy demourant à Payerne, à cause d'achat d'une egne, 25 feb 1546.

Fol. 155v : Pierre Gyndroz de Chessard owes Loys Gabry de Montagnye for purchase of a horse, 25 feb 1546.

Pierre Carbilliat de Montagnye principal et Loys Jam de Corcelles sa fiance owes Claude Ducetaz de Corcelles for remainder of payment for 1 cher de vin, 26 feb 1546.

Fol. 156 : Pierre Rappin de Corcelles owes Jehan Grangier demourant à Payerne for loan, 02 mar 1546.

Nycod Vijoz bourgeoys de Payerne owes Jehan Grangier demourant à Payerne à cause d'achet d'une chemise de drap, 04 mar 1546.

Fol. 156v : Blaise Farquet de Venex owes Jenettaz relaixée de George Torchy bourgeoys de Payerne for purchase of oats, 03 mar 1546.

Jehan dou Sougy demourant à Payerne owes Collard dou Sougy dudit lieu for loan, 10 mar 1546.

Fol. 157 : Rod Pidoux de Combremond le Grand owes Jaques Burrat de Domppierre à cause d'achept d'une egne, 11 mar 1546.

Claude Humbert de Middes aultrement de Cornet de Middes rents from Nycod de Trey bourgeoys de Payerne, half of 7 seyturés de pré indivises avecq Jehan et Nycod Pictet de Trey sises au fenaige de Montenon (?)..., 18 mar 1546.

Fol. 157v : Claude Bonnye (or Bouvye ?) de Chevrod principal et Oddet Vouchy de Payerne sa fiance owe Phillippe Pascalis dudit Payerne for purchase of peas, 18 mar 1546.

François Grangier demourant à Payerne principal et Guillaume Gauchye de Bynnaz bourgeoys de Payerne sa fiance owe Phillippe Pascalis bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 28 feb 1546.

Fol. 158 : Claude Bonnye (?) et Andrey Perriard de Chevrod owes Nyclaus de la Ryaz bourgeoys de Payerne, 18 mar 1546.

Fol. 158v : Claude Comyn de Marnant principal et Claude Neir de Corgyz sa fiance owes Jehan du Ruz bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 18 mar 1546.

Fol. 159 : Collard dou Sougy demourant à Payerne owes Jaquet Gryvaz bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 17 mar 1546.

Loys Gyndroz de Montagnyer owes Nyclaus de la Ryaz bourgeoys de Payerne à cause tant d'achept d'une egne [que] de deux sac[s] de poix l'ung blanc l'autre noir et de deux charges d'orge, 17 feb 1546.

Fol. 159v : Pierre Gobbet owes Nyclaus de la Ryaz 17 mar 1546.

François Perrin bourgeoys de Payerne owes Jaquaz femme de Jehan Rattaz le jeune bourgeoys dudit Payerne for loan, 20 mar 1546.

Fol. 160 : Henry filz de feu Wully Baccon de Corcelles owes Pierre Fesecan dudit lieu for loan, 20 mar 1546.

Jehan filz de feu Pierre Monney de Montet owes Bernard Clerc demourant à Payerne for purchase of grain, 25 mar 1546.

Jehan Pidoux filz de Pierre Pidoux de Combremond le Grand promises to desgraver Jehan Monney envers le predict Bernard Clerc, 25 mar 1546.

Fol. 160v : Anthoine Vijoz bourgeoys de Payerne et Agnel sa femme promise to desgraver Pierre Thorumbert bourgeoys de Payerne envers le gouverneur de ladite ville Michel Bouvat, 26 mar 1546, with another similar guarantee.

Fol. 161 : Hugoz Vaulet perroichien de Chastillin (=Chatillens ?) principal et Maistre Jaques Centlivres masson hoste à Payerne sa fiance owes Nycod Brossier de Corcelles à cause de reste de payement d'achept de certains chevaux, 15 mar 1546.

Fol. 161v : Henry filz de feuz Wully Baccon de Corcelles owes Pierre Fesecan dudit lieu for loan, 01 mar 1546.

Jehan Vouchy de Grandcourt owes Collard dou Sougy demourant à Payerne for purchase of cloth, 01 mar 1546.

Fol. 162 : Pierre Dauget (Danget ?) de Villarey principal et Pierre Carbilliat de Montagnye sa fiance owe Nycod Perrin de la grange du Perey de Fol for purchase of a horse, 01 mar 1546.

Jehan Gavarret de la Bretonneire owes Jacquet Gryvaz de Payerne for purchase of grain, 01 mar 1546.

Claude Clot de Prevondyn (?) owes Anne relaixée de Pierre Bize bourgeoys de Payerne à cause d'achept de plusieurs deniers, 01 mar 1546.

Fol. 162v : Estievent Guyon bourgeoys de Payerne owes Jehan Grangier cousturier demourant audict Payerne for purchase of oats, 02 apr 1546.

Jaques Gryvaz dudit Payerne owes Jehan Grangier for purchase of oats, 02 apr 1546.

Claude Calley filz de feu Claude Calley de Middes owes George Estoppey de la grange des Estoppey, 01 apr 1546.

Fol. 163 : Jacob Plumettaz owes Claude Vignyon for loan, 08 apr 1546.

Claude Crousaz le jeune filz de feu Oddet de Crousaz de Try owes Guillaume Rappin de Corcelles à cause d'achept d'une egne, 08 apr 1546.

Henry filz de feu Vully Baccon de Corcelles owes Guillaume Rappin sus nommé à cause d'achept d'une egne, 08 apr 1546.

Le sus nommé Guillaume Rappin cedde et remet à Jehan Jam de Corcelles la lettre de debt susdict, 25 aug 1546.

Fol. 163v : Benoyt Juynnet (Ivynnet ?) de Corcelles principal et Claude Fesecan dudict lieu sa fiance owe Claude Vignyon bourgeoys de Payerne for loan, 08 apr 1546.

Claude Neir d'Esrabloz owes Pierre Jauminyez dudict lieu for loan, 08 apr 1546.

Fol. 164 : Anthoine Huguet d'Enyez perroiche de Granges owes Girard Forneron (?) de Lentignyez for purchase of a horse, 08 apr 1546.

Gaspert Plancherex de Corcelles owes Jacquet Jam du Chasnoz dudict lieu ad cause d'achept d'une egne, 14 apr 1546.

Michel filz de feu Humbert Ruschat de Grandcourt owes Claude Rey bourgeoys d'Avenche à cause d'achept d'ung bonet, 15 apr 1546.

Fol. 164v : Collettaz fille de feu Pierre du Bynoz (?) relaixée de Marmet Savary bourgeoys de Payerne owes Pierre Coccet filz de feu Jehan Coccet l'aisné bourgeoys dudict Payerne ad cause d'ung fiancement faict par ledict feu Marmet son mary envers ledict crediteur pour la part de Gaspert Uldry, 12 feb 1546.

Nycod Perrin de la grange du Perey de Folz owes Pierre Signioux d'Alufin for purchase of sheep, 22 apr 1546.

Fol. 165 : Claud ~~Clere~~ Clot le jeune de Provondin (?) owes Anne relaixée de Pierre Bize en son vivant bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 29 apr 1546.

Anthoine Monney de Domppierre owes Claude Besson demourant à Corcelles au nom de Jenon sa femme fille de feu Humbert Plancherex for settlement of her inheritance, 26 apr 1546, with further agreement.

Fol. 166 : Claude Monney de Domppierre en la Seigneurie de Montagnye owes Nyclaus de la Ryaz bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 29 apr 1546.

Michel Savary de la grange de Mont owes Anne relaixée de Pierre Bize bourgeoys de Payerne for loan, 29 apr 1546.

Fol. 166v : Maistre Jaques Centlivres hoste de la Croix Blanche de Payerne owes Collard dou Sougy habitant audict Payerne for purchase of sheep, 01 apr 1546.

Jehan Gavarret de la Bretonneire owes Nyclaus de la Ryaz bourgeoys de Payerne for purchase of oats, 04 may 1546.

François Myevillaz dudict Payerne owes Nyclus de la Ryaz, demy millye de thioulles for loan, 04 may 1546.

Fol. 167 : Jehan Baley de Domppierre demourant à Frybourg owes Pierre filz de feu Claude Fornero (?) de Domppidier for purchase of a horse, 05 may 1546, et c'est fiance et principal payeur Jaques du Cry (?) de Domppierre.

Fol. 167v : Nycod Gryvaz bourgeoys de Payerne promises to desgraver Pierre Bonnet (Bouvet ?) de Folz et Anthoine Perrin sa fiance envers Jaques Chavanton, 05 may 1546.

Nycod Gryvaz bourgeoys de Payerne owes Pierre Bonnet (Bouvet ?) de Folz ad cause d'achept d'une egne, 05 may 1546.

Fol. 168 : Claude Neir de Corgyz owes François Jauminez d'Estraboz for loan, 13 may 1546.

Claude Pictet de Chevrier principal et François Grangier demourant à Payerne sa fiance owe Jehan du Ruz dudict Payerne à cause d'achept d'orge, 13 may 1546.

Fol. 168v : Jehan Gavarret de la Brethonneire owes Antheine femme de Claude Olevey de Chaboz bourgeoys de Payerne for loan, 20 may 1546.

Henry Nycod alias Arnaux de Granges (NB : the notary Claude Nicod dit Arnaud, apparently from Granges, was the father of Daniel Nicod, councillor of Moudon, who married Susanne Savataire before 1563) owes Anthoien Dodin bourgeoys de Payerne à cause d'achept d'une egne, 20 may 1546.

Jehan Savary filz de feu Guillaume Savary de Corcelles owes Claude Ducettaz dudict Corcelles à cause tant d'achept d'une egne (?) que d'argent preste, 20 may 1546.

Fol. 169 : Jaques Monney de Fitignier quitclaims to Claude Jannyn de Villard en Vulliez au nom de Dompt Girard Jannyn son frere for all that the said Domp Girard may owe him, 20 may 1546.

Henry Renevey de Corcelles mect en son lieu Pierre Monney de Domppierre pour la moitié du champ du cloz Factoz pour la pris de 6 florins (a rental ?), 20 may 1546.

Fol. 169v : Jaques Ruvillier de Grandcourt à present demourant à Payerne owes Estievent Guyon bourgeoys de Payerne for purchase of wheat, 21 may 1546.

Pierre Coccet filz de feu Jehan Coccet l'aisné owes Maistre François Boudyn cousturier demourant à Payerne, 26 may 1546.

Fol. 170 : Andrey filz de feu Humbert Bonnye (?) et Jaquet filz de feu Vullieme Bonnye de Chevrod owe Amey Rappin de Courcelles for purchase of grain, 26 may 1546.

Claude Crousaz le jeune de Trey filz de feu Oddet de Crousaz owes Jaquettaz sa mere for loan, 26 may 1546.

Fol. 170v : Claude Peclat de Middes principal et Jehan filz de feu Jaquet du Chasnoz dudict lieu sa fiance owes Loys Perrenon l'aisné massalier à Payerne for purchase of grain, 26 may 1546, with another similar debt.

Fol. 171 : Pierre Gaguez le jeune de la Bruyere (?) owe Pierre Gavarret de dessus Estrabloz Seigneurie de Payerne à cause de final compte faict entre eux, 10 jun 1546.

Claude Moryn demourant à Fitignye owes Benoyt Denys (?) bourgeoys de Payerne for loan, 10 jun 1546.

Fol. 171v : Claude Vignyon bourgeoys de Payerne owes Françoys Besson dudict lieu for purchase of wheat, 10 jun 1546.

Jehan de la Court de Vallon owes Pierre Mallier bourgeoys de Payerne for wheat crop and also for grain, 15 jun 1546.

Fol. 172 : Conrand Neir d'Establoz principal et Benoyt Neir dudict lieu sa fiance owes Jaques Chavanton bourgeoys de Payerne tant comment gouverneur de Agnel et Marguerite filles de feu Claude Chavanton en son vivant bourgeoys dudict Payerne for continued lease of a cow and calf, 20 jun 1546.

Fol. 172v : Claude Bersoz de Grandcourt owes Jehan Dodin bourgeoys de Payerne for purchase of wheat, 10 jun 1546.

Loys Gyndroz de Montagnye le Mons, comment ainsin soit qu'i[l] ayt confessé debvoir à Katherine relaixée de Claude Olevey barbier alors presente 50 escus d'or etc. pour juste et loyal prestz, and Jacquet Jam de Corcelles was constituted fiance (rec. Aymé Chuard 07 oct 1545, and a further one 07 nov 1545), now Loys, with Jaquemaz sa femme makes further guarantees to Jacquet, including property that came to them par legitime succession avec Marmet Vulliermin de Corcelles, and an annual pension that came to Jaquemaz from the heritiers de feurent Jehan et Oddet Savary, 11 jul 1546, with later notations.

Fol. 174v: Claudia femme de Hansoz Soulthier de Domppierre owes Claude Ducettaz de Corcelles for purchase of wine, 19 jul 1546.

Jehan Jam de Corcelles owes Nyclaus de la Ryaz bourgeoys de Payerne, 19 jul 1546.

Fol. 175 : Guillaume Perrin de la grange du Perey de Fol tant comment tuteur et gouverneur de Jaques filz de feu Jacquet Perrin dudict lieu owes Françoys Perrin dudict lieu 60 florins en vertu de prononciation faict par Philibert Ruerat et Françoys Ramux leur arbitres sus certains leur differents ... de tous payements restitutions faictes du passé avant ladicte prononciation par ledicte crediteur pour les biens de feu Oddet son frere et dudict Jaques (rec. Pierre Chuard), 11 jul 1546.

Le sus nommé Françoys Perrin cedes the previous letter of debt to Discret Claude Banquette, 26 nov 1546.

Fol. 175v: Loys Rojoz de Corcelles owes Nyclaus de la Ryaz de Payerne for loan, 26 jun 1546.

Vullieme filz de feu Pierre Marcuard de Grandcourt owes Collard dou Sougy demourant à Payerne for loan, 09 jul 1546.

Fol. 176 : Claude Savary de la grange de Mont owes Jehan Fechoulaz de _____ for purchase of cheese, 18 jul 1546.

Jehan Pictet alias Fudraux principal et Guillaume Brunat (?) sa fiance tous deux de Sassel, owe Jehanamey Michiez de Payerne, pour aceipt d'une egne, 19 jul 1546.

Fol. 176v : Aymé Berthoz de Cugyez favre owes Jehan du Chasne filz de feu Jehan du Chasnoz de Middes, tools and iron, 17 jun 1546.

Fol. 177 : Jehan Clement de Mennieres rents from Anthoine Michiez de Payerne, 04 aug 1546.

Jehan de Synarclens bourgeoys de Payerne owes Loys Perrenon l'aisné demourant audict Payerne for loan, 01 sep 1546.

Fol. 177v : Jehanamey Michiez bourgeoys de Payerne owes Rod Tornarre bourgeoys de Vivey 42 escus d'or à cause d'accord faict par certains arbitres par ledict crediteur et debiteur, tant d'une cause et sentences obtenus par luy ledict Rod contre ledict debiteur tant icy audict Payerne que par devant l'excellence de Noz Magnifiques Seigneurs de Berne, que d'un aultre cause et sentence par ledict Rod crediteur contre Jehan Pigniollet dudit Payerne obtenue aussi devant noz dictz Magnifiques Seigneur coustant certain cher de vin (?), 05 aug 1546.

Fol. 178v : Pierre Dosson de Fitignyer owes Pierre Mallier bourgeoys de Payerne, 19 jun 1546.

Françoys Bel de Magnens rents from Loys Perrenon l'aisné bochier audict Payerne, une troye noire avec deux cayons ... that he will tend, 11 aug 1546.

Fol. 179 : Bastien Cagnyard de Portalbin owes Claude Mehan dudit Payerne for loan and purchase of grain, date left blank.

Fol. 179v : Jehan Jam de Corcelles owes Claude Vignyon bourgeoys de Payerne, l'an et jour que dessus (=11 aug 1546 ?).

Guillaume Rappin owes Claude Ducettaz de Corcelles, 28 aug 1546.

Fol. 180 : Claude Bunyon de Chablot charpentier leases from Marguerite Frasier relaixée de Claude Gurnel as tutrice of their children, a house etc., 02 sep 1546.

Fol. 180v : Loys Roguet d'Estavaier le Lac owes Claude Mechaux de Villard Respoz pour a chept d'une egne et son puldrin (?), 09 sep 1546.

Manuel (?) Curtet (?) de Moreaz owes Claude Crestin de Prez demourant à Payerne for purchase of a horse, 09 sep 1546.

Fol. 181 : Pierre filz de feu Jehan Ruschat de Grandcourt owes Jaques Ruvillier demourant à Payerne for loan, 27 sep 1546.

Jaques Centlivres bourgeois de Payerne leases to Benoyt Brunerat de Chavanes, property at Chavanes jx chesaulx de Nycollard Centlivres et heritiers de Claude Centlivres, 03 oct 1546, no indication which Chavanes this is.

Fol. 182 : Claude Bonblain de Granges owes Jehan Planchyz bourgeois de Payerne à cause d'achept de deniers, 21 oct 1546.

Claude Grilliet de Fitignyer owes Anthoine Succanyer bourgeois de Payerne for purchase of a horse, 02 nov 1546.

Guillaume Uldry bourgeois de Payerne owes Nyclaus de la Ryaz dudit Payerne for loan, 21 oct 1546.

Fol. 182v : Jehan Gavarret de la Brethonneire owes Françoys Perrin bourgeois de Payerne à cause d'achept d'une puldre, 10 nov 1546.

(Added in the margin : Claude Ruschat dee Grandcourt owes (?) Collard dou Sougy, 21 oct 1546, also an item dated 22 nov 1546, not clearly legible.)

Fol. 183: Jehan Veiron de Corcelles owes Claude Vignyon bourgeois de Payerne for loan, 11 nov 1546.

Anthoine Vijoz bourgeois de Payerne owes Jehan Veiron for loan, 11 nov 1546.

Fol. 183v : Pierre Coccet filz de feu Jehan Coccet l'aisné bourgeois de Payerne owes Jehan Gryvaz filz de feu Jacquet Gryvaz bourgeois dudit Payerne for loan, 18 nov 1546.

Fol. 184 : Françoys Grangier residant à Payerne principal et Claude Vignyon dudit Payerne bourgeois sa fiance, owes Pierre Regard de la Plaine d'Aux (=La Plagne, in the Val-d'Aulps, Haute Savoie, France) demourant audict lieu for loan, 21 nov 1546.

Fol. 184v : Anthoine Monney de Domppierre owes Estievent Ovrey bourgeois de Payerne for 1 cher de vin, 25 nov 1546.

Jehan filz de Claude Buachyz de Corcelles owes Amey Rappin dudit lieu à cause d'achept d'une egne, 25 nov 1546.

Fol. 185 : Margueron relaixée de _____ Bouvat bougeoys de Payerne owes Phillippe Pascalis
bougeoys de Payerne for purchase of wheat, 29 nov 1546.

Claude Farquettaz bourgeoys de Payerne owes Jehan Faguex de la Bruyere for purchase of
wood, 29 nov 1546.

Stoffle (=Christofle) Schärer (?) demourant à Payerne owes Françoys Boudyn demourant à
Payerne pour aceipt de drap, 29 nov 1546.

Noble Jehan Fywaz dudit Payerne bourgeoys owes Loys Perrenon l'aisné massallier à Payerne
pour aceipt d'ung bœuf, 01 dec 1546.

Fol. 185v : Jehan dou Sougy demourant à Payerne owes Jaques Centlivres bourgeoys dudit
Payerne for loan, 02 dec 1546.

Pierre Fesecan principal et Claude Vignyon sa fiance owe Pierre Myeville, 23 dec 1546.

Fol. 186 : Anthoine Perrin bourgeoys de Payerne leases from Guillaume Perrin de la grange du
Perey de Folz as tuteur for Jaques filz de feu Jacquet Perrin, a black cow and a red cow, each
with its calf, 12 dec 1546.

Guillaume Perrin de la grange du Perey de Folz as governor of Jaques filz de feu Jaquer Perrin
dudit lieu owes Discret Claude Banquette 60 florins that he owes to Françoys Perrin en vertu de
certaine prononciation rec. Discret Pierre Chuard, 12 dec 1546.

Fol. 186v : Pierre Coccet filz de feu Jehan Coccet l'aisné bourgeoys de Payerne owes Nyclus
de la Ryaz dudit Payerne bourgeoys, à cause de final compte faict entre eulx, 12 dec 1546.

Fol. 187 : Jehan Gormoz bourgeoys de Payerne owes Nycod de Pont de Dompdidier 11 escus
d'or owed to Bendich Werly bourgeoys de Fryburg, 16 dec 1546.

Jehan Faguez filz de Nycod Fague de la Bruyere owes Bastian de Chaux de la perroiche de Mure
mandement de Albyer for loan, 16 dec 1546, with another debt (mention Jehan Faguez filz de
Olevey Fague de la Bruyere), same date.

Fol. 188 : Jehan Faguez filz de Olevey Fague de la Bruyere owes au sus nommé Jenan Faguez
filz de Nycod Fague dudit lieu de la Bruyere, 16 dec 1546 (complicated text).

Fol. 189 : Jehanamey Michiez bourgeoys de Payerne owes Pierre Thorumbert dudit Payerne
bourgeoys, for purchase of grain as well as for certain expenses, 16 dec 1546.

Fol. 190 : Jehanamey Michiez bourgeoys de Payerne principal et Anthoine Michiez dudit lieu
sa fiance owe Discret Françoys Gachet dudit Payerne bourgeoys 100 escus d'or for loan, 19 dec
1546.

Jehan Gavarret de la Brethonneire leases from Pierre Gavarret son frere, 6 red cows, 5 joumens tant de poil noir que rouge..., 23 dec 1546.

Fol. 190v : Amey Rappin de Corcelles promises to pay to Jaquettaz Palliard relaissée de feu Jehan Rappin dudict Corcelles, grains, pension ?, 23 dec 1546.

Fol. 191 : Pierre Bouvat (clear) filz de feu Oddet Bouvat (not clear) bourgeoys de Payerne rents from Jaques filz de feu Jacquet Gryvaz de Payerne, 1 red cow, 30 dec 1547 (1546 by the modern calendar).

Claude Moryn bourgeoys de Payerne rents from Saige et Prudent Danyel de Mont, une maison grange curtil et chessaulx derrier ladicte maison sise en Vuarrier, and ledict locataire sera tenu de laisser demourer en ladicte maison au poille ou à la chambre Marmettaz belle mere dudit locateur aussi pour mestre en la grange sa pasture et son festail et aussi morra mectre ledict locateur ses bledz, avines, foing en quel lieu qui vouldra mectre en ladicte grange..., 13 jan 1547.

Fol. 192 : Jehan Vouchy bourgeoys de Payerne owes Oddet Vouchy son frere, à cause de satisfaction faite par ledict Oddet Vouchy pour ledict Jehan crediteur envers Anthoine Ruerat de Corcelles de consemblable somme de 16 escus et demye, 13 jan 1547.

Fol. 192v : Jehan Vouchy bourgeoys de Payerne leases from Loys Jam de Corcelles three red cows and one black cow, 13 jan 1547.

Fol. 193: Nycod Vulliomet bourgeoys de Payerne leases three red cows and one black cow from Anthoine Michiez, 13 jan 1547.

Fol. 194 : Jehan Grangier resident à Payerne principal et Pierre Gaulchier dudict lieu sa fiance owe Françoys Ramel residant audict lieu, à cause d'achept d'ung arnas, 23 jan 1547.

Pierre de Chandon le jeune owes Jacquet Jam de Corcelles for 1 cher de vin, 25 jan 1547.

Fol. 194v : Jehan de Bourgonye bourgeoys de Payerne owes Jehan Grangier à cause d'achept d'une dagne (=agne ?). 22 jan 1547.

Noble Girard Mestral rents to Claude Follye dudict Payerne bourgeoys ung curtil en la vy au Fabvre, 18 jan 1547.

Fol. 195 : Pierre Coccet filz de feu Jehan Coccet l'aisné bourgeoys de Payerne quitclaims to Piere Gobbet dudict Payerne bourgeoys for all past claims, 02 feb 1547.

Jehan Grangier cousturier residant à Payerne owes Pierre Thorumbert, 12 feb 1547.

Fol. 195v : Claude Follye bourgeoys de Payerne owes Nyclaus de la Ryaz dudict lieu à cause d'achept de fer et de compte faict, dated (date in Latin, but the body of the transaction is in French) 10 feb 1544 !

Jehan Grilliet de Fitignyer promises to desgraver Pierre Dosson dudit Figitnyer envers Anthoine Michiez, 18 feb 1547.

Fol. 196 : Pierre Monney de la Brethonneire de Domppierre Seigneurie de Montagnye owes Claude Humberset de Rochejehan servissant à present à Payerne for loan, 24 feb 1547.

Jehan Russier de Cugyez leases from Noble Claude Fywaz bourgeoys de Payerne une troye grisse et six laictans et suyvants that he will tend, 24 feb 1547.

Fol. 196v : Claude Burchet de Russier principal et Claude Monney de Domppierre sa fiance owe Phillippe Pascalis bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 24 feb 1547.

Fol. 197 : Nycod Vullioumet bourgeoys de Payerne rents from Anne relaixée de Pierre Bize bourgeoys de Payerne, une maison en Vuarrier, 24 feb 1547.

Jehan Gavarret de la Brethonneire Seigneurie de Payerne owes Pierre Pascalis bourgeoys de Payerne for loan, 27 feb 1547, with Pierre Hereman alias Malliet d'Estrabloz as fiance.

Fol. 198 : Jehan filz de feu Rolet Ponthoux (clear) de Montagnye le Chastel principal et Michel Savary sa fiance owes Nyclaus de la Ryaz de Payerne pour aceipt de fer, 27 feb 1547.

Oddet Grilliet de Fitignyer leases from Maistre Jaques Centlivres bourgeoys de Payerne 2 red cows et une vache blanchenaisse, et deux veaulx de cestuy, 12 mar 1547.

Le susdict Oddet Grilliet leases land from Maistre Jaques Centlivres, 12 mar 1547.

Fol. 199v: A l'instance de Nycod Brossier et en vertu d'ung oblige, Françoys Guyon solthier a levé de gaige à Jehan _____ charpillioz de Mouldon, tout ce que Françoys Gachet luy peult estre entenu et debvoir ..., 15 mar 1547.

Fol. 200 : Benoyt Rosset de Chavanes principal et Jaques Centlivres bourgeoys de Payerne sa fiance owes Pierre Jam l'aisné de Corcelles, for purchase of a horse, 03 mar 1547.

Anthoine Bossinjoz aultrement Ramond demourant à Domppierre le Petit owes Pierre Nardin bourgeoys de Payerne à cause d'ceipt de porcz (?), 10 mar 1547, with additional rental of livestock, same date.

Boniface Carrard de Font promises to complete a sale for his wife Magdalleine fille de feu Claude Centlivres, to Maiste Jaques Centlivres bourgeoys de Payerne, of all the property she has in Chavanes for 28 escus, 10 mar 1547.

Fol. 201 : Jehan Montclerjon demourant à Magnens leases from Jehan Nardin bourgeoys de Payerne une troye bardollaye laquelle promet de bon narrir et garder ensemble ses nascens, 17 mar 1547.

Jehan Gavarret owes Maistre Pierre Sougey bourgeoys de Payerne de compte final de tout le passé, 21 mar 1547.

Benoit Juynnet (Ivynnet ?) de Corcelles principal et Jehan Guynnard dudict lieu sa fiance owes Bernard Clerc bourgeoys de Payerne for loan, 20 mar 1547.

Fol. 202 : Jehan Bonjehan residant à Corcelles owes Pierre Richard de la Plaine d'Aux (La Plagne, in the Val-d'Aulps, Haute-Savoie, France) residant à Payerne for loan, 24 mar 1547.

Fol. 202v : Claude Ruschat filz de feu Humbert Ruschat de Grandcourt owes Collaud dou Sougy residant à Payerne à cause de final compte faict du passé jusques à present, 24 mar 1547.

Jehan Gavarret de la Brethonneire owes Philippe Pascalis bourgeoys de Payerne for loan, 28 mar 1547.

Fol. 203 : Loys et Françoys Perrin de la grange du Perey de Fol owes Jenetaz relaisée de Jehan Gryvaz l'aisné bourgeoys de Payerne femme de Pierre Fudraux, for loan, 31 mar 1547.

Fol. 203v : Les derniers nommés Loys et Françoys Perrin owe Jenettaz relaissée de Jehan Gryvaz l'aisné devant nommé for loan, 31 mar 1547.

Emonet dou Sougy de _____ principal et Collard dou Sougy residant à Payerne sa fiance owes Nycod Gyvel dudict Payerne bourgeoys for purchase of a horse, 31 mar 1547.

Fol. 204 : Jehanamey Michiez bourgeoys de Payerne principal et Anthoine Michiez sa fiance owe Discret Françoys Gachet dudict Payerne bourgeoys for loan, 01 apr 1547.

Claude Moryn bourgeoys de Payerne principal et Pierre Farquettaz dudict Payerne bourgeoys sa fiance owes Benoyt Denys bourgeoys dudict Payerne for loan, 20 mar 1547.

Fol. 204v : Jaques Favre demourant en la grange de Messieurs de Yllens is constituted riere fiance dudict Pierre Farquettaz, 20 mar 1547.

Emonet dou Sougy de _____ principal et Collard dou Sougy bourgeoys de Payerne sa fiance owes Jaques de Meirye (?) monnyer de Coppet for purchase of a horse, 31 mar 1547.

Fol. 205 : Pierre Cressenel de Combremont le Petit owes Jehan Brossier bourgeoys de Payerne for purchase of a horse, 31 mar 1547.

Fol. 205v : Philibert filz de feu Claude Margueron de la perroiche de Samuens (Samoëns, Haute-Savoie, France) owes Thybau Joyoz de la Fontaine de Magnyn for remainder of payment for purchase of une egne, 07 apr 1547.

Jaquet Jam du Chasnoz de Corcelles promises to degraver Claude Mestral bourgeoys de Payerne envers Loyse Sottenaz de Frybourg, 08 apr 1547.

Fol.206 : Pierre Rappin filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles owes Jehan Baccon filz de Pierre Baccon l'ainé dudit lieu for purchase of property, 16 mar 1547.

Fol. 206v : Jaques Bonfilz de Trey owes Jehan Joyoz de Magnyn à cause d'achept de deux boeufz, 21 apr 1547.

Fol. 207 : Oddet Favernye de Chastonaye owes Françoys Perrin filz de Nycod Perrin de la grange du Perey de Fol à cause d'achept d'une egne, 21 apr 1547.

Claude Braty (Braly ?) de Rueire owes Jehan Brossier bourgeoys de Payerne, 21 apr 1547.

Michel Janyne alias Porlantin (?) d'Auvarnyer owes Jehan Grangier residant à Payerne à cause d'achept d'une hacquebut, 27 apr 1547.

Fol. 207v : Claude filz de feu Pierre Brossier de Corcelles owes Jehan filz de Pierre Baccon dudit lieu for tavern expenses and for clothes, 29 apr 1547.

Fol. 208 : Michel Bleiraz de la perroiche d'Evyan principal et Claude Jourdain de Corcelles sa fiance owes Jehan Grangier demourant audict Payerne à cause d'achept d'une robbe, 29 apr 1547.

Fol. 208v : Pierre filz de feu Jehan Coccet l'ainé bourgeoys de Payerne owes Maistre Michel _____ sallier et bourgeoys de Frybourg for remaining payement of a debt due to feue Barbly femme ducit Maistre Michel, 05 may 1547.

Jehan Gavarret de la Brethonneire owes Collard dou Sougy residant à Payerne for purchase of sheep, 05 may 1547.

Fol. 209 : Jaques Favre demourant en la grange de Messieurs de Yllens owes Jehan Lecruy demourant à Payerne for loan, 05 may 1547.

Jehan Humbert alias de Crevel (or Crevet) de Middes leases from Pierre Jauminez d'Estrablon, cows, 05 may 1547.

Fol. 209v : Conrand Neir bourgeoys de Payerne owes Jehan Bavlaz (?) residant audict lieu for loan, 09 may 1547.

Fol. 210 : Pierre Gyndroz filz de feu Thibaux Gyndroz de Montagnye leases from Pierre Rossier de Magnyn residant à Payerne une troye..., 05 may 1547.

Fol. 210v : Jehan Monclerjon tisserant demourant à Magnyn leases from Pierre Rossier une troye, 05 may 1547.

Fol. 211 : Anthoine Ruerat de Corcelles owes Jehan de Mond favre demourant à Payerne, 12 may 1547.

Fol. 211v : Jehan Genacoulaz bourgeoys de Payerne owes Pierre Villarey filz de Pierre Villarey dudit lieu, for purchase of a cow, 13 may 1547.

Fol. 212 : Claude Mestral bourgeoys de Payerne and Jehanamey Michiez, dispute, Claude mestral was injured, Michiez to pay 20 escus, 12 mar 1547.

Fol. 213: Pierre Curtal de Russier leases from Jehan Marchiand bourgeoys de Payerne une troye blanche et grisse, 12 may 1547.

Fol. 213v : Claude Neir de Corgyz owes Fran^{co}ys Ramel marchiand de Payerne for loan, 12 may 1547.

Fol. 214 : Henry Renevey de Corcelles leases from Pierre Rappin, une grange, 17 may 1547.

Fol. 214v: Claude Villyet de Montagnye les Mons leases from Nycod Mottet bougeoys de Payerne une troye grisse etc., 18 may 1547.

Fol. 215 : Loys Perrin de la grange du Perey de Folz tant comme gouverneur de Jacob Perrin son nepveur owes Pierre Pascalis bourgeoys de Payerne for loan, 19 may 1547.

Pierre du Vernex de Corcelles leases from Pierre Pascalis bourgeoys de Payerne, ung chesaux, 30 apr 1547.

Fol. 215v : Vullie Chassot de _____ (illegible, ink blot) owes Claude Follye bourgeoys de Payerne, for purchase of horses, 26 may 1547.

Phillibert filz de feu Jacquet Ruerat de Corcelles owes Jehan Poschon de Cugyez, à cause d'achept de deux boeufz chastrés, 26 may 1547.

Fol. 216 : Jehan Brun aultrement Clemenzat de Nuvillier owes Pierre Savary (incomplete, no more text).

Pierre Savary l'aisné bourgeoys de Payerne quitclaims to **his brother Pierre Savary le jeune** for all he may owe him, 26 may 1547.

Jacob Plumettaz bourgeoys de Payerne owes Pierre Chamberat (?), 26 may 1547.

Noble Blaise Chalon owes Jacob Plumettaz à cause de la voiture d'ung cher de vin, 26 may 1547.

Fol. 216v : Guyonet Gallardaz de Yvonant owes Pierre Villarey le jeune bourgeoys de Payerne for purchase of a horse, 26 jun 1547.

Fol. 217 : Albyn Crestinaz de Delley principal et Jehan Thevoz dudit lieu sa fiance owes Jehan Dodin bourgeoys de Payerne à cause d'accord faict, 24 may 1547.

Fol. 217v : Françoys Jam de Fitignyer owes Françoys Ramel marchiand demourant à Payerne for purchase of merchandise, 19 may 1547.

Claude Mestral bourgeoys de Payerne owes Andrey Magnyn marchiand bourgeoys de Vivey for purchase of merchandise, 26 may 1547.

Collet Bardet de Villard en Vullie à présent resident et hoste à Coppet owes Collard dou Sougy resident à Payerne à raison d'accord faict entre eux, de toutes retenues de la pension de Nycod Mottet par ledict Collet et Jehanne sa femme dehus audict Nycod et par ledict Collard payées, 19 may 1547.

Fol. 218v : Françoys Grangier demourant à Payerne owes Pierre Rossier resident audict Payerne for purchase of a cow, 12 jun 1547.

Claude filz de feu Pierre Brossier filz de feu Guillaume Brossier de Corcelles leases from Pierre Baccon le jeune dudit Corcelles, a red cow and a calf, 09 jun 1547.

Fol. 219 : Pierre Cudriffin de Missiez owes Claude Cagnyard filz de feu Bastian Cagnyard de Port Alban for loan, 19 jun 1547.

Françoys Jam de Fitignyer leases from George Olevey de Font, 3 red calves, 16 jun 1547.

Fol. 219v : Collard dou Sougy résidant à Payerne owes Nycod Gyvel dudit Payerne bourgeoys à cause d'achept d'une jument, 01 jul 1547.

Jehan Grilliet mestral de Fitignyer owes Anne relaissée de Pierre Bize bourgeoys de Payerne for a crop, 03 jul 1547.

Henry Jam de Corcelles owes Anthoine Guynnard dudit lieu 10 florins en vertu de prononciation sur ce faite à cause de bastemes par Françoys Jam son filz en la personne dudit Anthoine Guynnard (*i.e.*, François Jan is accused of assaulting Anthoine Guynnard), 25 jun 1547.

Fol. 220 : Claude de Delley de Grandcourt owes Collard dou Sougy 6 florins à cause d'accord entre eux faict for costs, 14 jul 1547.

Estienne Mathey et Claude de Delley de Grandcourt owes Collard dou Sougey for loan, 14 jul 1547.

Fol. 220v : Pierre Baccon filz de Pierre Baccon de Corcelles owes Maistre Jaques Centlivres for 1 cher de vin, 19 jul 1547.

Le filz de Claude Buache de Corcelles nommé Jehan Buache leases from Loys Perrenon l'aisné 13 brebis, 18 jul 1547.

Fol. 221 : Michel Bouvat bourgeoys de Payerne owes Pierre Gobbet dudit lieu pour aceipt d'une grenier, 15 aug 1547.

Jaquettaz Palliard fille de feu Vullieme Palliard de Tornyer Pictet relaixée de Jehan Rappin de Corcelles, cedes to Jehan Jam de Corcelles, 18 aug 1547, and le susdict Jehan Jam owes her, relating to pension due to her from Guillaume Rappin, same date.

Fol. 221v : Hans Hütter (there is also a small o over the ü, like this: Hütter) von Zauffingen (=Zoffingen) owes Bendich Werly bourgeoys de Frybourg, 09 sep 1547.

Discret Claude Ylbet notaire de Mengnyeres owes Petter Müller monnyer de Cormonde for purchase of a horse, 09 sep 1547.

Pierre Bondu et Loys Perrenon l'aisné massalliers à Payerne owe Jehan Vulliemin bourgeoys de Morge for purchase of 61 pairs of sheep (?), 09 sep 1547.

Fol. 222 : Jehan filz de Claude Buachez de Corcelles owes Françoys Besson de Payerne for loan, 21 sep 1547.

Fol. 222v : Pierre Rappin de Corcelles owes Claude Follie bourgeoys de Payerne for purchase of a horse, 21 sep 1547.

Jehan Gavarret de la Berthonnieire owes Pierre Gautherraz masson residant à Payerne for loan, 11 sep 1547.

Pierre Charbuens filz de feu Pierre Charbuens de Missiez and Jehan Baccon et Pierre Baccon freres de Corcelles, Pierre Baccon is accused of cutting the little finger of Pierre Charbuens, dispute, etc., Pierre Baccon to pay his medical expenses, 28 sep 1547.

Fol. 223v : Anthoine Cudriffin de Missiez leases from Aymé Bertholt bourgeoys de Payerne 69 sheep, 09 oct 1547.

Fol. 224 : Bernard filz de Claude Bersoz de Grandcourt principal et Claude filz de feu Humbert Ruschat dudit lieu sa fiance owes Claude Vignyon bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 12 oct 1547.

Fol. 224v : Claude Vyone Bourgeoys de Payerne leases from Agnel relaissée de Barthollomey Nardin (Noudin ?) en son vivant Bourgeoys de Payerne, 28 oct 1547.

Fol. 225 : Pierre filz de feu Jehan Ruschat l'aisné de Grandcourt owes Claude Vignyon Bourgeoys de Payerne for loan, 06 nov 1547.

Pierre Chevrod Bourgeoys de Payerne owes Andrey Magnyn marchiand et Bourgeoys de Vivey for compte final, 05 nov 1547.

Fol. 225v : Nycod Vijoz Bourgeoys de Payerne owes Claude Neir de Corgez, 11 nov 1547.

Nyclus de la Ryaz bourgeoys de Payerne owes Loys Perrenon l'ainé bourgeoys de Payerne for purchase of horses, 12 nov 1547.

Fol. 226 : Anthoine Ruerat de Corcelles owes Collard dou Sougy bourgeoys de Payerne for purchase of sheep, 12 nov 1547.

Claude Jacquet Jam de Corcelles owes Henry Renevey de Corcelles for loan, 15 nov 1547.

Claude Jam demourant à Fitignyer promises to desgraver Claude Jacquet Jam, 15 nov 1547.

Fol. 226v : Françoys Pidoux de Forel en la Seigneurie de Mouldon leases from Jehan Grangier demourant à Payerne, 18 nov 1547.

Claude Bugnyon de Chablotz residant à Payerne owes Pierre Villarey le jeune dudit Payerne for loan, 30 nov 1547.

Fol. 227 : Anthoine Juynnet principal et Benoyt Juynnet sa fiance owes Bernard Clerc residant à Payerne for loan, 30 nov 1547.

Claude Thelley (=Talley) de Middes owes Pierre Cornamusaz dudit... (incomplete, no more text).

Fol. 227v : Pierre Gobbet bourgeoys de Payerne owes Pierre Thorumbert dudit lieu for final compte faicte entre eulx, 30 nov 1547.

Claude Thelley (=Talley) de Middes owes Pierre Cornamusaz dudit lieu de Trey for loan, 0-1 dec 1547.

Fol. 228 : Loys Salvyn de Trey principal et Claude Crousaz le jeune filz de feu Oddet de Crousaz dudit lieu owe Philippe Pascalis bourgeoys de Payerne à cause d'achept de deux charges de bledz, 14 dec 1547.

Loys Melye thioullier de Payerne owes Pierre Gavarret for purchase of wood, 154 dec 1547.

Fol. 228v : Jehan du Praz bourgeoys de Payerne owes Pierre Romey resident audict Payerne for purchase of a horse, 18 dec 1547.

Benoit Movilliard bourgeoys de Payerne owes Nyclus de la Ryaz dudit Payerne, 09 dec 1547.

Jacquet Jam de Corcelles promises to desgraver Jehan Grilliet ... (others) tous de Fitignyer envers Noble Claude Mestral de Payerne, 02 jan 1548.

Fol. 229 : Jehan Gavarret owes Pierre Gautherraz demourant à Payerne for loan, 06 jan 1548.

Fol. 229v : Loys Mollon bourgeoys de Payerne principal et Oddet Vouchy dudit lieu sa fiance owe Nyclaus Gottroux filz de feu Ottinan Gottroux de Frybourg à cause d'achept de drap, 06 jan 1548.

Claude Mestral donné de Noble Girard Mestral donzel et advoyer de Payerne owes Claude Vignyon dudit Payerne, 11 jan 1548.

Fol. 230 : Jehan filz de feu Guillaume Savary de Corcelles leases from Pierre filz de feu Nycod Savary de la grange de Mont, ung moulllin et ung curtil devant sis audict Corcelles, que fust des biens dudit feu Guillaume Savary, 14 jan 1548.

Fol. 230v : Rolet Fywaz favre demourant à Montagnyer les Mons principal et Françoys Fywaz de Magnens sa fiance owe Vuillieme Nycod bourgeoys du Chastellard de Baugez for loan, 19 jan 1548.

Fol. 231 : Layre Monney de Fitignyer principal et Estievent Ovrey sa fiance owes Pierre Gautherraz masson demeurant à Payerne for loan, 22 jan 1548.

Layre Monney sus nommé promises to lease to Pierre Gautherraz, 22 jan 1548.

Jehan Pelon le jeune de Chardonaz owes Estievent Ovrey bourgeoys de Payerne for loan, 27 jan 1548.

Fol. 231v : Pierre Banquette l'aisné bourgeoys de Payerne owes Françoys Ramel marchiand et habitant audict Payerne, for merchandise and de compte faict entre eux, 29 jan 1548.

Claude Boulard monnyer des moullins de Broye de Payerne promises to desgraver Pierre Banquette envers le sus nommé Françoys Ramel, 29 jan 1548.

Fol. 232 : Vuillieme et Andrey Glanchez freres filz de feu Claude Blanchez de Grandcourt principaulx et Jaques Ruvilliet dudit lieu demourant à Payerne leur fiance, owes Pierre filz de Pierre Villarey bourgeoys de Payerne for loan, 02 feb 1548.

Henry Renevey de Corcelles owes Jehan de Mont favre demourant à Payerne for loan, 08 feb 1548.

Fol. 232v : Jehan Renevey de Magnens owes Jehan Velliard filz de feu Jehan Velliard de Chastonaye for loan, 09 feb 1548.

Gerard Renevey demourant à Grolley promises to desgraver Jehan Renevey de Magnenes envers Jehan Velliard, 09 feb 1548.

Fol. 233 : Jehannoze Olevey de Corcelles owes Anthoine Rosset de Lucens demourant à Corcelles for loan, 09 feb 1548.

Fol. 233v : Pierre Bouvat filz de feu Oddet Bouvat (clear) bourgeoys de Payerne owes Philippe Pascalis bourgeoys de Payerne for loan, 28 jan 1548.

Jehan Gavarret de la Brethonneire owes Françoys Perrin bourgeoys de Payerne for purchase of a horse, 10 feb 1548.

Fol. 234 : Benoyt Besson owes Pierre Pascalis for purchase of grain, 19 feb 1548.

François Chattron de Chantourroz owes Jehan Grangier resident à Payerne à cause de compt faict entre eux, 16 feb 1548.

Pierre Tavel de Payerne sells to Pierre Furdaux resident audict lieu a brown cow, 12 feb 1548.

Bernard Vouchy de Grandcourt owes Collard dou Sougy resident à Payerne for purchase of wine, 21 feb 1548.

Fol. 234v : Jehanne Cuassot de Cugyez leases from Françoise fille de feu Jehan Hugonet perroiche de Thierrens femme de **Hans Grissoz** (=Grissod ?) bourgeoys de Payerne, une faye laquelle promet de bien nourry..., 16 feb 1548.

Fol. 235 : Loys Perrin de la grange du Perey de Fol owes Pierre Pascalis for loan, 24 feb 1548.

Collard dou Sougy bourgeoys de Payerne owes Jehan Charbuens alias Ruerat de Corcelles, 29 feb 1548.

Nycod Jauminyez d'Estrabloz owes Pierre Jauminyez dudict lieu à cause d'achept d'une egne, 01 mar 1548.

Fol. 235v : Jehan Jauminyie dudict Estrabloz owes Pierre Jauminyez à cause d'achept d'une egne, 01 mar 1548.

Anthoine Juynnet de Corcelles owes Amey Rappin dudict lieu for loan, 01 mar 1548.

Jehan Jam de Corcelles owes Amey Rappin à cause d'achept d'une egne et ung puldrin, 01 mar 1548.

Loys Mollon bourgeoys de Payerne owes Amey Rappin à cause d'achept de vaches breunes, 23 feb 1548.

Fol. 236 : Anthoine Michiez gives account de sa tuition et gouvernance de Jehan filz de feu Humbert Dodin dès 1545, 1546, et 1547, with specific amounts of receipts and expenses by year, 02 mar 1548.

Fol. 236v : Nycod Gryvaz bourgeoys de Payerne owes Jehan Gryvaz dudict Payerne bourgeoys for loan, 11 mar 1548.

Pierre Romey cordey residant à Payerne owes Legier et Jehan Mehan freres dudit Payerne
bourgeoys, 23 feb 1548.

Fol. 237 : Guillaume Bouvat de Sassel owes Nyclaus de la Ryaz bourgeoys de Payerne à cause
d'achept d'une puldre, 08 mar 1548.

Guillaume Bouvat owes Pierre Baddel resident à Payerne for loan, 08 mar 1548.

Fol. 237v : Jaques Money de Fitignyer owes Pierre Gillian de Mouldon serviteur de Pierre
Chevrod for loan, 14 mar 1548.

Claude Olevey filz de Pierre Olevey de Chastonaie residant à Mouldon owes Guillaume Olevey
son frere de Chastonaie et à Jehan du Mont de Foucignyer demourant à Payerne, 11 mar 1548.

Fol. 238 : Claude Burchet de Russier owes Philippe Pascalis bourgeoys de Payerne à cause
d'achept de troys sacz d'avoine, 13 mar 1548.

François Cissier residant à Payerne owes Pierre Pascalis bourgeoys de Payerne 14 mar 1548.

Jehanamey Michiez bourgeoys de Payerne owes Wullie Knoblot marchiand de Gresserrey, 09
feb 1548.

Fol. 238v : François Jam de Fitignyer principal et Jaques Pictet dudit lieu sa fiance owe Pierre
Gautherraz demourant à Payerne for loan, 18 mar 1548.

Jaquet Jam de Corcelles leases to Anthoine Guynnard (clear) dudit Corcelles, une maison et
grange, ou Chasnoz, laquelle ledict Jaquet Jam tient par vertu d'ung fiancement faict par lui
pour Loys Gyndroz au quel fiancement a redict Jaquemaz sa femme (wife of Loys, apparently),
29 mar 1548, and the said Jaquet Jam owes Anthoine Guynnard 50 florins for loan

Fol. 240 : Pierre Castelaz de Cugiez owes Jehan Genacoulaz dudit Payerne bourgeoys, 04 apr
1548.

Anthoine Guynnard de Corcelles owes Nyclaus de la Ryaz for loan, 31 mar 1548.

Jehan Bonjehan demourant à Corcelles owes Pierre Fesecan dudit lieu for loan, 05 apr 1548.

Fol. 240v : Loys Gyndroz de Montagnie owes Nycod Brossier de Courcelles for purchase of a
horse, 05 apr 1548.

Guillaume Rappin de Courcelles owes François Marthenoz de Russier for purchase of a horse,
05 apr 1548.

Jaques Favre grangier de Messieurs d'Erlens (=Illens ?) owes Pierre Gautherraz demourant à
Payerne for loan, 05 apr 1548.

Fol. 241 : Françoys Jam de Fitignyer owes Anthoine Dodin bourgeoys de Payerne à cause d'achept de pour unes paires de chaulses, d'une hacquebut, et d'argent preste, 08 apr 1548.

Nycod Brossier de Corcelles owes Amey Rappin dudict lieu à cause d'achept d'une puldre, 12 apr 1548.

Jacquet Jam et Nycod Brossier de Corcelles owe Amey Rappin for loan, 12 apr 1548.

Fol. 241v : Jehan Grilliet et Layre Monney de Fitignyer owes Loys Perrenon l'aisné for a sheep, 13 apr 1548.

Françoys Rosset de Chavanes principal et Pierre Rosset resident à Payerne owe Pierre Jam l'aisné de Corcelles for purchase of a horse, 12 apr 1548.

Fol. 242 : Claude Grilliet de Fitignyer owes Claude Mestral bourgeoys de Payerne for loan, 12 apr 1548.

Collard Bochex demourant à Payerne owes Mury (? =Maurice) Ravier residant audict lieu for loan, 12 apr 1548.

Fol. 242v : Loys Melye et Jehan son filz et Claude Farquettaz de Payerne principal et Jehan Pravey dudict lieu leur fiance owes Hencheman Chastillion dudict, deux milliers de thioulles, et c'est moyennant bonne satisfaction heue, to be delivered à la premiere cuyette que lesdicts thioulliers feront, 17 apr 1548.

Fol. 243 : Jehan Grilliet, Layre Monney, et Anthoine Jayminyez (?) de Fitignyer owes Jehan du Mont favre de Foucignyer demourant à Payerne (no more text, incomplete)

Jehan Grilliet, Layre Monney de Fitignyer et Anthoine Juynnet de Corcelles residant audict lieu principaux et Claude Mestral bourgeoys de Payerne leur fiances owe Jehan du Mont favre de Foucignyer demourant à Payerne for loan, 23 apr 1548.

Fol. 243v : Claude Neir de Corgyz owes Françoys Besson mersier demourant en la maison de Jehan Nyble for loan, 15 apr 1548.

Claude Pictet alias Fudraux de Sassel principal et Pierre Baddel residant à Payerne owes Philippe Pascalis bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 26 apr 1548.

Fol. 244 : Pierre Gobbet principal et Claude Banquette sa fiance tous deux bourgeoys de Payerne owes Henry Jam de Corcelles for purchase of sheep, 30 apr 1548.

Jehan de Synarclens de Payerne leases from George Olevey de Font 2 cows, l'une de poil rouge et l'autre de poil blanchenex escorialle, et 2 calves de ce an..., 20 oct 1547.

Fol. 244v : Jaques filz de feu Girard Pictet de Fitignyer owes Pierre Gautheriez (?), 03 may 1548.

Loys Salvin principal et Jaques Bonfilz sa fiance de Trey owe Philippe Pascalis bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 04 may 1548.

Jaques Bonfilz de Trey owes Philippe Pascalis for purchase of grain, 04 may 1548.

Fol. 245 : Nycod Vullioumet promises to desgraver Jehan Brossier cordanier bourgeoys de Payerne d'ung fiancement par luy faict avec Jacques Pictet de Trey pour Pierre Corne de Golleta de la perroiche de Cheitre envers Claude Olevey de Chablot (the latter agreement dated 04 jan 1542), 05 may 1548.

Claude Bonblan filz de feu Pierre Bonblan de Granges owes Nyclaus de la Ryaz for purchase of a horse, 09 may 1548.

Fol. 245v : Françoys Jam de Fitignyer owes Pierre Gautherraz residant à Payerne à cause de composition du terrage de 3 poses et demye, 10 may 1548.

Benoyt Juynnet de Corcelles owes Bernard Clerc residant à Payerne, 10 may 1548.

Fol. 246 : Michel Savary de la grange de Mont owes Jaques Chavanton dudit Payerne bourgeoys tant comment tuteur et gouverneur de Agnel et Marguerite ses niepces filles de feu Claude Chavanton for loan, 29 apr 1548.

Loys Mollon bourgeoys de Payerne owes Claude Vignyon dudit Payerne for purchase of 1 cher de vin, 25 may 1548.

Fol. 246v : Claude Charbuens de Courcelles owes Pierre Blain de Crissier en la Seigneurie de Frybourg for purchase of a horse, 17 may 1548.

Philibert Ruerat filz de feu Jacquet Ruerat de Courcelles owes Pierre Blain susnommé pour aceipt d'une jument, 17 may 1548.

Pierre Banquette bourgeoys de Payerne owes Françoys Ramel mersier demourant à Payerne for loan, 17 may 1548.

Jacquet Perrin de Mengnieres owes Loys Gabey de Montagnier pour aceipt d'une puldre, 17 may 1548.

Fol. 247 : Jehan Gilliabert de Courcelles owes Pierre Macanye d'Alyoz demourant à Courcelles for loan, 20 may 1548.

Jaquet Dyn de Rueire leases from Collard du Sougy de Payerne, crop of peas, 18 may 1548.

Claude Savary de la grange de Mont owes Claude Vignyon bourgeoys de Payerne for loan, 01 may 1548.

Fol. 247v : Loys Perrenon l'ainné owes Jacob Michiez bourgeoys de Payerne for purchase of oats, 24 may 1548.

Peterman et Nyclaus Hugenaux de Aultignyer promise to desgraver ledict Loys Perrenon envers ledict Jacob Michiez, 24 may 1548.

Guillaume Uldry principal et Jehan Pravey tous de Payerne bourgeoys owe Nyclaus de la Ryaz dudit lieu for purchase of wheat, 30 may 1548, mention Claudia wife of Guillaume.

Fol. 248 : Pierre Bondu bourgeoys de Payerne owes Amey Rappin de Corcelles, 31 may 1548.

Pierre Rappin de Corcelles owes Pierre Macanye d'Alyoz residant à Corcelles for loan, 10 jun 1548.

Fol. 248v : Bernard Gallioz residant à Payerne owes Pierre Villarey dudit Payerne for purchase of wheat, 10 jun 1548.

François Jam de Fitignyer owes Estievent Ovrey bourgeoys de Payerne for loan, 14 jun 1548.

George Grilliet de Fitignyer principal et Jacob Mottet de Payerne sa fiance owes Estievent Ovrey dudit Payerne for loan, 14 jun 1548.

Fol. 249 : Jehan Genacoulaz bourgeoys de Payerne owes Jehan Pilliard dudit lieu, regarding a wall between them, 17 jun 1548.

Fol. 249v: Pierre Bouvat (clear) filz de feu Oddet Bouvat de Payerne owes Philippe Pascalis dudit lieu à cause de compte faict entre eux, 18 jun 1548.

Pierre Baddel residant à Payerne owes Collard du Sougy residant audict lieu à cause d'achept de drap, 17 jun 1548.

Fol. 250 : Noble Jehan Fywaz bourgeoys de Payerne owes Noble Frantz Mayer (=Meyer) bourgeoys de Frybourg 109 florins à cause d'achept de marchiandises, 20 jun 1548.

Claude Bonblain alias Marinet (?) de Granges owes Aymé Montant de Myeussi (=Mieussy, Haute-Savoie, France) demourant à Payerne, 12 jul 1548.

Fol. 250v : Pierre Bondu bourgeoys de Payerne owes Anne sa sœur ou à François Misey de Frybourg son mary, une robbette de bon drap de chambre et c'est de reste des robes nuptiales de ladite Anne femme dudit François Misey et seur dudit Pierre Bondu..., 10 may 1548.

Michel Bouvat (clear) bourgeoys de Payerne owes Pierre Gillian de Mouldon for loan, 15 jul 1548.

Fol. 251 : Claude Milliaux de Montagnie leases from Henry Gorgeron bourgeoys de Payerne, 8 cayons, 24 jun 1548.

Nycod Vijoz bourgeoys de Payerne owes Claude Vignyon, 09 aug 1548.

Nycod Perrin de la grange du Perey de Fol owes Anthoine Jamminyez d'Estrabloz for purchase of a horse, 09 aug 1548.

Fol. 251v : Loys Mollon bourgeoys de Payerne owes Jehanne fille de Jehan dou Four for loan, 14 aug 1548.

Pierre Thorumbert bourgeoys de Payerne quitclaims to Nyclaus de la Ryaz dudit lieu, for all that de la Ryaz may owe to him, 06 aug 1548.

Hans Posche borallier demourant à Payerne leases house sise en la ville de Payerne jx la maison de Jehanamey Michiez devers vent, la maison de Jehan du Devyn devers bize, from Danyel de Mont annonciateur du Sainct Evangile de Dieu à Granges, 04 sep 1548.

Fol. 252 : Françoys Mouffaz de la perroiche de Megyvaz (Mégève, Haute-Savoie, France) demourant de present à Payerne had purchased a house at Payerne sis en la charrierre de Vuavraz from Pierre Coccet moneyer dudit Payerne with consent of Collette de Bynnaz relaissée de Marmet Savary dudit Payerne, now the said Françoys Mouffaz grants Collette the right to sell the rights of reachept to the highest bidder (?), 23 sep 1548.

Fol. 252v : Discret Claude Banquette bourgeoys de Payerne promises to desgraver Noble Jehan Fywaz dudit lieu envers Henry du Mur de Grandvaux, 29 sep 1548.

Fol. 253 : Anthoine Succanye bourgeoys de Payerne promises to desgraver the said Claude Banquette envers ledict Noble Jehan Fywaz, 29 sep 1548.

Claude du Nant demourant à Marnant owes Mars (=Marc ?) Bize de Trey for purchase of a horse, 30 aug 1548.

Guillaume Basset demourant à Prez owes Pierre Jam l'aisné de Corcelles 10 sep 1548.

Fol. 253v : Françoys Ramus, Françoys Gachet, Claude Banquette, et Michiel Bouvat (clear) de Payerne owes Monsieur le gouverneur Symon Storkly bourgeoys de Berne comment admodieur de Bolex 4 muys d'avoine à cause de l'admodiation de la pascueir (?) dès lors de Bolex etc. de l'an soubz escript, 16 sep 1548.

Nycod Vijoz bourgeoys de Payerne owes Vullieme Marcuard filz de feu Pierre Marcuard de Grandcourt for cession of a letter of debt, 16 aug 1548.

Fol. 254 : Pierre Chevrod bourgeoys de Payerne owes Françoise Savary relaissée de Henry Vulliermy de Corcelles for loan, 11 oct 1548.

Bernard Mathey filz de feu Pierre Mathey de Grandcourt principal et Pierre Camuz (?) dudit lieu sa fiance owe Legier Mehan bourgeoys de Payerne for loan, 18 oct 1548.

Pierre Coccet filz de feu Jehan Coccet l'aisné bourgeoys de Payerne owes Christophe et Anne filz et fille de feu Pierre Sougey bourgeoys dudit Payerne with consent of Thomas Viollat mary de ladicte Anne, for loan, 15 nov 1548.

Fol. 254v : Claude Farquettaz bourgeoys de Payerne owes Maistre Jehan Nardin dudit Payerne bourgeoys tant comment gouverneur de Marguerite fille de feu Pierre Nardin dudit Payerne, for salary and services rendered, 13 nov 1548.

Fol. 255 : Pierre Baccon l'aisné de Corcelles owes Collard dou Sougey residant à Payerne for purchase of sheep, 09 nov 1548.

Michel Bouvat (clear) bourgeoys de Payerne owes Collard dou Sougy for purchase of sheep, 09 nov 1548.

Fol. 255v : Pierre Chimex (?) de Corcelles owes Pierre Macanye d'Alyoz resident audict Corcelles for loan, 02 dec 1548.

François Emery d'Espesses perroiche de Villette owes Jehan Planche bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 02 dec 1548.

Jaques Montaz de Missiez owes Henry Renevey de Corcelles pour aceipt d'une jument, 20 dec 1548.

Fol. 256 : Jehan Ruerat de Corcelles owes Collard dou Sougy bourgeoys de Payerne à cause d'accep d'agneaux, 13 dec 1548.

Andrey Doraz resident Estavaier owes Anthoine Dodin bourgeoys de Payerne à cause d'accep d'une roue et moule de bois avec sa garnison, 13 dec 1548.

Pierre Bondu bourgeoys de Payerne owes Jaquet Jam de C... (Corgy or Cugy ?) bourgeoys de Payerne d'arrest de final compte faict entre eux, 23 dec 1548.

Fol. 256v : Pierre Gubet (Gobbet) bourgeoys de Payerne owes Gylgem (Gylgen) Boumgarter bourgeoys de Berne à cause d'arrest de compte faict entre eux, 27 dec 1549 (1548 by the modern calendar).

Fol. 257 : François Grangier residant à Payerne owes Pierre Suard de la ville du Boz perroiche de Saint Martin de Vulliod (? – this is clearly the Ville du Bois, in the parish of Saint-Martin-de-Vaud, in the modern Canton of Fribourg), 03 jan 1549.

Jehan Grilliet mestral de Fitignier promises to desgraver Claude Mestral bourgeoys de Payerne envers Nycod de Trey dudit Payerne bourgeoys, 10 jan 1549.

Fol. 257v : Pierre dou Vernex de Corcelles et Jehan Novel chappuys de Rueire, agreement to deliver to the said Pierre dou Vernex 12 chevrons de 30 piedz de longueur et 3 peynez de 24 pieds de longueur, 17 jan 1549.

Fol. 258 : Nycod Vullioumet bourgeoys de Payerne owes Collette de Bynne relaissée de Marmet Savary dudit lieu à cause d'amyable concord faict par Philibert Ruerat, Jehanamey Michiez, Françoys Ramuz, et Aymé Chuard de different d'entre ledict debiteur et crediteresse pour raison d'une promesse de desgravance de 42 florins facite par feu Nycod Savary filz de feu Philibert Savary audict Marmet Savary envers Claude Joyon (?), 20 jan 1549.

Guillaume Uldry de Payerne owes Nyclaus de la Ryaz for loan, 17 jan 1549.

Fol. 258v : Guillaume Uldry devant nommé principal et Jehan Pravey dudit Payerne sa fiance owes Nyclaus de la Ryaz for loan, 17 jan 1549.

Jacquet Ruschat de Grandcourt principal et Legyer Mehan bourgeoys de Payerne sa fiance owes Philippe Pascalis bourgeoys dudit Payerne, 14 jan 1549.

Fol. 259 : Claude Bonblam alias Marmet (?) de Granges owes Emoz (elsewhere, Aymé Montat de Mioussy (=Mieussy, Haute-Savoie, France) residant à Payerne, for loan and purchase of grain, 24 jan 1549.

Pierre Chevrod bourgeoys de Payerne quitclaims to Collard du Sougy residant audict Payerne for what he owes, 24 jan 1549.

Fol. 259v : Jehan Grangier residant à Payerne principal et Guillaume de Bynnaz bougeoys dudit lieu sa fiance owe Jehan Lecruy residant audict lieu for loan, 28 jan 1549.

Aymé Barraux demourant en Boussan de la perroiche de Villette principal et Hugue des Foux dudit lieu sa fiance owes Claude Brossier de Corcelles bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 28 jan 1549.

Fol. 260 : Anthoine Bedaux, Amyé Malyard de Cullye principaulx et Discret Jehanamey Proudhon bourgeoys de Payerne leur faince, owe Pierre Thorumbert dudit Payerne bourgeoys for purchase of grain, 27 jan 1549.

Fol. 260v : Françoys Gryvaz le jeune bourgeoys de Payerne owes Legyer Jehan dudit Payerne bourgeoys for crop, 30 jan 1549.

Fol. 261 : Françoys Monnachon de Marterenges principal et Jaques Centlivres demourant à Payerne sa fiance owe Jehan Bonjour bourgeoys d'Avenche à cause d'achept de 30 muys de seille et 10 muys de messel mesure d'Avenche, 31 jan 1549.

Fol. 261v : Jacob Mottet bourgeoys de Payerne owes Pierre Pascalis bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 31 jan 1549.

Nycod Vullioumet bourgeoys de Payerne leases from Pierre Girard pavairre residant audict Payerne, a white horse and a red horse, other livestock, 03 feb 1549.

Fol. 262 : Nycod de Trey bourgeoys de Payerne owes Jehan Michiez dudit lieu au nom de Marguerite sa femme fille dudit Nycod une sybe de bon drap de chamber et une robbette aussi de bon drap de chamber selon son estat, lesquelles ledict Nycod avoit promis faire au contract de mariage ..., 02 feb 1549.

Fol. 262v : Pierre Romey et Pierre Suard (Fuard ?) residants audict Payerne owes Loys Bollot alias Barbey dudit Payerne, 05 feb 1549.

Caspar Loysi bourgeoys de Mouldon owes Nycod Vijoz bourgeoys de Payerne une aulne de bon drap de chambre à cause de bonne satisfaction d'icelle, 06 feb 1549.

Fol. 263 : Jehan Grilliet mestral de Fitignyer owes Jaques Centlivres hoste de la Croix Blanche de Payerne for 1 cher de vin, 08 feb 1549.

François Grangier residant à Payerne et Jehan Grangier son filz sa fiance owes Emoz Montat de Mioussy (=Mieussy) residant audict Payerne for purchase of grain, 12 feb 1549.

Fol. 263v : Jehan Sougy demourant à Corcelles owes Pernon fille de Jehan Babaz de la perroiche de Sainct Gernnoz (?) servissante à Payerne for loan, 31 jan 1549.

Jaques Charlet de Corcelles pwes Pierre Romey residant à Payerne à cause de final compte faict entre eux, 10 feb 1549.

Fol. 264 : François Vuagierre l'aisné bourgeoys de Lustrier principal et François Vuagierre le jeune dudit lieu owes Claude Vignyon bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 10 feb 1549.

Fol. 264v : Oddet Vouchy bourgeoys de Payerne owes Claude Mollon dudit lieu, 17 jul 1547.

Ysabel fille de feu Jacquet du Fourt de Payerne comment procurerre de puissance ayant par la main de Guillaume Cassot (=Cuassot ?) notaire de Frybourg de Janne dou Four fille de Jehan dou Four de Payerne de recouvrer envers Loys Mollon et Anne sa femme 50 florins que à elle estoient tenus par la main du notaire soub signé, icelle dicte Ysabel confesse avoir heu audict nom de Anne femme ducit Loys Mollon en payement sus lesdicts cinquante florins assavoir 23 florins..., 25 feb 1549.

Anthoine de la Court demourant à Middes owes Michel Faguex de Trey for puchase of a horse, 28 feb 1549.

Fol. 265 : François Martenoz de Russier principal et Claude Brossier de Corcelles sa fiance owes Claude Vignyon bourgeoys de Payerne for 2 chers de vin, 01 mar 1549.

Guillaume Mehan bourgeoys de Payerne promises to desgraver Discret Claude Banquette dudit lieu envers François Boudyn dudit Payerne, 21 feb 1549.

Pierre Galley filz de feu Anthoine Galley de Montet owes Françoys Besson bourgeoys de Payerne à cause d'achept de foing, 25 feb 1549.

Fol. 265v : Benoyt Saulgy bourgeoys de Payerne owes Nyclaus de la Ryaz dudict lieu for loan, 07 feb 1549.

François Mouffaz residant à Payerne owes George Chevrollet bourgeoys dudict Payerne for loan, 03 mar 1549.

Claude dou Fourt demourant à Thierrens leases from Jehan Barganyaz bourgeoys de Payerne, une truye noire, 06 mar 1549.

Fol. 266 : Claude Rolliet de Domppierre le Petit tant comment tuteur de Claudia fille de feu Pierre Bollot et Claude Bollet dudict lieu owe Pierre Brossier filz de feu Jehan Brossier de Corcelles 5 florins 6 groz de reste de payement du mariage de Janne sa femme fille de feu Jehan Bollot, 06 mar 1549.

François Chattron de Chantourroz principal et Girard Chouffard demourant à Payerne sa fiance owe Pierre Pascalis bourgeoys de Payerne for purchase of a horse, 10 mar 1549.

Fol. 266v : Claude Vignyon bourgeoys de Payerne owes Jehan Vignyon dudict Payerne bourgeoys for purchase of horses, 23 feb 1549.

Jehan Vignyon bourgeoys de Payerne owes Pierre Gobbet dudict lieu for purchase of a horse, 14 mar 1549.

Claude Lyn de Riex et Pierre Lyn dudict lieu owes Loys Ferlyn bourgeoys de Frybourg chastellain de Rue for purchase of wheat, 11 mar 1549.

Fol. 267 : Claude Crousaz l'aisné mestral de Trey has placed his son Pierre as apprentice with Maistre George Chevrollet cousturier et bourgeoys de Payerne for 1 year, 07 mar 1549.

Fol. 267v : Claude Jacquet Jam de Corcelles owes Aymé Montant residant à Payerne, 18 mar 1549.

Fol. 268 : Claude Jacquet Jam et Claude Jam ont faict promesses par ensemble, assavoir ledict Claude Jacquet Jam a promis de faire compie (?) la lettre de reachept de ladict demye pose de terre audict Claude Jam à sa requeste et ledict Claude Jam a promis de rendre ou faire canceller audict Claude Jacquet Jam la letrre de l'acquisition de ladict demye pose..., 18 mar 1549.

Vullieme Mingon de Montagnye les Mons principal et Anthoine Francey de la grange de Corgiet (?) sa fiance owe Jehan Michiez bourgeoys de Payerne, for rest of payment for 1 cher de vin, 18 mar 1549.

Fol. 268v : Claude Follie bourgeoys de Payerne owes Bastian Cudriffin de Missiez, 25 mar 1549.

Jehanamey du Praz bourgeoys de Payerne owes Nyclaus de la Ryaz à cause d'achept d'une jument, 08 apr 1549.

Fol. 269 : Claude Ruschat de Grandcourt owes Claude Rosset marchiand d'Avenche pour achept d'ung bovet, 28 mar 1549.

Jaques Ruvillier de Grandcourt demourant à present à Payerne owes Mury (=Maurice) Fillioux serrurier residant audict Payerne à cause d'achept d'une hacquebute, 28 mar 1549.

Jehan Buttex le jeune de Granges owes Vuillieme Cuanet (?) dudict lieu for purchase of wheat, 28 mar 1549.

Fol. 269v : Claude Savary de la grange de Mont owes Jehan Barganyaz bourgeoys de Payerne for purchase of a horse, 23 apr 1549, and also leases sheep from him.

Jehan Besson de Combremond le Grand owes Jehan Barganyaz, 23 apr 1549.

Fol. 270 : Michel Bouvat bourgeoys de Payerne owes Pierre Gillian de Mouldon servissant à Payerne, 05 may 1549.

Nycod Vullioumet bourgeoys de Payerne owes Thomas Viollat residant à Payerne for purchase of a horse, 05 may 1549.

François Jauminez d'Estrabloz owes Pierre Jam dudict lieu for loan, 05 may 1549.

Jehan de Barraz (?) de Tornier le Grand owes Claude Telley de Middes, 02 may 1549.

Fol. 270v : Jehan filz de feu Guillaume Savary de Corcelles leases from Guillaume Rappin dudict Corcelles, une vache etc., 07 may 1549, with another similar transaction for the same parties.

Fol. 271 : Jehan Bergier bourgeoys d'Estavaier regarding debt to Jehanamey Michiez, not clearly legible, 02 may 1549.

Fol. 271v : Loys Perrenon l'aisné residant à Payerne owes Amey Rappin de Corcelles for purchase of sheep, 10 may 1549.

François Jam de Fitignyer owes Claude Mestral bourgeoys de Payerne for loan, 16 may 1549.

Fol. 272 : Michel Savary de la grange de Mont owes Jaques Chavanton bourgeoys de Payerne comment tuteur et gouverneur de Agnel et Marguerite ses niepces filles de feu Claude Chavanton dudict Payerne, for loan, 22 may 1549.

George Mayor donné de feu Noble Humbert Mayor de Lustrier principal et Anthoine Michiez
bourgeoys de Payerne sa fiance owes Jehan Jam de Corcelles for remainder of payment for
purchase of a horse, 23 may 1549.

Fol. 272v : Jehan Sansonyn (?) de Port Alban owes Jehan Dodin bourgeoys de Payerne à cause
d'arrest de compte faict entre eulx, 27 may 1549.

Fol. 273 : Pierre Galley filz de Anthoine Galley de Montet owes Pierre Romey cordey resitant à
Payerne for purchase of a horse, 16 may 1549.

Pierre Fesecan de Corcelles owes Thomas Vyollat demourant à Payerne for loan, 07 jun 1549.

Claude Besson demourant à Corcelles owes Amey Rappin dudit Corcelles à cause d'achept de
deux pouldraux, 08 jun 1549.

(Fols. 273v and 274 are blank.)

Fol. 274v : Loys Perrenon l'aisné demourant à Payerne owes Claude Charbuens de Corcelles for
purchase of sheep, 03 jun 1549.

Hans Cormoraux de Lucting... (?) Seigneurie de Mourat owes Anne relaissée de Loys Mollon
bourgeoys de Payerne for loan, 06 jun 1549.

Fol. 275 : Anthoine de Balmes demourant à Payerne principal et Pierre Coccet filz de feu
Françoy Coccet sa fiance owes Thomas Vyollat resitant à Payerne for loan, 11 jun 1549.

Jehan Grangier resitant à Payerne owes Anthoine Dodin bourgeoys dudit Payerne à cause
d'achept dune hacquebutte, 16 jun 1549.

Pierre Savary l'aisné filz de feu Philibert Savary bourgeoys de Payerne owes François Ramel
marchiand de Payerne for loan, 18 jun 1549.

Fol. 275v : Guillaume Vallarey (=Villarey ?) bourgeoys de Payerne et Marguerite sa femme owe
Anthoine Suavyt resitant Estrabloz for purchase of a cow, 02 jun 1549.

Anthoine Pillicier de Montet owes Anthoine Dodin bourgeoys de Payerne for 1 charge de messel
mesure de Payerne, 04 jul 1549.

Jehan de Barraz le jeune de Tornyer le Grand owes Claude Crousaz l'aisné mestral de Trey for
loan, 04 jul 1549.

Fol. 276 : Loys Perrin, François Perrin, et Jacob Perrin de la grange du Perey de Fol owes Jehan
Gavarret de la Brethonneire à cause de concord faict d'un debt de 25 florins, 23 jun 1549.

Jehan Pidoux de Combremond le Grand demourant à Bussy principal et Vullieme Chassot dudit lieu sa fiance owes Bernard Clerc residant à Payerne for purchase of 1 charge de messel, 06 jun 1549.

Fol. 276v : Jehanamey du Praz bourgeoys de Payerne owes Bernard Clerc residant audict lieu for loan, 14 jun 1549.

Pierre Brossier filz de feu Jehan Brossier et Jehan Chappuys dudit lieu se portant fort de Claude Chappuys son frere comment admodiataires dou disme de Corgyz, lease to Anthoine Russier filz de feu Pierre Russier (Rossier ?) de Magnens, 09 jul 1549.

Fol. 277 : Rolyn Blan de Provonloup perroiche de Domppierre sus Lucens principal et Pierre Milliard de Bellyn (?) sa fiance owe Noble Claude Fywaz bourgeoys de Payerne for purchase of wheat, 13 jun 1549.

Jehan Verdon de Montagnyer, Anthoine de Ryve de Constantinaz principaulx et Egrege Maistre Françoys ... (? Pugens ?) demourant audict Constantinaz leur fiance owe Nobles Jehan et Claude Fywaz bourgeoys de Payerne à cause d'arrest de comte faict entre eux, 23 jul 1549.

Fol. 278 : George Cuassot de Cugiez owes Humbert Grangier residant à Payerne for loan, 14 jul 1549.

Pierre Gobbet bourgeoys de Payerne owes Amey Rappin de Corcelles, 01 aug 1549.

Fol. 278v : Claude filz de Jehan Neir d'Estrabloz owes Pierre Jauminye dudit lieu à cause d'achept de deux egenes..., 18 aug 1549.

Odette Vouchy bourgeoys de Payerne owes Domp Claude Mollon dudit lieu, 18 aug 1549.

Fol. 279 : Claude Mestral donné de Noble Girard Mestral owes Jehan Bergier d'Estavaie (?) tant comment gouverneur des enfans de feu Claude Olivier, for loan, 23 aug 1549.

Anthoine de Ryaz de Villard les Friques owes Anne relaissée de Pierre Bize de Payerne pour achept de vin, 05 sep 1549.

François Vulliemyn de Pomye Pondex (?) et Pierre Pigat (?) d'Yverdon sa fiance owe Guillaume filz de Jehan Neir d'Estrabloz for purchase of a horse, 09 sep 1549.

Fol. 279v : François Boudyn bourgeoys de Payerne owes Noble Claude Fywaz dudit lieu for loan, 15 sep 1549.

Estievent Myevillaz de Seigneux en la Chastellainie de Lucens owes François Ramel marchiand residant à Payerne, 24 sep 1549.

Fol. 280 : Pierre Raboz de Prez owes Benoyt Movilliard bourgeoys de Payerne à cause d'achept de porcz, 24 sep 1549.

Jacob Plumettaz bourgeoys de Payerne owes Amey Rappin de Corcelles for purchase of a horse,
14 oct 1549.

Fol. 280v : Nycod Perrin owes Collard dou Sougy resident à Payerne for purchase of sheep, 10
oct 1549.

Jehan Gavarret de la grange de la Brethonneire owes Pierre Gautherraz masson resident à
Payerne for loan, 17 oct 1549.

Pierre Cudriffin de Missiez demourant à Payerne owes Claraz femme de Jehan Dodin dudit
Payerne for loan, 04 oct 1549.

Fol. 281 : Pierre Baccon le jeune de Corcelles leases from Guillaume Rappin, une vache de poil
rouge blancheneisse, 08 nov 1549.

Yely (?) Soulhier de Crissier (?) demourant à Mourat owes Claude Vignyon bourgeoys de
Payerne for 1 cher de vin, 08 nov 1549.

Fol. 281v : Françoys Boudyn cousturier bourgeoys de Payerne owes Pierre filz de Hans Potz
dudit Payerne for loan, 10 nov 1549.

Nyclus de la Ryaz bourgeoys de Payerne owes Pierre Janye (?) de Forel sus Lucens for loan,
24 nov 1549.

Françoys Bugnyon de Tornier le Grand owes Emoz Huguet de Morens for purchase of a horse,
27 nov 1549.

Fol. 282 : Loys Salvyn (clear) de Trey owes Claude Crousaz l'aisné dudit Trey for loan, 05 dec
1549.

Loys Salvyn susdict owes Jaques filz de feu Claude Pictet dudit lieu for loan, 05 dec 1549.

Pierre filz de Jehan Grand de Vuaryn owes Jehanamey Dangyn cousturier demourant à Payerne
pour l'apprentissaige de Jehan Grand son frere, 06 dec 1549.

Françoys filz de feu Pierre Jam de Fitignyer owes Aymé Montant demeurant à Payerne for
purchase of grain 06 dec 1549.

Inserted at fol. 282 : Honnorables personnes Jöly Koch bourgeoys de Berne principal et
Guillaume Gurnel bourgeoys de Mourat sa fiance owe Nycod de Trey bourgeoys de Payerne for
remainder of payment for 6 chers de vin, 30 nov 1549, with paraphe of Aymé Chuard.

Fol. 282v : Bendich Wiss son Hettisswyl owes Jaques Centlivres hoste à Payerne for remainder
of payment for 2 chers de vin, 11 dec 1549.

Pierre Gautherraz resident à Payerne leases from Pierre Malliet (?), ung chesaulx, 12 dec 1549.

Fol. 283 : Estiene Baruyer ou Barlauer (?) marchiand de drap demourant à Genesve owes Françoys Boudyn bourgeoys de Payerne 100 florins for loan, 12 dec 1549.

Jaques Chevallier de Chanvant (?) et Jaques Marmelioz de la Bonne Ville de Foucignyer have received from Claude Rosset all that he owed them, 14 nov 1549.

Fol. 283v : Claude Gillian de Combremond le Grand owes Pierre Villarey le jeune bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 20 dec 1549.

Hans Herne (?) hoste de l'enseigne de la Coronne d'Arberg owes Jaques Centlivres hoste de la Croix Blanche de Payerne for 2 chers de vin, 18 dec 1549.

Fol. 284 : Claude Besson resident à Corcelles owes Claude filz de Henry Jam dudit Corcelles for loan, 01 jan 1550.

Pierre Baddel thisserand resident à Payerne owes Pierre Baudey filz de feu Loys Baudey de Lausanne demourant audict Payerne for loan, 01 jan 1550.

Clauda relaissée de Philibert Malliet d'Estrabloz rents to Pierre Hereman dudit lieu, 04 jan 1550.

Fol. 284v : Jenette relaissée de Guillaume Mehan bourgeoys de Payerne owes Jehan Nardin dudit lieu for loan, 02 feb 1550.

Fol. 285 : Jacquet Milliard de Bollyon promises to deliver les pierres de mollaces (=mollases) icy apres designés to Pierre Myeville, list of various stones several feet in length, 09 jan 1550.

Fol. 285v : Pierre Rappin de Corcelles owes Anthoene relicte de Claude Rappin père de luy ledit Pierre 14 florins for her annual pension, 09 jan 1550.

Anthoine Corboz filz de feu Jehan Corboz de Sorespierre (=Surpierre) owes Loys Gabey de Montagnier for loan, 04 jan 1550.

Egrege Pierre Banquette le jeune bourgeoys de Payerne owes Benoyt Besson dudit lieu, 06 feb 1550.

Fol. 286 : Françoys Gryvaz le jeune bourgeoys de Payerne owes Legier Mehan dudit lieu for purchase of grain, 06 feb 1550.

Guillaume Rappin de Corcelles owes Philibert filz de feu Jacquet Ruerat dudit Corcelles à cause d'achept d'une jument, 12 feb 1550.

Benoyt Movilliard bourgeoys de Payerne principal et Oddet Vouchy sa fiance owe Claude Mollon dudit Payerne bourgeoys for purchase of oats, 27 feb 1550.

Fol. 286v : Amey Uldry de Corcelles owes Françoys Ramel residant à Payerne for loan, 27 feb 1550.

Anthoine Succanie bourgeoys de Payerne owes Nyclaus de la Ryaz dudict lieu for purchase of grain, 27 feb 1550.

Jehan du Mont favre residant à Payerne owes Pierre Baddel residant audict lieu for loan, 28 feb 1550.

Pierre Huguey de Lovattens owes Amey Rappin de Corcelles for purchase of peas, 28 feb 1550.

Fol. 287 : Jehan Nardin bourgeoys de Payerne owes Nycod Vijoz dudict Payerne for loan, 09 feb 1550.

François Perrin bourgeoys de Payerne owes Jaques Gryvaz dudict Payerne for loan, 02 mar 1550.

Anthoine Michiez, donation to Jehan Nardin, tout ce que Noble Janne femme de François de Mont luy peult estre tenue, et aussi ce que Girard Burchet luy est tenu, 04 mar 1550.

Fol. 287v : Jehan Bergier bourgeoys d'Estavaier, comment ainsin soit que Jehanamey Michiez de Payerne luy soie tenu oultre ... 20 escus et promist les paier la dymenche devant Pasques en l'an 1549 dernierement passez, rec. Aymé Chuard 11 jan 1547, Or est que ledict Jehan Bergier concede audict Jehanamey Michiez, new terms for payment, 06 mar 1550.

Jehan Germon de Lovattens owes Amey Rappin de Corcelles, 06 mar 1550.

Claude Savary de la grange de Mont owes Loys Tharappon de la grange de Villarey à cause d'achept de pois, date unclear.

Fol. 288 : Jehan Pravey bourgeoys de Payerne owes Noble Pierre Mestral donzel de Payerne for purchase of grain, 18 mar 1550.

Petterman Raisse bourgeoys de Frybourg à present demourant à Payerne leases from Estievent Guyon bourgeoys de Payerne, une maison en Glactignyer etc., partie d'avec iceste que fut de feu Claude Guyon devers occident, 18 mar 1550.

Fol. 288v : Guillaume Uldry bourgeoys de Payerne principal et Nyclaus de la Ryaz sa fiance owes Claude Vignyon bourgeoys dudict lieu pour achept d'une charge de messel, 20 mar 1550.

Fol. 289 : Loys Tharappon de la grange de Villarey owes Pierre Jam l'aisné de Corcelles for purchase of a horse, 27 mar 1550.

Emonet du Sougy de la perroiche de Roche (?) owes Claude Charbuens de Corcelles for purchase of a horse, 27 mar 1550.

Hans Kärbly bourgeoys de Berne sells Jaques Centlivres hoste de la Croix Blanche de Paierne 3 horses, one whie, one brown, and the third de poil rosset, for 14 escus, 31 mar 1550.

Fol. 289v : Jehan Henry filz de feu Estiene Henry de Yverdon owes Jaques Gryvaz bourgeoys de Paierne for loan, 099 apr 1550.

Fol. 290 : Oddet Vouchy bourgeoys de Paierne promises to desgraver Jehan Pilliard dudit Paierne envers Jehan Nyble executeur du bien des ... confrarie et des fermes des terres de l'hospital, 10 apr 1550.

Amedey Anthoine de Balmes de Mouldon demourant à Paierne owes Jehan Cochard de Bellin for remainder of payment for 1 cher de vin, 10 apr 1550.

Fol. 290v : Pierre Villarey le jeune bourgeoys de Paierne owes Jaqua relaixée de Piere Romey en son vivant residant audict Paierne tant en son nom que au nom des enfans dudit feu son mary et d'elle, for loan, 13 apr 1550.

Huly Knabel de Gresseney et Anthoine de la Pierre de la perroiche de Gresseney, it appears they were in business together and are now dividing their assets and debts, 18 apr 1550.

Fol. 291 : Claude du Ruz bourgeoys de Paierne leases from Marguerite femme de Andrey Mangyn marchiand et bourgeoys de Vivey fille de Discret Pierre Chuard bourgeoys de Paierne, une pose de terre size sur Senendan (?) jx Anne fille de Jehan Savary, Françoise femme de Maistre Jehan Textor, 24 apr 1550.

Fol. 291v : Girard Bonnet (?) de Corcelles owes Claude Olevey Ruerat dudit lieu for loan, 27 apr 1550.

Loys Gyndroz de Montagnier owes Loys Gabey dudit lieu for purchase of a horse, 08 may 1550.

Claude de Levy demourant à Lustrier owes Symon Storkly bourgeoys de ... Berne à cause d'achept de deux charges de messel, 29 apr 1550.

Fol. 292 : Blaise Puget tablier de Romond (?) à present residant à Paierne leases from Aymé Bertholt bourgeoys de Paierne, une maison hors du pont de Broie, etc., and various furnishings, including even la clef de la porte devant, la clef du cellier, la clef de la chambre de la cuisine, etc., 15 apr 1550.

Fol. 292v : Gony Vullquier d'Olyn chastellanie de Lucens principal et Françoys Grangier residant à Paierne sa fiance owes Collard dou Sougy residant audict Paierne for purchase of grain, 08 may 1550.

Fol. 293 : Anthoine Marcuet de Montet principal et Bernard Clerc residant à Paierne sa fiance owes Pierre de Corgyz dudit Paierne bourgeoys for loan, 16 may 1550.

Jehan Bosset filz de feu Jehan Bosset de Cheire owes Claude Brossier de Corcelles for purchase of a horse, 16 may 1550.

Le susdict Jehan Bosset owes Amey Rappin à cause d'achept de pois, 16 may 1550.

Fol. 293v : Anthoine Succanyer bourgeoys de Payerne owes Nycod Brossier de Corcelles for purchase of grain, 16 may 1550.

Pierre Castelaz (Castellaz) de Cugie owes Collard dou Sougy resident à Payerne for loan, 21 may 1550.

Claude Bordenyn de Cuynssin demourant à Payerne owes Jehan Grangier residant audict lieu for loan, 01 jun 1550.

Fol. 294 : Jehanamey du Pra bourgeoys de Payerne owes Anne relaissée de Pierre Bize de Payerne, 05 jun 1550.

Claude Besson demourant à Corcelles owes Oddet du Vernex dudit Corcelles for purchase of 2 calves and one mare, 10 jun 1550.

Jehan Chevalley demourant à Tretorens owes Anne relaissée de Pierre Bize de Payerne for purchase of wheat, 12 jun 1550.

Fol. 294v : Jehan Dodin bourgeoys de Payerne owes Jehan Vaulthier dudit lieu for purchase of grain, 12 jun 1550.

Nycod et Jehan Croblet de Port Alban owes Jehan Dodin bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 12 jun 1550.

Claude Marchiand de Delley principal et Jehanamey Michiez de Payerne sa fiance owes Jehan Vaulthier dudit Payerne for purchase of grain, 12 jun 1550.

Claude Brossier filz de Pierre Brossier de Corcelles owes Claude Besson residant audict lieu pour aceipt de deux bouvez, 15 jun 1550.

Fol. 295 : Jacquet Jam et Claude Brossier de Corcelles owe Guillaume Rappin dudit lieu 12 florins à cause de certain passemant par ledit Guillaume obtenu contre lesdits debiteurs comment bientenants ou dernier aceipteurs des biens de feu Jehan Brossier, 15 jun 1550.

Jacquet Jam et Claude Brossier owes Antheine relaissée de Claude filz de feu Jehan Rappin de Corcelles et Pierre Rappin dudit lieu à cause comment dessus, 15 jun 1550.

Anthoine Succanie bourgeoys de Payerne et Jaques Centlivres residant audict lieu owes reverend messier Amyed Ravier Seigneur de Monrechier de Saint Martin de Vuaud etc., 72 escus for purchase of 12 chers de vin, 23 jun 1550.

Fol. 295v : Sermoz Favre de Chevrod owes Pierre Fesecan de Corcelles for loan, 19 jun 1550.

Anthoine du Vernex demourant à Corcelles promises to desgraver Pierre Bouvard demourant audict Corcelles envers Girard Ponthoux de Russier, 12 jun 1550.

François Amy favre residant à Paierne owes Claude filz de feu Claude du Mont bourgeoys dudit Paierne, 24 jul 1550.

Fol. 296 : Amey Juynnet de Corcelles owes Michel Calyat (Calvat ?) de la perroiche de Saint Silvestroz demourant à present audict Corcelles, for loan, 10 aug 1550.

Jaques Favre grangier de Messieurs d'Elens (=d'Illens) owe Collard du Sougy residant à Paierne for purchase of a mare, 02 jul 1550.

Michel Savary de la grange de Mont owes Jaques Chavanton bourgeoys de Paierne tant comment tuteur de Agnel et Marguerite ses niepces filles de feu Claude Chavanton dudit lieu for loan, 22 jun 1550.

Fol. 296v : Pierre Gondron (Goudron ? Gouvron ?) demourant Escharlens en la chastellainie de Verdes (=Everdes) leases from Pierre Coccet filz de feu Jehan Coccet l'aisné bourgeoys de Paierne 4 cows (1 est grellie, 1 de poil fumaz, 2 de poil brun), 28 aug 1550, complicated provisions.

Fol. 297v : Nycolas dou Four demourant à Avenche owes Rolet David de la perroice de Megyvaz (Mégève, Haute-Savoie, France) for purchase of merchandise, 02 oct 1550.

Several tiny notations at the bottom of the page (see below, on fol. 299v) : « J'ai receu d'un demourant à St... comment il doibt à Benoyt Saulge ung escu et 20 sols à cause d'un d... 09 oct 1550. »

« Le 11 dudit moys ... »

« Ay receu une lettre d'apprentissaige le 26 d'octobre 1550 comment George Chervollet a promis de garder ung an.... Claude Miguel (?) beaufrere de Pierre filz de Philibert Savary et de luy apprendre le mestier de cousturier... »

Fol. 299 : Girard Brunet de Corcelles owes Claude Jam dudit lieu for loan, 14 nov 1550.

Michel Savary de la grange d Mont owes Loys Perrenon l'aisné for purchase of a cow, 14 nov 1550.

Nycod Savary de Villarey filz de feu Anthoine Savary owes Michel Tranpy de la seigneurie de Salanche (=Sallanches, Haute-Savoie, France) for loan, 17 nov 1550.

Fol. 299v : Claude Miguel (or Miguet ?) de Lustrier confesse... (incomplete)

George Chevrollet cousturier bourgeoys de Payerne has taken Claude Miguet (clear) de Savuyt sus Lustrier for 1 year and promises to teach him the mestier de cousturier, and Pierre Savary son beaufrere bourgeoys de Paierne s'est constitué fiance et principal paieur, 20 oct 1550.

Fol. 300 : Nycod Brossier de Corcelles owes Pierre Rappin filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles, for purchase of a horse, 22 nov 1550.

Pierre filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles owes Hans Praderwan dudict Corcelles for purchase of a mare, 29 nov 1550.

François Chambertaz (Chambettaz ?) demourant à Mombrelloz owes Loys Gyndroz de Montagnye for purchase of 2 mares, 04 dec 1550.

Fol. 300v : Henry Renevey bourgeoys de Paierne owes Amey Rappin dudict lieu for purchase of sheep, 05 dec 1550.

Claude Malliard de Egnyn perroiche de Billens owes Guillaume Rechoz bourgeoys d'Avenche pour aceipt d'une puldre, 11 dec 1550.

Fol. 301 : François Ramuz de Paierne owes Anthoine Curt marchiand de Bouegoz (?) pour aceipt de drap, 19 dec 1550.

Jehan Curtier de Noreaz, comment Claude Crestin de Pré demourant audict Noreaz se soie obligé par le main du notaire soubscript à François Gachet bourgeoys de Paierne pour luy ledict Jehan Curtier en la somme de 8 escus..., Or est que luy ledict Jehan Curtier promises to desgraver ledict Claude Crestin envers ledict Gachet, secured by property at Noreaz, mention Marmet Curtier brother of Jehan, other names, 18 dec 1550.

Fol. 301v : Jehan Gavarret de la grange de la Brethonneire et Nycod Brossier de Corcelles owes Pierre filz de feu Nycod Savary de la grange de Mont for purchase of a horse and grain, 20 dec 1550.

Fol. 302 : Jehan filz de Jehan Barbey bourgeoys de Paierne owes Claude Vinyer de Trey au mandement de Thonon for loan, 29 dec 1551 (1550 by the modern calendar).

Jehan Pechiz de Neriox en la Seigneurie de Frybourg leases from Michel Calyat (clear) de la paroisse de Sainct Salvestroz (=Silvestre) residant à Corcelles, une vache grisse estimée et taxée quinze florins, 18 dec 1550, with another similar lease inserted below, very tiny script that makes the next item difficult to read.

Angnel Vullian (?) relaissée de Bartholomey Noveyns (?) bourgeoys de Payerne gives power of attorney to Claude Vullian de Grandcourt son frere de demander et retirer en son nom d'elle envers Discret (?) Claude Dudain une lettre par luy receue d'une posse de terre par elle acquise de François Cloz dudict Grandcourt..., 20 dec 1550.

Fol. 302v : Loys Perrenon le jeune resitant à Payerne owes Janne fille de Uffrey Freiternier de Salanche (=Sallanches, Haute-Savoie, France) for loan, 05 jan 1551.

Guillaume Rappin de Corcelles owes Jehan Grangier resitant à Payerne pour reste de paiement d'achept d'unies paires de chaulses, 09 jan 1551.

Jehan Monclerjon tisserant resitant à Payerne principal et Pierre Fuvard de la Ville du Boz (=Ville du Bois, in the parish of Saint-Martin-du-Vaud, in the modern Canton of Fribourg) aussi resitant à Payerne owe Pierre Gaultherraz dudit Payerne bourgeoys à cause d'arrestz de compte faict entre eux, 10 jan 1551, with additional security mentioning Françoise wife of Monclerjon, 12 jan 1551.

Jehan Renevey de Magnenes owes Jehan Velliard de Chastonaie 110 florins for loan, 15 jan 1551.

Wilhelm du Mont de Grolley promises to desgraver Jehan Renevey envers le sus nommé Jehan Velliard, 15 jan 1551.

Inserted : Willem de Mont de Grolley, comme ainsi soit que Jehan Renevey de Magnens aye confessées debvoir à Jehan Veylliard de Chastonay 110 florins..., or est que je ledict Willem du Mont ay promis desgraver... « en tesmoiens desquelles choses je ledict Willem du Mont promesseur j'ay requis le seel de la ville et communauté de Payerne en ces presentes estre mis avecque le signet manuel de feu Aymé Chuard notaire de Payerne, et pour ce que la presente n'a esté par ledict feu Ayemé Chuard n'a esté levée, les registres et protocole dudit Ayeme sont estés par ladict communauté remis à Pierre Chuard son père. » (no date found on this sheet)

Fol. 303v : Michel Bouvat (clear) bourgeoys de Payerne owes Nycod Brossier de Corcelles for purchase of grain, 17 jan 1551.

François Boudyn cousturier bourgeoys de Payerne promises to desgraver Pierre Coccet sallier dudit Payerne envers Monsieur le recepveur Symon Störckly, 17 jan 1551.

Fol. 304 : Claude de la Court, Pierre Thevoz, et Claude dou Raffort de Missiez owe Noble Caspert Faulcon bourgeoys de Frybourg absent, represented by Hans Renysser (?) dudit Frybourg procureur dudit Noble Caspert, for loan, 11 jan 1551, with additional provisions.

Fol. 305 : Jaques Montaz de Missiez, obligation (?) relating to the previous transaction, mention acte received by Discret Jehan Alby notaire dudit Missiez, 11 jan 1551.

Claude Mestral de Payerne owes Claude de la Court de Missiez for purchase of a horse, 11 jan 1551.

Fol. 305v : Henry Renevey de Corcelles owes Michel Calyat servissant de Saint Salvestroz (=Silvestroz) à present residant audict Corcelles for loan, 29 jan 1551.

Guillaume Rappin de Corcelles owes Claude Jourdain dudit lieu for loan, 29 jan 1551.

Fol. 306 : Claude Jam de Fitignyer owes François Roussonoz (?) cordanier demourant à Granges à cause d'apprentissaige de cordanier, secured by property, 06 feb 1551.

Fol. 306v : Claude Besson tisserant residant à Corcelles owes Rechard Jenyn de Sallanche (=Sallanches, Haute-Savoie, France) servissant à present audict Corcelles for loan, 10 feb 1551.

Guillaume Rappin de Corcelles owes Jehan Brossier cordanier bourgeoys de Payerne à cause d'accord entre eux faict de la rehemption par ledict debiteur faicte envers ledict crediteur d'un demy pose de terre..., 14 feb 1551.

Fol. 307 : Pierre Macanye demourant à Payerne owes Pierre Baddel residant aussi audict lieu for loan, 16 feb 1551.

Claude Savary de la grange de Mont owes Estienne Colyn bourgeoys de Payerne for loan, 20 feb 1551.

François Cissier demourant à Payerne et Claude Moryn bourgeoys dudit lieu owe Girard Vouthey de Chastel Saint Denis, for loan, 22 feb 1551.

Fol. 307v : Jehan Remondyn de Pullie owes Jehan Renevey de Magnens for purchase of grain, 27 feb 1551.

Pierre Gobbet bourgeoys de Payerne owes Amey Rappin de Corcelles à cause d'arrest de compte fait entre eux de tous le passé jusques à present, 28 feb 1551.

George Cardon de Frasses owes Collard dou Sougy residant à Payerne for purchase of grain, 03 mar 1551.

Jehan filz de feu Bartholomey Jauminye d'Establoz owes Loys Gryvaz bourgeoys de Payere for purchase of a mare, 03 mar 1551.

Fol. 308 : Anthoine de la Chenaux de Fitignier owes Jehan Groz dudit Figitnyer à cause d'achetp d'un bacon et d'une charge de messel, 05 mar 1551.

Pierre filz de feu Jehan Cuanoz de Marnant owes Pierre Cudriffin de Missiez residant à Payerne, 07 mar 1551.

Aymé Maliard de Cullier et Humbert Blanc d'Espesses owe Jehan Ruerat filz de feu Anthoine Ruerat de Corcelles for purchase of grain, 20 feb 1551.

Fol. 308v : Loys Porchet bourgeoys de Mouldon owes Vullieme Cuanoz de Granges for purchase of grain, 19 mar 1551.

Guillaume Rappin de Corcelles owes Nycod Brossier dudit lieu for loan, 19 mar 1551.

Collard dou Sougy residant à PAierne owes Henry Mehan bourgeoys de Paierne for purchase of grain, 14 mar 1551.

Jehan Quidort filz de Jehan Quidort de Chevrod owes ... (incomplete, no more text).

Fol. 309: Jehan Quidort filz de Jehan Quidort de Chevrod et Jacquet Bonnye (clear) filz de feu Jehan Bonye dudict lieu owe Loys Bollot bourgeoys de Paierne for purchase of grain, 26 mar 1551.

Guillaume Rappin de Corcelles principal et Jehan Jam dudict lieu sa fiance owes Claude Humbarcet de la parroiche de Rochejehan demourant à Paierne for loan 01 apr 1551.

Fol. 309v : Françoys Boudyn cousturier bourgeoys de Paierne owes Pierre Virnyn de la parroiche de Essertens vers Lausanne for loan, 03 apr 1551.

Benoyt Pidoux filz de feu Jehan Pidoux de Forel owes Jaques Bonarey (? Bourcey ? see next item ?)
de Lucens, 09 apr 1551.

Benoyt Pidoux sus nommé principal et Anthoine Bourneye (?) de Lentignyer sa fiance owe Bernard de la Grange des Estoppey (=Bernard Estoppey ?) for purchase of a horse, 09 apr 1551.

Fol. 310 : Claude Berchier de Leschieles (=Léchelles, Fribourg ?) owes Claude Rebaux de la parroiche de Invuenan (? perhaps meaning Yvonand ?) for loan, 09 apr 1511.

Aymé Morel de Montagnier (?) perroichen de Villette et Jaques Joran demourant en Chenaux owes Symon Störckly for purchase of grain, 16 mar 1551.

Humbert Lougry de Chavanes soubz Romond owes Symon Storckly 16 apr 1551.

Jehan Grangier residant à Payerne owes Philibert Bollot bougeoys dudict Paierne à cause d'achept d'une charge d'orge, 16 apr 1551.

Fol. 310v : Michel Savary de la grange de Mont owes Jaques Chavanton tant comment gouverneur de Agnel et Marguerite ses niepces filles de feu Claude Chavanton, for loan, 19 apr 1551.

Claude Moryn bourgeoys de Payerne owes Girard Vouthy de Chastel Saint Denys for loan, 19 apr 1551.

Pierre Rechard residant à Paierne owes Girard Voughey for loan, 19 apr 1551.

Philibert Bollot bourgeoys de Paierne et Pierre Fuvard residant audict lieu owe Collard dou Sougy residant audict lieu for purchase of grain, 19 apr 1551.

Fol. 311 : Anthoine de Ryaz de Villard les Friques owes Anne relicte de Pierre Bize bourgeoys de Payerne for purchase of wheat, 30 apr 1551.

Jehan Vulliaux aultrement Vouchy de Grandcourt owes Loys Bollot bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 30 apr 1551.

Jehan Gavarret de la grange de la Brethonneire et Pierre Hereman d'Estrabloz owe Claudia relicte de Pierre Sougey cousturier en son vivant bourgeoys de Payerne tant en son nom que au nom de ses enfans et dudit feu son mary, 15 may 1551.

Fol. 311v : Françoys Ramuz bourgeoys de Payerne owes Jehan Bergier bourgeoys d'Estavaier à cause d'achept de marronaige, 14 may 1551.

Loys Perrenon l'aisné bourgeoys de Payerne owes Jehan Bergier for purchase of sheep, 16 may 1551.

Jehan et Gabriel Melye filz de Loys Melye bourgeoys de Payerne owe Jehan Pravey dudit lieu d'accord final faict entre eulx, 18 may 1551.

Fol. 312 : Jehan Melye thioulier bourgeoys de Payerne owes Claudia fille de feu Jacob Doudyn monney de la Vausynnaz riere la parroiche de Curtien (?) for loan, 28 may 1551.

Jehan Vouchy bourgeoys de Payerne owes Anne relicte de Pierre Bize pour aceipt de deux coppes de messel (incomplete)

Jehan Vouchy l'aisné bourgeoys de Payerne owes Anne Perriard relicte de Pierre Bize deux coppes de messel mesure de Payerne for loan, 04 jun 1551.

Fol. 312v : Jehan Gilliabert de Corcelles owes Collard dou Sougy... (incomplete).

Jaques Montaz de Missiez owes Jaquaz femme de Jehan Rattaz bourgeoys de Payerne, 06 jun 1551.

Benoyt Pauloz de Cugie owes Claude Gryvaz bourgeoys de Payerne à cause d'achept dune puldre, 07 jun 1551.

Marie relicte de Thybaux Ramuz de Cudriffin owes Pierre Gautherraz residant à Payerne à cause de dispense faicte par elle et ses enfans en la maison dudit crediteur, 24 jn 1551.

Fol. 313 : Jehan Vouchy filz de feu Oddet Vouchy bourgeoys de Payerne owes Pierre et Jehan de la Ryaz bourgeoys dudit Payerne for purchase of horses, 02 jul 1551. (Margin : Est laivé en vertu de ce que ledict debiteur s'est obligé de eulx ceste somme pour la part desdictz crediteurs à Petterman Reysse (or perhaps this should be Reyffe ?) de Frybourg leur beaufrere.)

Jaques Tavel parroichien d'Arrache (?) principal et Monet dou Sougy de la parroiche d'Arrache sa fiance owe Jehan Gressonet bourgeoys de Payerne pour aceipt d'une puldre, 03 jul 1551.

Fol. 313v : Bernard Canyollet filz de feu Pierre Mathey de Grandcourt owes Collard dou Sougy
resident à Paierne for purchase of cheeses, 02 jul 1551.

Nycod Baley resident Avenche owes Guillaume Pictet de Fussier à cause d'arrestz de compte
d'achept de vin, 09 jul 1551.

Fol. 314 : Claude Vignyon bourgeoys de Paierne owes Michel Crousaz de Trey à cause de
ventures de vin faictes par ledict crediteur à lui ledict debiteur, 12 jul 1551.

Clauda relicte de Nycod Vullioumet bourgeoys de Paierne tant comment tutrice de ses enfans
dudict Nycod et d'elle par droit commun owes Anne Perriard relicte de Pierre Bize for loan, 11
jul 1551.

Jehan Vouchy filz de feu Oddet Vouchy bourgeoys de Paierne owe Pierre Vullioumet dudict
Paierne for loan, 11 jul 1551.

Fol. 314v : Claude Moryn bourgeoys de Payerne owes Girard Vouthey de Chastel Sainct Denys
for loan, 16 aug 1551.

Marginal insertions after the above act : « Memoire que Jehan Henry serrurier a confessé d'avoir
receue de Ysabel sa belle mere 17 florins en deduction du mariage de sa femme et aultres 10
florins de Claude Fywaz à elle dehues pour..., assigné sur ses biens ».... 23 aug 1551. Jacob
Mottet a remis l'oblige 21 aug.... »

Discret Claude Ruerat bourgeoys de Paierne owes Michel Bezaz aultrement Pillicier de Berchier
for purchase of sheep, 27 aug 1551.

Ledict Claude Ruerat owes Françoys Thomas filz de feu Petit Pierre Thomaz de Berchier, for
purchase of sheep, 27 aug 1551.

Fol. 315 : Ysabel relicte de Pierre Bersoz d'un vivoit bourgeoys de Paierne leases Guillaume
Uldry bourgeoys dudict Paierne, une chambre dessus le poille devers occident de la
maison que fust de Claude Uldry l'ainsé père dudict Guillaume sis en la vy du Perey du long de
la maison de Françoys Boudyn devers orient la maison de feu Pierre Bersoz susdict devers
occident, laquelle chambre ledict feu Claude Uldry avoit ypothecquée audict Pierre Bersoz,
ladicte Ysabel maintenir ladicte chambre audict locataire, 02 sep 1551.

Fol. 315v : Antheine fille de Estiene Colyn de Paierne donne plain pouvoir et puissance absolue
à Loyse sa seur de retirer ... de Noble Loyse relicte de Noble Sebastian de Diespach ung coccet
pert (?) à elle appartenant, 12 sep 1551.

Claude Jauliquyn de Villarsel owes Claude Moryn de Paierne for purchase of a mare, 19 sep
1551.

Pierre Rivilliet alias Clerc de Glecterens owes Françoys Gachet bourgeoys de Payerne pour reste de paiement d'un cher de vin, 19 sep 1551.

Bendich Montet de Meirie (=Meyriez) owes Bernard Thomasset tenant la poste pour le Rey à Saleurre (=Soleure) pour reste de paiement d'achept d'un cheval, 10 sep 1551.

Fol. 316 : Jehan Nardin bourgeoys de Payerne owes Bernard Thomasset tenant la poste pour le Roy à Salourre (=Soleure) for purchase of a horse, 10 sep 1551.

Petterman Mollard de Magnens owes Nycod Brossier de Corcelles for purchase of a horse, 22 oct 1551.

Guillaume Rappin de Corcelles owes Humbert Verdon de Domppierre for purchase of a horse, 20 aug 1551.

Collard dou Sougy confesse tenir et avoir en garde de Jehan filz de feu Françoys Grange de Parnaul (?) parroiche d'Arachoz 22 florins lesqueulx promet pour luy rendre et delivrer audict Jehan Grange tantes et quantres foys qu'il vouldroit, 20 aug 1551.

Fol. 316v : Claude du Fourt bourgeoys de Payerne owes Petter Hűgyely von Balmes en la Seigneurie de Sallourre (=Soleure) à cause de fiancement faict por luy ledict debiteur envers ledict crediteur pour la part de Jehan Panchaux de Montagnier, 25 oct 1551.

Fol. 317 : Claude Dyn bourgeoys d'Estavaier owes Loys Perrenon l'aisné bourgeoys de Payerne for purchase of a horse, 07 nov 1551.

Jehan Melye filz de Loys Melye thioulier bourgeoys de Payerne owes François Ramel marchiand resitant audict Payerne for loan, 08 nov 1551.

Fol. 317v : Pierre Fesecan de Corcelles owes Anthoine Juynnet dudict Corcelles à cause de reste de paiement de deux cherz de vin, 07 nov 1551.

Pierre Brossier filz de feu Jehan Brossier de Corcelles owes Pierre Rappin dudict lieu filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin for purchase of a mare, 12 nov 1551.

Jehan Pravey bourgeoys de Payerne sells to Jehan Nardin dudict Payerne, la fleur de 2 poses de terre ensemble contigues..., 17 nov 1551.

Fol. 318 : Claude Monney de Fitignier owes Claude Aulthye monnier demourant au moullin de Mye Lavy en la Seigneurie d'Avenche for loan and for the remainder of payment for the marriage of feue Magdalleine Monney femme dudict crediteur, 16 nov 1551.

Fol. 318v : George Chevrollat bourgeoys de Payerne owes Bernard Gallyoz de Vissin for loan, 26 nov 1551.

George Cardon de Frasses owes Fran^{co}ys Monney de Montet demourant audict Frasses à cause d'achept d'unes paires de chaulses rouges, 19 nov 1551.

Anthoine Marcuet de Montet owes Girard Vouthey de Chastel Sainct Denis servissant à Payerne for loan, 14 dec 1551.

Fol. 319 : Pierre Coccet filz de feu Jehan Coccet l'aisné owes Fran^{co}ys Ramel residant à Payerne for purchase price of a piece of land, 36 florins, 16 dec 1551.

Claude Vignyon bourgeoys de Payerne owes Claude Guynnard filz de Claude Guynnard de Corcelles for purchase of horses, 03 dec 1551.

Pierre Fallie (Follie ?) de Mennyeres leases from Claude Crousaz l'aisné et Nycod Pictet de Trey comment gouverneurs des enfans de feu Jaques Pictet dudit Trey, a red cow, 03 dec 1551.

Fol. 319v : Jehan Pechiz de Neiroux en la Seigneurie de Frybourg owes Michel Calyat residant à Corcelles for loan, 17 dec 1551.

Jacob Sarguex (perhaps Farguex ?) bourgeoys de Frybourg tant comment procureur de venerable Ritter Hansly curé de Tourt et de la cure de Montagnier les Mons leases to venerable Dom^p Jehan Perrin de Payerne les cures dudit Montagnier et aussi de Tour avec honneurs et charges et seigneuries accoustumés for 3 years at 20 florins per year, with provision que ledict Dom^p Jehan Perrin ne devra maisonner ny faire aulcun bastiment en ladicte cure sans le congier dudit procureur admodiateur, 24 dec 1551.

Fol. 320 : Humbert Blanc d'Espesses owes Jehan Ruerat filz de feu Anthoine Ruerat de Corcelles tant en son nom que au nom de ses freres à cause de reste de paiement de sa moitié de cent florins qu'estoit tenu luy ledict debiteur avec Aymé Malliard audict crediteur pour achept de graines, 28 dec 1552 (1551 by the modern calendar).

Fol. 320v : Claude et Jehan Moryn bourgeoys de Payerne owes Girard Vouthey de Chastel Sainct Denys demourant `a Payerne, for loan, 01 jan 1552.

Jehan Vouchy le jeansne bourgeoys de Payerne owes Petterman Rayce verrier bourgeoys de Frybourg à present residant audict Payerne for loan, 31 dec 1552 (1551 by the modern calendar).

Fol. 321v : Jehan Vouchy le jeansne bourgeoys de Payerne owes Petterman Rayce bourgeoys de Frybourg à present residant audict Payerne 3 charges de messel that the said debtor has promised to deliver to him, one on each successive Christmas, 31 dec 1552 (1551 by the modern calendar).

Estiene Colyn rellieur bourgeoys de Payerne owes Clauda fille de feu Pierre Escueir d'Estrabloz relaissée de Jehan Marlier, for loan, 03 jan 1552.

Fol. 321v : Pierre Rechard residant à Payerne owes Girard Vouthey de Chastel Sainct Denys servissant audict Payerne for loan, 03 jan 1552.

Fol. 322 : Pierre Macanye demourant à Payerne et Jenette sa femme owe Pierre Mehan
bourgeoys dudit Payerne for loan, 03 jan 1552.

Les sus nommés maryez, ladicte Jenette de l'auctorité dudit Pierre son mary, secure the above
loan with property, une maison sise en Lordomenje, etc., 03 jan 1552.

Fol. 322v : Jehan de Barraz de Tornier le Grand owes Pierre Cornamusaz de Trey for loan, 24
dec 1551.

Guillaume Rappin de Corcelles, que comment ainsin soit qu'il aye confessé debvoir à Claude de
Lont demourant à Champyon 40 escus et demy for purchase of a horse payable au jour des
bordes prochain et pour plus grand securité Petter Gachet filz de feu Jehan Gachet donnés soy
soie constitué fiance pour ledict Guillaume envers ledict Claude Lont, Or est que lui ledict
Guillaume promet ledict Petter Gachet..., 05 jan 1552.

Fol. 323 : Pierre Garnet (or Garnel ?) de Grandcourt owes Loys Barbey aultrement Bollot
masson bourgeoys de Payerne for loan, 14 jan 1552.

Nycod Perrin de la grange du Perey de Fol owes Loys Perrenon l'aisné for loan, 15 jan 1552.

Fol. 323v : Jehanamey du Pra bourgeoys de Payerne sells to Thomas Vyollat residant audict lieu
crop on 1 pose de terre que tient à terraige de Noble Girard Mestral en la fin de Corcelles..., 13
jan 1552.

Jehan Brossier bourgeoys de Payerne owes Claude Chappuys de Corcelles for loan, 22 jan 1552.

Anthoine Juynnet de Corcelles owes Nycod du Mont bourgeoys de Paierne for purchase of a
mare, 22 jan 1552.

Fol. 324v : Françoys Ramel marchiand residant à Payerne owes Jaques Stoltz de Corgelyn for
for loan, 01 feb 1552.

Jehan dou Fourt cousturier bourgeoys de Payerne owes Jehanne sa fille 8 escus d'or de bon or au
solei du coing du Rey de France for loan, 02 feb 1552.

Pierre Fuard (Suard ?) cordey residant à Payerne owes Pierre Joyoz de Magnens residant à
Paierne for purchase of wheat, 21 jan 1552.

Fol. 325 : Jehan du Vernex de Corcelles owes Rechard Jenyn de Sallanche (=Sallanches, Haute-
Savoie, France) for loan, 07 feb 1552.

Pierre Jaccaux filz de Loys Jaccaux bourgeoys de Paierne owes Guillaume de Bynnaz dudit
Payerne bourgeoys for 6 florins loaned and for unes paires de groz solliers seinglés, 07 feb 1552.

Claude Bettex de Corcelles owes Michel Calyaz tisserant de Grenier parroiche de Saint
Salvestroz (=Silvestroz) demourant à Corcelles for loan, 11 feb 1552.

Fol. 325v : Jehan Bonjehan de Corcelles owes Claude Chappuys de Corcelles for loan, 11 feb 1552.

Claude Jourdain de Corcelles owes Jehan Grandoz filz de feu Claude Grandoz dudict lieu for loan, 14 feb 1552.

Guillaume Rappin de Corcelles owes Jehan Nardin bourgeoys de Payerne à cause d'achept de drap, 05 feb 1552.

Nycod Perrin owes Anthoine Jauminyer for loan, 11 feb 1552.

Fol. 326 : Pierre Moviliard de Pré principal et Michel Savary de la grange de Mont owes Michel Bouvat (clear) bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 22 jan 1552.

Cûrard Schwyner de Bessingen monnier à présent à Prevondavux owes Anthoine Vijoz bourgeoys de Paierne à cause d'achept d'une cheine et d'un petit chien, 25 feb 1552.

Ledict Cûrard Schwyner promet de desgraver Petterman Reice verrier residant à Payerne envers Françoys Perrin dudict Payerne, 25 feb 1552.

Ledict Cûrard Schwyner leases quatre tramalliers pour prendre perdrix from the said Anthoine Vijoz, 25 feb 1552.

Conrard Neir bourgeoys de Payerne owes Pierre Girard paviarre residant audict Payerne for purchase of grain, 25 feb 1552.

Pierre Ser bourgeoys de Payerne owes Henry Mehan filz de feu Girard Mehan dudict Paierne for purchase of grain, 25 feb 1552.

Fol. 327 : Claude Savary de la grange de Mont owes Pierre Coccet filz de feu Jehan Coccet l'aisné for purchase of grain, 03 mar 1552.

Emaz fille de feu Jaquet Malliet de Romond has given to Aymet Graliet residant à Paierne une robbe de drap de Frybourg et à Antheine femme dudict Aymé et niepce d'elle ladicte Emaz une robbette de bon drap vert..., 03 mar 1552.

Ladicte Emaz a donné plaine puissance audict Aymé Graliet de exiger et recouvrer tout ce que à elle l'on peult estre tenu par quelconques parties que ce soient en sorte que soit et ce tant par rigueur de justice que par voye amyable, 03 mar 1552.

Fol. 327v : Jehan Pravey principal et Philibert Bollot sa fiane bourgeoys de Payerne owes Pierre filz de feu George Vullioumet dudict lieu for loan, 06 mar 1552.

Jacquet Rossat demourant à Tornier le Grand principal et Jehan Planchex (perhaps Plancherex ?) de Corcelles sa fiance owe Claude Jourdain dudict Corcelles for loan, 14 mar 1552.

Fol. 328 : Pierre Galley alias Guilliet (?) de Montet principal et Jaques de Glannaz du Moullin de Glannaz sa fiance owes Anthoine Dodin bourgeoys de Payerne for purchase of clothes, 25 mar 1552.

Jehan Jauminye d'Estrabloz oiws Maistre Nycod Favroz masson demourant à Frybourg for loan, 10 mar 1552.

Michel Rey de Chevrod owes Pierre Bardet de Villard les Friques à cause d'achept d'une puldre grise, 24 mar 1552.

Fol. 328v : Jehan Rey de Combremond le Grand principal et Pierre Villarey bourgeoys de Paierne sa fiance owe Philibert Bossie dudit Paierne for purchase of grain, 24 mar 1552.

Pierre Baccon filz de Pierre Baccon de Corcelles owes Claude Ducettaz dudit lieu tant à cause de dispenses de traverne que d'achept d'une lance, 06 apr 1552.

Amey Juynnet de Corcelles owes Michel Calyat de Grenier demourant audict Corcelles for loan, 10 apr 1552.

Fol. 329 : Rolet Tracley de Rueire principal et Loys Bollot masson bourgeoys de Paierne sa fiance owes Maistre Mury (=Maurice) Fillioux serrurier de Romond residant audict Paierne à cause d'achept d'une hacquebut que de juste prest, 02 apr 1552.

Monet du Sougy de la parroiche d'Arraiche owes Françoys Mouraz de Frasses pour cause d'achept d'une puldre, 07 apr 1552.

Claude Cagnynd de Port Alban owes Anne relicte de Pierre Bize de Payerne for purchase of wheat, 07 apr 1552.

Fol. 329v : Girard Brunet (Brimet ?) de Corcelles owes Claude Chappuys dudit lieu for loan, 07 apr 1552.

Claude filz de feu Noel Perrin de la parroiche de Dessert demourant à present à Estiur (?) de la parroiche de Guyn (?) en la Seigneurie de Frybourg, leases to Bernard Peruon filz de Claude Peruon de ladict parroiche du Dessert, all his property in the parish of Dessert for 3 years, 30 apr 1552.

Fol. 330 : Michel Bouvat (clear) bourgeoys de Payerne et Loys Perrenon l'aisné dudit Paierne bourgeoys , owes Jehan Forneroz (?) filz de feu Didyer Forneroz de Dompididier for purchase of sheep, 05 may 1552.

Fol. 331 : Nycod Perrin et Pierre Perrin son filz de la grange du Perey de Fol owe Jehan Vouchy le jeune bourgeoys de Paierne à cause d'arrest de compte faict entre eulx, 02 jun 1552.

Loys Marcan (?) de Consissaz (=Concise) et Estiene Bocard de Corcelles en la Seigneurie de Grandson owe Nycod Savary filz de feu Anthoine Savary de la grange de Villarey à cause d'achept de 2 pudraux, 04 jun 1552.

Fol. 331v : Michel Savary de la grange de Mont owes Jaques Chavanton bourgeoys de Payerne comment tuteur de Marguerite sa niepce fille de feu Claude Chavanton, for loan, 06 jun 1552.

Betrant Bedaux demourant à Grandvaulx owes Benoyt Besson bourgeoys de Payerne for purchase of grain, 16 jun 1552.

Claude Renaux habitant à Grandcourt et Humbert Combremond de Ressudens principaulx et Pierre Cuanet dudit Grandcourt sa fiance owes Legier Mehan bourgeoys de Payerne for loan, 02 jun 1552.

François Jam de Fitignier owes Claude Mestral de Payerne for purchase of grain, 01 jun 1552.

Fol. 332 : Loys Perrenon l'ainé bourgeoys de Payerne owes François Torche filz de feu Collet Torche de Franex for purchase of sheep, 27 jul 1552.

Jehan Fornachon filz de feu Messy Blaise Fornachon de Pesoux aupres de Neufchastel promises to desgraver Maistre Claude Rebaux apoticaire residant à Payerne envers Noble Jenan Fywaz dudit Payerne, 03 aug 1552.

Fol.332v : Pierre Bettex l'ainé de Combremond le Petit owes François Myeville bourgeoys de Payerne for purchase of a mare, 07 jul 1552.

Claude du Fourt bourgeoys de Payerne owes Jehan Grissoz filz de Jehan Grissoz dudit lieu pour achept d'unies paires de chaulses, 31 aug 1552.

Guillaume Vallarey (=Villarey ?) bourgeoys de Payerne owes Claude dou Fourt à cause de reste de paiement d'achept d'unies paires de chaulses, 30 aug 1552.

Loys Rojoz de Corcelles owes Claude Chappuys dudit lieu à cause d'achept d'un pudrau, 25 sep 1552.

Fol. 333 : Henry Rojoz de Corcelles owes Rechard Jenyn de Coppet servissant à present audict Corcelles for loan, 25 sep 1552. (However, on fol. 306v and 325, above, he is from Sallanches in the Haute-Savoie – perhaps he had emigrated first to Coppet, and then moved to the area of Payerne ?)

Jehan Cornu de Mutru oultre le lac d'Estavier (Mutrux, Vaud) sells to Jehan Ruerat le jeune de Corcelles, le marrin qui s'ensuyt, 36 chevrons à pallie de 40 piedz de longueur le chevron, deux colonnes de 40 piedz chacune, 7 collones de trent quatre pieds de longueur chacune, 4 colonnes de 16 piedz de longuer, dix pieces chacune de 24 pieds, 10 peynes de 29 pieds, 5 peynes de 16 piedz, 21 aug 1552.

Fol. 333v : Anthoine Bardet filz de feu Claude Bardet de Villard les Fricques principal et Claude Mehan bourgeois de Payerne sa fiance owe Noble Girard Mestral advoier de Payerne for 1 cher de vin, 08 aug 1552.

Jehan Melye thioulier bourgeois de Payerne tant en son nom que au nom de Gabriel Melye son frere leases from Françoys Ramel marchiant residant audict Payerne ung morcel de terre sus la Vignyettaz, 26 sep 1552.

Fol. 334 : Jehan Melye thioulier bourgeois de Payerne promet de delivrer à Benoyt Devye (?) dudit lieu demye millier de thioules à la premiere cuytte que fera d'icy en avant, 06 oct 1552.

Cûrard Schwyner de Bossingen sells to Anthoine Vijoz bourgeois de Payerne et Françoys Boudyn dudit lieu, crop from a morcel de boys sis riere le territoire de Trey, 27 sep 1552.

Fol. 334v : Andrian Boumgarter bourgeois de Berne quitclaims to Discret Claude Banquette bourgeois de Payerne ce que ledict Claude Banquette lui pourroit avoir esté par cy devant tenu et debvoir tant comment exactuer de certaines censes à lui ledict quictateur deues que aultrement et que pourroient avoir affaire, 25 oct 1552.

Discret Claude Banquette quitclaims to the said Adrian Boumgarter for all the censes due from him to the said Banquette, 25 oct 1552.

Fol. 335 : Anthoine Juynnet de Corcelles owe Pierre Vullioumet bourgeois de Payerne for loan, 07 nov 1552.

Fol. 335v : Jehan dou Sougy de Neirioux en la parroiche de Mattrant leases from Michel Calyat de Grenier tisserant residant à Corcelles, 17 nov 1552.

Jehan du Vernex de Corcelles owes Jehan Bonjehan à cause de remissive par ledict crediteur faicte audict debiteur d'ung morcel de terre par lui acquis de Anthoine de Vernex par le main du notaire soubscript, 09 sep 1552.

Fol. 336 : Maistre Claude Rately de Foucigner de la parroiche de Samoens (Samoëns, Haute-Savoie, France) promises de fere le poille, le cuel dessus du porrche, la tralison de la cuyssine et de fer cellier et bonner (?) le poille de la maison neuve ... este tout du bois de fywaz... , 03 dec 1552, many additional specifications.

Fol. 337v : Jehan Bonjehan de Corcelles owes Michel Calyat tisserant residant à Corcelles for loan, 04 dec 1552.

Jehan Buache filz de Claude Buache de Corcelles owes Jehan Milliaux residant à Payerne for loan, 04 dec 1552.

Humbert Combremond de Ressudens owes Legier Mehan bourgeois de Payerne for loan, 22 dec 1552.

Claude Renaux habitant à Grandcourt promises to desgraver lesdict Humbert Combremond envers Legier Mehan, 22 dec 1552.

Fol. 338 : Pierre Jam filz de Jehan Jam de Corcelles owes Claude Guynnard le jeune dudit lieu pour aceipt de deux vaches et d'un bœuf, 22 dec 1552.

François Tissot chappallier bourgeoys d'Estabvaier promises to teach Michel Vex filz de feu Girard Vex residant en son vivant à Payerne le mestier de chappallier, ledict François Tissot confesse avoir receu de Marguerite Gronyard mere dudit Michel Vex 13 florins, et les aultres 14 florins de restat ladicte Marguerite a promis..., 22 dec 1552.

Fol. 339v : Pierre Fuvard cordey residant à Payerne owes Pierre Joyoz de Magnens residant audict Paierne for purchase of grain, 02 jan 1553.

Pierre Vijoz de Moryt owes Loys Perrenon l'ainé bourgeoys de Payerne, 05 jan 1553.

Fol. 340 : Jehan Grangier residant à Payerne principal et Nycod Perrin de la grange du Perey de Foz sa fiance owes Benoyt Besson bourgeoys de Payerne for 1 cher de vin, 05 jan 1553.

Pierre Sec (Ser ?) bourgeoys de Paierne owes Henry Mehan dudit lieu, 08 jan 1553.

Fol. 340v : Pierre Savary filz de feu Nycod Savary de la grange de Mont owes Girard Vouthey de Chastel Saint Denys servissant à Payerne for loan, 08 jan 1553.

Fol. 341 : Jehan du Vernex de Corcelles owes Michel Calyat tisserant residant à Corcelles for loan, 11 jan 1553.

Fol. 341v : Jaques Mollard filz de feu Jehan Mollard de Magnens principal et Henry Renevey de Corcelles sa fiance owe Loys Bollot masson bourgeoys de Payerne for loan, 15 jan 1553.

Pierre Brouard (?) demourant à Domppierre en la seigneurie de Montagnie owes Jehan Vuaradel de Invoenant (=Yvonand ?) demourant à Domppierre for loan, 17 jan 1553.

Fol. 342 : Pierre filz de Claude Neir d'Estrabloz owes Anthoien Suavuyt residant audict lieu, 19 jan 1553.

Fol. 342v : Pierre Oddin de Mexiere pres de Romand (=Romont ?) principal et Rod Oddin d'Arrufin de la parroiche de Billens sa fiance owe Vuillieme Odet bourgeoys de Payerne, 19 jan 1553.

Rod Oddin susdict principal et Pierre Oddin sus nommé sa fiance debvoient Vuillieme Odet for purchase of grain, 19 jan 1553.

Fol. 343 : Jaques Mollard de Magnens owes Antheine femme de Jaques Charbonney de Grandsevaz for loan, 19 jan 1553.

Noble Petterman d'Engelsperg bourgeoys de Payerne owes Girard Vouthey de Chastel Sainct Denys, for loan, 19 jan 1553.

Fol. 343v : Pierre Fesecan de Corcelles owes Claude Tharappon le jeune de la grange de Villarey for loan, 22 jan 1553.

Michel Calyat tisserant resident à Corcelles owes Loys Uldry resident à Frybourg for loan, 22 jan 1553.

Jehan Vignyon bourgeoys de Payerne owes Michel Calyat, 25 feb 1553.

(Fol. 344 is blank.)

Fol. 344v : Je Pancratz resident à Frybourg faict sçavoir que Jaquet Mestralet moy soit entenu et obligé en la somme de ____ livres monney de Frybourg for purchase of a horse, Or est que je ledict Pancratz cedde az Pierre Grevallet bourgeoys de Frybourg ledict debt de 20 livres et la lettre d'icelluy, 20 feb 1553.

(Fol. 345 is blank.)

Fol. 345v : Je Gaspert Uldry bourgeoys de Payerne, comme ainsi soit que je ayt confessé debvoir az Pierre [Bize ?] bourgeoys 38 florins for loan ... context not clear due to stains and damage, possibly Noble Pierre d'Englisperg has been constituted fiance, 26 jul 1553.

Fol. 346 : illegible, in Latin, mentions Jaquetum ..., Antonius Vignier, Anthonius Blain, apparently no date.

Short text in French, illegible due to stains and dark margin, no names or dates apparent.

Fol. 346v : illegible, damaged, first text is in Latin, apparently concerns Petrus Marmyer super dictum... remectat perpetue per se et suis, no date.

Next text is in French, again badly stained and thus illegible: "En tesmoingnage desquelles choses susdictes... ay promis et requis estre mis à ces presents... et communauté de Payerne avec le signet... notaire et bourgeoys dudit Payerne... mais à cause de son debt et trespass... lettre en son vivant par luy... et prothocolles par ladite ville et communauté... (This phraseology is typical for the situation where it was necessary to copy something from the registers of a notary who has died, and his registers have been entrusted to another notary. The script is consistent with that of Aymé Chuard, but the name of the deceased notary has not been located.)

Dp 15/8

Outer cover: Le vii registre de moy Aymé Chuard. Later hand : 1553-1554.

Inner cover : Registre des debts et d'apprentissaigez ... encommencé le 27 de Janvier l'an pris à la Nativité nostre Seigneur mil cinq cens cinquante troys.

Inserted at fol. 1 : Pierre Baccon de Corcelles owes Claude Buachyz dudict Corcelles 30 florins pour la debitation debvoir faire de la moitié d'ung morcel de terre inflorée de bledz sis au territoire dudict Corcelles au lieu dict en Bolex du long de la terre dudict Pierre Baccon devers orient plusieurs contors de terres devers occident affrontat sus la terre de Alixon Ruerat devers vent et la terre de Claude Brossier devers bize, et c'est à cause de l'acquisition d'icelluy, ce nonobstant que ledict Claude Buachyz ayt confessé les avoir receuz en la lettre de ladict acquisition, paibles doncques lesdicts trent florins par sa bonne foy et soubz l'obligation de tous ses biens etc., audict crediteur ou es siens etc. entre cy et la prochaine fest Saint Bartholomé pour faire la rehemption de ladict moitié dudict morcel de terre et non aultrement, avecq restitution de coustes etc. renonceant etc. promettant etc. donné le 27 jan 1546.

Fol. 1 : Pierre Tavel masson bourgeoys de Payerne promises d'apprendre et enseigner le mestier de Massonnerie et de Masson, à Jehan Baron filz de feu George Baron bourgeoys dudict Payerne et ce par le terme de deux ans, ... luy donner 2 aulnes de drap de 2 florins l'aulne et une aulne de drap pour fere unes paires de chaulses, Jacob Mottet bourgeoys dudict Payerne fiance, 27 jan 1553.

Fol. 1v : Jaques Charles de Russier owes Claude Brossier de Corcelles for loan, 02 feb 1553.

Fol. 2 : Amey Juynnet de Corcelles owes Michel Calyat tisserant residant à Corcelles for loan, 02 feb 1553.

Claude du Moulin de Marnant owes Nycod Gryvaz bourgeoys de Payerne for loan, 09 feb 1553.

Jehan Vouchy l'ainé bourgeoys de Payerne owes Loys Jam de Corcelles à cause de reste de paiement for lease of certaines vaches, 08 feb 1553.

Fol. 2v : Pierre Cavin (Canin ?) de Grandcourt owes Legier Mehan bourgeoys de Payerne à cause d'achept de 8 charges de froment, 13 feb 1553.

Collard Bidevillie de Granges owes Vullieme Oddet bourgeoys de Payerne pour achept d'une puldre, 16 feb 1553.

Fol. 3 : Pierre Gautherraz, Guillaume Vallarey, et Gabriel Bonamy de Payerne ont promis de tirer à leur costes à Pierre Myeville bourgeoys dudict Payerne en la pierriere qu'il a acquise de Loys Jaccaux... ung cher chargé de pierres d'icelle pierriere pour 3 groz, sus lequel tirement de pierres confessent avoir receu ungchachun d'eulx dudict Pierre Myeville assavoir 3 florins lesquelz promettent entrer et pour en deduction desdicts cherz de pierre..., 09 feb 1553.

Fol. 3v : Jehanamey du Pra bourgeoys de Payerne owes Pierre Neir filz de Claude Neir d'Estrablotz for purchase of oats, 19 feb 1553.

Jehan du Vernex de Corcelles owes Margueron Jourdain femme de Nycod de Morsier demourant à Corcelles for loan, 23 feb 1553.

Loys Chappuys dudit Corcelles owes ladict Margueron for loan, 23 feb 1553.

Fol. 4 : Claude Monney de Fitignier owes Collard du Sougy residant à Payerne for purchase of a mare, 23 feb 1553.

Pierre Tavel bourgeoys de Payerne owes Benoyt Bosson bourgeoys dudit lieu for 1 cher de vin, 03 mar 1553.

Fol. 4v : Legier Mehan bourgeoys de Payerne owes Benoyt Denys dudit Payerne bourgeoys for loan, 05 mar 1553.

Jehan de la Ryaz bourgeoys de Payerne owes Legier Mehan for loan, 05 mar 1553.

Guillaume Perrin de la grange du Perey de Fol owes Michel Bouvat bourgeoys de Payerne comment charge ayant au nom de Girard Parpillolaz filz de feu Girard Parpillolaz dudit Payerne et de ses heritiers, for loan of 20 florins de pris de vendition d'une maison dudit Girard vendue à Pierre de la Ryaz, 09 mar 1553.

Fol. 5 : Jacquet filz de feu Jehan Mollard de Magnens owes Claude Brossier de Corcelles à cause d'achept de boeufz, 09 mar 1553.

Anthoine Succanye bourgeoys de Payerne owes Philibert Ruerat de Corcelles for purchase of a horse and grain, 09 mar 1553.

Jehan Gavarret de la Bretonneire principal et Pierre Savary filz de feu Nyod Savary de la grange de Mont et Françoys Perrin de la grange du Perey de Fol ses fiances, owe Maistre Françoys Besson bourgeoys de Payerne for loan, 29 mar 1553.

Fol. 5v : Anthoine Juynnet de Corcelles owes Pierre Banquette soulhier bourgeoys de Payerne for purchase of wheat, 09 mar 1553.

Claude Moryn de Payerne owes Girard Vouchy de Chastel Sainct Denys for loan, 09 mar 1553.

Fol. 6 : Antheine fille de feu Estiene Colyn de Payerne donne plain pouvoir à George donné de Noble Pettreman d'Engelsperg de retirer les meubles à elle ordonné par ledict son père pour son trossel, envers ses freres, et ledict George a promis à elle d'iceulx les ayantz retirez en tenir compte faict, 04 mar 1553.

Claude Tharapon de la grange de Villarey owes Anthoine Succanye bourgeoys de Payerne for remainder of payment for 1 cher de vin, 12 apr 1553.

Thybau Blanc de Russier owes Claude Rebaux demourant à Corcelles, 13 apr 1553.

Fol. 6v : Anthoine Juynnet de Corcelles owes Jacob Ruffly de Domppierre for purchase of a mare, 13 apr 1553.

Benoyt Rosset de Chavanes owes Philibert Ruerat bourgeoys de Payerne for purchase of a mare, 03 mar 1553.

Jehan Mottet de Port Alban owes Anne Perriard relicte de Pierre Bize bourgeoys de Payerne, 16 mar 1553.

Fol. 7 : Jehan Perriard filz de feu Girard Perriard de Sainctobyn principal et Jehan Dodin bourgeoys de Payerne sa fiance owe Jacob de Trey bourgeoys dudit Payerne for purchase of wine, 16 mar 1553.

Jaques Cuans de Champtourroz owes Pierre Vullioumet bourgeoys de Payerne for purchase of a horse, 16 mar 1553.

Fol. 7v : Claude Monney de Fitignyer owes Collard dou Sougy residant à Payerne for loan, 23 apr 1553, with another similar act of same date.

Jehan de Barge (?) de Cheirs has received 10 florins from Claude Malliet de Payerne en deduction du dot et mariage de Claudia relicte de Philibert Malliet d'Estraboz 19 apr 1553.

Fol. 8 : Jehan Grange de la parroiche d'Arrache quitclaims to Collard dou Sougy residant à Payerne de tout ce que ledict Collard de tout le temps passé lui pourroit estre tenu, 24 apr 1553.

Pierre Fuvard cordey principal residant à Payerne et Jaques de Bourgonye bourgeoys dudit Payerne sa fiance owe Jehanamey Gyvel dudit Payerne bourgeoys for loan, 27 apr 1553.

Fol. 8v : Guillaume Pictet de Russier principal et Jehan Dodin bourgeoys de Payerne fiance owe Noble Girard Mestral for 2 chers de vin, 27 sep 1553.

Jaques Pelet de la chastellainie de Sainct Martin de Vuade owes Anthoine Dodin bourgeoys de Payerne à cause d'achept d'un haulqueton de drap, 27 apr 1553 (possibly an error, as the fair at Payerne in September was the due date for the debt).

Fol. 9 : Pierre Baccon le jeune de Corcelles owes Jehan Favre de Missie d'achept d'une dagne (?), 07 may 1553.

Mury (=Maurice) Ravier residant à Payerne owes Françoys Baddoz de Combremond le Grand for loan, 07 may 1553.

Jacquet Mollard de Magnens owes Michel Savary de la grange de Mont for loan, 11 may 1553.

Katherine relicte de Pierre Dagoz de _____ owes Noble Jacob d'Engelsperg de Payerne à cause de remises (?) de censes, 18 may 1553.

Fol. 9v : Michel Calyat tisserant residant à Corcelles et Claude Pochie (Porchie ?) de Neirieux parroichien de Mattrant on faict convenant par ensemble, Michel Calyat a promis de apprendre le mestier de tisserant audict Claude Porchie, 21 may 1553.

Claude Bergier de Leschieles owes Claude Rabaux servissant à Corcelles for loan, 18 may 1553.

Fol. 10 : Françoys Tierrin de Praz Rassoz chastellainie de Sorespierre (=Surpierre) owes Claude Mestral de Paierne for purchase of a horse, 18 may 1553.

Pierre de Sarsens de Corcelles owes Michel Calyat tisserant residant audice Corcelles for loan, 18 may 1553.

Jehan et Gabriel Melye thiouliers bourgeoys de Paierne et Françoys Farquettaz residant audict lieu leur fiance promettent de rendre et fere une cuytte de thioules au grand four de la thiouliere, à Discret Benoyt Nyble bourgeoys dudit lieu, thioules et carrons, 18 jun 1553.

Fol. 11 : Guillaume Cagnyard de Port Alban principal et Anthoine Rion de Vallon et Pierre Rolet de Missiez fiancés owes Discret Jehanamey Gachet bourgeoys de Paierne comment cotuteur de Catherine fille de feu Pierre Bize, à cause de retenues de cense..., 22 jun 1553.

Jehan filz de Vullieme Nycode demourant à Corcelles owes Martin Bain (?) de Domppierre le Petit for loan, 22 jun 1553.

Vullieme Marcuard de Grandcourt owes Girard Chouffard residant à Paierne for loan, 22 un 1553.

Fol. 11v : Benoit Neir d'Estrablop owe Anthoine Jauminye dudit lieu à cause d'achept d'une puldre, 30 jun 1553.

Claude Mestral residant à Paierne doubt oultre deniers à Anthoine Guyonet marchiand residant audict Paierne for purchase of cloth, 08 jun 1553.

Anthoine Sansonyn de Port Albain owes Noble Jacob d'Engelsperg de Paierne for 2 chers de vin, 08 jun 1553.

Fol. 12 : Nycod Savary de la grange de Villarey owes Loys Freling bourgeoys de Frybourg for purchase of a horse, 01 jul 1553.

Fol. 12v : Nycod Perrin de la grange du Perey de Fol owes Collard dou Sougy resident à Paierne for purchase of a mare, 09 jul 1553.

Roz Vouthey de Chastel Saint Denys has received from Girard Vouthey son frère 7 florins en deduction de plus grande somme, par les mains de Discret Henry Bucquet (Burquet ?) dudit lieu, and quitclaims for the remainder if Girard should die, et ce pour bonne amour et fraternelle dilection que porte audict Girard, 08 jul 1553.

Fol. 13 : Albyn de Sybor de Sainctobin (=Saint-Aubin) en Vulliet leases from Claude Roulier (=Rolier) de Gleterens, a house, par ledict Claude Roulier acquis de luy ledict Albyn de Sybor, 10 jul 1553.

Fol. 13v : Claude filz de feu Anthoine Thybau de Marsonyn owes Jehan Grandoz de Corcelles for loan, 12 jul 1553.

Michel Bouvat bourgeoys de Payerne owes Collard du Sougy resident audict lieu, for remainder of payment for purchase of sheep, 12 jul 1553.

Fol. 14: Loys Perrenon l'ainé bourgeoys de Payerne owes Collard du Sougy à cause comment dessus (=sheep), 12 jul 1553.

Humbert Gary de Villard les Fricques owes Noble Jacob d'Engelsperg de Payerne for purchase of wine, 15 jul 1553.

Fol. 14v : Marguerite relicte de Jehan Brossier cordanier bourgeoys de Paierne owes Jaques Chavanton et Françoys Gachet bourgeoys dudict Paierne, regarding wheat crop on 1 pose de terre at Fitignyer, 06 jul 1553.

Claude filz de feu Girard Miguet (Myquet) de Savuyt sus Lustrier constitue son procureur general Pierre Savary le jeune filz de feu Philibert Savary bourgeoys de Paierne, pour debvoir exiger et recouvrer par droict ou amyablement, 20 jul 1553, no specific debt or cause mentioned, followed by provisions to compensate Pierre Savary for these services. Further, fol. 16, Claude Miguet cedes to Pierre Savary the retenues of censes that Jehan Verney de Savuyt and Pierre Croserens owe Miguet, lease of property, etc., same date.

Fol. 17: Jehan Gavarret de la grange de la Brethonneire leases from Collard du Sougy resident à Payerne 2 red cows, 24 aug 1553, also another lease for 8 porcz, same date.

Fol. 17v: Jehan Ropra de Granges principal et Jehan Daglain bourgeoys de Paierne sa fiance owes Legier Mehan dudicdt Payerne for loan, 23 aug 1553.

Fol. 18 : Jacob Sarguex bourgeoys de Frybourg tant comment procureur comment il assere de venerable Domp Ritter Hansly (Hausly ?) curé de Tourt et de la cure de Montagnier le Mons, leases to Domp Humbert Pachoz de Bulloz, toute la cure dudict Montagnier et aussi de Tour ensemble et avec les biens rentes emolumenz et revenuz de ladict cure quelconques et honneur charges et services d'icelle accountumez, for 3 years, at 25 florins per year, various provisions, 28 aug 1553.

Fol. 19v : Pierre Gavarret de la grange de la Brethonneire quitclaims to Jehan Melye filz de Loys Melye bourgeoys de Payerne and to ledict Loys Melye son père, for all they may owe, 30 aug 1553.

Benoyt Juynnet de Corcelles principal et Jehan Guynnard dudict lieu sa fiance, owe Vullieme Rosset de Villard Bramard à present servissand à Paierne, for loan, 03 sep 1553.

Fol. 20 : Anthoine Juynnet de Corcelles principal et Bernard Clerc de Montet sa fiance owe Legier Mehan bourgeoys de Payerne for loan, 09 sep 1553.

Fol. 20v : Claude Rabtaz de Payerne demourant à Villenouve soubz Sorespierre sells to Benoyt Besson favre resitant à Corcelles 2 cherz de charbons, 09 sep 1553.

Fol. 21 : Jehan Grandoz de Corcelles principal et Claude Ducettaz dudict lieu sa fiance (incomplete, no more text).

Thybau Blanc de Russier owes Claudia relicte de Claude Baccon de Corcelles pour aceipt de 4 porcz, 21 sep 1553.

Guillaume de Missie dict Perrin de la grange du Perey de Foz leases from Michel Bouvat bourgeoys de Payerne tant comment procureur et à icelluy nom de Ysabel donnée de feu Domp Jehan de Missie dict Perrin et de Jehanamey Rappin son mary filz de feu Jehan Rappin bourgeoys dudict Payerne et de Yllaire Monney mestral de Fitignyer comment conjoincte personne de Françoise fille naturelle dudict feu Domp Jehan de Missiez, the possessions given and bequeathed to the said Françoise et Ysabel entre aultres choses par ledicte Domp Jehan Perrin en sa dierniere voulenté, several properties incompletely described, to be cultivated by the said Guillaume, 11 oct 1553.

Fol. 22v : Yllaire Monney mestral de Fitignier owes Pierre du Puys resitant à Payerne, 15 oct 1553.

Fol. 23 : George Grilliet de Fitignier principal et Pierre Farquettaz bourgeoys de Payerne sa fiance owes Girard Vouthey de Chastel Sainct Denys servissant à present audict Payerne for loan, 26 nov 1553, with additional security in which it is mentioned that the sister of Geroge is the wife of Pierre.

Fol. 23v : Maistre Claude Ratally de Foucignier en la parroiche de Samoens (=Samoëns, Haute-Savoie, France) owes Claude Brossier l'ainé de Corcelles, à cause d'arrest de compte entre eux faict, le Sambedy apres [Sainct] André 1553.

Fol. 24 : Pierre Blanc de Fitignier filz de feu Loys Blanc owes Martin Vullyn filz de Jaques Vullyn de La Sarra, for loan, 03 dec 1553.

Jehan Villarey bourgeoys de Payerne owes Collard du Sougy demourant audict lieu for purchase of cows, 03 dec 1553.

Fol. 24v : Jaques filz de feu François Favre de Mennieres owes Girard Cordey demourant à Payerne for loan, 03 dec 1553.

Claude Crousa l'ainé filz de feu Oddet de Crousaz de Trey owes Jaques Charles dudict Trey au nom et comment gouverneur des enfans de feu Claude Pictet dudict Trey, for purchase of a horse, 07 dec 1553.

Fol. 25 : Money du Sougy d'Arache owes Collard du Sougy son frere demourant à Payerne 50 florins pour aceipt de la moitié des biens maternelz dudit Collard à luy appartenantz en sa reste et portion de feu Jenettaz leur mere, 21 dec 1553.

Fol. 25v : Pierre Telley mestral de Middes owes Nycod Vijoz bourgeoys de Payerne for loan, 21 dec 1553.

Fol. 26 : Thybau Blanc de Russier owes Martin Bau de Domppierre for loan, 21 dec 1553.

Anthoine Marcuet de Montet owes Bernard Clerc dudit Montet for loan, 21 dec 1553.

Jehan Bonjehan demourant à Corcelles owes Pierre Charbuens filz de feu Pierre Charbuens de Missiez for loan, 27 dec 1554 (1553 by the modern calendar).

Fol. 26v : Loys Rojoz de Corcelles owes Girard Gryvaz bourgeoys de Payerne, 01 jan 1554.

Fol. 27 : Loys Chappuys de Corcelles owes Nycod Vijoz bourgeoys de Payerne for loan, 28 dec 1554 (1553 by the modern calendar).

Nycod Brossier de Corcelles owes Nycod Vijoz for purchase of grain, 28 dec 1554 (1553 by the modern calendar).

Guillaume Perrin de la grange du Perey de Fol owes Collard du Sougy demourant à Payerne for purchase of a horse, 04 jan 1554.

Fol. 27v : Loys Cornyer bourgeoys d'Estavayer owes Pierre Vullioumet bourgeoys de Payerne à cause d'ceipt d'une cultre, 30 dec 1554 (1553 by the modern calendar).

Claude Miguet filz de feu Girard Miguet de Savuyt has received from Pierre Savary son beau frere 60 florins pour le second paiement to total 180 florins that Pierre owes him (rec. secretaire Jehan des Portes notaire de Lustrier) à cause d'acquisition par ledict Savary fait de luy ledict Claude de ses biens, 05 jan 1554.

Fol. 28 : Monsieur le gouverneurs Berthold Hetzel bourgeoys de Berne d'une et Anthoine Sucanye bourgeoys de Payerne d'autre, agreement, regarding delivery of orge (?), 02 jan 1554.

Fol. 28v : Claude Moryn bourgeoys de Payerne et Benoyte sa femme owe Girard Vouthey de Chastel Sainct Denis demourant à Payerne for loan, 14 jan 1554, with additional agreement by Claude not to sell certain property at Fitignier without consent of his wife, same date.

Fol. 29 : Pierre Fuvard cordey demourant à Payerne et Jaques de Bourgonye bourgeoys dudit lieu sa fiance owe Pierre Vullioumet dudit Payerne bourgeoys for loan, 15 dec 1554.

Andrey Blanche aultrement Curtallioz de Grandcourt owes Legier Mehan bourgeoys de Payerne for loan, 18 jan 1554.

Fol. 29v : Jaques Vallon de Mollondens owes Maistre Fran^{co}ys Besson bourgeoys de Paierne for loan, 21 jan 1554.

Nycod Perrin de la grange du Perey de Fol owes Claude Follie bourgeoys de Paierne for loan, 03 feb 1553.

Fol. 30 : Claude Crousaz l'ainé filz de feu Oddet de Crousaz de Trey leases from Claude Crousaz l'ainé et Jaques Charles dudict Trey comment tuteurs des enfans de feu Claude Pictet aussi dudict Trey, une vache et une moge de poil rouge taxée ladicte vache 11 florins et ladicte monge 5 florins, 08 feb 1554.

Jehanamey Michiez bourgeoys de Paierne sell to Hans Nussbaum et Hans Salckhusser (?) tous deux bourgeoys de Berne, all the skins of the lambs, sheep, and calves that he the said Jehanamey Michiez will butcher in the massel de Paierne from the coming Easter until the next Easter, with prices for each by the dozen, 14 feb 1554.

Fol. 31 : Loys Perrenon l'ainé bourgeoys de Paierne sells to Hans Nussbaum et Hans Salckhusser all the skins of sheep, lambs, and calves, similar to the preceding item, including prices, 14 feb 1554.

Fol. 32 : Les icy devant nommez Hans Nussbaum et Hans Salckhusser quitclaim to Michel Bouvat et Loys Perrenon l'ainé bourgeoys de Paierne whatever they owe, 14 feb 1554.

Clauda et Bernadine (Bernardine) filles de Jacquet Perrin de Mennieres with consent of their father owe Claude Mestral de Paierne for cession et remisse of all right an title for ung chesaux sis audict Mennieres, 15 feb 1554, with further provisions, same date.

Fol. 33 : Pierre Cavyet (Cavyat ? =Calyat?) de Mollondens owes Jacquet Jam de Corcelles for purchase of a horse, 14 feb 1554.

Fol. 33v : Jehan et Gabriel Melye freres tiouliers bourgeoys de Paierne owes Maistre Fran^{co}ys Besson dudict Paierne bourgeoys, ung millier des petits carrons, for loan, 18 feb 1554.

Fran^{co}ys Follie filz de feu Collet Follie de Mennieres owes Colyn (?) filz de feu Nycod Ravier de Sainct Jehan de Thelmaz (?) for loan, 18 feb 1554.

END

Dp 109/2, another register, originally unidentified, found to contain acts recorded by Aymé Chuard.

Cover: Latin inscription, only partly legible due to staining, mentions testaments of Ludovida Frarie uxor Petri Savary, Petrus Bonamy, Franciscus filius quondam Odde^ti Cudriffin de Missiaco, Petrus Charbuens eiusdem loci.

Contains about 14 unnumbered folios followed by folios 1-36 (but there is no folio 29). This register appears to contain preliminary copies of documents that would be considered “actes perpetuels” of which more finished copies are found in Dp 15/2 and 15/3.

Fol. A:

George Maringoz bourgeoys de Payerne sachant etc. quicte et delaisse au conseil et communauté dudit Payerne tout tel dont part et portion qu'il a et peult avoir et luy appartient sa vie durant seullement, es biens, cense, rentes, revenuz, joyssance de terres et prez de la clergé dudit Payerne appartenan à ladite ville et communauté appres l'obit des prestres de ladite clergé, et c'est pour le pris de deux cens florins petits heuz etc., faisant part expresse et finale con...sion etc., promectant par sa bonne foy, et soubz l'obligation de tous ses biens etc., toutes les choses susdictes avoir aggreables etc., renonceations etc., fait ... en conseil le sixiesme jour de Julliet l'an mil v^c quarante et troys presens assistantes audict conseil Noble Girard Mestral advoier de Payerne, Egreg Jehan Amey Gachet banderet, Pierre Mestral, Jehan Fywaz, Jehan Nybloz, Jaques Chavanton, Anthoine Michiez, Pierre Chevrod, François Ramuz, François d'Estrabloz, Pierre Myeville, Claude Gyvel, Oddet Chantallet, Jehan Plumettaz, Anthoine Perrin, Pierre Thorumbert, Michiel Bouvat, et Pierre Boudin tous conseillers dudit conseil de Payerne. (06 jul 1543.) (The same act is on fol. 237v of Dp 15/2.)

Soit faicte lettre de quittance..., long list of the councillors, ont quicte et absoue perpetuellement Nobles Jehan, Michiel, et Claude Fywaz bourgeoys de Payerne present etc., assavoir de tous legatz faites legué et ... à ladite clergie dudit Payerne, tant par feurent Claraz femme _____ et Claudia femme de feu Pierre Fywaz, Claude Fywaz père desdicts Jehan, Michiel, et Claude Fywaz, que de Claudia femme dudit Claude Fywaz, est faicte la presente quittance pour et moyenant la disposition faicte moyennant pourtant serment par Domp Jehan Perrin, hon. Michiel de Trey et Nycod Maringoz dudit Payerne que la susdict Claudia femme dudit Claude Fywaz père desdicts Jehan, Michiel, et Claude Fywaz avoit faict à ladite clergie ou es ... d'icelles, le dernier payement de tous legats par les sus nommés deheuz à ladite clergie, 09 jan 1544.
(Compare act on fol. 252, Dp 15/2.)

Fol. Av :

Pierre Girard pavieur demourant à Payerne sells to Oddet Chantallet alias de Gurrivoz tant comment procureur de la clergie dudit Payerne, cense, too dark to read clearly, margin says « Registrata est ». A smaller slip of paper is inserted here, with approximately the same text in a clearer copy, and then the act continues at the top of Fol. B, datum ut supra, with other provisions. (Compare the act on fol. 260, Dp 15/2.)

Fol. B:

Claude Vionet bourgeoys de Payerne sells to Oddet Chantallet procureur de la clergie de Payerne, cense, 26 may 1544, with other provisions.

Fol. Bv :

Anthoine Michiez bourgeoys de Payerne et Jehan Grilliet mestral de Fitignyer tand comment gouverneur des enffans de feu George Torche dudict Payerne bourgeois sell to Anthoine filz de Pierre Dodin bourgeois dudict Payerne, same date, with later annotation of 20 jun 1544.

Fol. C :

Anthene fille de feu George Torchay femme de Jehan Grilliet mestral de Fitignyer has obtained a passement from the advoier de Payerne against Anthoine Dodin to return property sold to Anthoine Michiez comment la plus prochaine en consanguinité, non apparissant d'autre des enffans dudict George son père, 31 may 1544.

Fol. Cv :

Jaquet Jam de Corcelles tant comment gouverneur de la ville et communauté de Payerne has received from Jehan Nybloz, reachet of a cense due from Nycol filz de feu Pierre Pilliard to the rector of the hospital, 20 jun 1544.

François filz de feu Odet Cudriffin de Missiez, testament, universal heir his brother Pierre Cudriffin, bequests to Pierre et Jehan filz de Bastian Cudriffin dudict Missiez et de Perrison leur mere, assavoir tous les acquis par ledict testateur faict aulcunement despuy le jour datte des partaiges d'entre luy ledict testateur et ... et lesdicts frere d'une, et ledict Bastien Cudriffin son onclin. Also bequests to Jariaz, Plonelez (?), Guillaumaz et Ysabel, daughters of the said Bastian, 03 jul 1544.

Fol. D:

Pierre filz de Jean de la Tour de Vallon, power of attorney to Jehan son pere, same date.

Fol. Dv :

Michiel Bouvat bourgeois de Payerne sells to Jaquet Jam de Corcelles cant comment gouvverneur de la ville et communauté de Payerne, cense, 12 jul 1544, with other provisions.

Fol. E :

Pierre Savary l'enné fils de Philibert Savary bourgeois de Payerne sells to Marguerite fille de feu Jehan Frarier relaixée de Claude Gurnel bourgeois de Payerne, 29 jun 1544, with other provisions.

Fol. Ev :

Noble Jehan Fywaz bourgeois de Payerne sells to Jaquet Jam de Corcelles tant comment gouverneur de la ville et communauté de Payerne, cense, 20 jul 1544, with other provisions.

Fol. F :

François d'Estrablotz bourgeoys de Payerne sells to Jaquet Jam susdict comment gouverneur..., 20 jul 1544, with other provisions.

Fol. G :

Pierre Baccon de Corcelles tant comment gouverneur des biens et personnes des enfans de feu Gonyn du Vernex dudit Corcelles, que comment ansin soit que Loyse fille de feu Jaques Jourdain dudit Corcelles relaixée dudit Gonyn du Vernex ayt exposé judiciallement comment ledict feu Gonyn du Vernex son mary avoit recognue et confessé that he had received from the said Loyse a certain sum of money.... now Pierre Baccon makes an assignal for that sum, 28 may 1544.

Fol. H:

Jehanamey Proudhom notaire et bourgeoys de Payerne owes Anthoine Michiez dudit Payerne for loan, 29 may 1544, with other provisions.

Fol. Hv :

Pierre Coccet sallier filz de feu Jehan Coccet bourgeoys de Payerne sells to Claude Olevey de Chablotz bourgeoys de Payerne, la moytier existante devers occident partissan avec Aymé Berthoz pour l'autre moytier, d'une place sus laquelle sont ... des assotz ... 05 jun 1544, with other provisions.

Fol. I :

Loyse fille de feu Jehan Fragnier bourgeoys de Payerne femme de Pierre Savary dudit Payerne bourgeoys, testament, universal heirs Anne, Anneaz et Benoyte ses filles et dudit Pierre Savary son mary, substituting her husband Pierre Savary and her sister Marguerite relaixée de Claude Gurnel dudit Payerne, datum ut supra.

Fol. IV :

Pierre Charbuens filz de Pierre Charbuens de Missiez estant en voye en chemyn et entiere deliberation de tirer en guerre pour le Roy de France, testament, universal heirs Jaquettaz fille dudit Pierre Charbuens sa fien aymée seur, executor Claude de la Court dudit Missiez, 17 jul 1544.

Fol. Jv :

Gabriel filz de feu Pierre Bonamy bourgeoys de Payerne demeurant à present vers Collombey en aulces (?), testament, universal heirs Pierre aveugle (but there appears to be a comma between Pierre and the word that looks like aveugle), Adam, et Pierre ses enfans, substituting Rolet Russiez de la grange de Senaz (?), 26 aug 1544.

Anthoine filz de Pierre Dodin bourgeoys de Payerne sells to Jaquet Jam de Corcelles tant comment gouverneur de la ville de Payerne, cense ; end of document, including the date, was torn away, leaving only the left edge of fol. K, but there is a notation apparently relating to this same transaction in the left margin on fol. K bearing the date 31 mar 1567 and mentioning a "visitation".

Fol. Kv:

Only a small strip on the right edge remains, the rest has been torn out.

Fol. L:

Guilliaumaz Pictet relaixée de Françoys Gurnel de Mengnieres à present femme de Jehan Fallye dudit lieu tant comment gouvernerix des biens par feu Guillaume Gurnel son filz et dudit feu Françoys données en heritage aux enfans de Anthoine Gurnel son filz d'elle et dudit feu Françoys, sells to Antheine sa fille relaixée de Pierre Chapallaz demourant à Payerne (various others mentioned in description of property), 06 oct 1544, with other provisions.

Fol. M :

Anthoine Michiez et Jehan Grilliet comment gouverneurs des enfans de feu George Torchy de Payerne lease to Pierre Contoz habitant à Benex oultre le lac, vines, 12 oct 1544.

Pierre Gosset de Benex sells to Anthoine Michiez and Jehan Grilliet, as above, with other provisions, same date ?

Fol. Mv:

Guilliaume filz de feu Jehan Rappin l'enné de Corcelles sells to Anne relaixée de feu Claude Rappin filz de feu Oddet Rappin de Corcelles tant comment tuerrix et administraterex de ses enfans... , 23 oct 1544.

Fol. N :

Claude Ducettaz filz de feu Jehan Ducettaz de Corcelles sells to Jaquet Jam dudit Corcelles tant comment gouverneur de la ville dudit Payerne, cense, 18 oct 1544, with other provisions.

Nycod Vuillioumet bourgeoys de Payerne sells to Clauda femme fille de feu Girard Meguet bourgeoys de Lustrie femme de Pierre Savary le jeune filz de Philibert Savary bourgeoys de Payerne, a house... (the text continues to the top of the folio numbered 1) ..., 21 dec 1544. with other provisions.

Fol. 1:

The said Pierre Savary le jeune, comment ansin soit que Nycod filz de Phillipert Savary dudit Payerne ayt vendu az Anthoine Perrin tant comment gouverneur de ladite ville... cense of 5

florins (act extends all the way to the bottom of fol. 2, heavily edited, much of it not clearly legible), 23 oct 1544.

Fol. 2v:

Pierre filz de Oddet Cudriffin de Missiez sells to Loys Mollon bourgeoys de Payerne, 28 oct 1544, with other provisions.

Fol. 3:

Anthoine Michiez bourgeoys de Payerne et Jehan Grilliert de Fitignyer tant comment tuteurs et gouverneurs des enfans de feu George Trevaux alias Torchya dudit Payerne sells to Vullieme Monney de Marnant, property at Fitignyer, 09 dec ? 1544, with other provisions.

Fol. 4 :

Claude Mauley (?) de Benex has received from Katherine relaixée de Maistre Claude Olevey barbier en son vivant bourgeoys de Payerne tant comme tuerix et administrarex des personnes et biens des enffans dudit feu Maistre Claude Olevey et d'elle ladicte Katherine, 19 florins ... for loan, 06 nov 1544.

Fol. 4v :

Claude Ducettaz sells to Claude Rappin le reachept de deux poses... , datum ut supra.

Fol. 5 :

Claude Ducettaz filz de feu Jehan Ducettaz de Corcelles sells to Claude Rappin l'aisné, 18 mar 1544, with other provisions.

Fol. 5v :

Claude filz de feu Jehan Ducettaz fils de feu Aymonet Ducettaz de Corcelles pres Payerne, sells to Claude Rappin filz de feu Oddet Rappin dudit Corcelles, toutes reacheptz soubs narrés (rec. Pierre Chard 27 mar 1540, another 14 mar 1539, another rec. feu Nycod Proudhom notaire 17 jan 1539, another rec. Jehan Banquette, 13 jan 1535, another rec. Jehan Banquette 13 jan 1535), 18 mar 1544.

(Fol. 8v is blank.)

Fol. 9:

Guillaume Rappin sells to Anne relaixée de Claude Rappin filz de feu Oddet Rappin de Corcelles as tutrice for their children, datum ut supra, with other provisions.

Loys dou Fourt et Anne sa seur filz de feu Paul du Fort de Cugyez, comment ainsi soit ledit feu Paul (?) leur père sold to Domp Claude feu Mollon de Payerne (rec. Jehan Banquette 18 oct 1527), et successivement ledict Domp Claude Mollon granted right of reachept, Or est Loys dou Fort et Anne sa seur sell this reachept to Claude Chuard alias Jam banderet de Cugyez, 20 nov 1544.

Fol. 10 :

Wilhelm Torchyz alias Trevaux cordanier filz de feu Jehan Trevaux alias Torchys bourgeoys de Payerne, has received from Anthoine Michiez bourgeoys de Payerne et Jehan Grilliet mestral de Fitignyer as tuteurs of the biens et personnes des enfans mineurs dans de feu George Torchyz frere de moy ledict Wilhelm, heritiers testamentaires de feu Henry Torchys aussi frere de moy ledict Wilhelm, 30 florins etc., 03 nov 1544.

Fol. 11v :

Buillaume Rappin filz de feu Jehan Rappin et Pierre Rappin filz de feu Claude Rappin filz dudit feu Jehan Rappin, sells to Philippe Biolley aultrement Pascalis, 30 nov 1544.

(Fol. 12 and 12v are blank.)

Fol. 13:

Pierre Chevrod bourgeois de Payerne tant comme tiltre ayant de Anne femme de Saige et prudent Daniel Demont annunciateur du Sainct Evangille de Dieu fille de feu Jehan Michiez le jeune bourgeois en son vivant dudit Payerne heritiere pour la huictiesme part es biens de feu honn. Jacob de Ryve bourgeois aussy en son vivant dudit Payerne, que comme procureur et charge ayant de honorable Jehan Troilliet bourgeois de Romont gouverneur et administrateur de droict commun de ses enfans et de feue Marie sa femme fille de feurent Jehan de Rive et de Pernette sa femme en leurs vivantz conjoinctz heritiers lesdists enfans par legitime succession pour les aultres sept pars et reste des biens dudit feu Jacob de Rive, sçavoir faict à tous que luy sachant etc. vent cede remet et transport perpetuellement et invrevocablement pour luy ses hoirs et desdists enfans heritiers et successeurs, a honn. Nicod de Trey bourgeois dudit Payerne present etc., pour luy etc., a sçavoir une grange et la place dernier icelle servissante à ladicte grange, sise en la ville de Payerne au lieu dict en Vuavraz contenant trois cours de ... de la tour de Noble George de Rive et la grange de honn. Jacques Chavanton devers orient, la grange de Noble Person femme de Noble Girard Mestral Seigneur de Combremond le Grand devers occident, affrontat sur la charriere de Vuavraz devers vent et la charriere eis Thomaz devers bize, avec ses fondz intraiges etc. et est faicte ceste presente perpetuelle vendition pour le prix juste et raysonnable de unze vingt et douze florins unghescun desdists florins vaillans douze gros bonne monney cursable au pais de Vaud heuz etc., devestissant etc. investissant etc., prometant etc., pourtant ledict Pierre Chevrod tant en son nom que au nom susdict pour luy et les siens que dessus par sa bonne foy et soubz l'obligation des biens de luy ledict Pierre Chevrod pour la huictiesme partie de ladicte grange prelimitée et des biens desdists enfans dudit honn. Jehan Troilliet pour les aultres sept pars et reste desdistes choses pretendues meubles etc. ladicte grange et place dernier à icelle servissante comme dessus limité audict Nicod de Treyacheptur

et es siens predicts perpetuellement maintenir deffendre debriguer et legitimement guerentir envers et contre tous etc. avec plainniere restitution de toutes coustes etc. saufz et reservées en ce les censes directes telle qu'elles se pourront trouver debvoir pour ladicte grange et place payables par lesdictsachepteurs et sesdicts hoirs au seigneur ou es seigneurs esquelx elles se trouveront estre deuees, renonçant et ce ledict vendeur tant en son nom que au nom susdict pour luy et les siens predicts de toutes exceptions etc. promettant etc. donné le dernier jour du mois de novembre l'an notre seulveur courant mille cincq centz quarante et quatre, presentz noble Benoit du Moulin et Jehanamey Michiez bourgeois dudit Payerne tesmoings à ce requis, with other provisions.

Fol. 14 :

Hon. Pierre Chevrod tant en son nom comment procureur de honnable homme Jehan Trolliet de Romond gouverneur et administrateur de ses enfans et de feue Marie conjointz ladicte Marie fille de feu Jehan de Ryve et de Pernette femme dudit Jehan de Ryve heritiers lesdicts enfans pour la moitier des biens de feu Jacob de Ryve et ledict Pierre Chevrod pour l'autre moitier tiltre ayant de Anne femme de Maistre Danyel de Mont fille de feu Jehan Michiez lenné (?) et de la susdict Pernette, vend perpetuellement pour luy etc. assavoir une grange avec la place dernier icelle servissante ... sise en la ville de Payerne ou lieu dict en Vuavraz contenant troys cours du long de la tourt ? de Noble George de Ryves et la grange de Jaques Chavanton devers orient la grange de Noble Person femme de Noble Girard Mestral devers occident affrontat sus la charriere de Vuavraz devers vent et la charriere eis Thomas devers bize avec ses fonds entraiges etc., et cest pour le pris de unze vingt et douze florins heuz etc. devestissant etc. promectant etc. maintenir pour la moitier soubz l'obligation de tous ses biens et pour l'autre moitier soubz l'oblication des biens desdicts enfans de Jehan Trolliet meubles etc. saufz le censes directes que se pourront trouver debvoir pour ladicte grange et place payables par ledictachepteur etc. donné avec ses clausules le dernier jour du moys de novembre l'an mil cinq cens quarante et quatre presens Noble Benoyt du Moullin et Jehanamey Michiez bourgeois de Payerne tesmoings ad ce requis. (this appears to be a draft, the preceding item is a fair copy.) With other provisions.

Fol. 14v:

Guillaume filz de feu Jehan Rappin de Corcelles sells to Amey filz de feu Claude Rappin filz de feu Odret Rappin de Corcelles, 18 dec 1544, with other provisions, and another sale for the same parties, same date.

Fol. 15:

Le sus nommé Guillaume Rappin et Pierre Rappin son nepveux filz de feu Claude Rappin son frère de Corcelles sell to the said Amey Rappin, same date, with another similar sale which appears to be incomplete (no date?).

Fol. 16:

Guillaume filz de feu Jehan Rappin de Corcelles sells to Amey Rappin, 18 dec 1544, with other provisions.

Fol. 16v :

Pierre filz de feu Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles sells to Amey Rappin, same date, with other provisions.

Antheine relaixée de Claude Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles tant comment gouvernerix et administrerix de ses enfans et dudit feu Claude son mary, sells to Amey Rappin, 09 jan 1545, with other provisions.

Fol. 17v :

Claude Buachy de Corcelles sells to Claude Rey d'Aumont, 10 sep 1544, with other provisions.

Fol. 18 :

begins with the end of another transaction, possibly the one noted above on Fols. 15-15v as being incomplete: « La quarte part dudit morcel de terre prelimitté avec ses fonds etc. audictachepteur etc. p... et l... maintenir etc avec restitution de censes etc. renonc. etc. prometants etc. fait et donné l'an et jour que dessus. » With further provisions.

Henry filz de feu Claude Renevey (clear) de Corcelles sells to Guillaume Rappin filz de feu Jehan Rappin de Corcelles, 19 dec 1544, with other provisions.

Fol. 18v :

Pierre filz de feu Jehan Fesecan de Corcelles wells to Pierre Pascalis aultrement Bioley bourgeoys de Payerne, 21 dec 1544, wtih other provisions.

Fol. 19 :

Clauda femme de Pierre Savary le jeune a donné puissance absolue audict Pierre son mary to sell a property, 21 dec 1544.

Fol. 19v :

Jehan Monclerjon tisserant de la parroiche de Nunclar demourant à Payerne has received from Franceise fille de feu Pierre Barganyaz sa femme, par les mains de Jehan Barganyaz dudit Payerne oncle de ladite Franceise, 15 livres, dot de mariage, assignal, 30 dec 1545 (1544 by the modern calendar).

Fol. 20 :

Claude filz de Pierre Brossier l'aisné filz de feu Guillaume Brossier de Corcelles, and Pierre Baccon traictant au nom de Matheaz sa seur d'autre part, mariage, 06 jan 1545, with release by bride.

Fol. 21 :

Anthoine Succanye demourant à Payerne leases house and specified contents for 6 years from Pierre Chevrod, the house that was formerly the property of feu Jaques de Ryve uncle of Pierre Chevrod, 12 jan 1545, with other provisions.

Fol. 22:

Guillaume Rappin sells to Amey Rappin, 13 jan 1545.

Claude Ducettaz de Corcelles sells to Amey Rappin filz de feu Claude Rappin l'ainé de Corcelles, 13 jan 1545, with other provisions.

Fol. 22v :

Guillaume Rappin sells to Amey Rappin, 14 jan 1545, with other provisions.

Fol. 23:

Ysabel fille de feu Pierre Uldry relaixée de Jehan Guyon alias Donzel en son vivant bourgeoys de Payerne, testament, universal heirs her children Françoys, Claude, Estievent, Anthene, et Claudia, rough copy, heavily edited, 14 jan 1545.

Fol. 24v:

Nycod Mottet bourgeoys de Payerne, testament, universal heirs Jehan et Anthoine filz de feu Jehan Mottet son filz, also bequest to Person his wife, daughter Jehanne, heavily edited, 09 jan 1545.

Fol. 25v:

Claude du Mont favre et bourgeoys de la ville de Payerne, testament, universal heirs his children Nycod, Pierre, et Claude, also Antheine his daughter wife of Claude Brossier (?) filz de Pierre Brossier le jeune de Corcelles, 28 jan 1545.

Fol. 26 :

Claude filz de feu Jehan Ducettaz de Corcelles sells to Amey Rappin filz de feu Claude Rappin l'ainé, 06 feb 1545, with other provisions, and a related item entered in the margin, Gonynaz femme de Jehan Grangier (?) demourant à Payerne, fille de Margueron Uldry, fait sçavoir à tous comment elle ayt le 7 fevrier 1545 obenu un passement against Amey Rappin, evidently she reclaims the parcel just sold to him, 08 feb 1545.

Le sus nommé Claude Ducettaz, another sale to Amey Rappin, 06 feb 1545.

Fol. 27 :

Claude Ducettaz sells to Amey Rappin, same date.

Jehan Buachy filz de feu Jehan Buache de Corcelles sells to Claude filz de feu Jehan Ducettaz dudict Corcelles, 06 feb 1545, with other provisions, heavily edited.

Fol. 28:

Pierre Chevrod bourgeoys de Payerne et Loys Jam de Corcelles, exchange, ... feb 1545, parts illegible because of bleed-through from the other side of the page. (Apparently the same act is on fol. 9v of Dp 15/3, dated 02 feb 1545.)

(Fol. 29 is missing.)

Fol. 30:

(final page of an act between Antheine ..., acting as tutrix for her children, seller, and Pierre Sougey buyer, 29 jan 1545.) (This is probably the same act recorded on fol. 3, Dp 15/3.)

Fol. 30v:

Claude Ducettaz filz de feu Jehan Ducettaz de Corcelles sells to Amey Rappin filz de feu Claude Rappin filz de feu Oddet Rappin dudict Corcelles, 12 feb 1545, with other provisions.

Fol. 31 :

Guillaume Rappin de Corcelles sells to Amey Rappin, 13 feb 1545, with other provisions.

Loyse fille de feu Jaques Jourdain de Corcelles relaixée de Gonyn du Vernex dudict lieu tant comment tuerrix et administrerrix des enfans dudict feu Gonyn du Vernex et d'elle, with approval of the council and of Pierre Baccon her coadjuteur ?, sells to Loys Jam de Corcelles, 13 feb 1545, with other provisions.

Fol. 32 :

Guillaume Rappin filz de feu Jehan Rappin, Pierre Rappin filz de feu Claude Rappin filz dudict Jehan Rappin de Corcelles, et Antheine relaixée dudict Claude Rappin tant comment administratrix et gouvernatrix des enfans dudict Claude Rappin son mary et d'elle, she with approval of her coadjuteur Jaques Chavanton, sells to Amey Rappin, 09 jan 1545, with other provisions.

Fol. 33 :

Marmet Vulliermyne de Corcelles has received from feue Marguerite sa premiere femme fille de Claude Bize de _____ par les mains toutesfoys dudit Claude Bize son père, 100 florins, dot de mariage, assignal, 29 jan 1545. (A better copy is on fol. 5v of Dp 15/3.)

Fol. 34v :

Jehan Dodin bourgeois de Payerne sells to Anthoine Michiez dudit Payerne bourgeois, 17 feb 1545.

Claude Saulgy bourgeois de Payerne sells to Jehan Berroux filz de feu Jehan Berroux de Corcelles, 22 feb 1545, with other provisions. (A better copy is on fol. 17v of Dp 15/3.)

Fol. 35 :

Petterman Pierre d'Englisperg donzel et bourgeois de Payerne sells to Pierre Thorumbert bourgeois de Payerne tant comment scindicque et gouverneur de ladite ville et communauté dudit Payerne, tout droict tilte raison action..., a house and appurtenances in Glatigny, act is heavily edited and much of it is not clearly legible, 10 jan 1545. (A better copy of this act is on fol. 352 of Dp 15/2.)

Fol. 36v :

Pierre Chevrod bourgeois de Payerne tant comment tiltre ayant de Anne femme de Saige et prudent Danyel de Mont annunciateur du Sainct Evangille de Dieu fille de feu Jehan Michiez le jeune (?) bourgeois en son vivant dudit Payerne heritiere pour la huyctiesme partie es biens de feu hon. Jacob de Ryve bourgeois aussi en son vivant dudit Payerne, que comment procureur et charge ayant de honnorable homme Jehan Trolliet bourgeois de Romond gouverneur et administrateur de droit commun de ses enfans et de feue Marie sa femme fille de feurent Jehan de Ryve et de Pernette sa femme en leur vivants conjointcz heritiers lesdicts enfans par legitime succession pour les aultres septes parties et reste des biens dudit feu Jacob de Ryve, sçavoir fait à tous etc., que luy sachant etc. et des droys de luy ledict Pierre Chevrod et desdicts enfans de hon. Jehan Trolliet bien informé etc., vend perpetuellement tant en son nom que au nom susdict pour luy et ses hoirs et desdicts enfans heritiers et successeurs, az hon. Claude Vignyon bourgeois dudit Payerne present etc., assavoir ung chesaulx sis ou territoire de Payerne ou lieu dict en la Vy ou Favre du long du chesaulx de Messieur Jehan Robert aultresfoys Chamallier de l'Abbaye de Payerne devers orient, le chesaulx de Noble Benoyt du Moullin et celluy de Discret et Egrege Jehan Marcuard notaire devers occident, affrontat sus le chesaulx de Noble Jannaz femme de Noble Petterman de Foucignyer devers bize et le curtil de Noble et puissant Girard Mestral devers vent, comment du long et du large se comporte et peult extender, avec ses fonds etc., et est faict la presente vendition pour le pris de cent florins foibles monnoye heuz etc., devestissant soy etc., promettant en oultre ledict Pierre Chevrod tant en son nom que au nom susdict pour luy et les syens comme dessus par sa bonne voy et soubz l'obligation de biens de luy ledict Pierre Chevrod pour le huyctiesme partie dudit chesaulx prelimitté et des biens desdicts enfans doudict hon. Jehan Trolliet pour les aultres septes pars et la reste dudit chesaulx meubles etc. les sus limité chesaulx avoir ses fonds etc. audictachepteur et aux syens perpetuellement maintenir debvoir deffendre et legitimement garantir envers tous etc. avec

restitution de censes saufz la cense directe telle qu'elle se pourra trouver debvoir payalble par ledict achepteur et les syens susdicts au seigneur auquel se trouver maintenant recogneu (?) etc., promettant etc., donné le vingt et uniesme jour du moys de fevrier l'an pris à la Nativité notre Seigneur mil cinq cens quarante et cinq presens Benoyt Denyez et Oddet Ansel bourgeoys de Payerne tesmoings de ce requis. (21 feb 1545. The better copy of this act is on fol. 17 of Dp 15/3, above.)

END.